

MONITEUR BELGE

BELGISCH STAATSBLAD

Publication conforme aux articles 472 à 478 de la loi-programme du 24 décembre 2002, modifiés par les articles 4 à 8 de la loi portant des dispositions diverses du 20 juillet 2005.

Le *Moniteur belge* peut être consulté à l'adresse :
www.moniteur.be

Direction du Moniteur belge, rue de Louvain 40-42,
1000 Bruxelles - Conseiller : A. Van Damme

Numéro tél. gratuit : 0800-98 809

179^e ANNEE



N. 339

Publicatie overeenkomstig artikelen 472 tot 478 van de programmawet van 24 december 2002, gewijzigd door de artikelen 4 tot en met 8 van de wet houdende diverse bepalingen van 20 juli 2005.

Dit *Belgisch Staatsblad* kan geconsulteerd worden op :
www.staatsblad.be

Bestuur van het Belgisch Staatsblad, Leuvenseweg 40-42,
1000 Brussel - Adviseur : A. Van Damme

Gratis tel. nummer : 0800-98 809

179^e JAARGANG

JEUDI 8 OCTOBRE 2009

DONDERDAG 8 OKTOBER 2009

SOMMAIRE

Lois, décrets, ordonnances et règlements

Service public fédéral Finances

10 SEPTEMBRE 2009. — Arrêté royal fixant les modalités d'émission de la loterie à billets, appelée « Bingo Halloween », loterie publique organisée par la Loterie Nationale, p. 66309.

Service public fédéral Mobilité et Transports

29 AOUT 2009. — Arrêté royal déclarant d'utilité publique la prise de possession immédiate de certaines parcelles nécessaires pour la construction du Réseau Express régional situées sur le territoire des communes de Watermael-Boitsfort et de La Hulpe, p. 66314.

27 SEPTEMBRE 2009. — Arrêté royal portant fixation du montant initial de la redevance passager Diabolo d'application à partir du 1^{er} novembre 2009, p. 66324.

Service public fédéral Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement

27 SEPTEMBRE 2009. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 21 décembre 1999 relatif aux cotisations obligatoires au Fonds budgétaire de la santé et de la qualité des animaux et des produits animaux fixées d'après les risques sanitaires liés aux exploitations où sont détenus des porcs, p. 66324.

27 SEPTEMBRE 2009. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 18 février 2005 fixant les cotisations obligatoires à payer au Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux et des produits animaux, secteur lait, p. 66326.

INHOUD

Wetten, decreten, ordonnances en verordeningen

Federale Overheidsdienst Financiën

10 SEPTEMBER 2009. — Koninklijk besluit tot bepaling van de uitgiftevoorschriften van de loterij met biljetten, « Bingo Halloween » genaamd, een openbare loterij georganiseerd door de Nationale Loterij, bl. 66309.

Federale Overheidsdienst Mobiliteit en Vervoer

29 AUGUSTUS 2009. — Koninklijk besluit waarbij de onmiddellijke inbezitting van sommige percelen nodig voor de bouw van het Gewestelijk Expressnet en gelegen op het grondgebied van de gemeenten Watermaal-Bosvoorde en Terhulpen van algemeen nut wordt verklaard, bl. 66314.

27 SEPTEMBER 2009. — Koninklijk besluit houdende vaststelling van het initieel bedrag van de passagiersvergoeding Diabolo van toepassing vanaf 1 november 2009, bl. 66324.

Federale Overheidsdienst Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu

27 SEPTEMBER 2009. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 21 december 1999 betreffende de verplichte bijdragen aan het Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten vastgesteld volgens de sanitaire risico's verbonden aan bedrijven waar varkens gehouden worden, bl. 66324.

27 SEPTEMBER 2009. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 18 februari 2005 tot vaststelling van de verplichte bijdragen verschuldigd aan het Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten, sector zuivel, bl. 66326.

27 SEPTEMBRE 2009. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 8 juillet 2004 relatif aux cotisations obligatoires au Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux et des produits animaux, fixées en fonction des risques sanitaires liés aux exploitations détenant des bovins, p. 66327.

Gouvernements de Communauté et de Région

Communauté française

Ministère de la Communauté française

14 MAI 2009. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française relatif aux institutions publiques de protection de la jeunesse, p. 66328.

14 MAI 2009. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française modifiant l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 15 mars 1999 relatif aux conditions particulières d'agrément et d'octroi des subventions pour les Centres d'accueil spécialisés, p. 66334.

13 JUILLET 2009. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française approuvant le dossier de référence de la section intitulée "Technicien en décoration et aménagement d'espaces" (code 615301S20D1) classée au niveau de l'enseignement secondaire supérieur de promotion sociale de régime 1, p. 66338.

13 JUILLET 2009. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française approuvant le dossier de référence de la section intitulée "Bachelier en commerce extérieur" (code 719100S32D1) classée au niveau de l'enseignement supérieur économique de promotion sociale de type court et de régime 1, p. 66339.

13 JUILLET 2009. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française approuvant les dossiers de référence des unités de formation intitulées « Initiation à la langue en situation - UF5 » (code 73XX17U11D1) et « Initiation à la langue en situation - UF6 » (code 73XX18U11D1) classées au niveau de l'enseignement secondaire inférieur de promotion sociale de régime 1, p. 66340.

13 JUILLET 2009. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française approuvant les dossiers de référence des unités de formations intitulées « "Langue" en situation - UF 5 » (code 73XX15U21D1), « "Langue" en situation - UF 6 » (code 73XX16U21D1), « Langue : perfectionnement de l'oral - UF 5 » (code 73XX17U21D1) et « Langue : perfectionnement de l'oral - UF 6 » (code 73XX18U21D1) classées au niveau de l'enseignement secondaire supérieur de promotion sociale de régime 1, p. 66341.

Région wallonne

Service public de Wallonie

22 JANVIER 2009. — Arrêté ministériel modifiant l'arrêté ministériel du 23 mai 1997 fixant la classification fonctionnelle et économique, la classification des comptes généraux et particuliers et les documents comptables, en exécution de l'article 40 de l'arrêté du Gouvernement wallon du 5 juillet 2007 portant le règlement général de la comptabilité communale adapté par l'arrêté du Gouvernement wallon du 17 janvier 2008 relatif à la comptabilité des Centres publics d'action sociale, tel que modifié par les arrêtés ministériels des 12 janvier 1998, 10 janvier 2000, 14 juillet 2004 et 12 janvier 2006, p. 66342.

27 SEPTEMBER 2009. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 8 juli 2004 betreffende de verplichte bijdragen aan het Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten, vastgesteld volgens de sanitaire risico's verbonden aan bedrijven waar runderen gehouden worden, bl. 66327.

Gemeenschaps- en Gewestregeringen

Franse Gemeenschap

Ministerie van de Franse Gemeenschap

14 MEI 2009. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap betreffende de overheidsinstellingen voor jeugdbescherming van de Franse Gemeenschap, bl. 66331.

14 MEI 2009. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot wijziging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 15 maart 1999 betreffende de bijzondere voorwaarden voor de erkenning van en de toekenning van toelagen aan de gespecialiseerde opvangcentra, bl. 66336.

13 JULI 2009. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot goedkeuring van het referatiedossier van de afdeling « Technicus decoratie en inrichting van ruimtes » (code 615301S20D1) gerangschikt op het niveau van het hoger secundair onderwijs van het onderwijs voor sociale promotie van stelstel 1, bl. 66338.

13 JULI 2009. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot goedkeuring van het referatiedossier van de afdeling « Bachelor in de buitenlandse handel » (code 719100S32D1) gerangschikt op het niveau van het hoger economisch onderwijs van het onderwijs voor sociale promotie van het korte type van stelstel 1, bl. 66339.

13 JULI 2009. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot goedkeuring van de referatiedossiers van de opleidingseenheden « Inleiding tot de taal in situatie - UF5 » (code 73XX17U11D1) en « Inleiding tot de taal in situatie - UF6 » (code 73XX18U11D1), gerangschikt op het niveau van het lager secundair onderwijs van het onderwijs voor sociale promotie van stelstel 1, bl. 66340.

13 JULI 2009. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot goedkeuring van de referatiedossiers van de opleidingseenheden « "Taal" in situatie - UF 5 » (code 73XX15U21D1), « "Taal" in situatie - UF 6 » (code 73XX16U21D1), « Taal : vervolmaking gesproken taal - UF 5 » (code 73XX17U21D1) en « Taal : vervolmaking van de gesproken taal - UF 6 » (code 73XX18U21D1) gerangschikt op het niveau van het hoger secundair onderwijs van het onderwijs voor sociale promotie van stelstel 1, bl. 66341.

Waal Gewest

Waalse Overheidsdienst

22 JANUARI 2009. — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit van 23 mei 1997 tot vaststelling van de functionele en economische classificering, de classificering van de algemene en individuele rekeningen en de boekhoudkundige stukken, ter uitvoering van artikel 40 van het besluit van de Waalse Regering van 5 juli 2007 houdende het algemeen reglement op de gemeentelijke comptabiliteit aangepast bij het besluit van de Waalse Regering van 17 januari 2008 betreffende de boekhouding van de Openbare centra voor maatschappelijk welzijn, zoals gewijzigd bij de ministeriële besluiten van 12 januari 1998, 10 januari 2000, 14 juli 2004 en 12 januari 2006, bl. 66343.

Région de Bruxelles-Capitale

Commission communautaire commune de Bruxelles-Capitale

2 MARS 2009. — Arrêté ministériel déterminant les frais de fonctionnement des centres et services de l'Aide aux Personnes, p. 66344.

Autres arrêtés

Service public fédéral Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement

Personnel. Nomination, p. 66345.

Service public fédéral Justice

Ordres nationaux, p. 66345. — Commissions de probation instituées en vertu de l'article 10 de la loi du 29 juin 1964 concernant la suspension, le sursis et la probation. Nomination, p. 66353. — Direction générale E^{PI}. Etablissements pénitentiaires. Service P & O. Errata, p. 66353.

Service public fédéral Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie

16 SEPTEMBRE 2009. — Arrêté ministériel modifiant l'arrêté ministériel E6/2002/114/CP11/897 du 18 juillet 2002 de concession pour la recherche et l'exploitation des ressources minérales et autres ressources non vivantes sur le plateau continental de la Belgique, p. 66353.

16 SEPTEMBRE 2009. — Arrêté ministériel modifiant l'arrêté ministériel E6/2002/112/CP12/896 du 18 juillet 2002 de concession pour la recherche et l'exploitation des ressources minérales et autres ressources non vivantes sur le plateau continental de la Belgique, p. 66354.

16 SEPTEMBRE 2009. — Arrêté ministériel modifiant l'arrêté ministériel E6/96/CP13 du 7 mai 1997 de concession pour la recherche et l'exploitation des ressources minérales et autres ressources non vivantes sur le plateau continental de la Belgique, p. 66354.

16 SEPTEMBRE 2009. — Arrêté ministériel modifiant l'arrêté ministériel E6/99/CP16 du 18 janvier 2000 octroyant à la SA BELMAGRI, Alverbergstraat 5, à 3500 Hasselt, une concession pour l'exploitation de sable et de gravier dans la mer territoriale et sur le plateau continental de la Belgique, p. 66354.

16 SEPTEMBRE 2009. — Arrêté ministériel octroyant à l'Autorité flamande — Division Côte, une concession pour l'exploration et l'exploitation des ressources minérales et autres ressources non vivantes de la mer territoriale et du plateau continental de la Belgique, p. 66355.

16 SEPTEMBRE 2009. — Arrêté ministériel octroyant à l'Autorité flamande — Division Accès maritime, une concession pour l'exploration et l'exploitation des ressources minérales et autres ressources non vivantes de la mer territoriale et du plateau continental de la Belgique, p. 66355.

16 SEPTEMBRE 2009. — Arrêté ministériel octroyant à la firme « DC Industrial NV », rue Gachard 88, bte 12, à 1050 Bruxelles, une concession pour l'exploration et l'exploitation des ressources minérales et autres ressources non vivantes de la mer territoriale et du plateau continental de la Belgique, p. 66356.

Brussels Hoofdstedelijk Gewest

Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie van Brussel-Hoofdstad

2 MAART 2009. — Ministerieel besluit houdende bepaling van de werkingkosten van de centra en de diensten voor Bijstand aan Personen, bl. 66344.

Andere besluiten

Federale Overheidsdienst Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu

Personeel. Benoeming, bl. 66345.

Federale Overheidsdienst Justitie

Nationale Orden, bl. 66345. — Probatiocommissies ingesteld ingevolge artikel 10 van de wet van 29 juni 1964 betreffende de opschorting, het uitstel en de probatie. Benoeming, bl. 66353. — Directoraat-generaal E^{PI}. Penitentiaire Inrichtingen. Dienst P & O. Errata, bl. 66353.

Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie

16 SEPTEMBER 2009. — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit E6/2002/114/CP11/897 van 18 juli 2002 houdende concessie voor de exploratie en de exploitatie van minerale en andere niet-levende rijkdommen van het continentaal plat van België, bl. 66353.

16 SEPTEMBER 2009. — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit E6/2002/112/CP12/896 van 18 juli 2002 houdende concessie voor de exploratie en de exploitatie van minerale en andere niet-levende rijkdommen van het continentaal plat van België, bl. 66354.

16 SEPTEMBER 2009. — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit E6/96/CP13 van 7 mei 1997 houdende concessie voor de exploratie en de exploitatie van minerale en andere niet-levende rijkdommen van het continentaal plat van België, bl. 66354.

16 SEPTEMBER 2009. — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit E6/99/CP16 van 18 januari 2000 houdende verlening aan de NV BELMAGRI, Alverbergstraat 5, te 3500 Hasselt, van een concessie voor de exploitatie van zand en grind uit de territoriale zee en het continentaal plat van België, bl. 66354.

16 SEPTEMBER 2009. — Ministerieel besluit houdende verlening aan de Vlaamse Overheid — Afdeling Kust, van een concessie voor de exploratie en de exploitatie van de minerale en andere niet-levende rijkdommen in de territoriale zee en op het continentaal plat van België, bl. 66355.

16 SEPTEMBER 2009. — Ministerieel besluit houdende verlening aan de Vlaamse Overheid — Afdeling Maritieme Toegang, van een concessie voor de exploratie en de exploitatie van de minerale en andere niet-levende rijkdommen in de territoriale zee en op het continentaal plat van België, bl. 66355.

16 SEPTEMBER 2009. — Ministerieel besluit houdende verlening aan de firma DC Industrial NV, Gachardstraat 88, bus 12, te 1050 Brussel, van een concessie voor de exploratie en de exploitatie van de minerale en andere niet-levende rijkdommen in de territoriale zee en op het continentaal plat van België, bl. 66356.

*Gouvernements de Communauté et de Région**Communauté française**Ministère de la Communauté française*

2 JUIN 2009. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française modifiant l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 2 septembre 2005 portant nomination des membres et du président du Conseil supérieur des allocations et prêts d'études, p. 66357.

Commission d'avis des projets locaux. Modification, p. 66358.

*Région wallonne**Service public de Wallonie*

14 JUILLET 2009. — Arrêté ministériel relatif à l'expropriation de certains terrains situés sur le territoire des communes de Baelen, Eupen, Lontzen et Welkenraedt, p. 66359.

Pouvoirs locaux, p. 66403. — Action sociale, p. 66403. — Emploi, p. 66404. — Direction générale opérationnelle de l'Agriculture, des Ressources naturelles et de l'Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets BE 0003000175, p. 66405. — Direction générale opérationnelle de l'Agriculture, des Ressources naturelles et de l'Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets DE 1350158080, p. 66405. — Direction générale opérationnelle de l'Agriculture, des Ressources naturelles et de l'Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets LU 009146, p. 66406. — Direction générale opérationnelle de l'Agriculture, des Ressources naturelles et de l'Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets LU 009223, p. 66406. — Direction générale opérationnelle de l'Agriculture, des Ressources naturelles et de l'Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets LU 009224, p. 66407. — Direction générale opérationnelle de l'Agriculture, des Ressources naturelles et de l'Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets LU 009225, p. 66407. — Direction générale opérationnelle de l'Agriculture, des Ressources naturelles et de l'Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets LU 009226, p. 66408. — Direction générale opérationnelle de l'Agriculture, des Ressources naturelles et de l'Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets LU 009227, p. 66408.

*Gemeenschaps- en Gewestregeringen**Vlaamse Gemeenschap**Vlaamse overheid*

Kabinet van de Vlaamse minister van Leefmilieu, Natuur en Cultuur. Benoeming van een raadgever met de functie van adjunct-kabinetschef, bl. 66356. — Benoeming van een raadgever met de functie van adjunct-kabinetschef, bl. 66356.

Mobiliteit en Openbare Werken

23 SEPTEMBER 2009. — Besluit van de bevoegde autoriteit, bedoeld in artikel 1, onder 2, van het Scheldereglement, houdende wijziging van de Nadere eisen ontheffingverlening loodsplicht Scheldereglement, bl. 66357.

*Franse Gemeenschap**Ministerie van de Franse Gemeenschap*

2 JUNI 2009. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot wijziging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 2 september 2005 houdende benoeming van de leden en van de voorzitter van de Hoge raad voor studietoelagen en studieleningen, bl. 66358.

Adviescommissie voor plaatselijke projecten. Wijziging, bl. 66358.

*Waals Gewest**Waalse Overheidsdienst*

Sociale actie, bl. 66403. — Tewerkstelling, bl. 66404.

*Gemeinschafts- und Regionalregierungen**Wallonische Region**Öffentlicher Dienst der Wallonie*

14. JULI 2009 — Ministerialerlass bezüglich der Enteignung von bestimmten Grundstücken auf dem Gebiet der Gemeinden Baelen, Eupen, Lontzen und Welkenraedt, S. 66391.

Lokale Behörden, S. 66403.

*Région de Bruxelles-Capitale**Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale*

30 SEPTEMBRE 2009. — Arrêté ministériel accordant l'agrément en qualité d'auteur de projet pour l'élaboration de plans particuliers d'affectation du sol et de rapports sur les incidences environnementales y afférentes à la SPRL Planeco, représentée par M. Thierry Deweirtdt, p. 66409.

Avis officiels*SELOR. — Bureau de Sélection de l'Administration fédérale*

Recrutement. Résultat, p. 66410.

Service public fédéral Finances

Administration du cadastre, de l'enregistrement et des domaines. Publication prescrite par l'article 770 du Code civil. Succession en déshérence, p. 66410.

*Brussels Hoofdstedelijk Gewest**Ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest*

30 SEPTEMBER 2009. — Ministerieel besluit tot erkenning als ontwerper voor het uitwerken van bijzondere bestemmingsplannen en van desbetreffende milieueffectenrapporten aan de BVBA Planeco SPRL, vertegenwoordigd door de heer Thierry Deweirtdt, bl. 66409.

Officiële berichten*SELOR. — Selectiebureau van de Federale Overheid*

Werving. Uitslag, bl. 66410.

Federale Overheidsdienst Financiën

Administratie van het kadaster, registratie en domeinen. Bekendmaking voorgeschreven bij artikel 770 van het Burgerlijk Wetboek. Erfloze nalatenschap, bl. 66410.

*Gemeenschaps- en Gewestregeringen**Vlaamse Gemeenschap**Jobpunt Vlaanderen*

Jobpunt Vlaanderen werft in statutair dienstverband een adviseur coördinator team datamanagement voor de Studiedienst van de Vlaamse Regering, bl. 66410.

Jobpunt Vlaanderen werft in statutair dienstverband een adviseur coördinator team monitoring voor de Studiedienst van de Vlaamse Regering, bl. 66411.

Jobpunt Vlaanderen coördineert de aanwervingsprocedure voor het aanleggen van een wervingsreserve voor de graad van autobestuurder-onderhoud - leerlingenvervoer bij stad Gent, bl. 66412.

Jobpunt Vlaanderen coördineert de organisatie van diverse statutaire aanwervingsprocedures voor het aanleggen van wervingsreserves voor vijf functies bij stad Gent, bl. 66412.

Jobpunt Vlaanderen coördineert de aanwerving van een regio-teamverantwoordelijke bij Kind en Gezin, bl. 66414.

Les Publications légales et Avis divers ne sont pas repris dans ce sommaire mais figurent aux pages 66418 à 66442.

Mobiliteit en Openbare Werken

23 SEPTEMBER 2009. — Gemeenschappelijke Nautische Autoriteit. Gezamenlijke bekendmaking. Kennisgeving nr. 07-2009. Verruimd toelatingsbeleid containervaart van/en naar de haven van Antwerpen, bl. 66415.

De Wettelijke Bekendmakingen en Verschillende Berichten worden niet opgenomen in deze inhoudsopgave en bevinden zich van bl. 66418 tot bl. 66442.

LOIS, DECRETS, ORDONNANCES ET REGLEMENTS WETTEN, DECRETEN, ORDONNANTIES EN VERORDENINGEN

SERVICE PUBLIC FEDERAL FINANCES

F. 2009 — 3454

[C — 2009/03325]

10 SEPTEMBRE 2009. — Arrêté royal fixant les modalités d'émission de la loterie à billets, appelée « Bingo Halloween », loterie publique organisée par la Loterie Nationale

ALBERT II, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 19 avril 2002 relative à la rationalisation du fonctionnement et de la gestion de la Loterie Nationale, l'article 3, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, et l'article 6, § 1^{er}, 1^o et 3^o, modifiés par la Loi-programme I du 24 décembre 2002;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, l'article 3, § 1^{er};

Considérant que l'évolution des attitudes comportementales du public a amené la Loterie Nationale à constater que l'attrait des formes de loteries publiques, notamment à billets, qu'elle organise, connaît un phénomène d'érosion qui, comparativement au passé, est plus rapide et rend dès lors la période de vie de ces formes de loteries beaucoup plus courte;

Considérant que ce phénomène d'érosion rend indispensable un renouvellement accéléré des dites formes de loteries afin de répondre à l'attente des joueurs;

Considérant que l'offre accélérée de nouvelles formes de loteries à billets répond à la mission de la Loterie Nationale, en sa qualité de prestataire socialement responsable et professionnel de plaisirs ludiques, de canaliser le comportement des joueurs vers des jeux présentant un faible risque de dépendance;

Considérant que cette mission de canalisation répond à un des devoirs confiés par l'Etat belge à la Loterie Nationale en vertu du contrat de gestion conclu entre ces deux parties; que ce devoir de canalisation implique, conformément audit contrat de gestion, de prodiguer des plaisirs ludiques à un large groupe de personnes auxquelles doivent être proposés des jeux divertissants;

Considérant que pour rencontrer cet objectif social la Loterie Nationale doit impérieusement prendre avec toute la diligence voulue les mesures adéquates;

Considérant que le lancement de la forme de loterie consacrée par le présent arrêté constitue une des mesures précitées;

Considérant par ailleurs que, appartenant au type de loterie appelé « Bingo », la loterie à billets visée par le présent arrêté présente la particularité que le montant total des lots est sensiblement plus élevé que celui des émissions de billets du type « Bingo » mises sur le marché ces derniers mois par la Loterie Nationale; que le montant total des lots ajouté à celui prévu habituellement s'élève concrètement à 125.004 euros pour 1 500 000 billets émis; que ce montant supplémentaire de gains va de pair avec des chances de gains supérieures; que, renforçant le caractère canalisateur de cette loterie, ces particularités d'émission avantageuses pour le consommateur répondent à l'engagement pris publiquement en avril dernier par la Loterie Nationale envers les joueurs « Bingo » qui, suite à l'erreur d'impression des billets de la série 345, n'ont peut-être pas tous encaissé une partie des petits gains attribués aux billets de cette série qu'ils avaient achetés;

Considérant que la concrétisation de la mesure concernée requiert des travaux préparatoires importants sur le plan technique et organisationnel qui doivent être entamés sans délai;

FEDERALE OVERHEIDSDIENST FINANCIEN

N. 2009 — 3454

[C — 2009/03325]

10 SEPTEMBER 2009. — Koninklijk besluit tot bepaling van de uitgiftevoorschriften van de loterij met biljetten, « Bingo Halloween » genaamd, een openbare loterij georganiseerd door de Nationale Loterij

ALBERT II, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 19 april 2002 tot rationalisering van de werking en het beheer van de Nationale Loterij, artikel 3, § 1, eerste lid, en artikel 6, § 1, 1^o en 3^o, gewijzigd bij de Programmawet I van 24 december 2002;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, artikel 3, § 1;

Overwegende dat de evolutie van het gedrag van het publiek de Nationale Loterij heeft doen vaststellen dat de aantrekkingskracht van de vormen van de door haar georganiseerde openbare loterijen, inzonderheid met biljetten, sneller afneemt dan vroeger, waardoor de levensduur van dergelijke vormen van loterijen sterk wordt verkort;

Overwegende dat een dergelijke verminderde aantrekkingskracht een versnelde vernieuwing van de genoemde vormen van loterijen onontbeerlijk maakt teneinde aan de verwachtingen van de spelers te kunnen beantwoorden;

Overwegende dat een versneld aanbod van nieuwe vormen van loterijen met biljetten deel uitmaakt van de opdracht van de Nationale Loterij, in haar hoedanigheid van sociaal verantwoordelijke en professionele aanbieder van speelplezier, om het gedrag van de spelers te kanaliseren in de richting van spelen waarvan het verslavingsrisico gering is;

Overwegende dat deze kanalisatieopdracht tot het takenpakket behoort waarmee de Belgische Staat de Nationale Loterij heeft belast, krachtens het beheerscontract dat tussen beide partijen werd gesloten; dat, in overeenstemming met dit beheerscontract, deze kanalisatieopdracht betekent dat er speelplezier wordt verschaft aan een breed publiek waaraan recreatieve spelen moeten worden aangeboden;

Overwegende dat de Nationale Loterij absoluut zeer dringend de vereiste maatregelen moet treffen om deze sociale doelstelling na te komen;

Overwegende dat één van bovengenoemde maatregelen erin bestaat, de vorm van loterij op de markt te brengen die door dit besluit wordt bekrachtigd;

Overwegende bovendien dat de loterij met biljetten bedoeld door huidig besluit, behorende tot het loterijtype genaamd « Bingo », gekenmerkt wordt door de specifieke eigenschap dat het totale lotenbedrag gevoelig hoger ligt dan dat van de uitgaven van biljetten van het type « Bingo » die de laatste maanden door de Nationale Loterij op de markt werden gebracht; dat het totale lotenbedrag toegevoegd aan datgene dat gewoonlijk voorzien wordt, meer specifiek 125.004 euro bedraagt voor 1 500 000 uitgegeven biljetten; dat dit bijkomende bedrag aan winsten samengaat met grotere winstkansen; dat deze voor de gebruiker voordelige uitgiftekenmerken het kanaliserend karakter van deze loterij versterken en beantwoorden aan het engagement dat de Nationale Loterij in april laatstleden publiekelijk op zich heeft genomen jegens de deelnemers van de « Bingo » die, ten gevolge van een drukfout bij de biljetten van de reeks 345, misschien niet allemaal een deel van de kleine winsten verbonden aan de biljetten van deze reeks die zij gekocht hadden, hebben geïnd;

Overwegende dat de concretisering van deze maatregel belangrijke voorbereidende werkzaamheden vereist, zowel op technisch als op organisatorisch vlak, die onverwijld van start moeten gaan;

Vu l'urgence, motivée par les considérations qui précèdent;

Sur la proposition de Notre Vice-Premier Ministre et Ministre des Finances,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Le présent règlement s'applique à l'émission par la Loterie Nationale de la loterie à billets, appelée « Bingo Halloween ».

« Bingo Halloween » est une loterie à billets dont les lots sont exclusivement attribués sans tirage au sort au moyen de numéros cachés sous une pellicule opaque à gratter.

Art. 2. Le nombre de billets émis est fixé 1 500 000.

Le prix de vente d'un billet est fixé à 3 euros.

Art. 3. Le nombre de lots est fixé à 457 090, lesquels se répartissent selon le tableau reproduit ci-dessous :

Nombre de lots — Aantal loten	Montant des lots (euro) — Bedrag van de loten (euro)	Montant total des lots (euro) — Totale bedrag van de loten (euro)	1 chance de gain sur — 1 winstkans op
2	75.000	150.000	750 000
20	1.000	20.000	75 000
400	100	40.000	3 750
8 000	15	120.000	187,50
30 000	9	270.000	50
372 000	6	2.232.000	4,03
46 668	3	140.004	32,14
TOTAL TOTAAL 457 090		TOTAL TOTAAL 2.972.004	TOTAL TOTAAL 3,28

Art. 4. § 1^{er}. Au recto des billets figure une zone délimitée et couverte d'une pellicule opaque à gratter par les participants. Cette zone est identifiée sur le billet par la mention « NUMÉROS GAGNANTS - WINNENDE NUMMERS - GEWINNUMMERN ».

Sous la pellicule opaque visée à l'alinéa 1^{er} sont imprimés, en chiffres arabes, 24 numéros différents qui, appelés "Numéros gagnants", sont sélectionnés parmi une série de 75 numéros allant de 01 à 75. D'un billet à l'autre, ces numéros peuvent varier en tout ou partie.

§ 2. En dessous de la zone visée au § 1^{er}, alinéa 1^{er}, figurent deux autres zones qui, distinctement délimitées, reproduisent chacune une carte, appelée « Carte Bingo ». Ces deux zones sont identifiées par la mention « Carte-Kaart-Karte » imprimée au-dessus de chacune d'elles.

Chaque « Carte Bingo » comporte 25 cases qui, formant une grille carrée, sont donc disposées en 5 rangées et en 5 colonnes de 5 cases chacune. En partant du haut vers le bas, les 5 rangées sont respectivement appelées « Rangée 1 », « Rangée 2 », « Rangée 3 », « Rangée 4 » et « Rangée 5 ». En partant de la gauche vers la droite, les 5 colonnes sont respectivement appelées « Colonne 1 », « Colonne 2 », « Colonne 3 », « Colonne 4 » et « Colonne 5. » Dans chacune des 25 cases de chaque « Carte Bingo » est imprimé, en chiffres arabes, un numéro sélectionné parmi une série de 75 numéros allant de 01 à 75, à l'exception de la case centrale dans laquelle est imprimée la mention « FREE ». Les 24 numéros imprimés dans une même « Carte Bingo » sont tous différents. Un même billet peut présenter des « Cartes Bingo » dont les numéros sont en tout ou partie différents.

§ 3. L'attribution des lots repose sur la concordance partielle ou totale des « Numéros gagnants » avec les numéros mentionnés dans les cases des « Cartes Bingo », chaque « Carte Bingo » étant considérée séparément.

Pour chaque « Carte Bingo », sont appelées « Cases gagnantes », les cases dont le numéro y imprimé correspond à un des « Numéros gagnants » ainsi que la case dans laquelle est imprimée la mention « FREE ».

Gelet op de dringende noodzakelijkheid, gewettigd door de bovenstaande overwegingen;

Op de voordracht van Onze Vice-Eerste Minister en Minister van Financiën,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Dit reglement is van toepassing op de door de Nationale Loterij uitgegeven loterij met biljetten, genaamd « Bingo Halloween ».

« Bingo Halloween » is een loterij met biljetten waarbij de loten uitsluitend zonder loting worden toegewezen door middel van nummers die verborgen zijn onder een af te krassen ondoorzichtige deklaag.

Art. 2. Het aantal uitgegeven biljetten is vastgesteld op 1 500 000.

De verkoopprijs van een biljet is vastgelegd op 3 euro.

Art. 3. Het aantal loten is vastgesteld op 457 090, die worden verdeeld volgens onderstaande tabel :

Art. 4. § 1. Op de voorzijde van de biljetten bevindt zich een afgebakende zone die bedekt is met een door de deelnemers af te krassen ondoorzichtige laag. Deze zone is herkenbaar door de vermelding « WINNENDE NUMMERS - NUMEROS GAGNANTS - GEWINNUMMERN » op het biljet.

Onder deze in het eerste lid bedoelde ondoorzichtige laag staan 24 nummers in Arabische cijfers afgedrukt, « Winnende nummers » genaamd, die gekozen worden uit een reeks van 75 nummers gaande van 01 tot en met 75. Deze nummers kunnen van biljet tot biljet geheel of gedeeltelijk verschillen.

§ 2. Onder de zone bedoeld in § 1, eerste lid, bevinden zich twee andere duidelijk afgebakende zones die elk een kaart nabootsen, genaamd « Bingokaart ». Deze twee zones worden respectievelijk herkend door de vermelding « Kaart-Carte-Karte » die boven elk van hen staat afgedrukt.

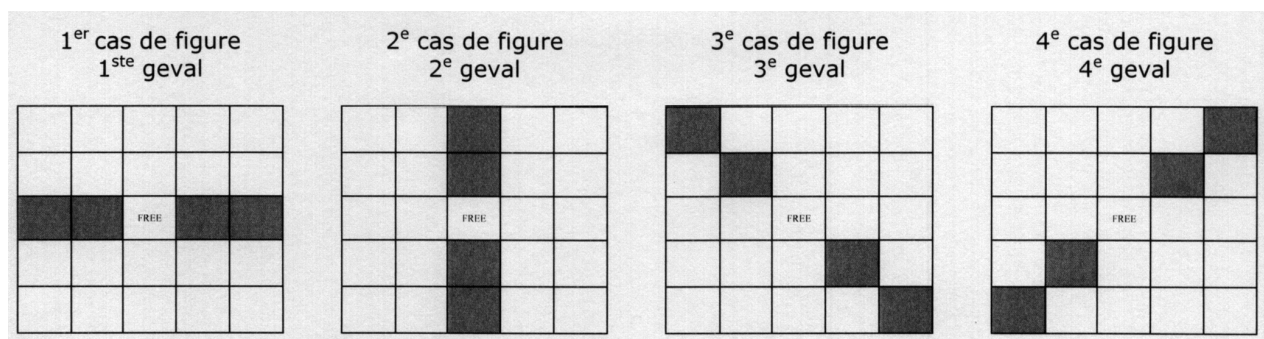
Elke « Bingokaart » bevat 25 vakken die, in de vorm van een vierkant rooster, geschikt zijn in 5 rijen en 5 kolommen van elk 5 vakken. Gaande van boven naar beneden worden de 5 rijen respectievelijk « Rij 1 », « Rij 2 », « Rij 3 », « Rij 4 » en « Rij 5 » genoemd. Gaande van links naar rechts worden de 5 kolommen respectievelijk « Kolom 1 », « Kolom 2 », « Kolom 3 », « Kolom 4 » en « Kolom 5 » genoemd. In elk van de 25 vakken van elke « Bingokaart » staat een nummer in Arabische cijfers afgedrukt, dat gekozen werd uit een reeks van 75 nummers gaande van 01 tot en met 75, met uitzondering van het centrale vak, waarin de vermelding « FREE » staat afgedrukt. Alle 24 nummers die in eenzelfde « Bingokaart » staan afgedrukt verschillen van elkaar. Op eenzelfde biljet kunnen « Bingokaarten » voor komen waarvan de nummers geheel of gedeeltelijk verschillen.

§ 3. De toekenning van de loten berust op de gedeeltelijke of gehele overeenstemming van de « Winnende nummers » met de nummers vermeld in de vakken van de « Bingokaarten »; Elke « Bingokaart » wordt apart in beschouwing genomen.

Voor elke « Bingokaart » worden de vakken waarvan het erin afgedrukte nummer overeenstemt met een van de « Winnende nummers », alsook het vak waarin de vermelding « FREE » afgedrukt staat, « Winnende vakken » genoemd.

Est gagnante et donne exclusivement droit à un lot de :

- a) 3 euros la « Carte Bingo » dont toutes les cases, soit de la « Rangée 3 », soit de la « Colonne 3 », soit formant une diagonale, sont gagnantes. Cette « Carte Bingo » gagnante est appelée « LIGNE – LIJN - LINIE ». Traduits en graphismes, ces quatre cas de figure se présentent respectivement comme suit :



Is winnend en geeft uitsluitend recht op een lot van :

- a) 3 euro, de « Bingokaart » waarvan alle vakken hetzij van « Rij 3 », hetzij van « Kolom 3 », hetzij die een diagonale lijn vormen, winnend zijn. Deze winnende « Bingokaart » wordt « LIJN – LIGNE – LINIE » genoemd. Grafisch uitgedrukt, betreft het respectievelijk de vier hierna voorgestelde gevallen :

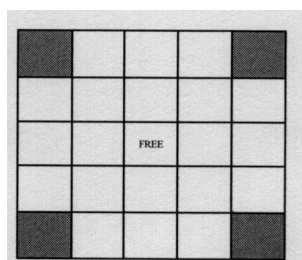
- b) 6 euros, la « Carte Bingo » dont toutes les cases, soit de la « Colonne 1 » et de la « Rangée 5 », soit de la « Rangée 1 » et de la « Colonne 3 », sont gagnantes, ainsi que la « Carte Bingo » dont, en partant de la gauche vers la droite, la première et la cinquième cases de la « Rangée 1 », la deuxième et la quatrième cases de la « Rangée 2 », la troisième case de la « Rangée 4 » et de la « Rangée 5 » sont gagnantes. Ces « Cartes Bingo » gagnantes sont appelées « LETTRE – LETTER - BUCHSTABE ». Traduits en graphismes, ces trois cas de figure se présentent respectivement comme suit :

- b) 6 euro, de « Bingokaart » waarvan alle vakken hetzij van « Kolom 1 » en van « Rij 5 », hetzij van « Rij 1 » en van « Kolom 3 », winnend zijn, alsook de « Bingokaart » waarvan, gaande van links naar rechts, het eerste en het vijfde vak van « Rij 1 », het tweede en vierde vak van « Rij 2 » en het derde vak van « Rij 4 » en « Rij 5 » winnend zijn. Deze winnende « Bingokaarten » worden « LETTRE – LETTER – BUCHSTABE » genoemd. Grafisch uitgedrukt, betreft het respectievelijk de drie hierna voorgestelde gevallen :



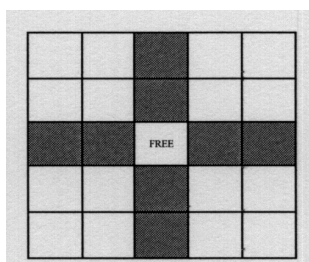
- c) 9 euros, la « Carte Bingo » dont les 4 cases de coin sont gagnantes. Cette « Carte Bingo » gagnante est appelée « 4 COINS - 4 HOEKEN - 4 ECKEN ». Traduit en graphisme, ce cas de figure se présente comme suit :

- c) 9 euro, de « Bingokaart » waarvan de vier hoekvakken winnend zijn. Deze winnende « Bingokaart » wordt « 4 HOEKEN – 4 COINS – 4 ECKEN » genoemd. Grafisch uitgedrukt, betreft het hierna voorgestelde geval :

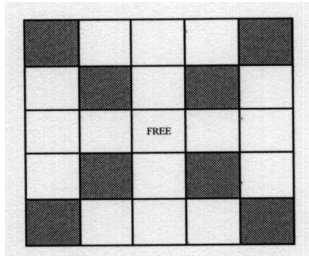


- d) 15 euros, la « Carte Bingo » dont toutes les cases de la « Colonne 3 » et de la « Rangée 3 » sont gagnantes. Cette « Carte Bingo » gagnante est appelée « PLUS ». Traduit en graphisme, ce cas de figure se présente comme suit :

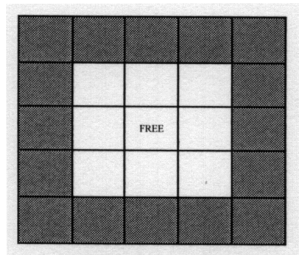
- d) 15 euro, de « Bingokaart » waarvan alle vakken van « Kolom 3 » en van « Rij 3 », winnend zijn. Deze winnende « Bingokaart » wordt « PLUS » genoemd. Grafisch uitgedrukt, betreft het hierna voorgestelde geval :



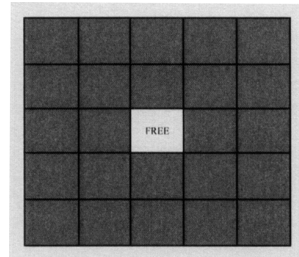
- e) 100 euros, la « Carte Bingo » dont toutes les cases formant les deux diagonales sont gagnantes. Cette « Carte Bingo » gagnante est appelée « CROIX – KRUIS - KREUZ ». Traduit en graphisme, ce cas de figure se présente comme suit :



- f) 1.000 euros, la « Carte Bingo » dont toutes les cases de la « Rangée 1 », de la « Rangée 5 », de la « Colonne 1 » et de la « Colonne 5 » sont gagnantes. Cette « Carte Bingo » gagnante est appelée « CARRE – VIERKANT - KARREE ». Traduit en graphisme, ce cas de figure se présente comme suit :



- g) 75.000 euros, la « Carte Bingo » dont toutes les cases sont gagnantes. Cette « Carte Bingo » gagnante est appelée « BINGO ! ». Traduit en graphisme, ce cas de figure se présente comme suit :



Une « Carte Bingo » gagnante ne donne droit qu'à un lot parmi ceux visés à l'article 3, aucun cumul de lots n'étant d'application en son sein. En l'occurrence, le montant du lot unique attribué est déterminé par le graphisme qui, formé par les cases gagnantes de la « Carte Bingo » concernée, attribue le lot le plus élevé.

Un billet gagnant comporte exclusivement, soit une « Carte Bingo » gagnante, soit deux « Cartes Bingo » gagnantes. Dans le dernier cas, le cumul des lots s'applique.

Pour l'application de l'alinéa 5, lorsqu'un billet attribue un lot de :

- 75.000 euros, il comporte exclusivement une « Carte Bingo » gagnante « BINGO ! »;
- 1.000 euros, il comporte exclusivement une « Carte Bingo » gagnante « CARRE – VIERKANT - KARREE »;
- 100 euros, il comporte exclusivement une « Carte Bingo » gagnante « CROIX – KRUIS - KREUZ »;
- 15 euros, il comporte exclusivement, soit une « Carte Bingo » gagnante « PLUS », soit une « Carte Bingo » gagnante « LETTRE – LETTER - BUCHSTABE » et une « Carte Bingo » gagnante « 4 COINS - 4 HOEKEN- 4 ECKEN »;
- 9 euros, il comporte exclusivement, soit une « Carte Bingo » gagnante « 4 COINS - 4 HOEKEN- 4 ECKEN », soit une « Carte Bingo » gagnante « LIGNE – LIJN - LINIE » et une « Carte Bingo » gagnante « LETTRE – LETTER - BUCHSTABE »;
- 6 euros, il comporte exclusivement, soit une « Carte Bingo » gagnante « LETTRE – LETTER - BUCHSTABE », soit deux « Cartes Bingo » gagnantes « LIGNE – LIJN - LINIE »;
- 3 euros, il comporte exclusivement une « Carte Bingo » gagnante « LIGNE – LIJN - LINIE ».

- e) 100 euro, de « Bingokaart » waarvan alle vakken die de twee diagonalen vormen, winnend zijn. Deze winnende « Bingokaart » wordt « KRUIS – CROIX - KREUZ » genoemd. Grafisch uitgedrukt, betreft het het hierna voorgestelde geval :

- f) 1.000 euro, de « Bingokaart » waarvan alle vakken van « Rij 1 », van « Rij 5 », van « Kolom 1 » en van « Kolom 5 », winnend zijn. Deze winnende « Bingokaart » wordt « VIERKANT - CARRE – KARREE » genoemd. Grafisch uitgedrukt, betreft het het hierna voorgestelde geval :

- g) 75.000 euro, de « Bingokaart » waarvan alle vakken winnend zijn. Deze winnende « Bingokaart » wordt « BINGO ! » genoemd. Grafisch uitgedrukt, betreft het het hierna voorgestelde geval :

Een winnende « Bingokaart » geeft slechts recht op één van de in artikel 3 bedoelde loten, waarbij in dat kader geen cumulatie van loten kan toegepast worden. In voorkomend geval wordt het bedrag van het toegekende, unieke lot bepaald door het grafisch beeld dat, gevormd door de winnende vakken van de betreffende « Bingokaart », het hoogste lot toekent.

Een winnend biljet bevat uitsluitend, hetzij één winnende « Bingokaart », hetzij twee winnende « Bingokaarten ». In het laatste geval wordt de cumulatie van loten toegepast.

Voor de toepassing van het vijfde lid, bevat een biljet dat een lot toekent van :

- 75.000 euro, uitsluitend één « BINGO ! » winnende « Bingokaart »;
- 1.000 euro, uitsluitend één « VIERKANT - CARRE – KARREE » winnende « Bingokaart »;
- 100 euro, uitsluitend één « KRUIS – CROIX – KREUZ » winnende « Bingokaart »;
- 15 euro, uitsluitend hetzij één « PLUS » winnende « Bingokaart », hetzij een « LETTER – LETTRE – BUCHSTABE » winnende « Bingokaart » en een « 4 HOEKEN - 4 COINS – 4 ECKEN » winnende « Bingokaart »;
- 9 euro, uitsluitend hetzij één « 4 HOEKEN – 4 COINS – 4 ECKEN » winnende « Bingokaart », hetzij een « LIJN – LIGNE – LINIE » winnende « Bingokaart » en een « LETTER – LETTRE – BUCHSTABE » winnende « Bingokaart »;
- 6 euro, uitsluitend hetzij één « LETTER – LETTRE – BUCHSTABE » winnende « Bingokaart », hetzij twee « LIJN – LIGNE – LINIE » winnende « Bingokaarten »;
- 3 euro, uitsluitend één « LIJN – LIGNE – LINIE » winnende « Bingokaart »;

Une « Carte Bingo » ne présentant pas une configuration graphique correspondant à un des douze cas de figure visés à l'alinéa 3 est toujours non gagnante. Ces douze cas de figure sont illustrés au verso des billets sous le titre « Légende ».

§ 4. Les participants peuvent marquer les numéros gagnants mentionnés dans les « Cartes Bingo ». Ce marquage peut se faire par l'enlèvement de la pellicule transparente qui, prévue à cet effet, recouvre les cases des « Cartes Bingo » ou par tout autre procédé n'altérant pas la lisibilité des numéros concernés.

Au verso des billets figurent des mentions explicatives destinées aux participants.

Art. 5. Sont imprimés au recto des billets une série de chiffres visibles ainsi qu'une série de chiffres couverts d'une pellicule opaque, et, au verso, deux codes à barres visibles. Ces mentions sont exclusivement réservées au contrôle et à la gestion administrative des billets.

Art. 6. Sous la pellicule opaque de la zone visée à l'article 4, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, figurent des indications de contrôle sous la forme de lettres.

A des fins de contrôle, seule la Loterie Nationale est habilitée à gratter la pellicule opaque visée à l'alinéa 1^{er} des billets invendus.

Art. 7. Aux fins de garantir que le seul hasard préside à l'attribution des lots, tout procédé systématique est évité lors de l'impression des indications relatives à ceux-ci, et les billets ne peuvent présenter aucune distinction extérieure pouvant dévoiler quelque élément que ce soit. Toutefois, un processus peut être prévu afin de garantir une répartition harmonieuse des billets attribuant des lots de petite valeur sur l'ensemble des billets imprimés.

Les billets mentionnent au recto ou au verso des indications en chiffres ou en lettres identifiant l'émission à laquelle ils ressortissent.

Art. 8. Les lots sont, dès l'achat des billets, payables au porteur contre remise des billets gagnants jusques et y compris le dernier jour d'un délai de douze mois à compter de la date de clôture de vente de l'émission à laquelle les billets ressortissent, conformément aux modalités suivantes :

- 1° sous réserve des dispositions de l'alinéa 2, les lots sont payables durant un délai de deux mois à compter de la date de clôture de vente de l'émission à laquelle les billets ressortissent auprès des vendeurs agréés par la Loterie Nationale;
- 2° les lots sont payables durant un délai de dix mois supplémentaires au délai visé au 1°, et ce exclusivement au siège de la Loterie Nationale ou auprès des bureaux régionaux de celle-ci. Les coordonnées de ces bureaux régionaux sont consultables sur le site Internet de la Loterie Nationale ou peuvent être obtenues auprès de celle-ci.

Les lots de 75.000 euros sont exclusivement payables au siège de la Loterie Nationale ou auprès des bureaux régionaux de celle-ci.

Art. 9. La date de clôture de la vente et corrélativement la date de clôture du paiement des lots sont rendues publiques par la Loterie Nationale par tous moyens jugés utiles par celle-ci.

Art. 10. Les lots non réclamés dans le délai de douze mois visé à l'article 8, alinéa 1^{er}, sont acquis à la Loterie Nationale.

Art. 11. Les réclamations relatives au paiement des lots sont à introduire, sous peine de déchéance, dans le délai visé à l'article 8, alinéa 1^{er}. Elles sont à adresser par lettre recommandée à la Loterie Nationale ou à déposer à la Loterie Nationale contre récépissé.

Toute réclamation doit être accompagnée du billet concerné au verso duquel le participant inscrit ses nom, prénom et adresse.

Een « Bingokaart » die geen samenstelling van grafische beelden bevat die overeenstemt met één van de twaalf gevallen bedoeld in het derde lid, is steeds niet-winnend. Deze twaalf gevallen worden geïllustreerd op de keerzijde van de biljetten onder de titel « Legende ».

§ 4. De deelnemers mogen de vermelde winnende nummers markeren in de « Bingokaarten ». Deze markering kan hetzij door het verwijderen van de transparante laag, die met dit doel de vakken van de « Bingokaarten » bedekt, hetzij door elk ander middel waardoor de leesbaarheid van de betreffende nummers niet aangetast wordt.

Op de keerzijde van de biljetten kan er uitleg aan de deelnemers voorkomen.

Art. 5. Op de voorzijde van de biljetten staan een reeks zichtbare cijfers alsook een reeks cijfers bedekt met een ondoorzichtige deklaag afgedrukt en op de keerzijde twee zichtbare streepjescodes. Deze vermeldingen zijn uitsluitend voorbehouden voor de controle en het administratief beheer van de biljetten.

Art. 6. Onder de ondoorzichtige deklaag van de zone bedoeld in artikel 4, § 1, eerste lid, staan controlevermeldingen in de vorm van letters.

Alleen de Nationale Loterij mag ter controle de in het eerste lid bedoelde ondoorzichtige laag van onverkochte biljetten afkrassen.

Art. 7. Teneinde te waarborgen dat de toewijzing van de loten uitsluitend wordt bepaald door het toeval, wordt elke vorm van stelselmatigheid vermeden bij het drukken van de vermeldingen die op deze loten betrekking hebben, en mogen de biljetten uiterlijk geen enkel verschil vertonen waarmee om het even welk element kan worden onthuld. Toch kan er een procédé worden bepaald om te garanderen dat de biljetten waarmee kleine lotenbedragen worden toegewezen, evenwichtig worden verdeeld over alle gedrukte biljetten.

De biljetten vertonen op de voor- of keerzijde vermeldingen in cijfers of in letters ter identificatie van de uitgifte waartoe ze behoren.

Art. 8. De loten zijn betaalbaar aan de houder tegen afgifte van de winnende biljetten, vanaf de aankoop van de biljetten tot en met de laatste dag van een termijn van twaalf maanden, te rekenen vanaf de afsluitingsdatum van de verkoop van de uitgifte waartoe de biljetten behoren, en dit in overeenstemming met de hierna volgende modaliteiten :

- 1° onder voorbehoud van de bepalingen van het tweede lid zijn de loten betaalbaar bij de door de Nationale Loterij erkende verkopers gedurende een termijn van twee maanden, te rekenen vanaf de afsluitingsdatum van de verkoop van de uitgifte waartoe de biljetten behoren;
- 2° de loten zijn betaalbaar gedurende een ten aanzien van de termijn bedoeld in 1° bijkomende termijn van tien maanden, doch dit uitsluitend ten zetel van de Nationale Loterij of bij haar regionale kantoren. De coördinaten van deze regionale kantoren kunnen geraadpleegd worden op de internetsite van de Nationale Loterij of kunnen rechtstreeks bij haar bekomen worden.

De loten van 75.000 euro zijn uitsluitend betaalbaar ten zetel van de Nationale Loterij of bij haar regionale kantoren.

Art. 9. De Nationale Loterij maakt voor iedere uitgifte de afsluitingsdatum van de verkoop en bijgevolg de daarmee samenhangende afsluitingsdatum van de uitbetalingen, bekend met alle middelen die ze nuttig acht.

Art. 10. De loten die niet binnen de in artikel 8, eerste lid bedoelde termijn van twaalf maanden zijn opgeëist, verblijven aan de Nationale Loterij.

Art. 11. Klachten over de uitbetaling van de loten moeten op straffe van verval binnen de in artikel 8, eerste lid bedoelde termijn worden ingediend. Ze moeten per aangetekende brief aan de Nationale Loterij worden gericht of er tegen ontvangstbewijs worden afgegeven.

Elke klacht moet vergezeld gaan van het betrokken biljet. Op de keerzijde ervan moet de deelnemer zijn naam, voornaam en adres vermelden.

Art. 12. La participation est interdite aux mineurs d'âge.

Art. 13. La Loterie Nationale ne reconnaît qu'un seul propriétaire d'un billet gagnant, à savoir celui qui en est le porteur. L'identité du porteur est toutefois exigée si :

- 1° il y a doute sur la validité du billet, s'il est maculé, déchiré, incomplet ou recollé. Dans ce cas, le billet est retenu par la Loterie Nationale jusqu'à décision de celle-ci et fait l'objet d'une reconnaissance de dépôt en faveur du porteur du billet;
- 2° le mode de paiement des lots fixé par la Loterie Nationale le rend nécessaire;
- 3° le soupçon existe que le porteur du billet soit mineur;
- 4° le soupçon existe que le porteur du billet ait acquis celui-ci de façon irrégulière;
- 5° une disposition légale, quelle qu'elle soit, le prévoit.

Art. 14. § 1^{er}. Les billets peuvent comporter des mentions :

- 1° explicatives, réglementaires et informatives destinées aux joueurs;
- 2° publicitaires en faveur de la Loterie Nationale et, moyennant contrepartie financière ou autre, en faveur de tiers avec lesquels la Loterie Nationale estime commercialement opportun de collaborer pour promouvoir ses activités.

§ 2. Dans le cadre d'actions promotionnelles que la Loterie Nationale organise, soit seule, soit en collaboration avec des tiers, des lots complémentaires en nature ou en espèces peuvent être attribués par la voie du sort ou de concours. La Loterie Nationale définit, tout en les rendant publiques par tous moyens qu'elle juge utiles, les modalités de ces actions promotionnelles.

La participation aux actions promotionnelles visées à l'alinéa 1^{er} est interdite aux mineurs d'âge.

Art. 15. En cas de vol, de perte ou de destruction d'un billet ou d'une reconnaissance de dépôt en faveur du porteur, aucune réclamation ou opposition ne sera acceptée.

Toute fraude commise en vue de percevoir un lot, en particulier tout faux ou usage de faux, fera l'objet d'une plainte au parquet.

La Loterie Nationale et les intermédiaires de son réseau de distribution respectent l'anonymat des participants sauf si ceux-ci y renoncent.

Art. 16. Le présent arrêté entre en vigueur le 12 octobre 2009.

Art. 17. Le Vice-Premier Ministre et Ministre des Finances est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Châteauneuf-de-Grasse, le 10 septembre 2009.

ALBERT

Par le Roi :

Le Vice-Premier Ministre et Ministre des Finances,
D. REYNDERS

Art. 12. Het is minderjarigen verboden deel te nemen.

Art. 13. De Nationale Loterij erkent slechts één eigenaar van een winnend biljet, namelijk de houder ervan. De staving van de identiteit wordt evenwel geëist :

- 1° als er twijfel bestaat over de geldigheid van het biljet, als het besmeurd, gescheurd, onvolledig of herplakt is. In dat geval wordt het biljet door de Nationale Loterij ingehouden totdat ze een beslissing heeft genomen, en ontvangt de houder van het biljet een bewijs van afgifte;
- 2° als dat noodzakelijk is voor de door de Nationale Loterij vastgelegde betalingswijze van de loten;
- 3° als het vermoeden bestaat dat de houder van het biljet minderjarig is;
- 4° als het vermoeden bestaat dat de houder het biljet op onrechtmatige wijze heeft verworven;
- 5° als om het even welke wettelijke bepaling daarin voorziet.

Art. 14. § 1. De biljetten kunnen nog de volgende vermeldingen bevatten :

- 1° uitleg, voorschriften en informatie bestemd voor de spelers;
- 2° reclame ten gunste van de Nationale Loterij en, in ruil voor een financiële of andere compensatie, ten gunste van derden met wie de Nationale Loterij het commercieel opportuun acht om samen te werken teneinde haar activiteiten te promoten.

§ 2. In het kader van promotie-acties die door de Nationale Loterij alleen of samen met derden worden georganiseerd, kunnen er extra loten in natura of in speciën worden toegekend, hetzij door een trekking, hetzij door een wedstrijd. De voorwaarden van deze promotie-acties worden door de Nationale Loterij bepaald en bekendgemaakt met alle door haar nuttig geachte middelen.

Het is minderjarigen verboden deel te nemen aan de in het eerste lid bedoelde promotie-acties.

Art. 15. Geen enkel bezwaar of verzet wordt aanvaard bij diefstal, verlies of vernietiging van een biljet of van een aan toonder opgesteld bewijs van afgifte.

Elke fraude die wordt gepleegd om een lot te verkrijgen, in het bijzonder elke valsheid in geschrifte of elk gebruik ervan, zal het voorwerp uitmaken van een klacht bij het parket.

De Nationale Loterij en de medewerkers van haar verkoopnet respecteren de anonimiteit van de deelnemers behalve wanneer die ervan afzien.

Art. 16. Dit besluit treedt in werking op 12 oktober 2009.

Art. 17. De Vice-Eerste Minister en Minister van Financiën is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Châteauneuf-de-Grasse, 10 september 2009.

ALBERT

Van Koningswege :

De Vice-Eerste Minister en Minister van Financiën,
D. REYNDERS

SERVICE PUBLIC FEDERAL MOBILITE ET TRANSPORTS

F. 2009 — 3455

[C — 2009/14246]

29 AOUT 2009. — Arrêté royal déclarant d'utilité publique la prise de possession immédiate de certaines parcelles nécessaires pour la construction du Réseau Express régional situées sur le territoire des communes de Watermael-Boitsfort et de La Hulpe

ALBERT II, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 26 juillet 1962, modifiée par la loi du 6 avril 2000, relative à la procédure d'extrême urgence en matière d'expropriation pour cause d'utilité publique;

Vu la loi du 21 mars 1991 portant réforme de certaines entreprises publiques économiques, l'article 10, § 2, 2°;

Vu l'arrêté royal du 14 juin 2004 portant réforme des structures de gestion de l'infrastructure ferroviaire, l'article 4;

FEDERALE OVERHEIDSDIENST MOBILITEIT EN VERVOER

N. 2009 — 3455

[C — 2009/14246]

29 AUGUSTUS 2009. — Koninklijk besluit waarbij de onmiddellijke inbezitting van sommige percelen nodig voor de bouw van het Gewestelijk Expressnet en gelegen op het grondgebied van de gemeenten Watermaal-Bosvoorde en Terhulpen van algemeen nut wordt verklaard

ALBERT II, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 26 juli 1962, gewijzigd bij de wet van 6 april 2000, betreffende de rechtspleging bij hoogdringende omstandigheden inzake onteigening ten algemene nutte;

Gelet op de wet van 21 maart 1991 betreffende de hervorming van sommige economische overheidsbedrijven, artikel 10, § 2, 2°;

Gelet op het koninklijk besluit van 14 juni 2004 tot hervorming van de beheersstructuren van de spoorweginfrastructuur, artikel 4;

Vu l'arrêté royal du 18 octobre 2004 établissant les statuts de la société anonyme de droit public Infrabel;

Considérant que la création d'un Réseau Express régional dans et autour de Bruxelles constitue une nécessité pour accroître la part de marché des transports en commun dans un rayon d'environ 30 km autour de la capitale et pour résoudre les problèmes de mobilité particulièrement aigus aux heures de pointe;

Considérant que, dans le cadre de la réalisation de ce Réseau Express régional, la capacité ferroviaire du tronçon Watermael-Boitsfort – La Hulpe de la ligne 161 doit être augmentée;

Considérant que des études comparatives de tracés ont démontré que la construction d'une troisième et d'une quatrième voie à côté des voies existantes optimisera l'extension de capacité visée;

Considérant qu'il est nécessaire, pour la construction des voies en question, d'élargir la plate-forme ferroviaire de la ligne 161;

Considérant qu'il est nécessaire, pour la construction des voies en question, de réaliser des travaux de génie civil entre kilomètre 12,200 et kilomètre 14,560 et entre kilomètre 18,197 et kilomètre 19,625 de la ligne 161 respectivement sur le territoire des communes de Watermael-Boitsfort et de La Hulpe;

Considérant que les travaux susmentionnés ont fait l'objet des permis d'urbanisme délivrés par la région de Bruxelles-Capitale et la Région wallonne;

Considérant que l'exécution des travaux précités requiert la prise de possession des parcelles reprises aux plans 011.500KU1A, 013.325KU1 et 019.200KU1A et situées sur le territoire de la commune de Watermael-Boitsfort et de La Hulpe;

Considérant que le planning pour la réalisation de ces travaux est fixé par le plan pluriannuel d'investissements ferroviaires 2001-2012 comme confirmé par l'accord de coopération y relatif entre l'Etat et les Régions du 11 octobre 2001;

Considérant que, conformément à ce planning, comme actualisé à ce jour, l'offre de transport du Réseau Express régional, à laquelle contribue cette extension de l'infrastructure ferroviaire, doit être entièrement opérationnelle au plus tard fin 2015 et que, compte tenu de la durée programmée des travaux, la prise de possession immédiate pour cause d'utilité publique des parcelles en question est, par conséquent, indispensable;

Sur la proposition du Secrétaire d'Etat à la Mobilité,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. L'utilité publique exige pour les travaux relatifs à la pose d'une troisième et d'une quatrième voie dans le cadre du Réseau Express régional sur le tronçon Watermael-Boitsfort – La Hulpe de la ligne ferroviaire 161, la prise de possession immédiate de parcelles situées sur le territoire des communes de Watermael-Boitsfort et de La Hulpe et reprises aux plans 011.500KU1A, 013.325KU1 et 019.200KU1A, annexés au présent arrêté.

Art. 2. Les parcelles indiquées aux plans visés à l'article 1^{er} et nécessaires à l'exécution des travaux en question seront, à défaut de cession amiable, emprises et occupées conformément à la loi du 26 juillet 1962, modifiée par la loi du 6 avril 2000, relative à la procédure d'extrême urgence en matière d'expropriation pour cause d'utilité publique.

Art. 3. Le Ministre qui a la Mobilité dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 29 août 2009.

ALBERT

Par le Roi :

Le Secrétaire d'Etat à la Mobilité,
E. SCHOUPE

Gelet op het koninklijk besluit van 18 oktober 2004 houdende vaststelling van de statuten van de naamloze vennootschap van publiek recht Infrabel;

Overwegende dat de uitbouw van een Gewestelijk Expresnet in en rond Brussel noodzakelijk is om het marktaandeel van het openbaar vervoer te verhogen binnen een straal van ongeveer 30 km rond de hoofdstad en om de bijzonder zware mobiliteitsproblemen tijdens de piekuren op te lossen;

Overwegende dat, in het kader van de verwezenlijking van dit Gewestelijk Expresnet, de spoorwegcapaciteit van het baanvak Watermaal-Bosvoorde – Terhulpen van de lijn 161 verhoogd moet worden;

Overwegende dat vergelijkende tracé-studies hebben aangetoond dat de beoogde capaciteitsuitbreiding optimaal tot stand komt door de aanleg van een derde en vierde spoor naast de bestaande sporen;

Overwegende dat het voor de aanleg van bewuste sporen nodig is om de spoorwegzate van de spoorlijn 161 te verbreden;

Overwegende dat het voor de aanleg van de bewuste sporen nodig is werken van burgerlijke bouwkunde te verwezenlijken tussen kilometer 12,200 en kilometer 14,560 en tussen kilometer 18,197 en kilometer 19,625 van de spoorlijn 161 op het grondgebied van respectievelijk de gemeenten Watermaal-Bosvoorde en Terhulpen;

Overwegende dat bovengenoemde werken het voorwerp hebben uitgemaakt van stedenbouwkundige vergunningen afgeleverd door het Brussels Hoofdstedelijk Gewest en het Waalse Gewest;

Overwegende dat het voor de uitvoering van bovengenoemde werken vereist is om de percelen aangeduid op de plannen 011.500KU1A, 013.325KU1 en 019.200KU1A en gelegen op het grondgebied van de gemeenten Watermaal-Bosvoorde en Terhulpen in bezit te nemen;

Overwegende dat de planning voor de verwezenlijking van deze werken vastgelegd is in het meerjareninvesteringsplan 2001-2012 voor spoorweginvesteringen zoals bevestigd door het samenwerkingsakkoord hieromtrent tussen de Staat en de Gewesten van 11 oktober 2001;

Overwegende dat conform deze planning, zoals tot op heden geactualiseerd, het vervoersaanbod van het Gewestelijk Expresnet, waartoe deze uitbreiding van de spoorweginfrastructuur bijdraagt, volledig operationeel moet zijn tegen uiterlijk eind 2015 en dat wegens de vooropstaande duurtijd van de werken bijgevolg de onmiddellijke inbezitting van de bedoelde percelen ten algemene nutte onontbeerlijk is;

Op de voordracht van de Staatssecretaris voor Mobiliteit,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Het algemeen nut vordert ter uitvoering van de werken voor de aanleg van een derde en vierde spoor in het kader van het Gewestelijk Expresnet op het baanvak Watermaal-Bosvoorde – Terhulpen van de spoorlijn 161 de onmiddellijke inbezitting van de percelen gelegen op het grondgebied van de gemeenten Watermaal-Bosvoorde en Terhulpen en opgenomen in de plannen 011.500KU1A, 013.325KU1 en 019.200KU1A, gevoegd bij dit besluit.

Art. 2. Bij gebrek aan afstand in der minne, worden de voor de werken benodigde en op de in artikel 1 vermelde plannen aangewezen percelen ingenomen en bezet overeenkomstig de wet van 26 juli 1962, gewijzigd bij de wet van 6 april 2000, betreffende de rechtspleging bij hoogdringende omstandigheden inzake onteigening ten algemene nutte.

Art. 3. De Minister bevoegd voor Mobiliteit is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 29 augustus 2009.

ALBERT

Van Koningswege :

De Staatssecretaris voor Mobiliteit,
E. SCHOUPE

**Annexe à l'arrêté royal du 29 août 2009
Bijlage bij het koninklijk besluit van 29 augustus 2009**

Projet RER - Ligne 161 Schaerbeek-Namur Tronçon Schaerbeek-Namur														
Gen Projekt - Lijn 161 Schaerbeek-Namen Baanvak Schaerbeek-Namen														
Commune de WATERMAEL-BOITSFORT					TABLEAU DES TERRAINS A ACOUERIR									
Gemeente van WATERMAEL-BOITSFORT					LIJST VAN DE AAN TE KOPEN GRONDEN									
N° P L A N	N V o i r d r u m e r	D i v i s i o n	D i v i s i o n	Article Article	S e c t i o n	N° Parcelle Perceelnummer	Nature - Aard	SURFACE - OPPERVLAKTE			Nom, prénom et résidence des propriétaires Naam, voornaam en adres van de eigenaars			
								Cadastrale Kadastrale	à acquérir aan te kopen					
								HA	A	CA	HA	A	CA	
011500Ku1A	001	2	11138	F	0074B	4	PARC	00	04	25	00	00	77	CHOPPIN, ELOI JEAN CLOS DES CHENES 92
					1170		WATERMAEL-BOITSFORT							1170 WATERMAEL-BOITSFORT
							GERKENS, ARIANE JACQUELINE CLOS DES CHENES 92							GERKENS, ARIANE JACQUELINE CLOS DES CHENES 92
					1170		WATERMAEL-BOITSFORT							1170 WATERMAEL-BOITSFORT
011500Ku1A	002	2	09436	F	0074D	4	BOIS	00	75	09	00	00	61	DOMAINE VAN HET BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST- GOEDEREN BEHEERD DOOR HET BIM
							GULLEDELLE 100							GULLEDELLE 100
					1200		BR/ST-LAMBRECHTS-WOLUWE/ DOMAINE DE LA REGION DE BRUXELLES-CAPITALE-BIENS GERES PAR L IBGE/INSTITUT							1200 BR/ST-LAMBRECHTS-WOLUWE/ DOMAINE DE LA REGION DE BRUXELLES-CAPITALE-BIENS GERES PAR L IBGE/INSTITUT
							GULLEDELLE 100							GULLEDELLE 100
011500Ku1A	003	2	09436	F	0068C		BOIS	00	88	90	00	00	92	DOMAINE DE LA REGION DE BRUXELLES-CAPITALE-BIENS GERES PAR L IBGE/INSTITUT
							GULLEDELLE 100							GULLEDELLE 100
					1200		BR/ST-LAMBRECHTS-WOLUWE/ DOMAINE VAN HET BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST- GOEDEREN BEHEERD DOOR HET BIM							1200 BR/ST-LAMBRECHTS-WOLUWE/ DOMAINE VAN HET BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST- GOEDEREN BEHEERD DOOR HET BIM
							GULLEDELLE 100							GULLEDELLE 100
011500Ku1A	004	2	09436	F	0075F		BOIS	43	94	20	00	02	83	DOMAINE VAN HET BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST- GOEDEREN BEHEERD DOOR HET BIM
							GULLEDELLE 100							GULLEDELLE 100
					1200		BR/ST-LAMBRECHTS-WOLUWE/ DOMAINE DE LA REGION DE BRUXELLES-CAPITALE-BIENS GERES PAR L IBGE/INSTITUT							1200 BR/ST-LAMBRECHTS-WOLUWE/ DOMAINE DE LA REGION DE BRUXELLES-CAPITALE-BIENS GERES PAR L IBGE/INSTITUT
							GULLEDELLE 100							GULLEDELLE 100
					1200		BR/WOLUWE-SAINTE-LAMBERT/ DOMAINE VAN HET BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST- GOEDEREN BEHEERD DOOR HET BIM							1200 BR/WOLUWE-SAINTE-LAMBERT/ DOMAINE VAN HET BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST- GOEDEREN BEHEERD DOOR HET BIM

**Projet RER - Ligne 161 Schaerbeek-Namur Tronçon Schaerbeek-Namur
Gen Projekt - Lijn 161 Schaarbeek-Namen Baanvak Schaarbeek-Namen**

**Commune de WATERMAEL-BOITSFORT
Gemeente van WATERMAEL-BOITSFORT**

**TABLEAU DES TERRAINS A ACQUERIR
LIJST VAN DE AAN TE KOPEN GRONDEN**

N o P L A N	N o V o i v i s i e	D i v i s i e	A r t i c l e	S e c t i o n	N o P a r c e l l e	N a t u r e	A a r d	S U R F A C E						N o m , p r e n o m e t r e s i d e n c e d e p r o p r i e t a i r e s	
								- O P P E R V L A K T E							N a a m , v o o r n a a m e n a d r e s v a n d e e i g e n a a r s
								C a d a s t r a l e		à a c q u i r i r					
								HA	A	CA	HA	A	CA		

011500Ku1A	005	2	10337	F	0080B	BOIS	BOS	71	07	80	00	02	80	DOMEIN VAN DE NMBS HOLDING FRANKRIJKSTR 85 1060 BR/SINT-GILLIS/ DOMAINE DE LA REGION DE BRUXELLES-CAPITALE-BIENS GERES PAR LIBGE/INSTITUT GULLEDELLE 100 1200 BR/WOLUWE-SAINT-LAMBERT/ DOMEIN VAN HET BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST- GOEDEREN BEHEERD DOOR HET BIM GULLEDELLE 100 1200 BR/ST-LAMBRECHTS-WOLUWE/ DOMAINE DE LA SNCB HOLDING R DE FRANCE 85 1060 BR/SAINTE-GILLES/
------------	-----	---	-------	---	-------	------	-----	----	----	----	----	----	----	--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

011500Ku1A	006	2	09245	F	0066M 5	B.SCOLAIRE	SCHOOLGEB.	11	80	11	00	01	73	ASSOCIATION/THE INTERNATIONAL SCHOOL OF BRUSSELS KATTENBERG 19 1170 BR/WATERMAEL-BOITSFORT/ SOCIETE/OPERATIONS MOBILIERES ET IMMOBILIERES EN BELGIQUE R JEAN PETITOT 10 --CH 1204 GENEVE
------------	-----	---	-------	---	---------	------------	------------	----	----	----	----	----	----	------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

011500Ku1A	007	2	09245	F	0066M 5	B.SCOLAIRE	SCHOOLGEB.	11	80	11	00	03	66	ASSOCIATION/THE INTERNATIONAL SCHOOL OF BRUSSELS KATTENBERG 19 1170 BR/WATERMAEL-BOITSFORT/ SOCIETE/OPERATIONS MOBILIERES ET IMMOBILIERES EN BELGIQUE R JEAN PETITOT 10 --CH 1204 GENEVE
------------	-----	---	-------	---	---------	------------	------------	----	----	----	----	----	----	------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

Projet RER - Ligne 161 Schaarbeek-Namur Tronçon Schaarbeek-Namur Gen Projekt - Lijn 161 Schaarbeek-Namen Baanvak Schaarbeek-Namen													
Commune de WATERMAEL-BOITSFORT Gemeente van WATERMAEL-BOITSFORT						TABLEAU DES TERRAINS A ACQUERIR LIJST VAN DE AAN TE KOPEN GRONDEN							
N° PLAN	N° VOIGIN	DIVISION	Article	S e c t i o n	N° Parcelle	Nature - Aard	SURFACE - OPPERVLAKTE				Nom, prénom et résidence des propriétaires		
							Cadastrale		à acquérir			Nom, voornaam en adres van de eigenaars	
							HA	A	CA	HA			A
011500Ku1A	008	2	10337	F	0080B	BOIS	71	07	80	01	13	97	DOMAINE DE LA SNCB HOLDING R DE FRANCE 85 1060 BR/SAINT-GILLES/ DOMEIN VAN DE NMBS HOLDING FRANKRIJKSTR 85 1060 BR/SINT-GILLIS/ DOMAINE DE LA REGION DE BRUXELLES-CAPITALE-BIENS GERES PAR LIBGE/INSTITUT GULLEDELLE 100 1200 BR/WOLUWE-SAINTE-LAMBERT/ DOMEIN VAN HET BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST- GOEDEREN BEHEERD DOOR HET BIM GULLEDELLE 100 1200 BR/ST-LAMBRECHTS-WOLUWE/
011500Ku1A	009	2	09245	F	0066M 5	B.SCOLAIRE	11	80	11	00	01	86	ASSOCIATION/THE INTERNATIONAL SCHOOL OF BRUSSELS KATTENBERG 19 1170 BR/WATERMAEL-BOITSFORT/ SOCIETE/OPERATIONS MOBILIERES ET IMMOBILIERES EN BELGIQUE R JEAN PETITOT 10 --CH 1204 GENEVE
011500Ku1A	010	2		F	00hc	CHEMIN				00	03	28	
011500Ku1A	011	2	07039	F	0066L 4	BOIS	17	22	78	00	09	13	SOCIETE/CFE/COMPAGNIE D ENTREPRISES CFE AV HERRMANN-DEBROUX 40/42 1160 BR/AUDERGHEM/

**Projet RER - Ligne 161 Schaerbeek-Namur Tronçon Schaerbeek-Namur
Gen Projekt - Lijn 161 Schaerbeek-Namen Baanvak Schaerbeek-Namen**

**Commune de WATERMAEL-BOITSFORT
Gemeente van WATERMAEL-BOITSFORT**

**TABLEAU DES TERRAINS A ACQUERIR
LIJST VAN DE AAN TE KOPEN GRONDEN**

N o P L A N	N o V o l u m e	D i v i s i o n	D i v i s i o n	A r t i c l e	S e c t i o n	N o P a r c e l l e	N o P a r c e l l e	N a t u r e	- A a r d	S U R F A C E						N o m, p r e n o m e t r e s i d e n c e p r o p r i e t a i r e s	
										O P P E R V L A K T E							N a a m, v o o r n a a m e n a d r e s v a n d e e i g e n a a r s
										C a d a s t r a l e		à a c q u i r i r					
										H A	A	C A	H A	A	C A		

REMARQUES: - LES PLANS TERRIERS DES EMPRISES A ACQUERIR OU A EXPROPRIER PEUVENT ETRE CONSULTES A L'ADMINISTRATION COMMUNALE.
- SITUATION CADASTRALE AU 1er JANVIER 2002

OPMERKINGEN: - DE PLANNEN VAN DE INNEMINGEN DIE DOOR DE STAAT MOETEN WORDEN VERWORVEN OF ONTEIGEND KUNNEN OP DE ADMINISTRATIEVE DIENST
- VAN DE GEMEENTE GERAADPLEEGD WORDEN.
- KADASTRALE TOESTAND OP 1ste JANUARI 2002

**Projet RER - Ligne 161 Schaerbeek-Namur Tronçon Schaerbeek-Namur
Gen Projekt - Lijn 161 Schaerbeek-Namen Baanvak Schaerbeek-Namen**

**Commune de WATERMAEL-BOITSFORT
Gemeente van WATERMAEL-BOITSFORT**

**TABLEAU DES TERRAINS A ACQUERIR
LIJST VAN DE AAN TE KOPEN GRONDEN**

N° P L A N L A N r	N° V o g n o m m e r	D i v i s i o n	D i v i s i e	Article	S e c t i o n	N° Parcelle	Nature - Aard	SURFACE - OPPERVLAKTE						Nom, prénom et résidence des propriétaires Naam, voornaam en adres van de eigenaars		
								Cadastrale		à acquérir		à acquérir aan te kopen	à acquérir aan te kopen		à acquérir aan te kopen	à acquérir aan te kopen
								HA	A	CA	HA					

013325KU1	001	2	10337	F	0080B	BOIS	BOS	71	07	80	02	33	88	DOMEIN VAN DE NMBS HOLDING FRANKRIJKSTR 85 1060 BR/SINT-GILLIS/ DOMAINE DE LA REGION DE BRUXELLES-CAPITALE-BIENS GERES PAR L IBGE/INSTITUT GULLEDELLE 100 1200 BR/WOLUWE-SAINTE-LAMBERT/ DOMEIN VAN HET BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST- GOEDEREN BEHEERD DOOR HET BIM GULLEDELLE 100 1200 BR/ST-LAMBRECHTS-WOLUWE/ DOMAINE DE LA SNCB HOLDING R DE FRANCE 85 1060 BR/SAINTE-GILLES/
013325KU1	002	2	09436	F	0087E	BOIS	BOS	35	50	94	00	07	79	DOMAINE DE LA REGION DE BRUXELLES-CAPITALE-BIENS GERES PAR L IBGE/INSTITUT GULLEDELLE 100 1200 BR/WOLUWE-SAINTE-LAMBERT/ DOMEIN VAN HET BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST- GOEDEREN BEHEERD DOOR HET BIM GULLEDELLE 100 1200 BR/ST-LAMBRECHTS-WOLUWE/

Projet RER - Ligne 161 Schaerbeek-Namur Tronçon Schaerbeek-Namur
Gen Projekt - Lijn 161 Schaerbeek-Namen Baanvak Schaerbeek-Namen

Commune de WATERMAEL-BOITSFORT
Gemeente van WATERMAEL-BOITSFORT

TABLEAU DES TERRAINS A ACOUERIR
LIJST VAN DE AAN TE KOPEN GRONDEN

N° PLAN	N° VOIGIN	DIVISION	Article	S e c t i o n	N° Parcelle	Nature - Aard	SURFACE - OPPERVLAKTE								Nom, prénom et résidence des propriétaires	Naam, voornaam en adres van de eigenaars		
							Cadastrale		à acquérir		HA	A	CA	HA			A	CA
							HA	A	CA	HA								

013325KU1	003	2	10337	F	0088A	BOIS	BOS	18	30	90	00	00	15	37	DOMEIN VAN DE NMBS HOLDING FRANKRIJKSTR 85 1060 BR/SINT-GILLIS/ DOMAINE DE LA SNCB HOLDING R DE FRANCE 85 1060 BR/SAINT-GILLES/ DOMEIN VAN HET BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST- GOEDEREN BEHEERD DOOR HET BIM GULLEDELLE 100 1200 BR/ST-LAMBRECHTS-WOLUWE/ DOMAINE DE LA REGION DE BRUXELLES-CAPITALE-BIENS GERES PAR L IBGE/INSTITUT GULLEDELLE 100 1200 BR/WOLUWE-SAINT-LAMBERT/	
-----------	-----	---	-------	---	-------	------	-----	----	----	----	----	----	----	----	--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	--

013325KU1	004	2	09438	F	0089D	JARDIN	TUIN	00	42	00	00	00	01	91	DOMAINE DE LA REGION DE BRUXELLES-CAPITALE-BIENS GERES PAR L IBGE/INSTITUT GULLEDELLE 100 1200 BR/WOLUWE-SAINT-LAMBERT/ STAATSDOMEIN-GOEDEREN BEHEERD DOOR DE REGIE DER GEBOUWEN/PATRIMONIUMBEHEER GULDEN-VLIESL 87/2 1060 BR/SINT-GILLIS/ DOMEIN VAN HET BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST- GOEDEREN BEHEERD DOOR HET BIM GULLEDELLE 100 1200 BR/ST-LAMBRECHTS-WOLUWE/ DOMAINE DE L ETAT-BIENS GERES PAR LA REGIE DES BATIMENTS/GESTION DU PATRIMO AV DE LA TOISON D OR 87/2 1060 BR/SAINT-GILLES/	
-----------	-----	---	-------	---	-------	--------	------	----	----	----	----	----	----	----	-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	--

Projet RER - Ligne 161 Schaerbeek-Namur Tronçon Schaerbeek-Namur
Gen Projekt - Lijn 161 Schaerbeek-Namen Baanvak Schaerbeek-Namen

Commune de WATERMAEL-BOITSFORT
Gemeente van WATERMAEL-BOITSFORT

TABLEAU DES TERRAINS A ACQUERIR
 LIJST VAN DE AAN TE KOPEN GRONDEN

N o P L A N N r	N o D i v i s i o n	D i v i s i o n	A r t i c l e	S e c t i o n	N o P a r c e l l e	N a t u r e - A a r d	S U R F A C E - O P P E R V L A K T E						N o m , p r e n o m e t r e s i d e n c e d e s p r o p r i e t a i r e s	
							C a d a s t r a l e		à a c q u i r i r		N o m , p r e n o m e t r e s i d e n c e d e s p r o p r i e t a i r e s			
							H A	A	C A	H A	A	C A		N a a m , v o o r n a a m e n a d r e s v a n d e e i g e n a a r s

REMARQUES: - LES PLANS TERRIERS DES EMPRISES A ACQUERIR OU A EXPROPRIER PEUVENT ETRE CONSULTES A L'ADMINISTRATION COMMUNALE.
 - SITUATION CADASTRALE AU 1er JANVIER 2002

OPMERKINGEN: - DE PLANNEN VAN DE INNEMINGEN DIE DOOR DE STAAT MOETEN WORDEN VERWORVEN OF ONTEIGEND KUNNEN OP DE ADMINISTRATIEVE DIENST
 - VAN DE GEMEENTE GERAADPLEEGD WORDEN.
 - KADASTRALE TOESTAND OP 1ste JANUARI 2002

**Projet RER - Ligne 161 Schaerbeek-Namur Tronçon Watermael - Ottignies-Louvain-la-Neuve
Gen Projekt - Lijn 161 Schaerbeek-Namen Baanvak Watermaal - Ottignies-Louvain-la-Neuve**

**Commune de LA HULPE
Gemeente van LA HULPE**

N° Parcelle	N° d'origine	Article	S c t i o n	N° Parcelle	Nature - Aard	SURFACE - OPPERVLAKTE						Nom, prénom et résidence des propriétaires Naam, voornaam en adres van de eigenaars
						Cadastrale		à acquérir				
						HA	A	CA	HA	A	CA	

019200KU1A 001 01522 E 0024L502 BOIS BOS 01 00 60 00 46 59 SOCIETE/IMBRA/IMMOBILIERE DU BRABANT
AV ERNEST SOLVAY 110A
1310 LA HULPE

019200KU1A 002 01522 E 0024E502 TERRE WEILAND 06 84 65 01 23 62 SOCIETE/IMBRA/IMMOBILIERE DU BRABANT
AV ERNEST SOLVAY 110A
1310 LA HULPE

019200KU1A 003 01522 E 0023V 51 BOIS BOS 31 50 90 00 08 08 SOCIETE/IMBRA/IMMOBILIERE DU BRABANT
AV ERNEST SOLVAY 110A
1310 LA HULPE

019200KU1A 004 01522 E 0031C 02 PATURE WEILAND 02 32 00 00 23 25 SOCIETE/IMBRA/IMMOBILIERE DU BRABANT
AV ERNEST SOLVAY 110A
1310 LA HULPE

019200KU1A 005 01522 A 0057B TERRE BOUWLAND 02 48 45 00 47 16 SOCIETE/IMBRA/IMMOBILIERE DU BRABANT
AV ERNEST SOLVAY 110A
1310 LA HULPE

019200KU1A 006 01522 A 00NC CHEMIN WEG 00 01 65

019200KU1A 007 01522 E 0024L502 BOIS BOS 01 00 60 00 07 54 SOCIETE/IMBRA/IMMOBILIERE DU BRABANT
AV ERNEST SOLVAY 110A
1310 LA HULPE

REMARQUES: - LES PLANS TERRIERS DES EMPRISES A ACQUERIR OU A EXPROPRIER PEUVENT ETRE CONSULTES A L'ADMINISTRATION COMMUNALE.

- SITUATION CADASTRALE AU 1er JANVIER 2002

OPMERKINGEN: - DE PLANNEN VAN DE INNEMINGEN DIE DOOR DE STAAT MOETEN WORDEN VERWORVEN OF ONTEIGEND KUNNEN OP DE ADMINISTRATIEVE DIENST

- VAN DE GEMEENTE GERAADPLEEGD WORDEN.

- KADASTRALE TOESTAND OP 1ste JANUARI 2002

SERVICE PUBLIC FEDERAL MOBILITE ET TRANSPORTS

F. 2009 — 3456

[C - 2009/02077]

27 SEPTEMBRE 2009. — Arrêté royal portant fixation du montant initial de la redevance passager Diabolo d'application à partir du 1^{er} novembre 2009

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 30 avril 2007 portant dispositions urgentes concernant le chemin de fer, notamment l'article 12, § 2, l'article 14, § 1^{er} et 14, § 2;

Vu la proposition du gestionnaire de l'infrastructure ferroviaire Infrabel du 17 juillet 2009.

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances donné le 3 septembre 2009.

Vu l'accord du Secrétaire d'Etat au Budget donné le 16 septembre 2009.

Sur la proposition du Ministre des Entreprises publiques et de l'avis des Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Le montant de la redevance passager visé à l'article 12, § 2, de la loi du 30 avril 2007 portant dispositions urgentes concernant le chemin de fer est fixé à 4,10 EUR.

Art. 2. En application de l'article 14, § 1^{er} et § 2 de la loi du 30 avril 2007 portant dispositions urgentes concernant le chemin de fer, la moitié du montant de la redevance passager repris à l'article 1^{er} sera perçue à partir du 1^{er} novembre 2009, soit 2,05 EUR.

Art. 3. Le Ministre qui a les entreprises publiques dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 27 septembre 2009.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre des Entreprises publiques,
S. VANACKERE

FEDERALE OVERHEIDSDIENST MOBILITEIT EN VERVOER

N. 2009 — 3456

[C - 2009/02077]

27 SEPTEMBER 2009. — Koninklijk besluit houdende vaststelling van het initieel bedrag van de passagiersvergoeding Diabolo van toepassing vanaf 1 november 2009

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 30 april 2007 houdende dringende spoorwegbepalingen, inzonderheid op artikel 12, § 2, artikel 14, § 1 en 14, § 2;

Gelet op het voorstel van de spoorweginfrastructuurbeheerder Infrabel van 17 juli 2009.

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën gegeven op 3 september 2009.

Gelet op de akkoordbevinding van de Staatssecretaris voor Begroting van 16 september 2009.

Op de voordracht van de Minister van Overheidsbedrijven en op het advies van de in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Het bedrag van de passagiersvergoeding waarvan sprake in artikel 12, § 2, van de wet van 30 april 2007 houdende dringende spoorwegbepalingen, wordt vastgesteld op 4,10 EUR.

Art. 2. In toepassing van artikel 14, § 1 en § 2 van de wet van 30 april 2007 houdende dringende spoorwegbepalingen, zal de helft van het bedrag van de passagiersvergoeding vermeld in artikel 1 geïnd worden vanaf 1 november 2009, zijnde 2,05 EUR.

Art. 3. De Minister bevoegd voor de overheidsbedrijven is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 27 september 2009.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Overheidsbedrijven,
S. VANACKERE

SERVICE PUBLIC FEDERAL SANTE PUBLIQUE,
SECURITE DE LA CHAINE ALIMENTAIRE
ET ENVIRONNEMENT

F. 2009 — 3457

[C - 2009/24351]

27 SEPTEMBRE 2009. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 21 décembre 1999 relatif aux cotisations obligatoires au Fonds budgétaire de la santé et de la qualité des animaux et des produits animaux fixées d'après les risques sanitaires liés aux exploitations où sont détenus des porcs

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 23 mars 1998 relative à la création d'un Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux et des produits animaux, les articles 5, 1^o et 6, § 1^{er}, modifié par la loi du 27 décembre 2005;

Vu l'arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 21 décembre 1999 relatif aux cotisations obligatoires au Fonds budgétaire de la santé et de la qualité des animaux et des produits animaux fixées d'après les risques sanitaires liés aux exploitations où sont détenus des porcs;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 22 juin 2009;

Vu l'avis du Conseil du Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux et des produits animaux, donné le 25 juin 2009;

Vu la concertation entre les Gouvernements régionaux et l'Autorité fédérale du 7 juillet 2009;

FEDERALE OVERHEIDSDIENST VOLKSGEZONDHEID,
VEILIGHEID VAN DE VOEDSELKETEN
EN LEEFMILIEU

N. 2009 — 3457

[C - 2009/24351]

27 SEPTEMBER 2009. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 21 december 1999 betreffende de verplichte bijdragen aan het Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten vastgesteld volgens de sanitaire risico's verbonden aan bedrijven waar varkens gehouden worden

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 23 maart 1998 betreffende de oprichting van een Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten, artikelen 5, 1^o en 6, § 1, gewijzigd bij de wet van 27 december 2005;

Gelet op het koninklijk besluit van 21 december 1999 betreffende de verplichte bijdragen aan het Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten vastgesteld volgens de sanitaire risico's verbonden aan bedrijven waar varkens gehouden worden;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 22 juni 2009;

Gelet op het advies van de Raad van het Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten, gegeven op 25 juni 2009;

Gelet op het overleg met de Gewestregeringen en de Federale Overheid op 7 juli 2009;

Vu l'accord du Secrétaire d'Etat au Budget, donné le 16 juillet 2009;

Vu l'avis 47.107/1/V du Conseil d'Etat, donné le 25 août 2009, en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 1^o, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973;

Sur la proposition de la Ministre de la Santé publique et de la Ministre de l'Agriculture et de l'avis des Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Dans l'arrêté royal du 21 décembre 1999 relatif aux cotisations obligatoires au Fonds budgétaire de la santé et de la qualité des animaux et des produits animaux fixées d'après les risques sanitaires liés aux exploitations où sont détenus des porcs, il est inséré un article 2/1 rédigé comme suit :

« Article 2/1. § 1^{er}. En dérogation à l'article 2, les cotisations obligatoires dues au Fonds par le responsable d'un troupeau pour l'année budgétaire 2009, sont diminuées de 80 % et remplacées comme suit :

Une cotisation obligatoire est mise à charge du responsable d'une exploitation à raison de respectivement 0,08 euro ou 0,04 euro par porc d'élevage qui peut être détenu, avec un minimum de 1,24 euro par exploitation, selon que des porcelets quittent ou non l'exploitation.

Toutefois, dans le cas où la sortie de porcelets se fait toujours vers une seule et même exploitation où ils sont détenus jusqu'à l'abattage, la cotisation obligatoire est de 0,04 euro par porc d'élevage, qui peut être détenu, avec un minimum de 1,24 euro par exploitation.

§ 2. En dérogation à l'article 2, les cotisations obligatoires dues au Fonds par le responsable d'un troupeau pour l'année budgétaire 2010, sont diminuées de 40 % et remplacées comme suit :

Une cotisation obligatoire est mise à charge du responsable d'une exploitation à raison de respectivement 0,24 euro ou 0,12 euro par porc d'élevage qui peut être détenu, avec un minimum de 3,72 euro par exploitation, selon que des porcelets quittent ou non l'exploitation.

Toutefois, dans le cas où la sortie de porcelets se fait toujours vers une seule et même exploitation où ils sont détenus jusqu'à l'abattage, la cotisation obligatoire est de 0,12 euro par porc d'élevage, qui peut être détenu, avec un minimum de 3,72 euro par exploitation. »

Art. 2. Dans le même arrêté il est inséré un article 3/1 rédigé comme suit :

« Article 3/1. § 1^{er}. En dérogation à l'article 3, les cotisations obligatoires dues au Fonds par le responsable d'un troupeau pour l'année budgétaire 2009, sont diminuées de 80 % et remplacées comme suit :

Une cotisation obligatoire est mise à charge du responsable d'une exploitation à raison de respectivement 0,256 euro ou 0,06 euro par porc à l'engrais qui peut être détenu, avec un minimum de 1,24 euro par exploitation, selon que des porcelets sont introduits ou non dans l'exploitation.

Toutefois, au cas où les porcelets proviennent toujours d'une seule et même exploitation d'origine où ils sont nés, la cotisation obligatoire est de 0,06 euro par porc à l'engrais qui peut être détenu avec un minimum de 1,24 euro par exploitation. Ces montants sont augmentés de 0,04 euro pour des exploitations où peuvent être détenus plus de 1 500 porcs à l'engrais.

§ 2. En dérogation à l'article 3, les cotisations obligatoires dues au Fonds par le responsable d'un troupeau pour l'année budgétaire 2010, sont diminuées de 40 % et remplacées comme suit :

Une cotisation obligatoire est mise à charge du responsable d'une exploitation à raison de respectivement 0,768 euro ou 0,18 euro par porc à l'engrais qui peut être détenu, avec un minimum de 3,72 euro par exploitation, selon que des porcelets sont introduits ou non dans l'exploitation. Toutefois, au cas où les porcelets proviennent toujours d'une seule et même exploitation d'origine où ils sont nés, la cotisation obligatoire est de 0,18 euro par porc à l'engrais qui peut être détenu avec un minimum de 3,72 euro par exploitation. Ces montants sont augmentés de 0,12 euro pour des exploitations où peuvent être détenus plus de 1 500 porcs à l'engrais. »

Gelet op de akkoordbevinding van de Staatssecretaris voor Begroting van 16 juli 2009;

Gelet op advies 47.107/1/V van de Raad van State, gegeven op 25 augustus 2009, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 1^o, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op de voordracht van de Minister van Volksgezondheid en de Minister van Landbouw en op het advies van de in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. In het koninklijk besluit van 21 december 1999 betreffende de verplichte bijdragen aan het Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten vastgesteld volgens de sanitaire risico's verbonden aan bedrijven waar varkens gehouden worden, wordt een artikel 2/1 ingevoegd, luidende :

« Artikel 2/1. § 1. In afwijking van artikel 2, worden de verplichte bijdragen verschuldigd aan het Fonds door de verantwoordelijke van een beslag voor het begrotingsjaar 2009, verminderd met 80 % en vervangen als volgt :

Een verplichte bijdrage van 0,08 euro of van 0,04 euro per fokvarken dat kan gehouden worden, met een minimum van 1,24 euro per bedrijf wordt opgelegd aan de verantwoordelijke van een bedrijf naargelang er al dan niet biggen van het bedrijf worden afgevoerd.

Indien de afvoer van biggen steeds naar één en hetzelfde bedrijf van bestemming geschiedt, waar ze gehouden worden tot de slachting, bedraagt de verplichte bijdrage evenwel 0,04 euro per fokvarken dat kan gehouden worden, met een minimum van 1,24 euro per bedrijf.

§ 2. In afwijking van artikel 2, worden de verplichte bijdragen verschuldigd aan het Fonds door de verantwoordelijke van een beslag voor het begrotingsjaar 2010, verminderd met 40 % en vervangen als volgt :

Een verplichte bijdrage van 0,24 euro of van 0,12 euro per fokvarken dat kan gehouden worden, met een minimum van 3,72 euro per bedrijf wordt opgelegd aan de verantwoordelijke van een bedrijf naargelang er al dan niet biggen van het bedrijf worden afgevoerd.

Indien de afvoer van biggen steeds naar één en hetzelfde bedrijf van bestemming geschiedt, waar ze gehouden worden tot de slachting, bedraagt de verplichte bijdrage evenwel 0,12 euro per fokvarken dat kan gehouden worden, met een minimum van 3,72 euro per bedrijf. »

Art. 2. In hetzelfde besluit wordt een artikel 3/1 ingevoegd, luidende :

« Artikel 3/1. § 1. In afwijking van artikel 3, worden de verplichte bijdragen verschuldigd aan het Fonds door de verantwoordelijke van een beslag voor het begrotingsjaar 2009, verminderd met 80 % en vervangen als volgt :

Een verplichte bijdrage van 0,256 euro of 0,06 euro per mestvarken dat kan gehouden worden met een minimum van 1,24 euro per bedrijf, wordt opgelegd aan de verantwoordelijke van een bedrijf naargelang er al dan niet op het bedrijf biggen worden aangevoerd.

Indien de biggen steeds van één en hetzelfde bedrijf van oorsprong, waar ze geboren worden, afkomstig zijn, bedraagt de verplichte bijdrage evenwel 0,06 euro per mestvarken dat kan worden gehouden, met een minimum van 1,24 euro per bedrijf. Deze bedragen worden verhoogd met 0,04 euro voor bedrijven waar meer dan 1 500 mestvarkens kunnen gehouden worden.

§ 2. In afwijking van artikel 3, worden de verplichte bijdragen verschuldigd aan het Fonds door de verantwoordelijke van een beslag voor het begrotingsjaar 2010, verminderd met 40 % en vervangen als volgt :

Een verplichte bijdrage van 0,768 euro of 0,18 euro per mestvarken dat kan gehouden worden met een minimum van 3,72 euro per bedrijf, wordt opgelegd aan de verantwoordelijke van een bedrijf naargelang er al dan niet op het bedrijf biggen worden aangevoerd. Indien de biggen steeds van één en hetzelfde bedrijf van oorsprong, waar ze geboren worden, afkomstig zijn, bedraagt de verplichte bijdrage evenwel 0,18 euro per mestvarken dat kan worden gehouden, met een minimum van 3,72 euro per bedrijf. Deze bedragen worden verhoogd met 0,12 euro voor bedrijven waar meer dan 1 500 mestvarkens kunnen gehouden worden. »

Art. 3. Le présent arrêté produit ses effets le 1^{er} janvier 2009.

Art. 4. La Ministre qui a la Santé publique dans ses attributions et la Ministre qui a l'Agriculture dans ses attributions sont chargées, chacune en ce qui la concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 27 septembre 2009.

ALBERT

Par le Roi :

La Ministre de la Santé publique,
Mme L. ONKELINX
La Ministre de l'Agriculture,
Mme S. LARUELLE

Art. 3. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2009.

Art. 4. De Minister bevoegd voor Volksgezondheid en de Minister bevoegd voor Landbouw zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 27 september 2009.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Volksgezondheid,
Mevr. L. ONKELINX
De Minister van Landbouw,
Mevr. S. LARUELLE

SERVICE PUBLIC FEDERAL SANTE PUBLIQUE,
SECURITE DE LA CHAINE ALIMENTAIRE
ET ENVIRONNEMENT

F. 2009 — 3458

[C - 2009/24352]

27 SEPTEMBRE 2009. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 18 février 2005 fixant les cotisations obligatoires à payer au Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux et des produits animaux, secteur lait

ALBERT II, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 23 mars 1998 relative à la création d'un Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux et des produits animaux, les articles 5, 1^o et 6, § 1^{er}, modifié par la loi du 27 décembre 2005;

Vu l'arrêté royal du 18 février 2005 fixant les cotisations obligatoires à payer au Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux et des produits animaux, secteur lait;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 22 juin 2009;

Vu l'avis du Conseil du Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux et des produits animaux, donné le 25 juin 2009;

Vu la concertation entre les Gouvernements régionaux et l'Autorité fédérale du 7 juillet 2009;

Vu l'accord du Secrétaire d'Etat au Budget, donné le 16 juillet 2009;

Vu l'avis 47.108/1/V du Conseil d'Etat, donné le 25 août 2009, en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973;

Sur la proposition de la Ministre de la Santé publique et de la Ministre de l'Agriculture et de l'avis des Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Dans l'arrêté royal du 18 février 2005 fixant les cotisations obligatoires à payer au Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux et des produits animaux, secteur lait, il est inséré un article 2/1 rédigé comme suit :

« Article 2/1. En dérogation à l'article 2 les décomptes trimestriels pour les 4 trimestres compris entre le 1^{er} octobre 2009 et le 30 septembre 2010 sont calculés comme suit :

Le montant des cotisations obligatoires à charge des acheteurs est de 0,03 euros par 1 000 litres de lait qu'ils ont collectés en Belgique auprès des producteurs. Le montant des cotisations obligatoires à charge des producteurs établis en Belgique, est de 0,00 euro par 1 000 litres de lait livré.

Les acheteurs garantissent dès lors le paiement total de 0,03 euros par 1 000 litres de lait qu'ils ont collecté en Belgique auprès des producteurs. »

FEDERALE OVERHEIDSDIENST VOLKSGEZONDHEID,
VEILIGHEID VAN DE VOEDSELKETEN
EN LEEFMILIEU

N. 2009 — 3458

[C - 2009/24352]

27 SEPTEMBER 2009. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 18 februari 2005 tot vaststelling van de verplichte bijdragen verschuldigd aan het Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten, sector zuivel

ALBERT II, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 23 maart 1998 betreffende de oprichting van een Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten, artikelen 5, 1^o en 6, § 1, gewijzigd bij de wet van 27 december 2005;

Gelet op het koninklijk besluit van 18 februari 2005 tot vaststelling van de verplichte bijdragen verschuldigd aan het Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten, sector zuivel;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 22 juni 2009;

Gelet op het advies van de Raad van het Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten, gegeven op 25 juni 2009;

Gelet op het overleg met de Gewestregeringen en de Federale Overheid op 7 juli 2009;

Gelet op de akkoordbevinding van de Staatssecretaris voor Begroting van 16 juli 2009;

Gelet op advies 47.108/1/V van de Raad van State, gegeven op 25 augustus 2009, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 1^o, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op de voordracht van de Minister van Volksgezondheid en de Minister van Landbouw en op het advies van de in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. In het koninklijk besluit van 18 februari 2005 tot vaststelling van de verplichte bijdragen verschuldigd aan het Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten, sector zuivel, wordt een artikel 2/1 ingevoegd, luidende :

« Artikel 2/1. In afwijking van artikel 2 worden de trimestriële afrekeningen voor de 4 kwartalen begrepen tussen 1 oktober 2009 en 30 september 2010 als volgt berekend :

Het bedrag van de verplichte bijdragen ten laste van de kopers bedraagt 0,03 euro per 1 000 liter melk die ze in België bij de producenten opgehaald hebben. Het bedrag van de verplichte bijdragen ten laste van de in België gevestigde producenten bedraagt 0,00 euro per 1 000 liter.

De kopers staan derhalve in voor de totale betaling van 0,03 euro per 1 000 liter melk die ze in België bij de producenten opgehaald hebben. »

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le 1^{er} octobre 2009.

Art. 3. La Ministre qui a la Santé publique dans ses attributions et la Ministre qui a l'Agriculture dans ses attributions sont chargées, chacune en ce qui la concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 27 septembre 2009.

ALBERT

Par le Roi :

La Ministre de la Santé publique,
Mme L. ONKELINX
La Ministre de l'Agriculture,
Mme S. LARUELLE

Art. 2. Dit besluit treedt in werking op 1 oktober 2009.

Art. 3. De Minister bevoegd voor Volksgezondheid en de Minister bevoegd voor Landbouw zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 27 september 2009.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Volksgezondheid,
Mevr. L. ONKELINX
De Minister van Landbouw,
Mevr. S. LARUELLE

**SERVICE PUBLIC FEDERAL SANTE PUBLIQUE,
SECURITE DE LA CHAINE ALIMENTAIRE
ET ENVIRONNEMENT**

F. 2009 — 3459

[C - 2009/24353]

27 SEPTEMBRE 2009. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 8 juillet 2004 relatif aux cotisations obligatoires au Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux et des produits animaux, fixées en fonction des risques sanitaires liés aux exploitations détenant des bovins

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 23 mars 1998 relative à la création d'un Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux et des produits animaux, les articles 5, 1^o et 6, § 1^{er}, modifié par la loi du 27 décembre 2005;

Vu l'arrêté royal du 8 juillet 2004 relatif aux cotisations obligatoires au Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux et des produits animaux, fixées en fonction des risques sanitaires liés aux exploitations détenant des bovins;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 22 juin 2009;

Vu l'avis du Conseil du Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux et des produits animaux, donné le 25 juin 2009;

Vu la concertation entre les Gouvernements régionaux et l'Autorité fédérale du 7 juillet 2009;

Vu l'accord du Secrétaire d'Etat au Budget, donné le 16 juillet 2009;

Vu l'avis 47.109/1/V du Conseil d'Etat, donné le 25 août 2009, en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 1^o, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973;

Sur la proposition de la Ministre de la Santé publique et de la Ministre de l'Agriculture et de l'avis des Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Dans l'arrêté royal du 8 juillet 2004 relatif aux cotisations obligatoires au Fonds budgétaire pour la Santé et la qualité des animaux et des produits animaux, fixées en fonction des risques sanitaires liés aux exploitations détenant des bovins, il est inséré un article 2/1, rédigé comme suit :

« Article 2/1. § 1^{er}. En dérogation à l'article 2, les cotisations obligatoires dues au Fonds par le responsable d'un troupeau pour l'année budgétaire 2009, période de référence du 1^{er} septembre 2008 jusqu'au 31 août 2009, sont diminuées de 80 % et remplacées comme suit :

1^o une cotisation obligatoire forfaitaire de 5,20 euro par troupeau,

2^o une cotisation obligatoire forfaitaire de 26,868 euro par exploitation d'engraissement de veaux,

3^o une cotisation obligatoire de 0,054 euro par bovin né pendant la période de référence dans un troupeau,

4^o une cotisation obligatoire de 0,512 euro par bovin âgé de plus d'un an détenu pendant toute la période de référence dans un seul troupeau,

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST VOLKSGEZONDHEID,
VEILIGHEID VAN DE VOEDSELKETEN
EN LEEFMILIEU**

N. 2009 — 3459

[C - 2009/24353]

27 SEPTEMBER 2009. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 8 juli 2004 betreffende de verplichte bijdragen aan het Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten, vastgesteld volgens de sanitaire risico's verbonden aan bedrijven waar runderen gehouden worden

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 23 maart 1998 betreffende de oprichting van een Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten, artikelen 5, 1^o en 6, § 1, gewijzigd bij de wet van 27 december 2005;

Gelet op het koninklijk besluit van 8 juli 2004 betreffende de verplichte bijdragen aan het Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten, vastgesteld volgens de sanitaire risico's verbonden aan bedrijven waar runderen gehouden worden;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 22 juni 2009;

Gelet op het advies van de Raad van het Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten, gegeven op 25 juni 2009;

Gelet op het overleg met de Gewestregeringen en de Federale Overheid op 7 juli 2009;

Gelet op de akkoordbevinding van de Staatssecretaris voor Begroting van 16 juli 2009;

Gelet op advies 47.109/1/V van de Raad van State, gegeven op 25 augustus 2009, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 1^o, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op de voordracht van de Minister van Volksgezondheid en de Minister van Landbouw en op het advies van de in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. In het koninklijk besluit van 8 juli 2004 betreffende de verplichte bijdragen aan het Begrotingsfonds voor de Gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten, vastgesteld volgens de sanitaire risico's verbonden aan bedrijven waar runderen gehouden worden, wordt een artikel 2/1 ingevoegd, luidende :

« Artikel 2/1. § 1. In afwijking van artikel 2, worden de verplichte bijdragen verschuldigd aan het Fonds door de verantwoordelijke van een beslag voor het begrotingsjaar 2009, referentieperiode van 1 september 2008 tot 31 augustus 2009, verminderd met 80 % en vervangen als volgt :

1^o een verplichte forfaitaire bijdrage van 5,20 euro per beslag,

2^o een verplichte forfaitaire bijdrage van 26,868 euro per vleeskalverbedrijf,

3^o een verplichte bijdrage van 0,054 euro per rund tijdens de referentieperiode geboren op een beslag,

4^o een verplichte bijdrage van 0,512 euro per rund ouder dan één jaar dat gedurende de volledige duur van de referentieperiode gehouden werd in één enkel beslag,

5° une cotisation obligatoire de 0,054 euro par bovin ajouté au troupeau pendant la période de référence et âgé de moins d'un an à la date de l'ajout et y étant encore détenu ou pas,

6° une cotisation obligatoire de 0,780 euro par bovin ajouté au troupeau pendant la période de référence et âgé d'un an ou plus à la date de l'ajout et y étant encore détenu ou pas.

§ 2. En dérogation à l'article 2, les cotisations obligatoires dues au Fonds par le responsable d'un troupeau pour l'année budgétaire 2010, période de référence du 1^{er} septembre 2009 jusqu'au 31 août 2010, sont diminuées de 40 % et remplacées comme suit :

1° une cotisation obligatoire forfaitaire de 15,60 euro par troupeau,

2° une cotisation obligatoire forfaitaire de 80,604 euro par exploitation d'engraissement de veaux,

3° une cotisation obligatoire de 0,162 euro par bovin né pendant la période de référence dans un troupeau,

4° une cotisation obligatoire de 1,536 euro par bovin âgé de plus d'un an détenu pendant toute la période de référence dans un seul troupeau,

5° une cotisation obligatoire de 0,162 euro par bovin ajouté au troupeau pendant la période de référence et âgé de moins d'un an à la date de l'ajout et y étant encore détenu ou pas,

6° une cotisation obligatoire de 2,34 euro par bovin ajouté au troupeau pendant la période de référence et âgé d'un an ou plus à la date de l'ajout et y étant encore détenu ou pas. ».

Art. 2. Le présent arrêté produit ses effets le 1^{er} janvier 2009.

Art. 3. La Ministre qui a la Santé publique dans ses attributions et la Ministre qui a l'Agriculture dans ses attributions sont chargées, chacune en ce qui la concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 27 septembre 2009.

ALBERT

Par le Roi :

La Ministre de la Santé publique,

Mme L. ONKELINX

La Ministre de l'Agriculture,

Mme S. LARUELLE

5° een verplichte bijdrage van 0,054 euro per rund dat toegevoegd werd aan het beslag tijdens de referentieperiode en op de datum van toevoeging jonger was dan één jaar en er al dan niet nog gehouden wordt,

6° een verplichte bijdrage van 0,780 euro per rund dat toegevoegd werd aan het beslag tijdens de referentieperiode en op de datum van toevoeging gelijk aan of ouder dan één jaar was en er al dan niet nog gehouden wordt.

§ 2. In afwijking van artikel 2, worden de verplichte bijdragen verschuldigd aan het Fonds door de verantwoordelijke van een beslag voor het begrotingsjaar 2010, referentieperiode van 1 september 2009 tot 31 augustus 2010, verminderd met 40 % en vervangen als volgt :

1° een verplichte forfaitaire bijdrage van 15,60 euro per beslag,

2° een verplichte forfaitaire bijdrage van 80,604 euro per vleeskalverbedrijf,

3° een verplichte bijdrage van 0,162 euro per rund tijdens de referentieperiode geboren op een beslag,

4° een verplichte bijdrage van 1,536 euro per rund ouder dan één jaar dat gedurende de volledige duur van de referentieperiode gehouden werd in één enkel beslag,

5° een verplichte bijdrage van 0,162 euro per rund dat toegevoegd werd aan het beslag tijdens de referentieperiode en op de datum van toevoeging jonger was dan één jaar en er al dan niet nog gehouden wordt,

6° een verplichte bijdrage van 2,34 euro per rund dat toegevoegd werd aan het beslag tijdens de referentieperiode en op de datum van toevoeging gelijk aan of ouder dan één jaar was en er al dan niet nog gehouden wordt. ».

Art. 2. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2009.

Art. 3. De Minister bevoegd voor Volksgezondheid en de Minister bevoegd voor Landbouw zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 27 september 2009.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Volksgezondheid,

Mevr. L. ONKELINX

De Minister van Landbouw,

Mevr. S. LARUELLE

GOVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN

COMMUNAUTE FRANÇAISE — FRANSE GEMEENSCHAP

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

F. 2009 — 3460

[C — 2009/29547]

14 MAI 2009. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française relatif aux institutions publiques de protection de la jeunesse

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu l'article 20 de la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles;

Vu le décret du 4 mars 1991 relatif à l'aide à la jeunesse, tel qu'il a été modifié et, notamment, les articles 16 à 19bis;

Vu l'arrêté de l'Exécutif de la Communauté française du 10 mai 1991 créant le groupe des institutions publiques de protection de la jeunesse, à régimes ouvert et fermé, de la Communauté française;

Vu l'arrêté de l'Exécutif de la Communauté française du 19 juin 1991 relatif à l'organisation du groupe des institutions publiques de protection de la jeunesse, à régime ouvert et fermé, de la Communauté française;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 18 mai 1993 déterminant les conditions auxquelles l'obligation scolaire peut être remplie dans le groupe des institutions publiques de protection de la jeunesse, à régimes ouvert et fermé, de la Communauté française;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 12 juillet 1996 fixant la composition de l'équipe pluridisciplinaire des institutions publiques de protection de la jeunesse, à régimes ouvert et fermé, et déterminant les rubriques que doivent comprendre le rapport médico-psychologique et l'étude sociale dont font l'objet les jeunes confiés au groupe de ces institutions;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 21 mars 1997 réglementant les modalités d'isolement dans les institutions publiques de protection de la jeunesse, organisant le contrôle de ces modalités et fixant les normes applicables aux locaux d'isolement;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 25 mai 1999 fixant le règlement général du groupe des institutions publiques de protection de la jeunesse.

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 15 juin 2004 relatif aux institutions publiques de protection de la jeunesse;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances donné le 7 décembre 2007;

Vu l'accord du Ministre du Budget donné le 21 décembre 2007;

Vu le protocole n° 363 rendu par le Comité de négociation du Secteur XVII donné le 21 mars 2008;

Vu l'avis n° 45.696/4 du Conseil d'Etat donné le 14 janvier 2009 en application de l'article 84, §1^{er}, alinéa 1^{er}, 1°, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973;

Considérant l'avis du Conseil communautaire de l'aide à la jeunesse donné le 8 septembre 2008;

Sur la proposition de la Ministre ayant l'Aide à la Jeunesse dans ses attributions;

Après délibération,

Arrête :

CHAPITRE I^{er} — Définitions

Article 1^{er}. Pour l'application du présent arrêté, il faut entendre par :

1° Décret : décret du 4 mars 1991 relatif à l'aide à la jeunesse;

2° I.P.P.J : institution publique de protection de la jeunesse;

3° Autorité mandante : le tribunal de la jeunesse et les chambres de la jeunesse au sein des cours d'appel;

4° C.I.O.C : cellule d'information, d'orientation et de coordination instituée au sein de la Direction générale de l'Aide à la Jeunesse;

5° Comité de concertation : le comité de concertation mentionné à l'article 8 de l'arrêté du 12 septembre 2008 relatif à la collaboration entre les autorités mandantes et l'ensemble des services du secteur de l'Aide à la Jeunesse;

6° Ministre : le Ministre ayant l'aide à la jeunesse dans ses attributions.

CHAPITRE II — Des actions pédagogiques différenciées des I.P.P.J.

Art. 2. Les I.P.P.J. développent un ou plusieurs projets pédagogiques articulés sur différents types d'intervention. Pour ce faire, elles développent des actions pédagogiques différenciées tendant à répondre de manière optimale aux besoins des jeunes qui leur sont confiés.

Ces actions sont, notamment :

1° l'accueil en régime ouvert, durant une période de 15 jours maximum, qui a pour objectif d'élaborer un bilan et, éventuellement, de proposer une orientation vers un autre service;

2° l'orientation en régime ouvert, durant une période de 40 jours maximum, qui a pour objectif d'élaborer un projet pédagogique individuel;

3° l'éducation en régime ouvert qui a pour objectif un travail de resocialisation, de rescolarisation et de revalorisation personnelle, par une prise en charge individualisée, et qui comprend un travail social avec le milieu naturel de vie du jeune et une collaboration avec l'ensemble des travailleurs sociaux qui interviennent auprès du jeune;

4° l'observation et l'évaluation en régime fermé, durant une période de 30 jours maximum, qui a pour objectif d'élaborer un bilan et de proposer une orientation vers un autre service;

5° l'observation et l'orientation en régime fermé, durant une période de 3 mois maximum, de jeunes pour lesquels une telle démarche est impossible en régime ouvert;

6° l'individualisation en régime fermé, durant une période de 42 jours maximum, de jeunes pour lesquels une telle démarche est impossible en régime ouvert;

7° l'éducation en régime fermé, pour une période de 3 mois, renouvelable de 3 mois, puis de mois en mois, de jeunes ayant commis des faits qualifiés infraction particulièrement graves ou de manière répétée, par une prise en charge individualisée, et qui comprend un travail social avec le milieu naturel de vie du jeune et une collaboration avec l'ensemble des travailleurs sociaux qui interviennent auprès du jeune;

8° l'accompagnement post-institutionnel de jeunes, au terme d'un séjour au sein d'une I.P.P.J., pour les suivre dans leur milieu de vie.

Art. 3. Sans préjudice de l'article 16, alinéa 3, du décret du 4 mars 1991 relatif à l'aide à la jeunesse, la direction de l'I.P.P.J. veille à ce que les demandes de prise en charge formulées par les autorités judiciaires s'inscrivent dans le respect du projet pédagogique de l'I.P.P.J.. A cette fin, elle organise, en présence du jeune, selon les modalités et dans les délais fixés par le projet pédagogique, un contact entre le juge compétent et un membre du personnel de l'I.P.P.J. mandaté par elle.

CHAPITRE III. — Des comités pédagogiques des institutions publiques de protection de la jeunesse

Art. 4. Un comité pédagogique est mis en place au sein de chaque I.P.P.J. Il a pour mission l'élaboration et l'évaluation du projet pédagogique de l'I.P.P.J. et de sa mise en œuvre, ainsi que toute proposition de modification de celui-ci.

Tous les deux ans, à dater de son approbation, chaque projet pédagogique fera l'objet d'un rapport d'évaluation, qui sera communiqué au Ministre ainsi qu'au Président du Conseil communautaire de l'Aide à la Jeunesse par le Président du comité pédagogique.

Les projets pédagogiques et les propositions de modification sont soumis à l'approbation du Ministre.

Art. 5. § 1^{er}. Les comités pédagogiques sont composés :

1° du Directeur général de l'Aide à la Jeunesse ou de son représentant et de deux membres du personnel de niveau 1 de la Direction générale de l'Aide à la Jeunesse;

2° d'un représentant du Ministre;

3° du directeur de l'I.P.P.J. et des membres de l'équipe de direction qui ont le suivi pédagogique dans leurs attributions;

4° un ou deux membres des équipes éducatives et pédagogiques de l'I.P.P.J. par service ou section;

5° un ou deux membres de l'équipe psycho-médico-sociale de l'I.P.P.J. par type de prise en charge;

6° un ou deux membres de l'équipe de surveillance de l'I.P.P.J.;

7° d'un représentant de chacune des organisations syndicales représentatives faisant partie du personnel de l'I.P.P.J.;

8° de deux à quatre représentants de l'Union francophone des Magistrats de la jeunesse dont au moins un représentant des tribunaux de la jeunesse et au moins un représentant des parquets de la jeunesse.

9° d'un représentant des sections sociales des services de protection judiciaire.

Les membres visés aux points 4° à 6° et 9° sont désignés par leurs pairs. Les membres visés aux points 7° et 8° sont désignés par les autorités compétentes des organisations syndicales représentatives et de l'Union francophone des magistrats de la jeunesse.

Les membres visés aux points 4° à 9° peuvent être remplacés par un membre suppléant désigné selon les mêmes modalités que le membre titulaire.

§ 2. Le Directeur général de l'Aide à la Jeunesse ou son représentant assure la présidence du comité pédagogique de chaque I.P.P.J..

§ 3. La Direction générale de l'Aide à la Jeunesse veille à assurer le secrétariat des réunions du comité pédagogique.

§ 4. Le comité pédagogique adopte un règlement d'ordre intérieur. Celui-ci prévoit, notamment, le quorum nécessaire à la tenue du comité pédagogique.

§ 5. Le Président réunit le comité pédagogique de chaque I.P.P.J. au moins une fois par an et chaque fois qu'au moins quatre membres du comité en font la demande motivée.

§ 6. Le Ministre peut désigner un expert pour animer les travaux du comité; d'autres experts seront également invités à participer aux travaux du comité à l'appréciation du Président du comité.

Art. 6. La direction de l'I.P.P.J. met en place des outils en vue de recueillir la parole des jeunes sur leur placement. Chaque comité pédagogique comprend à son ordre du jour un point relatif à l'évaluation et au suivi de la parole des jeunes.

CHAPITRE IV. — *De la collaboration des I.P.P.J. avec les autorités judiciaires et l'ensemble des services du secteur de l'aide à la jeunesse*

Art. 7. La Direction générale de l'Aide à la Jeunesse met à la disposition des autorités mandantes et de l'ensemble des services du secteur de l'Aide à la Jeunesse les projets pédagogiques de chacune des I.P.P.J. ainsi que toute modification y afférente.

Art. 8. La direction des I.P.P.J. doit transmettre à la C.I.O.C les données relatives aux prises en charge disponibles et en cours au sein de l'I.P.P.J. conformément aux modalités définies par le Ministre.

Art. 9. La direction de l'I.P.P.J. veille à la collaboration avec les autorités mandantes et l'ensemble des services du secteur de l'Aide à la Jeunesse, notamment, au travers de sa participation au Comité de concertation.

Art. 10. La direction de l'I.P.P.J. concernée avise le juge compétent, la police fédérale ou locale ainsi que les personnes qui exercent l'autorité parentale relative à ce jeune :

1° immédiatement s'il s'agit d'une fugue d'un service à régime fermé;

2° endéans les 24 heures s'il s'agit d'une fugue d'un service à régime ouvert;

3° endéans les 48 heures s'il s'agit d'un non-retour de congé.

Art. 11. La place d'un jeune absent sans autorisation d'un service d'accueil à régime ouvert peut être maintenue pendant vingt-quatre heures à compter du moment où le juge compétent a été informé de cette absence.

La place d'un jeune absent sans autorisation d'un service d'orientation à régime ouvert peut être maintenue pendant cinq jours à compter du moment où le juge compétent a été informé de cette absence.

La place d'un jeune absent sans autorisation d'un service d'éducation à régime ouvert peut être maintenue pendant dix jours à compter du moment où le juge compétent a été informé de cette absence.

Au terme des délais visés aux alinéas 1^{er}, 2 et 3, la place du jeune est déclarée vacante. La réintégration éventuelle du jeune absent est subordonnée à une nouvelle décision de l'autorité judiciaire et à l'accomplissement des formalités prévues à l'article 3.

La place d'un jeune absent sans autorisation d'un service à régime fermé doit être maintenue tant que la mesure n'a pas été modifiée par le juge compétent. La place est cependant déclarée vacante lorsque le jeune est toujours absent sans autorisation au terme de la mesure de placement décidée par le juge compétent. La réintégration éventuelle du jeune absent est subordonnée à une nouvelle décision de l'autorité judiciaire et à l'accomplissement des formalités prévues à l'article 3.

Art. 12. sans préjudice des dispositions particulières qui seraient prises par le juge compétent à l'égard d'un jeune accueilli en milieu fermé conformément aux articles 18 et 19bis du décret, les contacts avec l'extérieur font l'objet d'un programme individuel établi à l'initiative de l'institution qui l'inclut dans le rapport médico-psychologique et les rapports trimestriels relatifs au jeune concerné.

CHAPITRE V — *Dispositions transitoire, modificatives et abrogatoires*

Art. 13. Les projets pédagogiques des I.P.P.J. approuvés par le Ministre conformément aux dispositions de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 15 juin 2004 relatif aux institutions publiques de protection de la jeunesse sont considérés comme ayant été approuvés conformément au présent arrêté.

Toutefois, conformément à l'article 4, alinéa 2, du présent arrêté, ces projets pédagogiques feront l'objet d'un rapport d'évaluation deux ans après la date de leur approbation sur base de l'arrêté du 15 juin 2004.

Art. 14. Les mots « groupe des institutions publiques de protection de la jeunesse » sont remplacés par les mots « institutions publiques de protection de la jeunesse » dans l'arrêté de l'Exécutif de la Communauté française du 10 mai 1991 créant le groupe des institutions publiques de protection de la jeunesse, à régimes ouvert et fermé, de la Communauté française, dans l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 18 mai 1993 déterminant les conditions auxquelles l'obligation scolaire peut être remplie dans le groupe des institutions publiques de protection de la jeunesse, à régimes ouvert et fermé, de la Communauté française, dans l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 12 juillet 1996 fixant la composition de l'équipe pluridisciplinaire des institutions publiques de protection de la jeunesse, à régimes ouvert et fermé, et déterminant les rubriques que doivent comprendre le rapport médico-psychologique et l'étude sociale dont font l'objet les jeunes confiés au groupe de ces institutions, dans l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 21 mars 1997 réglementant les modalités d'isolement dans les institutions publiques de protection de la jeunesse, organisant le contrôle de ces modalités et fixant les normes applicables aux locaux d'isolement et dans l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 25 mai 1999 fixant le règlement général du groupe des institutions publiques de protection de la jeunesse.

Art. 15. L'arrêté de l'Exécutif de la Communauté française du 19 juin 1991 relatif à l'organisation du groupe des institutions publiques de protection de la jeunesse, à régime ouvert et fermé, de la Communauté française et l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 15 juin 2004 relatif aux institutions publiques de protection de la jeunesse sont abrogés.

Art. 16. La Ministre ayant l'Aide à la Jeunesse dans ses attributions est chargée de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 14 mai 2009.

Par le Gouvernement de la Communauté française :

La Ministre de l'Enfance, de l'Aide à la Jeunesse et de la Santé,
Mme C. FONCK

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

N. 2009 — 3460

[C - 2009/29547]

**14 MEI 2009. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap
betreffende de overheidsinstellingen voor jeugdbescherming van de Franse Gemeenschap**

De Regering van de Franse Gemeenschap,

Gelet op artikel 20 van de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen;

Gelet op het decreet van 4 maart 1991 inzake hulpverlening aan de jeugd, zoals gewijzigd en, inzonderheid, op de artikelen 16 tot 19bis;

Gelet op het besluit van de Executieve van de Franse Gemeenschap van 10 mei 1991 tot oprichting van de groep overheidsinstellingen voor jeugdbescherming, met open en gesloten regimes, van de Franse Gemeenschap;

Gelet op het besluit van de Executieve van de Franse Gemeenschap van 19 juni 1991 betreffende de organisatie van de groep overheidsinstellingen voor jeugdbescherming, met open en gesloten regimes, van de Franse Gemeenschap;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap 18 mei 1993 tot vaststelling van de wijze waarop kan voldaan worden aan de leerplicht in de groep openbare instellingen voor jeugdbescherming (open en gesloten afdelingen) van de Franse Gemeenschap;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 12 juli 1996 tot bepaling van de samenstelling van de pluridisciplinaire ploeg van de overheidsinstellingen voor jeugdbescherming, met open en gesloten regimes, en tot bepaling van de rubrieken die het medisch-psychologisch verslag en de sociale studie over de jongeren die aan de groep van die instellingen toevertrouwd zijn, moeten omvatten;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 21 maart 1997 tot regeling van de nadere regels inzake afzondering in de openbare instellingen voor jeugdbescherming, tot regeling van het toezicht op deze modaliteiten en tot vaststelling van de normen toepasselijk op de afzonderingslokalen;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 25 mei 1999 tot vaststelling van het algemeen reglement van de groep van de overheidsinstellingen voor Jeugdbescherming;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 15 juni 2004 betreffende de overheidsinstellingen voor jeugdbescherming van de Franse Gemeenschap;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 7 december 2007;

Gelet op de akkoordbevinding van de Minister van Begroting van 21 december 2007;

Gelet op het protocol nr.363 van het Onderhandelingscomité van Sector XVII, gegeven op 21 maart 2008;

Gelet op het advies nr.45.696/4 van de Raad van State, gegeven op 14 januari 2009 met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 1), van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Gelet op het advies van de Gemeenschapsraad voor hulpverlening aan de Jeugd, gegeven op 8 september 2008;

Op de voordracht van de Minister tot wier bevoegdheid de Hulpverlening aan de Jeugd behoort;

Na beraadslaging,

Besluit :

HOOFDSTUK I. — *Definities*

Artikel 1. Voor de toepassing van dit besluit, dient verstaan te worden onder :

1° Decreet : decreet van 4 maart 1991 inzake hulpverlening aan de jeugd;

2° IPPJ : Overheidsinstelling voor jeugdbescherming;

3° Opdrachtgevende overheid : de jeugdrechtbank en de jeugdkamers binnen de beroepshoven;

4° CIOC : Informatie-, oriëntatie- en coördinatiecel ingesteld binnen de Algemene directie Hulpverlening aan de Jeugd;

5° Overlegcomité : het overlegcomité vermeld in artikel 8 van het besluit van 12 september 2008 betreffende de samenwerking tussen de opdrachtgevende overheden en het geheel van de diensten van de sector van de Hulpverlening aan de Jeugd;

6° Minister : de Minister tot wiens bevoegdheid de Hulpverlening aan de Jeugd behoort.

HOOFDSTUK II. — *De gedifferentieerde pedagogische acties van de IPPJ's*

Art. 2. De IPPJ's ontwikkelen één of meer pedagogische projecten rond verscheidene types van bemiddelingen. Daartoe ontwikkelen ze gedifferentieerde pedagogische acties die ertoe strekken een optimaal antwoord te geven op de behoeften van de jongeren die hen toevertrouwd worden.

Deze acties bevatten, inzonderheid :

1° de opvang in open regime, gedurende een periode van maximum 15 dagen, met als doel het opmaken van een balans en, mogelijks, het voorstellen van een oriëntatie naar een andere dienst;

2° de oriëntatie in open regime, gedurende een periode van maximum 40 dagen, met als doel het uitwerken van een individueel pedagogisch project;

3° de opvoeding in open regime, met als doel een werk van resocialisatie, herscholing en persoonlijke herwaardering, door een individuele hulpverlening, en die een sociale hulpverlening bevat in verband met de natuurlijke levenssfeer van de jonge mens en een samenwerking met al de maatschappelijke werkers die de jonge persoon bijstaan;

4° de observatie en evaluatie in gesloten regime, gedurende een periode van maximum 3 maanden, met als doel het opmaken van een balans en het voorstellen van een oriëntatie naar een andere dienst;

5° de observatie en oriëntatie in gesloten regime, gedurende een periode van maximum 3 maanden, van jongeren waarvoor een dergelijke aanpak onmogelijk is in open regime;

6° de individualisering in gesloten regime, gedurende een periode van maximum 42 dagen, van jongeren waarvoor een dergelijke aanpak onmogelijk is in open regime;

7° de opvoeding in gesloten regime, voor een periode van drie maanden, die voor drie maanden hernieuwd kan worden, dan van maand na maand, van jongeren die bijzonder ernstige, of herhaaldelijk, als misdrijf omschreven feiten hebben gepleegd, door een individuele hulpverlening, en die een sociale hulpverlening bevat in verband met de natuurlijke levenssfeer van de jonge mens en een samenwerking met al de maatschappelijke werkers die de jonge persoon bijstaan;

8° de post-institutionele begeleiding van jongeren, na een verblijf binnen een IPPJ, om ze in hun levenssfeer te begeleiden.

Art. 3. Onverminderd artikel 16, derde lid, van het decreet van 4 maart 1991 inzake hulpverlening aan de jeugd, zorgt de directie van de IPPJ ervoor dat de aanvragen om tenlasteneming geformuleerd door de gerechtelijke overheid de inachtneming van het pedagogische project van de IPPJ bevoorrecht. Daartoe zorgt zij, in aanwezigheid van de jongere, volgens de nadere regels en binnen de termijnen bepaald door het pedagogische project, voor een contact tussen de bevoegde rechter en een door haar aangewezen opdrachthoudend personeelslid van de IPPJ.

HOOFDSTUK III. — *De pedagogische comités van de overheidsinstellingen voor jeugdbescherming*

Art. 4. er wordt binnen elke IPPJ een pedagogisch comité ingesteld. Het heeft tot opdracht het uitwerken en evalueren van het pedagogische project van de IPPJ en van zijn verwezenlijking, alsook elk ander voorstel tot wijziging ervan.

Om de twee jaar, vanaf de goedkeuring ervan, zal ieder pedagogisch project het voorwerp zijn van een evaluatieverslag, dat aan de Minister alsook de Voorzitter van de Gemeenschapsraad voor hulpverlening aan de jeugd door de Voorzitter van het pedagogische comité meegedeeld zal worden.

De pedagogische projecten en de voorstellen tot wijziging worden aan de goedkeuring van de Minister vorgelegd.

Art. 5. § 1. De pedagogische comités bestaan uit :

- 1° de Directeur-generaal van de Hulpverlening aan de Jeugd of diens vertegenwoordiger en twee leden van het personeel van niveau 1 van de Algemene directie Hulpverlening aan de Jeugd;
- 2° een vertegenwoordiger van de Minister;
- 3° de directeur van de IPPJ en de leden van het directieteam die bevoegd zijn voor de pedagogische follow-up;
- 4° één of twee leden van de opvoed- en pedagogische teams van de IPPJ per dienst of afdeling;
- 5° één of twee leden van het psycho-medisch-sociale team van de IPPJ per type van tenlasteneming;
- 6° één of twee leden van het toezichtsteam van de IPPJ;
- 7° een vertegenwoordiger van iedere vakvereniging van het personeel van de IPPJ;
- 8° twee tot vier vertegenwoordigers van de Union francophone des Magistrats de la jeunesse waaronder minstens één vertegenwoordiger van de jeugdrechtbanken en minstens één vertegenwoordiger van jeugdparquetten;
- 9° één vertegenwoordiger van de sociale afdelingen van de diensten voor gerechtelijke bescherming.

De leden bedoeld bij de punten 4° tot 6° en 9° worden door hun gelijken aangewezen. De leden bedoeld bij de punten 7° en 8° worden aangewezen door de bevoegde overheden van de vakverenigingen en de Union francophone des Magistrats de la jeunesse.

De leden bedoeld bij de punten 4° tot 9° kunnen door een plaatsvervangend lid vervangen worden dat aangewezen werd volgens dezelfde nadere regels als de titularis.

§ 2. De Directeur-generaal van de Hulpverlening aan de Jeugd of diens vertegenwoordiger zorgt voor het voorzitterschap van het pedagogische comité van elke IPPJ.

§ 3. De Algemene directie Hulpverlening aan de Jeugd zorgt voor het secretariaat van de vergaderingen van het pedagogische comité.

§ 4. Het pedagogische comité neemt een huishoudelijk reglement aan waarin, inzonderheid, ervoor gezorgd wordt dat het quorum noodzakelijk voor het inrichten van het pedagogische comité bereikt wordt.

§ 5. De Voorzitter roept het pedagogische comité van elke IPPJ samen minstens één maal om het jaar en iedere keer dat minstens vier leden van het comité het vragen.

§ 6. De Minister kan een deskundige aanwijzen om de activiteiten van het comité bij te staan; andere deskundigen zullen tevens uitgenodigd worden om deel te nemen aan de werkzaamheden van het comité als de Voorzitter van het comité het nodig acht.

Art. 6. De directie van de IPPJ zorgt voor de terbeschikkingstelling van de tools om de opinie te kennen van de jongeren over hun plaatsing. Ieder pedagogisch comité bevat op zijn agenda een punt met betrekking tot de evaluatie en de follow-up van de opinie van de jongeren.

HOOFDSTUK IV. — *De samenwerking van de IPPJ's met de gerechtelijke overheden en het geheel van de diensten van de sector van de hulpverlening aan de jeugd*

Art. 7. De Algemene directie Hulpverlening aan de Jeugd stelt ter beschikking van de opdrachtgevende overheid en het geheel van de diensten van de sector van de hulpverlening aan de jeugd de pedagogische projecten van elke IPPJ alsook elke wijziging in verband ermee.

Art. 8. De directie van de IPPJ moet aan de CIOC de gegevens betreffende de beschikbare en lopende tenlastenemingen in de IPPJ verzenden, overeenkomstig de door de Minister bepaalde nadere regels.

Art. 9. De directie van de IPPJ zorgt voor de mederwerking met de opdrachtgevende overheid en het geheel van de diensten van de sector van de hulpverlening aan de jeugd, inzonderheid, via haar participatie in het Overlegcomité.

Art. 10. De Directie van de betrokken IPPJ verwittigt de bevoegde rechter, de federale of plaatselijke politie alsook de personen die het ouderlijke gezag uitoefenen op de jongere :

- 1° onmiddellijk als het om het weglopen van een dienst met gesloten regime gaat;
- 2° binnen de 24 uren als het om het weglopen van een dienst met open regime gaat;
- 3° binnen de 48 uren als het om het niet-terugkeren na een verlof gaat.

Art. 11. De plaats van de jongere die afwezig is zonder toelating van een opvangdienst met open regime kan worden behouden gedurende 24 uren vanaf het ogenblik waarop de bevoegde rechter over de afwezigheid werd bericht.

De plaats van de jongere die afwezig is zonder toelating van een oriëntatiedienst met open regime kan worden behouden gedurende vijf dagen vanaf het ogenblik waarop de bevoegde rechter over de afwezigheid werd bericht.

De plaats van de jongere die afwezig is zonder toelating van een opvoedingsdienst met open regime kan worden behouden gedurende tien dagen vanaf het ogenblik waarop de bevoegde rechter over de afwezigheid werd bericht.

Na de termijnen bedoeld bij de eerste, tweede en derde leden, wordt de plaats van de jongere vacant verklaard. De mogelijke re-integratie van de afwezige jongere hangt af van een nieuwe beslissing van de gerechtelijke overheid en van het vervullen van de formaliteiten bepaald bij artikel 3.

De plaats van de jongere die afwezig is zonder toelating van een opvoedingsdienst met gesloten regime dient behouden te worden zolang de maatregel niet gewijzigd werd door de bevoegde rechter. De plaats wordt toch vacant verklaard wanneer de jongere steeds zonder toelating afwezig is op het einde van de plaatsingsmaatregel besloten door de bevoegde rechter. De mogelijke re-integratie van de afwezige jongere hangt van een nieuwe beslissing van de gerechtelijke overheid en van het vervullen van de formaliteiten bepaald bij artikel 3 af.

Art. 12. Onverminderd de bijzondere bepalingen die door de bevoegde rechter getroffen zouden worden ten opzichte van de jongere die in gesloten regime wordt opgevangen overeenkomstig de artikelen 18 en 19bis van het decreet, de contacten met de buitenwereld worden geregeld door een individueel programma opgesteld op initiatief van de instelling die het opneemt in het medisch-psychologische verslag en de driemaandelijke verslagen betreffende de betrokken jongere.

HOOFDSTUK V. — *Overgangs-, wijzigings- en opheffingsbepalingen*

Art. 13. De pedagogische projecten van de IPP's erkend door de Minister overeenkomstig de bepalingen van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 15 juni 2004 betreffende de overheidsinstellingen voor jeugdbescherming van de Franse Gemeenschap, worden beschouwd als zijnde goedgekeurd overeenkomstig dit besluit.

Nochtans, overeenkomstig artikel 4, tweede lid, van dit besluit, zullen deze pedagogische projecten het voorwerp zijn van een evaluatieverslag twee jaar na de datum van hun goedkeuring op basis van het besluit van 15 juni 2004.

Art. 14. De woorden « de groep van overheidsinstellingen voor jeugdbescherming » worden vervangen door de woorden « de overheidsinstellingen voor jeugdbescherming » in het besluit van de Executieve van de Franse Gemeenschap van 10 mei 1991 tot oprichting van de groep overheidsinstellingen voor jeugdbescherming, met open en gesloten regimes, van de Franse Gemeenschap, in het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 18 mei 1993 tot vaststelling van de wijze waarop kan voldaan worden aan de leerplicht in de groep openbare instellingen voor jeugdbescherming (open en gesloten afdelingen) van de Franse Gemeenschap, in het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 12 juli 1996 tot bepaling van de samenstelling van de pluridisciplinaire ploeg van de overheidsinstellingen voor jeugdbescherming, met open en gesloten regimes, en tot bepaling van de rubrieken die het medisch-psychologisch verslag en de sociale studie over de jongeren die aan de groep van die instellingen toevertrouwd zijn, moeten omvatten, in het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 21 maart 1997 tot regeling van de nadere regels inzake afzondering in de openbare instellingen voor jeugdbescherming, tot regeling van het toezicht op deze modaliteiten en tot vaststelling van de normen toepasselijk op de afzonderingslokalen en in het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 25 mei 1999 tot vaststelling van het algemeen reglement van de groep van de overheidsinstellingen voor jeugdbescherming.

Art. 15. Het besluit van de Executieve van de Franse Gemeenschap van 19 juni 1991 betreffende de organisatie van de groep overheidsinstellingen voor jeugdbescherming, met open en gesloten regimes, van de Franse Gemeenschap en het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 15 juni 2004 betreffende de overheidsinstellingen voor jeugdbescherming van de Franse Gemeenschap worden opgeheven.

Art. 16. De Minister bevoegd voor de Hulpverlening aan de Jeugd is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 14 mei 2009.

Vanwege de Regering van de Franse Gemeenschap :

De Minister van Kinderwelzijn, Hulpverlening aan de Jeugd en Gezondheid,
Mevr. C. FONCK

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

F. 2009 — 3461

[C - 2009/29549]

14 MAI 2009. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française modifiant l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 15 mars 1999 relatif aux conditions particulières d'agrément et d'octroi des subventions pour les Centres d'accueil spécialisés

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu le décret du 4 mars 1991 relatif à l'aide à la jeunesse, tel que modifié, l'article 44, modifié par le décret du 29 mars 2001, et l'article 47, alinéa 1^{er}, modifié par le décret du 29 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 15 mars 1999 relatif aux conditions générales d'agrément et d'octroi de subventions pour les services visés à l'article 43 du décret du 4 mars 1991 relatif à l'aide à la jeunesse, tel que modifié, l'article 37;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 15 mars 1999 relatif aux conditions particulières d'agrément et d'octroi des subventions pour les centres d'accueil spécialisés;

Vu l'avis n° 98 du Conseil communautaire de l'aide à la jeunesse, donné le 12 février 2009;

Vu l'avis de l'Inspection des finances, donné le 19 janvier 2009;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 19 février 2009;

Vu l'avis 46.356/4 du Conseil d'Etat, donné le 27 avril 2009, en application de l'article 84, alinéa 1^{er}, 1°, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973;

Sur la proposition de la Ministre ayant l'Aide à la Jeunesse dans ses attributions;

Après délibération :

Arrête :

Article 1^{er}. Après l'article 8 de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 15 mars 1999 relatif aux conditions particulières d'agrément et d'octroi des subventions pour les centres d'accueil spécialisés, modifié les 8 novembre 2001, 17 juin 2004 et 24 mars 2003, est inséré un Chapitre III/1 rédigé comme suit :

« CHAPITRE III/1. — Dispositions particulières relatives à l'agrément et au subventionnement des centres d'accueil spécialisés mettant en œuvre des séjours de rupture à caractère humanitaire à l'étranger ».

Art. 2. Dans le Chapitre III/1 du même arrêté est inséré un article 8/1 rédigé comme suit :

« Article 8/1. Les centres d'accueil spécialisés qui présentent un projet pédagogique visant la prise en charge de jeunes au travers de séjours de rupture à caractère humanitaire à l'étranger peuvent être agréés comme centres d'accueil spécialisés mettant en œuvre des séjours de rupture à caractère humanitaire. Cette dimension humanitaire est caractérisée par l'accomplissement d'actions qui contribuent fortement à restaurer l'image de soi, à rentrer dans une culture de la réussite et de l'action positive et gratifiante au travers de la participation à des initiatives de coopération et d'aide aux populations en situation de grande pauvreté. ».

Art. 3. Dans le Chapitre III/1 du même arrêté est inséré un article 8/2 rédigé comme suit :

« Article 8/2. Le centre visé à l'article 8/1 a pour mission d'organiser un accueil collectif de cinq jeunes qui nécessitent une prise en charge particulière au travers d'un séjour de rupture à caractère humanitaire à l'étranger :

— eu égard à leurs besoins d'une aide particulière et spécialisée vu leurs comportements agressifs ou violents, leurs problèmes psychologiques graves, la répétition de faits qualifiés infraction;

— et/ou lorsque la demande d'accueil concerne un jeune qui est confié aux institutions publiques de protection de la jeunesse. ».

Art. 4. Dans le Chapitre III/1 du même arrêté est inséré un article 8/3 rédigé comme suit :

« Article 8/3. § 1^{er}. Le centre visé à l'article 8/1 prend en charge les jeunes visés à l'article 8/2 sur mandat des instances de décisions qui sont le conseiller de l'aide à la jeunesse, le directeur de l'aide à la jeunesse ou le tribunal de la jeunesse.

§ 2. Un jeune ne peut bénéficier de plus d'un séjour de rupture à caractère humanitaire à l'étranger tous mandats confondus.

§ 3. La prise en charge du mineur par le centre ne peut dépasser six mois. En cas de circonstances exceptionnelles dûment motivées, le délai précité peut être prorogé pour une durée maximale de deux mois. La Direction générale de l'Aide à la jeunesse est informée des circonstances exceptionnelles au plus tard un mois avant l'échéance des six premiers mois de prise en charge.

§ 4. La période de prise en charge comprend :

— une phase préparatoire en Belgique;

— le séjour à l'étranger dont la durée ne peut être inférieure à soixante jours;

— une phase de clôture et de réinsertion en Belgique.

§ 5. Le centre adresse un rapport à l'instance de décision dans le mois qui suit la date du mandat. Ce rapport précise le projet de séjour de rupture et sa durée précise; il contient une analyse de la situation et les particularités du programme d'aide envisagé.

Un rapport complémentaire est adressé après trois mois à l'instance de décision et en fin de mandat.

Lorsque le centre est mandaté par le tribunal de la jeunesse, il transmet copie des rapports au service de protection judiciaire.

§ 6. Le service a l'obligation d'informer les mineurs concernés, les personnes investies de l'autorité parentale et l'instance de décision des conditions précises du séjour et notamment des règles concernant les responsabilités civile et pénale y afférant.

Un folio contenant les informations précitées est remis aux personnes visées à l'alinéa 1^{er}.

Le service veille à couvrir les mineurs par une assurance soins de santé et hospitalisation et rapatriement offrant toutes les garanties en la matière.

§ 7. Afin d'offrir les meilleures conditions possibles en matière de sécurité juridique et sanitaire des jeunes, une collaboration avec Wallonie-Bruxelles International sera établie au moment de la demande d'agrément du service et poursuivie par la suite et ce, afin d'être informés au mieux des conditions de vie dans le pays concerné, particulièrement en matière de droits de l'homme et de droits de l'enfant. ».

Art. 5. Dans le Chapitre III/1 du même arrêté est inséré un article 8/4 rédigé comme suit :

« Article 8/4. Pour les centres agréés visés à l'article 8/1, les modalités de subventionnement suivantes sont d'application :

1° la subvention annuelle provisionnelle pour frais de personnel et pour frais de fonctionnement visée aux articles 31 à 35 de l'arrêté visé à l'article 5 est accordée sur la base des normes d'effectif suivantes :

— 0,33 directeur;

— 4 éducateurs;

— 0,5 psycho-social;

— 0,17 rédacteur;

— 0,5 technique.

Les frais de fonctionnement sont fixés à 14.729 euros indexables;

2° le cadre du personnel est tenu d'être composé au minimum de cinq et demi équivalents temps plein dont au moins un emploi temps plein d'expatrié est consacré à la coordination du projet dans son implantation à l'étranger;

3° Pour la justification de l'utilisation de cette subvention, il est fait application des dispositions prévues à l'annexe 1 et à l'article 35 de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 15 mars 1999 relatif aux conditions générales d'agrément et d'octroi des subventions pour les services visés à l'article 43 du décret du 4 mars 1991 relatif à l'aide à la jeunesse, à l'exception des particularités suivantes;

a) pour les conditions de recrutement du personnel autochtone employé sur place dérogeant aux réglementations en vigueur en Belgique, un document attestant de l'inscription des employés autochtones auprès des organismes officiels locaux compétents en matière d'emploi est produit;

b) pour chaque membre du personnel (expatrié et autochtone), un contrat d'emploi ou un avenant est établi précisant, outre les obligations légales, les modalités d'exécution, sur place, des obligations contractuelles. Pour le personnel expatrié, une copie de ces documents est transmise à la Direction générale de l'aide à la jeunesse;

c) l'utilisation de la subvention peut également être justifiée par les dépenses suivantes :

i. les frais d'assurance « soins de santé, hospitalisation, rapatriement » pour le personnel;

ii. les frais d'acheminement du personnel (transport, vaccins, visa et passeport);

iii. les indemnités pour séjours extérieurs en compagnie des mineurs au bénéfice des membres du personnel se rendant sur place exceptionnellement et pour de courtes périodes (maximum 30 jours). L'expatrié qui reste en permanence sur le lieu d'implantation des séjours de rupture ne pourra bénéficier de ces indemnités que lorsqu'il accompagnera des séjours extérieurs à ce lieu en compagnie des mineurs;

d) en ce qui concerne les investissements dont le montant est supérieur à cinq cents euros, seule la charge d'amortissement pourra être prise en considération. Le total des charges d'amortissement ne peut excéder 10 % du montant total de la subvention;

e) la subvention peut être utilisée, conformément aux pratiques locales, pour rémunérer les maîtres de stage autochtones auprès desquels les mineurs suivraient une formation. La Direction générale de l'Aide à la jeunesse est informée par le service des pratiques usuelles en cette matière dans le pays où se développent les séjours de rupture;

f) la subvention ne peut être utilisée pour justifier des dépenses relatives à des marchandises acquises dans des circuits illicites, de contrebande et qui pourraient mettre en péril la sécurité;

g) la partie de la subvention non justifiée en frais de masse salariale peut être utilisée pour les dépenses admissibles en frais de fonctionnement selon les modalités prévues à l'article 35 de l'arrêté visé à l'article 5. ».

Art. 6. Le Ministre qui a l'Aide à la Jeunesse dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 14 mai 2009.

Par le Gouvernement de la Communauté française :

La Ministre de l'Enfance, de l'Aide à la Jeunesse et de la Santé,
Mme C. FONCK

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

N. 2009 — 3461

[C — 2009/29549]

14 MEI 2009. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot wijziging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 15 maart 1999 betreffende de bijzondere voorwaarden voor de erkenning van en de toekenning van toelagen aan de gespecialiseerde opvangcentra

De Regering van de Franse Gemeenschap,

Gelet op het decreet van 4 maart 1991 inzake hulpverlening aan de jeugd, zoals gewijzigd, artikel 44, gewijzigd bij het decreet van 29 maart 2001, en artikel 47, 1e lid, gewijzigd bij het decreet van 29 maart 2001;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 15 maart 1999 betreffende de algemene voorwaarden voor de erkenning van en de toekenning van toelagen aan de diensten bedoeld bij artikel 43 van het decreet van 4 maart 1991 inzake hulpverlening aan de jeugd, zoals gewijzigd, artikel 37;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 15 maart 1999 betreffende de bijzondere voorwaarden voor de erkenning van en de toekenning van toelagen aan de gespecialiseerde opvangcentra;

Gelet op het advies nr. 98 van de Communautaire raad voor hulpverlening aan de jeugd, gegeven op 12 februari 2009;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 19 januari 2009;

Gelet op de akkoordbevinding van de Minister van Begroting van 19 februari 2009;

Gelet op het advies nr. 46.356/4 van de Raad van State, gegeven op 27 april 2009, bij toepassing van artikel 84, 1e lid, 1°, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op de voordracht van de Minister bevoegd voor de Hulpverlening aan de Jeugd;

Na beraadslaging :

Besluit :

Artikel 1. Na artikel 8 van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 15 maart 1999 betreffende de bijzondere voorwaarden voor de erkenning van en de toekenning van toelagen aan de gespecialiseerde opvangcentra, gewijzigd op 8 november 2001, 17 juni 2004 en 24 maart 2003, wordt een Hoofdstuk III/1 ingevoegd, luidend als volgt :

« HOOFDSTUK III/1. — Bijzondere bepalingen inzake de erkenning en de subsidiëring van de gespecialiseerde opvangcentra die humanitaire afscheidingsverblijven in het buitenland organiseren. »

Art. 2. In Hoofdstuk III/1 van hetzelfde besluit wordt een artikel 8/1 ingevoegd, luidend als volgt :

« Artikel 8/1. De gespecialiseerde opvangcentra die een pedagogisch project dat de tenlasteneming van jongeren via humanitaire afscheidingsverblijven in het buitenland voorstellen, kunnen erkend worden als gespecialiseerde opvangcentra die humanitaire afscheidingsverblijven organiseren. Dat humanitaire aspect wordt gekenmerkt door de verwezenlijking van acties die sterk het eigen imago helpen te herstellen, en in een cultuur te treden gekenmerkt door het slagen en de positieve en bevredigende actie doorheen de deelname aan initiatieven van coöperatie hulp aan de bevolkingen in grote armoede. ».

Art. 3. In hoofdstuk III/1 van hetzelfde besluit wordt een artikel 8/2 ingevoegd, luidend als volgt :

« Art. 8/2. Het in artikel 8/1 bedoeld centrum heeft voor opdracht een collectief onthaal te organiseren van vijf jongeren die een bijzondere tenlasteneming vereisen doorheen een humanitair afscheidingsverblijf in het buitenland :

— houdende rekening met een bijzondere en gespecialiseerde hulpverlening aangezien hun agressieve of gewelddadige houding, hun ernstige psychologische problemen, de herhaling van als misdrijf omschreven feiten;

— en/of wanneer de aanvraag om opvang een jongere betreft die aan de overheidsinstellingen van de jeugdbescherming wordt toevertrouwd. »;

Art. 4. In Hoofdstuk III/1 van hetzelfde besluit wordt een artikel 8/3 ingevoegd, luidend als volgt :

« Art. 8/3. § 1. Het in artikel 8/1 bedoeld centrum neemt de jongeren ten laste bedoeld in artikel 8/2 op mandaat van de beslissingsinstanties die raadgever zijn voor de hulpverlening aan de jeugd, de directeur van de hulpverlening aan de jeugd of de jeugdrechtbank.

§ 2. Een jongere kan niet meer dan één humanitair afscheidingsverblijf in het buitenland genieten, alle mandaten bijeengeteld.

§ 3. De tenlasteneming van de minderjarige door het centrum kan geen zes maanden overschrijden. Bij gemotiveerde uitzonderlijke omstandigheden kan voormelde termijn verlengd worden voor een maximale duur van twee maanden. De Algemene directie Hulpverlening aan de Jeugd wordt ten laatste één maand vóór het verstrijken van de eerste zes maanden van de tenlasteneming geïnformeerd over de uitzonderlijke omstandigheden.

§ 4. De periode van tenlasteneming begrijpt :

- een voorbereidingsfase in België;
- het verblijf in het buitenland waarvan de duur niet minder dan zestig dagen kan tellen;
- een sluitings- en herintegratiefase in België;

§ 5. Het centrum verzendt een verslag naar de beslissingsinstantie binnen de maand volgend op de datum van het mandaat. Dat verslag bepaalt het project van afscheidingsverblijf en de precieze duur ervan; het bevat een analyse van de situatie en de bijzonderheden van het beoogde hulpverleningsprogramma. Een bijkomend verslag wordt na drie maanden naar de beslissingsinstantie verstuurd alsook op het einde van het mandaat.

Wanneer het centrum gemandateerd wordt door de jeugdrechtbank, maakt het een kopie van de verslagen over aan de dienst voor gerechtelijke bescherming.

§ 6. De dienst is verplicht de bedoelde minderjarigen, de personen die het ouderlijk gezag uitoefenen en de beslissingsinstantie te informeren over de precieze verblijfsomstandigheden en inzonderheid de regels inzake de desbetreffende burgerlijke en strafrechtelijke verantwoordelijkheden.

Een folder met voormelde informatie wordt aan de in het 1e lid bedoelde personen overgemaakt.

De dienst zorgt ervoor de minderjarigen te dekken doormiddel van een verzekering gezondheidszorgen en hospitalisatie en repatriëring met alle waarborgen eraan gebonden.

§ 7. Teneinde de best mogelijke condities inzake juridische en sanitaire veiligheid van de jongeren te bieden, zal een samenwerking worden ingesteld met « Wallonie-Bruxelles International » op het moment van de aanvraag om erkenning van de dienst en achteraf verlengd worden en dit om het best mogelijk geïnformeerd te worden over de levensomstandigheden in het betrokken land, inzonderheid inzake mensenrechten en kinderrechten. ».

Art. 5. In Hoofdstuk III/1 van hetzelfde besluit wordt een artikel 8/4 ingevoegd, luidend als volgt :

« Art. 8/4. Voor de erkende centra bedoeld in artikel 8/1 zijn de volgende nadere regels voor de subsidiëring van toepassing :

1° de jaarlijkse provisionele subsidie voor personeelskosten en voor werkingskosten bedoeld in de artikelen 31 tot 35 van het besluit bedoeld in artikel 5 wordt toegekend op basis van de volgende normen inzake personeelsbestand :

- 0,33 directeur;
- 4 opvoeders;
- 0,5 psychosociaal;
- 0,17 redacteur;
- 0,5 technisch.

De werkingskosten worden vastgesteld op 14.729 euro indexeerbaar;

2° de personeelsformatie moet minstens bestaan uit vijfeneenhalve voltijdse equivalenten waarvan minstens een voltijdse geëxpatrieerde besteed wordt aan de coördinatie van het project in zijn vestiging in het buitenland;

3° Voor de verantwoording van het gebruik van die subsidie worden de bepalingen bedoeld in bijlage 1 en in artikel 35 van het besluit van de Regering van de Franse gemeenschap van 15 maart 1999 betreffende de algemene voorwaarden voor de erkenning van en de toekenning van toelagen aan de diensten bedoeld bij artikel 43 van het decreet van 4 maart 1991 inzake hulpverlening aan de jeugd, toegepast :

a) voor de wervingsvoorwaarden van het autochtone personeel, dat ter plaatse werkzaam is, die van de in België van kracht zijnde reglementaties afwijken, wordt een document dat de inschrijving van de autochtone werknemers bij de plaatselijke officiële organen bekwaam inzake betrekking aangemaakt;

b) voor elk personeelslid (geëxpatrieerd of autochtoon), wordt een betrekkingcontract of een aanhangsel opgemaakt met bepaling, buiten de wettelijke verplichtingen, van de nadere regels voor de uitvoering, ter plaatse, van de contractuele verplichtingen. Voor het geëxpatrieerd personeel wordt een kopie van die documenten overgemaakt aan de Algemene directie Hulpverlening aan de Jeugd;

c) het gebruik van de subsidie kan eveneens verantwoord worden door de volgende uitgaven :

- i. de verzekeringskosten «gezondheidszorgen, hospitalisatie, repatriëring» voor het personeel;
- ii. de kosten voor het vertrek van het personeel (vervoer, inenting, visum en paspoort);
- iii. de vergoedingen voor buitenlandse verblijven samen met minderjarigen ten gunste van personeelsleden die zich uitzonderlijk ter plaatse begeven en voor korte periodes (maximaal 30 dagen). De geëxpatrieerde die in permanentie op de vestigingsplaats van de afscheidingsverblijven verblijft, zal die vergoedingen slechts kunnen genieten wanneer hij buitenlandse verblijven zal begeleiden op die plaats samen met minderjarigen;

d) wat betreft de investeringen waarvan het bedrag hoger dan vijfhonderd euro is, zal enkel de aflossingslast in acht genomen worden. Het totaal van de aflossingslasten kan geen 10 % van het totale bedrag van de subsidie overschrijden;

e) de subsidie kan gebruikt worden overeenkomstig de plaatselijke gewoontes om de autochtone stagemesters te bezoldigen bij wie de minderjarigen een opleiding zouden volgen. De algemene directie Hulpverlening aan de Jeugd wordt door de dienst geïnformeerd over de gebruikelijke praktijken in dat verband in het land waar de afscheidingsverblijven plaatshebben;

f) de subsidiëring kan niet gebruikt worden om de uitgaven betreffende goederen verworven volgens onwettige praktijken, via smokkelarij en die de veiligheid in het gedrang zouden kunnen brengen, te rechtvaardigen;

g) het deel van de subsidie dat niet in kosten van de uitgaven van loonlasten gerechtvaardigd wordt, kan gebruikt worden volgens de nadere regels opgenomen in artikel 35 van het besluit bedoeld in artikel 5. ».

Art. 6. De Minister bevoegd voor de hulpverlening aan de jeugd wordt belast met de uitvoering van dit besluit.
Brussel, 14 mei 2009.

Vanwege de Regering van de Franse Gemeenschap :
De Minister van Kinderwelzijn, Hulpverlening aan de Jeugd en Gezondheid,
Mevr. C. FONCK

MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTÉ FRANÇAISE

F. 2009 — 3462

[C – 2009/29543]

13 JUILLET 2009. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française approuvant le dossier de référence de la section intitulée "Technicien en décoration et aménagement d'espaces" (code 615301S20D1) classée au niveau de l'enseignement secondaire supérieur de promotion sociale de régime 1

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu le décret du Conseil de la Communauté française du 16 avril 1991 organisant l'enseignement de promotion sociale, notamment l'article 137;

Vu l'avis de la Commission de concertation de l'enseignement de promotion sociale du 2 juillet 2009;

Sur proposition du Ministre de la Jeunesse et de l'Enseignement de promotion sociale,

Arrête :

Article 1^{er}. Le dossier de référence de la section intitulée "Technicien en décoration et aménagement d'espaces" ainsi que les dossiers de référence des unités de formation constitutives de cette section sont approuvés.

Cette section est classée au niveau de l'enseignement secondaire supérieur de promotion sociale.

Les unités de formation constitutives de la section sont classées au niveau de l'enseignement secondaire supérieur de transition à l'exception de l'épreuve intégrée classée au niveau de l'enseignement secondaire supérieur de qualification.

Art. 2. La transformation progressive des structures existantes concernées commence au plus tard le 1^{er} janvier 2011.

Art. 3. Le présent arrêté entre en vigueur le 1^{er} septembre 2009.

Art. 4. Le Ministre ayant l'Enseignement de Promotion sociale dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 13 juillet 2009.

Pour le Gouvernement de la Communauté française :
Le Ministre de la Jeunesse et de l'Enseignement de Promotion sociale,
M. TARABELLA

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

N. 2009 — 3462

[C – 2009/29543]

13 JULI 2009. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot goedkeuring van het referatiedossier van de afdeling « Technicus decoratie en inrichting van ruimtes » (code 615301S20D1) gerangschikt op het niveau van het hoger secundair onderwijs van het onderwijs voor sociale promotie van stelstel 1

De Regering van de Franse Gemeenschap,

Gelet op het decreet van de Franse Gemeenschap van 16 april 1991 houdende organisatie van het onderwijs voor sociale promotie, inzonderheid op artikel 137;

Gelet op het advies van de Overlegcommissie voor het onderwijs voor sociale promotie van 2 juli 2009;

Op de voordracht van de Minister van Jeugd en Onderwijs voor sociale promotie,

Besluit :

Artikel 1. Het referatiedossier van de afdeling « Technicus decoratie en inrichting van ruimtes », alsook de referatiedossiers van de opleidingseenheden waaruit die afdeling bestaat, worden goedgekeurd.

Die afdeling ressorteert onder het niveau van het hoger secundair onderwijs van het onderwijs voor sociale promotie.

De opleidingseenheden waaruit die afdeling bestaat, ressorteren onder het niveau van het hoger secundair doorstromingsonderwijs, met uitzondering van de geïntegreerde proef die ressorteert onder het niveau van het hoger secundair kwalificatieonderwijs.

Art. 2. De progressieve omvorming van de betrokken bestaande structuren begint ten laatste op 1 januari 2011.

Art. 3. Dit besluit treedt in werking op 1 september 2009.

Art. 4. De Minister bevoegd voor Onderwijs voor Sociale Promotie wordt belast met de uitvoering van dit besluit.
Brussel, 13 juli 2009.

Voor de Regering van de Franse Gemeenschap :
De Minister van Jeugd en Onderwijs voor Sociale Promotie,
M. TARABELLA

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

F. 2009 — 3463

[C – 2009/29544]

13 JUILLET 2009. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française approuvant le dossier de référence de la section intitulée "Bachelier en commerce extérieur" (code 719100S32D1) classée au niveau de l'enseignement supérieur économique de promotion sociale de type court et de régime 1

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu les lois sur la collation des grades académiques et le programme des examens universitaires coordonnées par l'arrêté du Régent du 31 décembre 1949, notamment l'article 6 modifié par l'article 134 du décret de la Communauté française du 16 avril 1991 organisant l'enseignement de promotion sociale;

Vu la loi du 29 mai 1959 modifiant certaines dispositions de la législation de l'enseignement telle que modifiée;

Vu le décret de la Communauté française du 16 avril 1991 organisant l'enseignement de promotion sociale, notamment l'article 137;

Vu l'arrêté de l'Exécutif de la Communauté française du 1^{er} octobre 1991 relatif à l'établissement de l'équivalence des titres délivrés dans l'enseignement de promotion sociale, modifié par l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 22 août 1994;

Vu l'avis du 1^{er} juillet 2009 de la Cellule de consultation réunie en application de l'article 75 du décret du 16 avril 1991 organisant l'enseignement de promotion sociale;

Vu l'avis de la Commission de concertation de l'enseignement de promotion sociale du 2 juillet 2009,

Arrête :

Article 1^{er}. Le dossier de référence de la section intitulée "Bachelier en commerce extérieur" ainsi que les dossiers de référence des unités de formation constitutives de cette section sont approuvés.

Cette section est classée au niveau de l'enseignement supérieur économique de promotion sociale de type court.

Vingt-huit unités de formation constitutives de la section sont classées au niveau de l'enseignement supérieur économique de promotion sociale de type court et une unité de formation constitutive de la section est classée au niveau de l'enseignement supérieur technique de promotion sociale de type court.

Art. 2. La transformation progressive des structures existantes concernées commence au plus tard le 1^{er} janvier 2010.

Art. 3. Le présent arrêté entre en vigueur le 1^{er} septembre 2009.

Art. 4. Le Ministre ayant l'Enseignement de Promotion sociale dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 13 juillet 2009.

Pour le Gouvernement de la Communauté française :

Le Ministre de la Jeunesse et de l'Enseignement de Promotion sociale,

M. TARABELLA

—————
VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

N. 2009 — 3463

[C – 2009/29544]

13 JULI 2009. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot goedkeuring van het referatedossier van de afdeling « Bachelor in de buitenlandse handel » (code 719100S32D1) gerangschikt op het niveau van het hoger economisch onderwijs van het onderwijs voor sociale promotie van het korte type van stelstel 1

De Regering van de Franse Gemeenschap,

Gelet op de wetten op het toekennen van de academische graden en het programma van de universitaire examens, gecoördineerd door het besluit van de regent van 31 december 1949, inzonderheid op artikel 6, gewijzigd bij artikel 134 van het decreet van de Franse Gemeenschap van 16 april 1991 houdende organisatie van het onderwijs voor sociale promotie;

Gelet op de wet van 29 mei 1959 tot wijziging van sommige bepalingen van de onderwijswetgeving, zoals gewijzigd;

Gelet op het decreet van de Franse Gemeenschap van 16 april 1991 houdende organisatie van het onderwijs voor sociale promotie, inzonderheid op artikel 137;

Gelet op het besluit van de Executieve van de Franse Gemeenschap van 1 oktober 1991 tot vaststelling van de gelijkwaardigheid van de diploma's uitgereikt in het onderwijs voor sociale promotie, gewijzigd bij het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 22 augustus 1994;

Gelet op het advies van 1 juli 2009 van de Raadplegingcel bijeengekomen bij toepassing van artikel 75 van het decreet van 16 april 1991 houdende organisatie van het onderwijs voor sociale promotie;

Gelet op het advies van de Overlegcommissie voor het onderwijs voor sociale promotie van 2 juli 2009,

Besluit :

Artikel 1. Het referatedossier van de afdeling « Bachelor in de buitenlandse handel », alsook de referatedossiers van de opleidingseenheden waaruit die afdeling bestaat, worden goedgekeurd.

Die afdeling ressorteert onder het niveau van het hoger economisch onderwijs van het onderwijs voor sociale promotie van het korte type.

Achtentwintig opleidingseenheden waaruit die afdeling bestaat, ressorteren onder het niveau van het hoger economisch onderwijs van het onderwijs voor sociale promotie van het korte type en één opleidingseenheid waaruit de afdeling bestaat, ressorteert onder het niveau van het hoger technisch onderwijs van het onderwijs voor sociale promotie van het korte type.

Art. 2. De progressieve omvorming van de betrokken bestaande structuren begint ten laatste op 1 januari 2010.

Art. 3. Dit besluit treedt in werking op 1 september 2009.

Art. 4. De Minister bevoegd voor Onderwijs voor Sociale Promotie wordt belast met de uitvoering van dit besluit.
Brussel, 13 juli 2009.

Voor de Regering van de Franse Gemeenschap :
De Minister van Jeugd en Onderwijs voor Sociale Promotie,
M. TARABELLA

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

F. 2009 — 3464

[C – 2009/29545]

13 JUILLET 2009. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française approuvant les dossiers de référence des unités de formation intitulées « Initiation à la langue en situation - UF5 » (code 73XX17U11D1) et « Initiation à la langue en situation - UF6 » (code 73XX18U11D1) classées au niveau de l'enseignement secondaire inférieur de promotion sociale de régime 1

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu le décret du Conseil de la Communauté française du 16 avril 1991 organisant l'enseignement de promotion sociale, notamment l'article 137;

Vu l'avis de la Commission de concertation de l'enseignement de promotion sociale du 2 juillet 2009;

Sur proposition du Ministre de la Jeunesse et de l'Enseignement de Promotion sociale,

Arrête :

Article 1^{er}. Les dossiers de référence des unités de formations intitulées « Initiation à la langue en situation - UF5 » et « Initiation à la langue en situation - UF6 » sont approuvés. Ces unités de formation sont classées au niveau de l'enseignement secondaire inférieur de promotion sociale.

Art. 2. La transformation progressive des structures existantes concernées commence au plus tard le 1^{er} janvier 2011.

Art. 3. Le présent arrêté entre en vigueur le 1^{er} septembre 2009.

Art. 4. Le Ministre ayant l'Enseignement de Promotion sociale dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 13 juillet 2009.

Pour le Gouvernement de la Communauté française :
Le Ministre de la Jeunesse et de l'Enseignement de Promotion sociale,
M. TARABELLA

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

N. 2009 — 3464

[C – 2009/29545]

13 JULI 2009. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot goedkeuring van de referatiedossiers van de opleidingseenheden « Inleiding tot de taal in situatie – UF5 » (code 73XX17U11D1) en « Inleiding tot de taal in situatie - UF6 » (code 73XX18U11D1), gerangschikt op het niveau van het lager secundair onderwijs van het onderwijs voor sociale promotie van stelsel 1

De Regering van de Franse Gemeenschap,

Gelet op het decreet van de Franse Gemeenschap van 16 april 1991 houdende organisatie van het onderwijs voor sociale promotie, inzonderheid op artikel 137;

Gelet op het advies van de Overlegcommissie voor het onderwijs voor sociale promotie van 2 juli 2009;

Op de voordracht van de Minister van Jeugd en Onderwijs voor Sociale Promotie,

Besluit :

Artikel 1. De referatiedossiers van de opleidingseenheden « Inleiding tot de taal in situatie – UF5 » en « Inleiding tot de taal in situatie – UF6 » worden goedgekeurd. Deze opleidingseenheden worden gerangschikt op het niveau van het lager secundair onderwijs van het onderwijs voor sociale promotie.

Art. 2. De progressieve omvorming van de betrokken bestaande structuren begint ten laatste op 1 januari 2011.

Art. 3. Dit besluit treedt in werking op 1 september 2009.

Art. 4. De Minister bevoegd voor Onderwijs voor Sociale Promotie wordt belast met de uitvoering van dit besluit.
Brussel, 13 juli 2009.

Voor de Regering van de Franse Gemeenschap :
De Minister van Jeugd en Onderwijs voor Sociale Promotie,
M. TARABELLA

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

F. 2009 — 3465

[C – 2009/29546]

13 JUILLET 2009. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française approuvant les dossiers de référence des unités de formations intitulées « "Langue" en situation - UF5 » (code 73XX15U21D1), « "Langue" en situation - UF6 » (code 73XX16U21D1), « Langue : perfectionnement de l'oral - UF 5 » (code 73XX17U21D1) et « Langue : perfectionnement de l'oral - UF 6 » (code 73XX18U21D1) classées au niveau de l'enseignement secondaire supérieur de promotion sociale de régime 1

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu le décret du Conseil de la Communauté française du 16 avril 1991 organisant l'enseignement de promotion sociale, notamment l'article 137;

Vu l'avis de la Commission de concertation de l'enseignement de promotion sociale du 2 juillet 2009;

Sur proposition du Ministre de la Jeunesse et de l'Enseignement de promotion sociale,

Arrête :

Article 1^{er}. Les dossiers de référence des unités de formations intitulées « "Langue" en situation - UF5 », « "Langue" en situation - UF6 », « Langue : perfectionnement de l'oral - UF 5 » et « Langue : perfectionnement de l'oral - UF6 » sont approuvés. Ces unités de formation sont classées au niveau de l'enseignement secondaire supérieur de promotion sociale.

Art. 2. La transformation progressive des structures existantes concernées commence au plus tard le 1^{er} janvier 2011.

Art. 3. Le présent arrêté entre en vigueur le 1^{er} septembre 2009.

Art. 4. Le Ministre ayant l'Enseignement de Promotion Sociale dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 13 juillet 2009.

Pour le Gouvernement de la Communauté française :

Le Ministre de la Jeunesse et de l'Enseignement de Promotion sociale,
M. TARABELLA

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

N. 2009 — 3465

[C – 2009/29546]

13 JULI 2009. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot goedkeuring van de referatiedossiers van de opleidingseenheden « «Taal» in situatie - UF5 » (code 73XX15U21D1), « «Taal» in situatie - UF6 » (code 73XX16U21D1), «Taal: vervolmaking gesproken taal - UF 5 » (code 73XX17U21D1) en «Taal: vervolmaking van de gesproken taal - UF 6 » (code 73XX18U21D1) gerangschikt op het niveau van het hoger secundair onderwijs van het onderwijs voor sociale promotie van stelstel 1

De Regering van de Franse Gemeenschap,

Gelet op het decreet van de Franse Gemeenschap van 16 april 1991 houdende organisatie van het onderwijs voor sociale promotie, inzonderheid op artikel 137;

Gelet op het advies van de Overlegcommissie voor het onderwijs voor sociale promotie van 2 juli 2009;

Op de voordracht van de Minister van Jeugd en Onderwijs voor sociale promotie,

Besluit :

Artikel 1. De referatiedossiers van de opleidingseenheden « «Taal» in situatie - UF5 », « «Taal» in situatie - UF6 », «Taal: vervolmaking gesproken taal - UF 5 » en «Taal: vervolmaking gesproken taal - UF 6 » worden goedgekeurd. Deze opleidingseenheden worden gerangschikt op het niveau van het hoger secundair onderwijs van het onderwijs voor sociale promotie.

Art. 2. De progressieve omvorming van de betrokken bestaande structuren begint ten laatste op 1 januari 2011.

Art. 3. Dit besluit treedt in werking op 1 september 2009.

Art. 4. De Minister bevoegd voor Onderwijs voor Sociale Promotie wordt belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 13 juli 2009.

Voor de Regering van de Franse Gemeenschap :

De Minister van Jeugd en Onderwijs voor Sociale Promotie,
M. TARABELLA

REGION WALLONNE — WALLONISCHE REGION — WAALS GEWEST

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

F. 2009 — 3466

[2009/204540]

22 JANVIER 2009. — Arrêté ministériel modifiant l'arrêté ministériel du 23 mai 1997 fixant la classification fonctionnelle et économique, la classification des comptes généraux et particuliers et les documents comptables, en exécution de l'article 40 de l'arrêté du Gouvernement wallon du 5 juillet 2007 portant le règlement général de la comptabilité communale adapté par l'arrêté du Gouvernement wallon du 17 janvier 2008 relatif à la comptabilité des Centres publics d'action sociale, tel que modifié par les arrêtés ministériels des 12 janvier 1998, 10 janvier 2000, 14 juillet 2004 et 12 janvier 2006

Le Ministre des Affaires intérieures et de la Fonction publique,

Vu le décret II du 22 juillet 1993 attribuant l'exercice de certaines compétences de la Communauté française à la Région wallonne et à la Commission communautaire française, notamment l'article 3, 7°;

Vu la loi du 8 juillet 1976 organique des Centres publics d'action sociale, telle que modifiée par les lois des 5 août 1992 et 12 janvier 1993 et par les décrets des 6 avril 1995, 2 avril 1998, 1^{er} avril 1999, 19 octobre 2000, 30 mai 2002, 6 février 2003 et 8 décembre 2005 notamment les articles 87 et 91;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 26 août 2004 portant règlement du fonctionnement du Gouvernement, modifié par les arrêtés du Gouvernement wallon du 16 septembre 2004, du 15 avril 2005 et du 15 mai 2008, notamment l'article 20;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 5 juillet 2007 portant le règlement général de la comptabilité communale, notamment l'article 40;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 8 janvier 2008 fixant la répartition des compétences entre les Ministres et réglant la signature des actes du Gouvernement, notamment les articles 5 et 12;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 17 janvier 2008 adaptant le règlement général de la comptabilité aux C.P.A.S.;

Vu l'arrêté ministériel du 23 mai 1997 fixant la classification fonctionnelle et économique, la classification des comptes généraux et particuliers et les documents comptables en exécution de l'arrêté du Gouvernement wallon du 17 janvier 2008 relatif à la comptabilité des Centres publics d'action sociale, tel que modifié par les arrêtés ministériels des 12 janvier 1998, 10 janvier 2000, 14 juillet 2004 et 12 janvier 2006;

Vu qu'il convient de créer le code fonctionnel 846 "insertion sociale" en vue de faciliter la gestion des budgets y consacrés par les Centres publics d'action sociale et le contrôle de l'utilisation des subsides leur octroyés par la Région; qu'ainsi la production de la balance recettes - dépenses de cette fonction 846 pourra être utilisée à titre de justificatif de l'utilisation des subventions auprès de la Région wallonne,

Arrête :

Article 1^{er}. Le présent arrêté règle, en application de l'article 138 de la Constitution, une matière visée à l'article 128, § 1^{er}, de celle-ci.

Art. 2. La classification fonctionnelle et économique qui figure en annexe 1^{re} de l'arrêté ministériel du 23 mai 1997 pris en exécution de l'arrêté du Gouvernement wallon du 17 janvier 2008 relatif à la comptabilité des Centres publics d'action sociale, tel que modifié par les arrêtés ministériels des 12 janvier 1998, 10 janvier 2000, 14 juillet 2004 et 12 janvier 2006 est complétée selon la disposition qui figure dans l'annexe 1^{re}.

Art. 3. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Namur, le 22 janvier 2009.

Ph. COURARD

ANNEXE 1^{re}

CLASSIFICATION FONCTIONNELLE ET ECONOMIQUE

CLASSIFICATION FONCTIONNELLE

8 ACTIONS SOCIALES ET SANTE PUBLIQUE

84 Aide sociale et familiale

844 Aides aux familles

8441 Services d'aide familiale

8442 Baby-sitting et service de garde à domicile

8443 Repas à domicile

8444 Service de dépannage à domicile

8445 Service de nettoyage

8446 Service de Télé-Vigilance

8447 Magasins

8449 Autres services d'aide aux familles

845 Formation, réinsertion socioprofessionnelle

8451 Réinsertion socioprofessionnelle

8452 Entreprise de formation par le travail

846 Insertion sociale

VERTALING

WAALSE OVERHEIDSDIENST

N. 2009 — 3466

[2009/204540]

22 JANUARI 2009. — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit van 23 mei 1997 tot vaststelling van de functionele en economische classificering, de classificering van de algemene en individuele rekeningen en de boekhoudkundige stukken, ter uitvoering van artikel 40 van het besluit van de Waalse Regering van 5 juli 2007 houdende het algemeen reglement op de gemeentelijke comptabiliteit aangepast bij het besluit van de Waalse Regering van 17 januari 2008 betreffende de boekhouding van de Openbare centra voor maatschappelijk welzijn, zoals gewijzigd bij de ministeriële besluiten van 12 januari 1998, 10 januari 2000, 14 juli 2004 en 12 januari 2006

De Minister van Binnenlandse Aangelegenheden en Ambtenarenzaken,

Gelet op het decreet II van 22 juli 1993 betreffende de overheveling van de uitoefening van sommige bevoegdheden van de Franse Gemeenschap naar het Waalse Gewest en de Franse Gemeenschapscommissie, inzonderheid op artikel 3, 7°;

Gelet op de organieke wet van 8 juli 1976 betreffende de openbare centra voor maatschappelijk welzijn, zoals gewijzigd bij de wetten van 5 augustus 1992 en 12 januari 1993 en bij de decreten van 6 april 1995, 2 april 1998, 1 april 1999, 19 oktober 2000, 30 mei 2002, 6 februari 2003 en 8 december 2005, inzonderheid op de artikelen 87 en 91;

Gelet op het besluit van de Waalse Regering van 26 augustus 2004 tot regeling van de werking van de Regering, gewijzigd bij de besluiten van de Waalse Regering van 16 september 2004, 15 april 2005 en 15 mei 2008, inzonderheid op artikel 20;

Gelet op het besluit van de Waalse Regering van 5 juli 2007 houdende algemeen reglement van de gemeentelijke comptabiliteit, inzonderheid op artikel 40;

Gelet op het besluit van de Waalse Regering van 8 januari 2008 tot vaststelling van de ministeriële bevoegdheden en tot regeling van de ondertekening van haar akten, inzonderheid op de artikelen 5 en 12;

Gelet op het besluit van de Waalse Regering van 17 januari 2008 tot aanpassing van het algemeen reglement op de boekhouding in de O.C.M.W.'s;

Gelet op het ministerieel besluit van 23 mei 1997 tot vaststelling van de functionele en economische classificering, de classificering van de algemene en individuele rekeningen en de boekhoudkundige stukken, ter uitvoering van het besluit van de Waalse Regering van 17 januari 2008 betreffende de boekhouding van de Openbare centra voor maatschappelijk welzijn, zoals gewijzigd bij de ministeriële besluiten van 12 januari 1998, 10 januari 2000, 14 juli 2004 en 12 januari 2006;

Overwegende dat de functionele code 846 "sociale inschakeling" ingevoerd moet worden met het oog op een vlotter beheer van de budgetten die de Openbare centra voor maatschappelijk welzijn daartoe bestemmen en op een betere controle op het gebruik van de subsidies die hen door het Gewest toegekend worden; dat de opbrengst van de balans ontvangsten - uitgaven van die functie 846 zodoende gebruikt kan worden om het gebruik van die subsidies bij het Gewest te rechtvaardigen,

Besluit :

Artikel 1. Dit besluit regelt overeenkomstig artikel 138 van de Grondwet een aangelegenheid bedoeld in artikel 128, § 1, ervan.

Art. 2. De functionele en economische classificering opgenomen in bijlage 1 bij het ministerieel besluit van 23 mei 1997 genomen ter uitvoering van het besluit van de Waalse Regering van 17 januari 2008 betreffende de boekhouding van de Openbare centra voor maatschappelijk welzijn, zoals gewijzigd bij de ministeriële besluiten van 12 januari 1998, 10 januari 2000, 14 juli 2004 en 12 januari 2006 is aangevuld zoals weergegeven in bijlage 1.

Art. 3. Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* bekendgemaakt wordt.

Namen, 22 januari 2009.

Ph. COURARD

BIJLAGE 1

FUNCTIONELE EN ECONOMISCHE CLASSIFICERING

FUNCTIONELE CLASSIFICERING

8 SOCIALE ACTIES EN VOLKSGEZONDHEID

84 Sociale en gezinshulp

844 Gezinshulp

8441 Gezinshulpdiensten

8442 Baby-sitting en thuisoppasdienst

8443 Maaltijden aan huis

8444 Thuis hulpdiensten

8445 Schoonmaakdienst

8446 Telebewakingsdienst

8447 Winkels

8449 Overige gezinshulpdiensten

845 Vorming, socioprofessionele herinschakeling

8451 Socioprofessionele herinschakeling

8452 Bedrijf voor vorming op de werkvloer

846 Sociale inschakeling

REGION DE BRUXELLES-CAPITALE — BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

COMMISSION COMMUNAUTAIRE COMMUNE
DE BRUXELLES-CAPITALE

F. 2009 — 3467

[C — 2009/31493]

2 MARS 2009. — Arrêté ministériel
déterminant les frais de fonctionnement des centres
et services de l'Aide aux Personnes

Les Membres du Collège réuni compétents pour la politique de l'Aide aux Personnes,

Vu l'arrêté du Collège réuni du 9 décembre 2004 relatif à l'agrément et au mode de subventionnement des centres et services pour adultes en difficulté, notamment l'article 88;

Vu l'arrêté du Collège réuni du 9 décembre 2004 relatif à l'agrément et au mode de subventionnement des centres d'aide aux personnes, notamment l'article 57;

Vu l'arrêté du Collège réuni du 25 octobre 2007 relatif à l'agrément et au mode de subventionnement des centres et services pour personnes handicapées, notamment l'article 109;

Vu l'Accord avec le non-marchand 2000-2005, conclu le 23 juin 2000 avec les partenaires sociaux et approuvé par le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, le Collège réuni de la Commission communautaire commune, le Collège de la Commission communautaire française et le Collège de la Commission communautaire flamande;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1^{er}, modifié par la loi du 4 août 1996;

Vu l'urgence;

Considérant que les différentes mesures prises en vue d'améliorer les conditions de travail des travailleurs du secteur non-marchand ainsi que la qualité des services offerts à la population produisent leurs effets à la date du 1^{er} janvier 2009, qu'en conséquence, il y a lieu d'en informer sans délai les services concernés,

Arrête :

Article 1^{er}. § 1^{er}. Les frais de fonctionnement des centres et services de l'Aide aux Personnes sont déterminés comme suit :

1° pour les Instituts médico-pédagogiques, un montant maximum est attribué, par place agréée, comme défini ci-après :

Home : 5.715,95 EUR

Home nursing : 7.641,68 EUR

Centre de jour : 2.751,01 EUR

Centre de jour nursing : 3.056,69 EUR

Outre ces frais de fonctionnement, ces centres et services bénéficient, par ailleurs, de frais de fonctionnement supplémentaires, en l'occurrence le financement à 100 % des frais de bâtiment (loyers ou amortissements) et le financement à 100 % des frais de parcours des centres de jour.

2° pour les services AVJ, un montant maximum de 2.938,00 EUR est attribué, par place agréée;

3° pour les maisons d'accueil, un montant maximum de 1.468,99 EUR est attribué, par place agréée. Ce montant ne couvre pas les frais d'hôtel.

4° pour les centres d'aide aux justiciables, un montant maximum de 6.858,95 EUR est attribué, par équivalent temps plein, pour les trois premiers assistants sociaux et de 4.928,61 EUR pour les autres assistants sociaux;

5° a) pour les centres d'action sociale qui ne dépendent pas d'une mutualité : un montant maximum de 6.858,95 EUR est attribué, par équivalent temps plein, pour les trois premiers assistants sociaux et de 4.928,61 EUR pour les autres assistants sociaux;

b) pour les centres d'action sociale qui dépendent d'une mutualité :

un montant maximum de 3.860,65 EUR est attribué, par équivalent temps plein, pour les trois premiers assistants sociaux et de 1.930,33 EUR pour les autres assistants sociaux.

GEMEENSCHAPPELIJKE GEMEENSCHAPSCOMMISSIE
VAN BRUSSEL-HOOFDSTAD

N. 2009 — 3467

[C — 2009/31493]

2 MAART 2009. — Ministerieel besluit houdende bepaling van de
werkingkosten van de centra en de diensten voor Bijstand aan
Personen

De Leden van het Verenigd College bevoegd voor het beleid inzake Bijstand aan personen,

Gelet op het besluit van 9 december 2004 van het Verenigd College betreffende de erkenning en de subsidiëeringswijze van de centra en diensten voor volwassenen in moeilijkheden, inzonderheid op het artikel 88;

Gelet op het besluit van 9 december 2004 van het Verenigd College betreffende de erkenning en de subsidiëeringswijze van de centra voor algemeen welzijnswerk inzonderheid op het artikel 57;

Gelet op het besluit van 25 oktober 2007 van het Verenigd College betreffende de erkenning en de subsidiëeringswijze van de centra en diensten voor personen met een handicap, inzonderheid op het artikel 109;

Gelet op het Akkoord met de non-profitsector voor 2000-2005, gesloten op 23 juni 2000 met de sociale partners en goedgekeurd door de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, het Verenigd College van de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie, het College van de Franse Gemeenschapscommissie en het College van de Vlaamse Gemeenschapscommissie;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 4 augustus 1996;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat de verschillende genomen maatregelen met het oog op een verbetering van de arbeidsomstandigheden van de werknemers van de non-profitsector, alsmede van de kwaliteit van de dienstverlening aan de bevolking, uitwerking hebben met ingang van 1 januari 2009, dat derhalve de betrokken diensten daarvan onverwijld in kennis dienen te worden gesteld,

Besluit :

Artikel 1. § 1. De werkingkosten van de centra en diensten voor Bijstand aan Personen worden bepaald als volgt :

1° voor de medisch-pedagogische instituten wordt een maximaal bedrag per erkende plaats, toegekend als volgt :

Home : 5.715,95 EUR

Home nursing : 7.641,68 EUR

Dagcentrum : 2.751,01 EUR

Dagcentrum nursing : 3.056,69 EUR

Naast deze werkingkosten ontvangen deze centra en diensten nog extra werkingkosten, te weten een 100 % financiering van de huisvestingskosten (huur of afschrijvingen) en een 100 % financiering van de mobiliteitskosten voor de dagcentra.

2° voor de ADL-diensten wordt een maximaal bedrag van 2.938,00 EUR per erkende plaats toegekend;

3° voor de onthaalhuizen wordt een maximaal bedrag van 1.468,99 EUR, per erkende plaats, toegekend. Dit bedrag heeft echter geen betrekking op de hotelkosten.

4° voor de centra voor justitieel welzijnswerk wordt een maximaal bedrag van 6.858,95 EUR toegekend, per voltijds equivalent, voor de drie eerste maatschappelijk assistenten en 4.928,61 EUR voor de andere maatschappelijk assistenten;

5° a) voor de centra voor maatschappelijk werk die niet van een mutualiteit afhangen wordt een maximaal bedrag van 6.858,95 EUR toegekend, per voltijds equivalent, voor de drie eerste maatschappelijk assistenten en 4.928,61 EUR voor de andere maatschappelijk assistenten;

b) voor de centra voor maatschappelijk werk die van een mutualiteit afhangen :

een maximaal bedrag van 3.860,65 EUR wordt, per voltijds equivalent, voor de drie eerste maatschappelijk assistenten toegekend en 1.930,33 EUR voor de andere maatschappelijk assistenten.

6° pour le travail de rue : un montant maximum de 6.858,95 EUR est attribué, par équivalent temps plein, pour les trois premiers travailleurs sociaux et de 4.928,61 EUR pour les autres travailleurs sociaux;

7° pour les services d'habitat accompagné dans le secteur d'aide aux sans abri : un montant maximum de 6.858,95 EUR est attribué, par équivalent temps plein, pour les trois premiers travailleurs sociaux et de 4.928,61 EUR pour les autres travailleurs sociaux;

8° pour les services d'habitat accompagné dans le secteur des personnes handicapées : un montant maximum de 6.858,95 EUR est attribué, par équivalent temps plein, pour les trois premiers éducateurs et de 4.928,61 EUR pour les autres éducateurs.

§ 2. Les centres et services de l'Aide aux Personnes ont droits à une subvention de 1 % de la totalité du salaire brute subventionné et de l'ONSS – employeur pour la formation permanente du personnel subventionné.

§ 3. Les centres et services de l'Aide aux Personnes ont droit à une subvention de 4 % de la totalité du salaire brute subventionné et de l'ONSS – employeur pour couvrir les frais de gestion du personnel subventionné, notamment l'assurance-loi, la médecine du travail, le secrétariat social, les déplacements du domicile au travail et les frais de recrutement.

§ 4. Ces montants sont attribués après production des pièces justificatives y afférentes.

Art. 2. L'arrêté ministériel du 25 septembre 2007 déterminant les frais de fonctionnement des centres et services de l'Aide aux Personnes est abrogé.

Art. 3. Chaque année, les frais de fonctionnement sont indexés sur la base de l'indice santé applicable en janvier de l'année en question.

Art. 4. Le présent arrêté produit ses effets le 1^{er} janvier 2009.

Art. 5. Le Fonctionnaire dirigeant des services du Collège réuni est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 2 mars 2009.

Les Membres du Collège réuni,
compétents pour la politique de l'Aide aux Personnes,
Mme E. HUYTEBROECK

6° voor het straathoekwerk : een maximaal bedrag van 6.858,95 EUR wordt toegekend, per voltijds equivalent, voor de drie eerste maatschappelijk werkenden en 4.928,61 EUR voor de andere maatschappelijk werkenden;

7° voor de diensten begeleid wonen in de thuislozenzorg : een maximaal bedrag van 6.858,95 EUR wordt toegekend, per voltijds equivalent, voor de drie eerste maatschappelijk werkenden en 4.928,61 EUR voor de andere maatschappelijk werkenden;

8° voor de diensten begeleid wonen in de gehandicaptenzorg : een maximaal bedrag van 6.858,95 EUR wordt toegekend, per voltijds equivalent, voor de drie eerste opvoeders en 4.928,61 EUR voor de andere opvoeders.

§ 2. De centra en diensten voor Bijstand aan Personen hebben recht op een subsidie van 1 % op het totaal gesubsidieerd bruto-loon en de RSZ-werkgever voor de permanente opleiding van het gesubsidieerd personeel.

§ 3. De centra en diensten voor Bijstand aan Personen hebben recht op een subsidie van 4 % op het totaal gesubsidieerd bruto-loon en de RSZ-werkgever voor het dekken van de beheerskosten voor het gesubsidieerd personeel, met name de wetsverzekering, de arbeids-geneeskunde, het sociaal secretariaat, de woon-werkverplaatsingen en de aanwervingskosten.

§ 4. Deze bedragen worden toegekend na voorlegging van de bewijsstukken die erop betrekking hebben.

Art. 2. Het ministerieel besluit van 25 september 2007 houdende bepaling van de werkingkosten van de centra en de diensten voor Bijstand aan Personen wordt opgeheven.

Art. 3. De werkingkosten worden jaarlijks geïndexeerd op basis van de gezondheidsindex die geldig is in januari van dat jaar.

Art. 4. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2009.

Art. 5. De Leidend ambtenaar van de Diensten van het Verenigd College wordt belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 2 maart 2009.

De Leden van het Verenigd College,
bevoegd voor het beleid inzake Bijstand aan Personen,
P. SMET

AUTRES ARRETES — ANDERE BESLUITEN

SERVICE PUBLIC FEDERAL SANTE PUBLIQUE, SECURITE DE LA CHAINE ALIMENTAIRE ET ENVIRONNEMENT

[2009/24316]

Personnel. — Nomination

Par arrêté royal du 10 septembre 2009, Mme Quinet, Muriel, est nommée à titre définitif, à partir du 1^{er} juin 2009, au titre d'attaché dans un emploi de classe A1, dans le cadre linguistique français au Service public fédéral Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement - Administration centrale.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST VOLKSGEZONDHEID, VEILIGHEID VAN DE VOEDSELKETEN EN LEEFMILIEU

[2009/24316]

Personeel. — Benoeming

Bij koninklijk besluit van 10 september 2009 wordt Mevr. Quinet, Muriel, in vast dienstverband benoemd met ingang van 1 juni 2009, in de titel van attaché in de klasse A1 op het Franse taalkader, bij de Federale Overheidsdienst Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu - Hoofdbestuur.

SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

[C – 2009/09705]

Ordres nationaux

Par arrêtés royaux du 27 septembre 2009 :
— Sont promus au grade de Commandeur de l'Ordre de Léopold :

Mme Delos, M., avocat général près la cour d'appel de Mons (15 novembre 2007);

M. Desmet, B., président de chambre à la cour d'appel de Gand (8 avril 2008);

Mme Dreze, F., président de chambre à la cour d'appel de Liège (15 novembre 2007);

MM. :

Germain, J., conseiller à la cour du travail de Liège (8 avril 2008);

FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE

[C – 2009/09705]

Nationale Orden

Bij koninklijke besluiten van 27 september 2009 :
— Worden bevorderd tot de graad van Commandeur in de Leopolds-orde :

Mevr. Delos, M., advocaat-generaal bij het hof van beroep te Bergen (15 november 2007);

de heer Desmet, B., kamervoorzitter in het hof van beroep te Gent (8 april 2008);

Mevr. Dreze, F., kamervoorzitter in het hof van beroep te Luik (15 november 2007);

de heren :

Germain, J., raadsheer in het arbeidshof te Luik (8 april 2008);

Lotz, J., avocat général honoraire près la cour d'appel de Bruxelles (8 avril 2008);

Margraff, Ch., conseiller à la cour du travail de Liège (8 avril 2008);

Mme Rabine, V., président de chambre à la cour d'appel de Liège (15 novembre 2007);

MM. :

Renaers, P., président de chambre à la cour d'appel d'Anvers (15 novembre 2007);

Ruys, R., avocat général près la cour d'appel de Bruxelles (15 novembre 2007).

Ils porteront la décoration civile.

— Est nommé au grade de Commandeur de l'Ordre de Léopold :

M. Laurent, Ph., premier avocat général près la cour du travail de Liège (8 avril 2008).

Il portera la décoration civile.

— Sont promus au grade d'Officier de l'Ordre de Léopold :

M. Allegaert, M., vice-président et juge d'instruction au tribunal de première instance de Courtrai (8 avril 2008);

Mmes :

Barbier, Ch., vice-président honoraire au tribunal de première instance de Neufchâteau (15 novembre 2007);

Calewaert, C., vice-président et juge d'instruction au tribunal de première instance de Bruxelles (15 novembre 2007);

M. Castelyns, W., juge du paix du septième canton d'Anvers (8 avril 2008);

Mme Claus, C., vice-président au tribunal de première instance d'Anvers (8 avril 2008);

MM. :

Connerotte, J.-M., juge d'instruction au tribunal de première instance de Neufchâteau (15 novembre 2007);

Delforge, J., premier substitut du procureur du Roi près le tribunal de première instance de Namur (15 novembre 2007);

Demagnet, C., président du tribunal de première instance d'Arlon (8 avril 2008);

Mme Devos, M., vice-président au tribunal de première instance de Bruxelles (8 avril 2008);

M. Donnay, E., premier substitut du procureur du Roi près le tribunal de première instance de Neufchâteau (8 avril 2008);

Mme Fransen, A., magistrat fédéral (15 novembre 2007);

MM. :

Gaudy, J., président des tribunaux du travail d'Arlon, de Marche et de Neufchâteau (15 novembre 2007);

Havenith, A., conseiller à la cour du travail de Liège (8 avril 2008);

Mmes :

Hertoghs, E., vice-président au tribunal du travail d'Hasselt (15 novembre 2007);

Jamar, N., magistrat fédéral (8 avril 2008);

MM. :

Lamiroy, T., magistrat fédéral (15 novembre 2007);

Lantsoght, J., vice-président au tribunal de première instance de Bruges (8 avril 2008);

Mahieu, J., vice-président au tribunal de première instance d'Anvers et juge d'instruction, spécialisé en terrorisme, à la cour d'appel d'Anvers (8 avril 2008);

Mme Matagne, M.-C., vice-président au tribunal de première instance de Namur (8 avril 2008);

MM. :

Meire, Ph., magistrat fédéral (15 novembre 2007);

Pâque, Ch., premier substitut du procureur du Roi près le tribunal de première instance de Liège (15 novembre 2007);

Mmes :

Peeters, A., conseiller à la cour d'appel d'Anvers (15 novembre 2007);

Pellens, L., magistrat fédéral (8 avril 2008);

M. Poma, P., juge de paix du canton de Brasschaat (8 avril 2008);

Mmes :

Prignon, J., juge de paix du canton de Fléron (8 avril 2008);

Schelkens R., vice-président au tribunal de première instance de Termonde (8 avril 2008);

M. Sherrington, J., premier substitut du procureur du Roi près le tribunal de première instance de Liège (8 avril 2008);

Mme Sorgeloose, C., premier substitut du procureur du Roi près le tribunal de première instance de Gand (15 novembre 2007);

Lotz, J., ere-advocaat-generaal bij het hof van beroep te Brussel (8 april 2008);

Margraff, Ch., raadsheer in het arbeidshof te Luik (8 april 2008);

Mevr. Rabine, V., kamervoorzitter in het hof van beroep te Luik (15 november 2007);

de heren :

Renaers, P., kamervoorzitter in het hof van beroep te Antwerpen (15 november 2007);

Ruys, R., advocaat-generaal bij het hof van beroep te Brussel (15 november 2007).

Zij zullen het burgerlijk ereteken dragen.

— Wordt benoemd tot de graad van Commandeur in de Leopoldsorde :

de heer Laurent, Ph., eerste advocaat-generaal bij het arbeidshof te Luik (8 april 2008).

Hij zal het burgerlijk ereteken dragen.

— Worden bevorderd tot de graad van Officier in de Leopoldsorde :

de heer Allegaert, M., ondervoorzitter en onderzoeksrechter in de rechtbank van eerste aanleg te Kortrijk (8 april 2008);

Mevrn. :

Barbier, Ch., ere-ondervoorzitter in de rechtbank van eerste aanleg te Neufchâteau (15 november 2007);

Calewaert, C., ondervoorzitter en onderzoeksrechter in de rechtbank van eerste aanleg te Brussel (15 november 2007);

de heer Castelyns, W., vrederechter van het zevende kanton Antwerpen (8 april 2008);

Mevr. Claus, C., ondervoorzitter in de rechtbank van eerste aanleg te Antwerpen (8 april 2008);

de heren :

Connerotte, J.-M., onderzoeksrechter in de rechtbank van eerste aanleg te Neufchâteau (15 november 2007);

Delforge, J., eerste substituut-procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Namen (15 november 2007);

Demagnet, C., voorzitter van de rechtbank van eerste aanleg te Aarlen (8 april 2008);

Mevr. Devos, M., ondervoorzitter in de rechtbank van eerste aanleg te Brussel (8 april 2008);

de heer Donnay, E., eerste substituut-procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Neufchâteau (8 april 2008);

Mevr. Fransen, A., federaal magistraat (15 november 2007);

de heren :

Gaudy, J., voorzitter van de arbeidsrechtbanken te Aarlen, te Marche en te Neufchâteau (15 november 2007);

Havenith, A., raadsheer in het arbeidshof te Luik (8 april 2008);

Mevrn. :

Hertoghs, E., ondervoorzitter in de arbeidsrechtbank te Hasselt (15 november 2007);

Jamar, N., federaal magistraat (8 april 2008);

de heren :

Lamiroy, T., federaal magistraat (15 november 2007);

Lantsoght, J., ondervoorzitter in de rechtbank van eerste aanleg te Brugge (8 april 2008);

Mahieu, J., ondervoorzitter in de rechtbank van eerste aanleg te Antwerpen en onderzoeksrechter, gespecialiseerd in terrorisme, in het hof van beroep te Antwerpen (8 april 2008);

Mevr. Matagne, M.-C., ondervoorzitter in de rechtbank van eerste aanleg te Namen (8 april 2008);

de heren :

Meire, Ph., federaal magistraat (15 november 2007);

Pâque, Ch., eerste substituut-procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Luik (15 november 2007);

Mevrn. :

Peeters, A., raadsheer in het hof van beroep te Antwerpen (15 november 2007);

Pellens, L., federaal magistraat (8 april 2008);

de heer Poma, P., vrederechter van het kanton Brasschaat (8 april 2008);

Mevrn. :

Prignon, J., vrederechter van het kanton Fléron (8 april 2008);

Schelkens, R., ondervoorzitter in de rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde (8 april 2008);

de heer Sherrington, J., eerste substituut-procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Gent (8 april 2008);

Mevr. Sorgeloose, C., eerste substituut-procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Gent (15 november 2007);

M. Van Aelst, P., juge d'instruction au tribunal de première instance de Bruxelles (8 avril 2008);

Mme Van Bauwel, B., juge de la jeunesse au tribunal de première instance de Malines (15 novembre 2007);

MM. :

Van den Bossche, L., premier substitut du procureur du Roi près le tribunal de première instance de Termonde (15 novembre 2007);

Van der Sypt, E., magistrat fédéral (8 avril 2008);

Mmes :

Van Hoeylandt, I., vice-président et juge d'instruction au tribunal de première instance d'Anvers (8 avril 2008);

Van Weert, Y., vice-président au tribunal de commerce d'Anvers (8 avril 2008);

M. Vandenbruwaene, P., avocat général près la cour d'appel d'Anvers (15 novembre 2007);

Mme Vandevoorde, H., magistrat fédéral (15 novembre 2007);

MM. :

Verhoeven, J., magistrat fédéral (8 avril 2008);

Weber, O., juge de paix du canton de Saint-Vith (8 avril 2008);

Mmes :

Weerts, B., avocat général près la cour d'appel de Mons (8 avril 2008);

Wenseleers M., juge de la jeunesse au tribunal de première instance de Bruxelles (15 novembre 2007).

Ils porteront la décoration civile.

— Sont nommés au grade d'Officier de l'Ordre de Léopold :

Mme Adams, D., premier substitut de l'auditeur du travail près le tribunal du travail de Bruxelles (8 avril 2008);

MM. :

Barth, H., conseiller à la cour du travail de Liège (8 avril 2008);

Bauduin, Ph., premier substitut du procureur du Roi près le tribunal de première instance de Courtrai (15 novembre 2007);

Bisschop, E., magistrat fédéral (8 avril 2008);

Ceuppens, P., conseiller à la cour du travail d'Anvers (15 novembre 2007);

Mmes :

De Cock, P., premier substitut du procureur du Roi près le tribunal de première instance de Termonde (15 novembre 2007);

Delange, M., conseiller à la cour du travail de Bruxelles (8 avril 2008);

Konsek, T., conseiller à la cour d'appel de Liège (8 avril 2008);

MM. :

Lambrecht, J., conseiller à la cour d'appel de Gand (15 novembre 2007);

Maes, J., président du tribunal de commerce de Turnhout (8 avril 2008);

Moeremans, D., vice-président au tribunal de première instance de Bruxelles (8 avril 2008);

Mme Moineaux, D., président du tribunal du travail de Charleroi (15 novembre 2007);

MM.

Nauwelaerts, E., vice-président au tribunal du travail de Bruges (8 avril 2008);

Noir, L., conseiller à la cour d'appel de Liège (8 avril 2008);

Mme Ponet, B., conseiller à la cour d'appel d'Anvers (8 avril 2008);

M. Ryde, M., juge de paix du premier canton d'Ypres (8 avril 2008);

Mmes :

Taelleman, D., vice-président au tribunal du travail de Charleroi (15 novembre 2007);

Vanderstichele, G., conseiller à la cour d'appel de Gand (15 novembre 2007);

MM. :

Veckmans, B., conseiller à la cour d'appel de Bruxelles (8 avril 2008);

Verhavert, J., conseiller à la cour du travail d'Anvers (15 novembre 2007);

Mmes :

Wouters, Ch., premier substitut de l'auditeur du travail près le tribunal du travail d'Hasselt (8 avril 2008);

Zegers, M., conseiller à la cour du travail d'Anvers (15 novembre 2007).

de heer Van Aelst, P., onderzoeksrechter in de rechtbank van eerste aanleg te Brussel (8 april 2008);

Mevr. Van Bauwel, B., jeugdrechter in de rechtbank van eerste aanleg te Mechelen (15 november 2007);

de heren :

Van den Bossche, L., eerste substituut-procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde (15 november 2007);

Van der Sypt, E., federaal magistraat (8 april 2008);

Mevrn. :

Van Hoeylandt, I., ondervoorzitter en onderzoeksrechter in de rechtbank van eerste aanleg te Antwerpen (8 april 2008);

Van Weert, Y., ondervoorzitter in de rechtbank van koophandel te Antwerpen (8 april 2008);

de heer Vandenbruwaene, P., advocaat-generaal bij het hof van beroep te Antwerpen (15 november 2007);

Mevr. Vandevoorde, H., federaal magistraat (15 november 2007);

de heren :

Verhoeven, J., federaal magistraat (8 april 2008);

Weber, O., vrederechter van het kanton Sankt-Vith (8 april 2008);

Mevrn. :

Weerts, B., advocaat-generaal bij het hof van beroep te Bergen (8 april 2008);

Wenseleers, M., jeugdrechter in de rechtbank van eerste aanleg te Brussel (15 november 2007).

Zij zullen het burgerlijk ereteken dragen.

— Worden benoemd tot de graad van Officier in de Leopoldsorde :

Mevr. Adams, D., eerste substituut-arbeidsauditeur bij de arbeidsrechtbank te Brussel (8 april 2008);

de heren :

Barth, H., raadsheer in het arbeidshof te Luik (8 april 2008);

Bauduin, Ph., eerste substituut-procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Kortrijk (15 november 2007);

Bisschop, E., federaal magistraat (8 april 2008);

Ceuppens, P., raadsheer in het arbeidshof te Antwerpen (15 november 2007);

Mevrn. :

De Cock, P., eerste substituut-procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde (15 november 2007);

Delange, M., raadsheer in het arbeidshof te Brussel (8 april 2008);

Konsek, T., raadsheer in het hof van beroep te Luik (8 april 2008);

de heren :

Lambrecht, J., raadsheer in het hof van beroep te Gent (15 november 2007);

Maes, J., voorzitter van de rechtbank van koophandel te Turnhout (8 april 2008);

Moeremans, D., ondervoorzitter in de rechtbank van eerste aanleg te Brussel (8 april 2008);

Mevr. Moineaux, D., voorzitter van de arbeidsrechtbank te Charleroi (15 november 2007);

de heren :

Nauwelaerts, E., ondervoorzitter in de arbeidsrechtbank te Brugge (8 april 2008);

Noir, L., raadsheer in het hof van beroep te Luik (8 april 2008);

Mevr. Ponet, B., raadsheer in het hof van beroep te Antwerpen (8 april 2008);

de heer Ryde, M., vrederechter van het eerste kanton Ieper (8 april 2008);

Mevrn. :

Taelleman, D., ondervoorzitter in de arbeidsrechtbank van Charleroi (15 november 2007);

Vanderstichele, G., raadsheer in het hof van beroep te Gent (15 november 2007);

de heren :

Veckmans, B., raadsheer in het hof van beroep te Brussel (8 april 2008);

Verhavert, J., raadsheer in het arbeidshof te Antwerpen (15 november 2007);

Mevrn. :

Wouters, Ch., eerste substituut-arbeidsauditeur bij de arbeidsrechtbank te Hasselt (8 april 2008);

Zegers, M., raadsheer in het arbeidshof te Antwerpen (15 november 2007).

Ils porteront la décoration civile.

— Sont nommés au grade de Chevalier de l'Ordre de Léopold :

MM. :

Agten, L., juge consulaire au tribunal de commerce de Tongres (15 novembre 2007);

Alofs, G., juge suppléant à la justice de paix du canton de Looz (8 avril 2008);

Aoust, Ph., juge de paix du canton de Saint-Hubert – Bouillon – Paliseul (8 avril 2008);

Baeke, H., auditeur du travail près le tribunal du travail de Louvain (15 novembre 2007);

Baron, J., substitut du procureur du Roi près le tribunal de première instance de Huy (8 avril 2008);

Beheynt, M., juge au tribunal de commerce de Bruges (8 avril 2008);

Bonnivert, A., premier substitut du procureur du Roi près le tribunal de première instance de Verviers (8 avril 2008);

Bonte, J., juge consulaire au tribunal de commerce d'Ypres (15 novembre 2007);

Borrens, G., substitut de l'auditeur du travail près le tribunal du travail de Nivelles, (15 novembre 2007);

Mmes :

Caprasse, M., juge au tribunal du travail de Liège (15 novembre 2007);

Collard Bovy D., juge au tribunal de commerce de Nivelles (15 novembre 2007);

M. Cordeels, D., juge au tribunal de première instance d'Audenarde (15 novembre 2007);

Mme Curnel, S., juge consulaire au tribunal de commerce d'Eupen et de Verviers (15 novembre 2007);

MM. :

Davreux, F., juge suppléant au tribunal du commerce de Namur (15 novembre 2007);

De Bast, F., juge consulaire au tribunal de commerce de Malines (15 novembre 2007);

Mme De Smet, K., premier substitut du procureur du Roi près le tribunal de première instance de Gand (8 avril 2008);

MM. :

Deblanc, J.-P., juge consulaire au tribunal de commerce d'Eupen et de Verviers (15 novembre 2007);

Dejonghe, H., juge consulaire au tribunal de commerce de Courtrai (8 avril 2008);

Dejosse, F., juge consulaire au tribunal de commerce d'Anvers (8 avril 2008);

Dekens, L., juge consulaire au tribunal de commerce de Courtrai (15 novembre 2007);

Dellis, J.-L., juge au tribunal de première instance de Charleroi (8 avril 2008);

Mme Devos, D., juge au tribunal de première instance de Mons (15 novembre 2007);

M. Dumont, J.-F., juge au tribunal de première instance de Huy (8 avril 2008);

Mme Falque, J., substitut de l'auditeur du travail près les tribunaux du travail de Dinant et de Namur (15 novembre 2007);

MM. :

François, Ch., juge consulaire au tribunal de commerce de Namur (15 novembre 2007);

Gaspar, G., juge consulaire au tribunal du commerce de Marche-en-Famenne (15 novembre 2007);

George, A., juge consulaire au tribunal de commerce de Huy (15 novembre 2007);

Gerrits, A., juge consulaire au tribunal de commerce d'Anvers (15 novembre 2007);

Mmes :

Grimar, M.-R., juge aux tribunaux de commerce d'Eupen et de Verviers (8 avril 2008);

Hubert, M.-A., juge consulaire au tribunal de commerce de Mons (15 novembre 2007);

MM. :

Huygens, H., juge au tribunal de commerce de Termonde (15 novembre 2007);

Jeurissen S., juge consulaire au tribunal de commerce de Tongres (15 novembre 2007);

Kauwenberghs, M., juge de paix du dixième canton d'Anvers (8 avril 2008);

Zij zullen het burgerlijk ereteken dragen.

— Worden benoemd tot de graad van Ridder in de Leopoldsorde :
de heren :

Agten, L., rechter in handelszaken in de rechtbank van koophandel te Tongeren (15 november 2007);

Alofs, G., plaatsvervangend rechter in het vredegerecht van het kanton Borgloon (8 april 2008);

Aoust, Ph., vrederechter van het kanton Saint-Hubert – Bouillon – Paliseul (8 april 2008);

Baeke, H., arbeidsauditeur bij de arbeidsrechtbank te Leuven (15 november 2007);

Baron, J., substituut-procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Hoei (8 april 2008);

Beheynt, M., rechter in de rechtbank van koophandel te Brugge (8 april 2008);

Bonnivert, A., eerste substituut-procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Verviers (8 april 2008);

Bonte, J., rechter in handelszaken in de rechtbank van koophandel te Ieper (15 november 2007);

Borrens, G., substituut-arbeidsauditeur bij de arbeidsrechtbank te Nijvel (15 november 2007);

Mevrn. :

Caprasse, M., rechter in de arbeidsrechtbank te Luik (15 november 2007);

Collard, Bovy D., rechter in de rechtbank van koophandel te Nijvel (15 november 2007);

de heer Cordeels, D., rechter in de rechtbank van eerste aanleg te Oudenaarde (15 november 2007);

Mevr. Curnel, S., rechter in handelszaken in de rechtbank van koophandel te Eupen en te Verviers (15 november 2007);

de heren :

Davreux, F., plaatsvervangend rechter in de rechtbank van koophandel te Namen (15 november 2007);

De Bast, F., rechter in handelszaken in de rechtbank van koophandel te Mechelen (15 november 2007);

Mevr. De Smet, K., eerste substituut-procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Gent (8 april 2008);

de heren :

Deblanc, J.-P., rechter in handelszaken in de rechtbank van koophandel te Eupen en te Verviers (15 november 2007);

Dejonghe, H., rechter in handelszaken in de rechtbank van koophandel te Kortrijk (8 april 2008);

Dejosse, F., rechter in handelszaken in de rechtbank van koophandel te Antwerpen (8 april 2008);

Dekens, L., rechter in handelszaken in de rechtbank van koophandel te Kortrijk (15 november 2007);

Dellis, J.-L., rechter in de rechtbank van eerste aanleg te Charleroi (8 april 2008);

Mevr. Devos, D., rechter in de rechtbank van eerste aanleg te Bergen (15 november 2007);

de heer Dumont, J.-F., rechter in de rechtbank van eerste aanleg te Hoei (8 april 2008);

Mevr. Falque, J., substituut-arbeidsauditeur bij de arbeidsrechtbanken te Dinant en te Namen (15 november 2007);

de heren :

François, Ch., rechter in handelszaken in de rechtbank van koophandel te Namen (15 november 2007);

Gaspar, G., rechter in handelszaken in de rechtbank van koophandel te Marche-en-Famenne (15 november 2007);

George, A., rechter in handelszaken in de rechtbank van koophandel te Hoei (15 november 2007);

Gerrits, A., rechter in handelszaken in de rechtbank van koophandel te Antwerpen (15 november 2007);

Mevrn. :

Grimar, M.-R., rechter in de rechtbanken van koophandel te Eupen en te Verviers (8 april 2008);

Hubert, M.-A., rechter in handelszaken in de rechtbank van koophandel te Bergen (15 november 2007);

de heren :

Huygens, H., rechter in de rechtbank van koophandel te Dendermonde (15 november 2007);

Jeurissen, S., rechter in handelszaken in de rechtbank van koophandel te Tongeren (15 november 2007);

Kauwenberghs, M., vrederechter van het tiende kanton Antwerpen (8 april 2008);

Kuylen, W., juge consulaire au tribunal de commerce d'Anvers (8 avril 2008);

Lambillon, P., conseiller à la cour du travail de Liège (15 novembre 2007);

Leleux, A., juge suppléant à la justice de paix du canton de Termonde – Hamme (15 novembre 2007);

Moens, J.-P., juge au tribunal du travail de Liège (8 avril 2008);

Moors, J., substitut du procureur du Roi près le tribunal de première instance de Tongres (8 avril 2008);

Nijs, J., juge suppléant à la justice de paix du canton de Termonde – Hamme (15 novembre 2007);

Papart, T., juge au tribunal de police de Liège (8 avril 2008);

Mmes :

Pinon, D., juge de paix du canton de Tubize (15 novembre 2007);

Raskin, M., juge au tribunal du travail de Liège (15 novembre 2007);

MM. :

Remy, Ph., juge consulaire au tribunal de commerce de Nivelles (15 novembre 2007);

Rosewick, G., conseiller à la cour d'appel de Liège (15 novembre 2007);

Schrevels, B., juge consulaire au tribunal de commerce de Charleroi (15 novembre 2007);

Mme t'Serstevens, D., juge au tribunal du travail de Liège (15 novembre 2007);

MM. :

Van Assche, M., juge suppléant à la justice de paix du canton de Termonde – Hamme (15 novembre 2007);

Van Gelder, D., juge au tribunal de police d'Anvers (8 avril 2008);

Van Haute, Ph., juge consulaire au tribunal de commerce de Termonde (8 avril 2008);

Van hoe, F., juge consulaire au tribunal de commerce de Gand (8 avril 2008);

Van Nieuwenhuysse, P., juge consulaire honoraire au tribunal de commerce de Bruges;

Van Welden, L., juge consulaire au tribunal de commerce d'Audenarde (15 novembre 2007);

Vermeersch, D., juge au tribunal de police de Dinant (8 avril 2008);

Wathelet, H., juge consulaire aux tribunaux de commerce d'Eupen et de Verviers (15 novembre 2007);

Westerlinck, J.-P., juge suppléant à la justice de paix du canton de Termonde – Hamme (15 novembre 2007);

Wilsens, T., juge au tribunal de police d'Hasselt (15 novembre 2007).

Ils porteront la décoration civile.

— Sont promus au grade de Grand officier de l'Ordre de la Couronne :

Mme Bertrand, M., président de chambre à la cour d'appel d'Anvers (8 avril 2008);

MM. :

Vande Vyver, G., premier président de la cour du travail de Gand (8 avril 2008);

Wezel, G., président de chambre à la cour d'appel de Bruxelles (8 avril 2008).

— Sont promus au grade de Commandeur d'Ordre de la Couronne :

M. De Dobbeleer, P., conseiller émérite à la cour d'appel de Bruxelles (15 novembre 2007);

M. Horgnies, Ph., président des tribunaux du travail d'Eupen et de Verviers (15 novembre 2007);

Mme Lejeune, M., avocat général près la cour d'appel de Liège (8 avril 2008);

M. Nouwynck, L., avocat général près la cour d'appel de Bruxelles (8 avril 2008);

Mme Transaux, K., président de chambre à la cour d'appel d'Anvers (15 novembre 2007);

MM.

Van Ausloos, L., avocat général près la cour d'appel de Mons (8 avril 2008);

Van der Straten, M., avocat général près la cour d'appel d'Anvers (15 novembre 2007);

Van Lerberghe, L., avocat général près la cour d'appel d'Anvers (8 avril 2008);

Kuylen, W., rechter in handelszaken in de rechtbank van koophandel te Antwerpen (8 april 2008);

Lambillon, P., raadsheer in het arbeidshof te Luik (15 november 2007);

Leleux, A., plaatsvervangend rechter in het vreedegerecht van het kanton Dendermonde – Hamme (15 november 2007);

Moens, J.-P., rechter in de arbeidsrechtbank te Luik (8 april 2008);

Moors, J., substituu-procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Tongeren (8 april 2008);

Nijs, J., plaatsvervangend rechter in het vreedegerecht van het kanton Dendermonde – Hamme (15 november 2007);

Papart, T., rechter in de politierechtbank te Luik (8 april 2008);

Mevrn. :

Pinon, D., vreederechter van het kanton Tubeke (15 november 2007);

Raskin, M., rechter in de arbeidsrechtbank te Luik (15 november 2007);

de heren :

Remy, Ph., rechter in handelszaken in de rechtbank van koophandel te Nijvel (15 november 2007);

Rosewick, G., raadsheer in het hof van beroep te Luik (15 november 2007);

Schrevels, B., rechter in handelszaken in de rechtbank van koophandel te Charleroi (15 november 2007);

Mevr. t'Serstevens, D., rechter in de arbeidsrechtbank te Luik (15 november 2007);

de heren :

Van Assche, M., plaatsvervangend rechter in het vreedegerecht van het kanton Dendermonde – Hamme (15 november 2007);

Van Gelder, D., rechter in de politierechtbank te Antwerpen (8 april 2008);

Van Haute, Ph., rechter in handelszaken in de rechtbank van koophandel te Dendermonde (8 april 2008);

Van hoe, F., rechter in handelszaken in de rechtbank van koophandel te Gent (8 april 2008);

Van Nieuwenhuysse, P., ererechter in handelszaken in de rechtbank van koophandel te Brugge;

Van Welden, L., rechter in handelszaken in de rechtbank van koophandel te Oudenaarde (15 november 2007);

Vermeersch, D., rechter in de politierechtbank te Dinant (8 april 2008);

Wathelet, H., rechter in handelszaken in de rechtbanken van koophandel te Eupen en te Verviers (15 november 2007);

Westerlinck, J.-P., plaatsvervangend rechter in het vreedegerecht van het kanton Dendermonde – Hamme (15 november 2007);

Wilsens, T., rechter in de politierechtbank te Hasselt (15 november 2007).

Zij zullen het burgerlijk eretecken dragen.

— Worden bevorderd tot de graad van Grootofficier in de Kroonorde :

Mevr. Bertrand, M., kamervoorzitter in het hof van beroep te Antwerpen (8 april 2008);

de heren :

Vande Vyver, G., eerste voorzitter van het arbeidshof te Gent (8 april 2008);

Wezel, G., kamervoorzitter in het hof van beroep te Brussel (8 april 2008).

— Worden bevorderd tot de graad van Commandeur in de Kroonorde :

de heer De Dobbeleer, P., emeritus raadsheer in het hof van beroep te Brussel (15 november 2007);

de heer Horgnies, Ph., voorzitter van de arbeidsrechtbanken te Eupen en te Verviers (15 november 2007);

Mevr. Lejeune, M., advocaat-generaal bij het hof van beroep te Luik (8 april 2008);

de heer Nouwynck, L., advocaat-generaal bij het hof van beroep te Brussel (8 april 2008);

Mevr. Transaux, K., kamervoorzitter in het hof van beroep te Antwerpen (15 november 2007);

de heren :

Van Ausloos, L., advocaat-generaal bij het hof van beroep te Bergen (8 april 2008);

Van der Straten, M., advocaat-generaal bij het hof van beroep te Antwerpen (15 november 2007);

Van Lerberghe, L., advocaat-generaal bij het hof van beroep te Antwerpen (8 april 2008);

Mme Vanhorenbeeck, E., avocat général près la cour d'appel de Gand (15 novembre 2007).

— Sont nommés au grade de Commandeur de l'Ordre de la Couronne :

Mme de Poortere, A., président de chambre à la cour d'appel de Bruxelles (8 avril 2008);

M. De Ruyver, Y., président de chambre à la cour d'appel de Bruxelles (15 novembre 2007);

Mmes :

Derclaye, M.-A., conseiller à la cour d'appel de Liège (8 avril 2008);

Docquir, D., président de chambre à la cour du travail de Bruxelles (8 avril 2008);

MM. :

Gorlé, Ph., président de chambre à la cour d'appel de Liège (15 novembre 2007);

Harmel, J., président de chambre à la cour d'appel de Bruxelles (8 avril 2008);

Laffineur, G., conseiller à la cour d'appel de Bruxelles (8 avril 2008);

Mme Lefebve, C., président de chambre à la cour d'appel de Mons (15 novembre 2007);

M. Maes, L., président de chambre à la cour d'appel de Bruxelles (15 novembre 2007);

Mme Mallems, I., conseiller à la cour d'appel de Gand (15 novembre 2007);

M. Menestret, M., président de chambre à la cour d'appel de Bruxelles (8 avril 2008);

Mme Royaux, F., conseiller à la cour d'appel de Liège (8 avril 2008);

M. Saint-Remy, P., conseiller à la cour d'appel de Bruxelles (8 avril 2008);

Mme Van Cauwenbergh, B., président du tribunal de première instance de Turnhout (15 novembre 2007).

— Est promu au grade d'Officier d'Ordre de la Couronne :

M. Schinkels, E., juge consulaire au tribunal de commerce de Termonde (15 novembre 2007).

— Sont nommés au grade d'Officier d'Ordre de la Couronne :

M. André, J.-J., avocat général près la cour du travail de Bruxelles (8 avril 2008);

Mmes :

Baro, A., juge de paix du canton de Termonde – Hamme (8 avril 2007);

Baudru, F., premier substitut du procureur du Roi près le tribunal de première instance de Marche-en-Famenne (8 avril 2008);

MM. :

Berlinblau, A., président consulaire du tribunal de commerce de Bruxelles (15 novembre 2007);

Biquet, A., vice-président au tribunal de première instance de Mons (15 novembre 2007);

Mme Bijttebier, K., vice-président au tribunal de première instance d'Anvers (8 avril 2008);

M. Boes, M., substitut du procureur du Roi près le tribunal de première instance d'Hasselt (8 avril 2008);

Mme Bossuyt, A., référendaire près la Cour de cassation (15 novembre 2006);

MM. :

Charlier, J., conseiller suppléant à la cour d'appel de Liège (15 novembre 2007);

Claeys, J.-C., vice-président et juge d'instruction au tribunal de première instance de Gand (15 novembre 2007);

Clarysse, F., avocat général près la cour d'appel de Gand (15 novembre 2007);

Mme Collinge, C., juge au tribunal de première instance de Huy (8 avril 2008);

MM. :

Croonenberghs, V., juge d'instruction au tribunal de première instance de Tongres (15 novembre 2007);

de Fooz, Ch., juge consulaire honoraire au tribunal de commerce de Gand (15 novembre 2005);

De Roy, D., référendaire près la Cour de cassation (15 novembre 2007);

Daeleman, L., premier substitut du procureur du Roi près le tribunal de première instance de Turnhout (15 novembre 2007);

Decharneux, M., juge consulaire au tribunal de commerce de Liège (15 novembre 2007);

Desmet, S., premier substitut du procureur du Roi près le tribunal de première instance de Furnes (15 novembre 2007);

Mevr. Vanhorenbeeck, E., advocaat-generaal bij het hof van beroep te Gent (15 november 2007).

— Worden benoemd tot de graad van Commandeur in de Kroonorde :

Mevr. de Poortere, A., kamervoorzitter in het hof van beroep te Brussel (8 april 2008);

de heer De Ruyver, Y., kamervoorzitter in het hof van beroep te Brussel (15 november 2007);

Mevrn. :

Derclaye, M.-A., raadsheer in het hof van beroep te Luik (8 april 2008);

Docquir, D., kamervoorzitter in het arbeidshof te Brussel (8 april 2008);

de heren :

Gorlé, Ph., kamervoorzitter in het hof van beroep te Luik (15 november 2007);

Harmel, J., kamervoorzitter in het hof van beroep te Brussel (8 april 2008);

Laffineur, G., raadsheer in het hof van beroep te Brussel (8 april 2008);

Mevr. Lefebve, C., kamervoorzitter in het hof van beroep te Bergen (15 november 2007);

de heer Maes, L., kamervoorzitter in het hof van beroep te Brussel (15 november 2007);

Mevr. Mallems, I., raadsheer in het hof van beroep te Gent (15 november 2007);

de heer Menestret, M., kamervoorzitter in het hof van beroep te Brussel (8 april 2008);

Mevr. Royaux, F., raadsheer in het hof van beroep te Luik (8 april 2008);

de heer Saint-Remy, P., raadsheer in het hof van beroep te Brussel (8 april 2008);

Mevr. Van Cauwenbergh, B., voorzitter van de rechtbank van eerste aanleg te Turnhout (15 november 2007).

— Wordt bevorderd tot de graad van Officier in de Kroonorde :

de heer Schinkels, E., rechter in handelszaken in de rechtbank van koophandel te Dendermonde (15 november 2007).

— Worden benoemd tot de graad van Officier in de Kroonorde :

de heer André, J.-J., advocaat-generaal bij het arbeidshof te Brussel (8 april 2008);

Mevrn. :

Baro, A., vrederechter van het kanton Dendermonde – Hamme (8 april 2007);

Baudru, F., eerste substituut-procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Marche-en-Famenne (8 april 2008);

de heren :

Berlinblau, A., voorzitter in handelszaken van de rechtbank van koophandel te Brussel (15 november 2007);

Biquet, A., ondervoorzitter in de rechtbank van eerste aanleg te Bergen (15 november 2007);

Mevr. Bijttebier, K., ondervoorzitter in de rechtbank van eerste aanleg te Antwerpen (8 april 2008);

de heer Boes, M., substituut-procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Hasselt (8 april 2008);

Mevr. Bossuyt, A., referendaris bij het Hof van Cassatie (15 november 2006);

de heren :

Charlier, J., plaatsvervangend raadsheer in het hof van beroep te Luik (15 november 2007);

Claeys, J.-C., ondervoorzitter en onderzoeksrechter in de rechtbank van eerste aanleg te Gent (15 november 2007);

Clarysse, F., advocaat-generaal bij het hof van beroep te Gent (15 november 2007);

Mevr. Collinge, C., rechter in de rechtbank van eerste aanleg te Hoei (8 april 2008);

de heren :

Croonenberghs, V., onderzoeksrechter in de rechtbank van eerste aanleg te Tongeren (15 november 2007);

de Fooz, Ch., ere-rechter in handelszaken in de rechtbank van koophandel te Gent (15 november 2005);

De Roy, D., referendaris bij het Hof van Cassatie (15 november 2007);

Daeleman, L., eerste substituut-procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Turnhout (15 november 2007);

Decharneux, M., rechter in handelszaken in de rechtbank van koophandel te Luik (15 november 2007);

Desmet, S., eerste substituut-procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Veurne (15 november 2007);

Draime, M., juge consulaire au tribunal de commerce d'Arlon (15 novembre 2007);

Dumoulin, J.-P., juge au tribunal de première instance de Verviers (8 avril 2008);

Dupulthys, G., président consulaire du tribunal de commerce de Bruges (15 novembre 2007);

Fabri, O., substitut du procureur général près la cour d'appel de Mons (15 novembre 2007);

Favier, V., juge consulaire au tribunal de commerce de Tournai (8 avril 2008);

Freson, H., juge consulaire honoraire au tribunal de commerce de Liège (15 novembre 2007);

Gailliet, R., premier substitut du procureur du Roi près le tribunal de première instance de Liège (15 novembre 2007);

Goffinon, J., juge de paix du canton de Walcourt - Florennes (8 avril 2008);

Mme Harvengt, A., juge de la jeunesse au tribunal de première instance de Mons (15 novembre 2007);

M. Henninck, P., premier substitut du procureur du Roi près le tribunal de première instance de Termonde (8 avril 2008);

Mme Henrion, L.-M., président du tribunal de commerce de Namur (15 novembre 2007);

MM. :

Horion, J.-Ch., premier substitut du procureur du Roi près le tribunal de première instance de Charleroi (15 novembre 2007);

Jadot, P., juge de paix du canton de Virton - Florenville - Etalle (8 avril 2008);

Joly, E., premier substitut du procureur du Roi près le tribunal de première instance de Tournai (15 novembre 2007);

Mme Jonnaert, G., premier substitut du procureur du Roi près le tribunal de première instance de Nivelles (15 novembre 2007);

MM. :

Joos de ter Beerst, Ph., vice-président et juge des saisies au tribunal de première instance de Bruxelles (15 novembre 2007);

Lamerant, L., juge d'instruction au tribunal de première instance d'Ypres (8 avril 2008);

Lammens, F., juge d'instruction au tribunal de première instance de Turnhout (15 novembre 2007);

Laureyssens, A., juge de paix du canton de Boom (8 avril 2008);

Lemaître, R., juge consulaire au tribunal de commerce de Charleroi (8 avril 2008);

Liesens, M., juge consulaire au tribunal de commerce d'Hasselt (8 avril 2008);

Lizin, D., vice-président et juge d'instruction au tribunal de première instance de Liège (8 avril 2008);

Marcy, S., conseiller suppléant à la cour d'appel de Liège (15 novembre 2007);

Mmes :

Martens, H., vice-président et juge de la jeunesse au tribunal de première instance de Gand (15 novembre 2007);

Michel, M., juge d'instruction au tribunal de première instance de Charleroi (8 avril 2008);

M. Mosselmans, S., juge au tribunal de première instance de Gand (15 novembre 2007);

Mme Nieuboer, I., premier substitut du procureur du Roi près le tribunal de première instance d'Hasselt (8 avril 2008);

MM. :

Olivier, Ph., juge d'instruction au tribunal de première instance de Namur (8 avril 2008);

Poncelet, L., juge au tribunal de première instance d'Arlon (8 avril 2008);

Poquette, J., juge de paix du canton de Bastogne - Neufchâteau (8 avril 2008);

Mme Poupard, B., juge de paix du canton de Saint-Nicolas-lez-Liège (8 avril 2008);

MM. :

Racelle, A., juge de paix du canton de Seraing (8 avril 2008);

Robert, Ch., vice-président au tribunal de première instance de Namur (15 novembre 2007);

Mme Scevenels, M., premier substitut du procureur du Roi près le tribunal de première instance de Louvain (15 novembre 2007);

M. Schmidt, R., juge de paix du canton d'Eupen (8 avril 2008);

Mmes :

Selleslagh, A.-M., juge de paix du canton de Beauraing - Dinant - Gedinne (8 avril 2008);

Draime, M., rechter in handelszaken in de rechtbank van koophandel te Aarlen (15 november 2007);

Dumoulin, J.-P., rechter in de rechtbank van eerste aanleg te Verviers (8 april 2008);

Dupulthys, G., voorzitter in handelszaken van de rechtbank van koophandel te Brugge (15 november 2007);

Fabri, O., substituut-procureur-generaal bij het hof van beroep te Bergen (15 november 2007);

Favier, V., rechter in handelszaken in de rechtbank van koophandel te Doornik (8 april 2008);

Freson, H., ere-rechter in handelszaken in de rechtbank van koophandel te Luik (15 november 2007);

Gailliet, R., eerste substituut-procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Luik (15 november 2007);

Goffinon, J., vrederechter van het kanton Walcourt - Florennes (8 april 2008);

Mevr. Harvengt, A., jeugdrechter in de rechtbank van eerste aanleg te Bergen (15 november 2007);

de heer Henninck, P., eerste substituut-procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde (8 april 2008);

Mevr. Henrion, L.-M., voorzitter van de rechtbank van koophandel te Namen (15 november 2007);

de heren :

Horion, J.-Ch., eerste substituut-procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Charleroi (15 november 2007);

Jadot, P., vrederechter van het kanton Virton - Florenville - Etalle (8 april 2008);

Joly, E., eerste substituut-procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Doornik (15 november 2007);

Mevr. Jonnaert, G., eerste substituut-procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Nijvel (15 november 2007);

de heren :

Joos de ter Beerst, Ph., ondervoorzitter en beslagrechter in de rechtbank van eerste aanleg te Brussel (15 november 2007);

Lamerant, L., onderzoeksrechter in de rechtbank van eerste aanleg te Ieper (8 april 2008);

Lammens, F., onderzoeksrechter in de rechtbank van eerste aanleg te Turnhout (15 november 2007);

Laureyssens, A., vrederechter van het kanton Boom (8 april 2008);

Lemaître, R., rechter in handelszaken in de rechtbank van koophandel te Charleroi (8 april 2008);

Liesens, M., rechter in handelszaken in de rechtbank van koophandel te Hasselt (8 april 2008);

Lizin, D., ondervoorzitter en onderzoeksrechter in de rechtbank van eerste aanleg te Luik (8 april 2008);

Marcy, S., plaatsvervangend raadsheer in het hof van beroep te Luik (15 november 2007);

Mevrn. :

Martens, H., ondervoorzitter en jeugdrechter in de rechtbank van eerste aanleg te Gent (15 november 2007);

Michel, M., onderzoeksrechter in de rechtbank van eerste aanleg te Charleroi (8 april 2008);

de heer Mosselmans, S., rechter in de rechtbank van eerste aanleg te Gent (15 november 2007);

Mevr. Nieuboer, I., eerste substituut-procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Hasselt (8 april 2008);

de heren :

Olivier, Ph., onderzoeksrechter in de rechtbank van eerste aanleg te Namen (8 april 2008);

Poncelet, L., rechter in de rechtbank van eerste aanleg te Aarlen (8 april 2008);

Poquette, J., vrederechter van het kanton Bastenaken - Neufchâteau (8 april 2008);

Mevr. Poupard, B., vrederechter van het kanton Saint-Nicolas-lez-Liège (8 april 2008);

de heren :

Racelle, A., vrederechter van het kanton Seraing (8 april 2008);

Robert, Ch., ondervoorzitter in de rechtbank van eerste aanleg te Namen (15 november 2007);

Mevr. Scevenels, M., eerste substituut-procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Leuven (15 november 2007);

de heer Schmidt, R., vrederechter van het kanton Eupen (8 april 2008);

Mevrn. :

Selleslagh, A.-M., vrederechter van het kanton Beauraing - Dinant - Gedinne (8 april 2008);

Somers, P., substitut du procureur général près la cour d'appel de Liège (15 novembre 2007);

Swysen, M., juge au tribunal de commerce de Bruxelles (8 avril 2008);

M. Thys, K., juge d'instruction au tribunal de première instance d'Anvers (15 novembre 2007);

Mme Tilgenkamp, A., premier substitut du procureur du Roi près le tribunal de première instance d'Eupen (15 novembre 2007);

MM. :

Van Cauteren, M., premier substitut du procureur du Roi près le tribunal de première instance d'Anvers (8 avril 2008);

Van Cauwenberghe, K., juge d'instruction au tribunal de première instance d'Anvers (15 novembre 2007);

Van Damme, F., premier substitut-procureur du Roi près le tribunal de première instance de Bruges (8 avril 2008);

Mme Van De Sijpe, H., premier substitut du procureur du Roi près le tribunal de première instance d'Hasselt (15 novembre 2007);

MM. :

Van de Wiele, L., juge de la jeunesse au tribunal de première instance d'Anvers (15 novembre 2007);

Van Haegenborgh, G., référendaire à la Cour de cassation (15 novembre 2007);

Van Vyve, G., juge au tribunal de commerce de Bruxelles (8 avril 2008);

Mme Vander Steene, K., vice-président et juge de la jeunesse au tribunal de première instance de Bruxelles (15 novembre 2007);

MM. :

Vandendriessche, J., juge au tribunal de première instance de Courtrai (15 novembre 2007);

Vanderweckene, J., juge consulaire au tribunal de commerce de Liège (15 novembre 2007);

Vits, P., premier substitut du procureur du Roi près le tribunal de première instance de Louvain (15 novembre 2007);

Waxweiler, R., juge de paix du deuxième canton de Liège (8 avril 2008);

Wilkin, J., juge consulaire au tribunal de commerce d'Anvers (15 novembre 2007).

— Sont nommés au grade de Chevalier de l'Ordre de la Couronne :

Mmes :

Beutels, J., juge suppléant à la justice de paix du canton d'Herentals (15 novembre 2007);

Bocklandt, D., juge suppléant à la justice de paix du canton de Termonde - Hamme (15 novembre 2007);

MM. :

De Daele, L., juge suppléant à la justice de paix du deuxième canton d'Anvers (15 novembre 2007);

Dhaenens, D., juge suppléant à la justice de paix du dixième canton d'Anvers (15 novembre 2007);

Goisse, G., juge suppléant au tribunal de commerce de Dinant (15 novembre 2007);

Kortleven, P., juge suppléant à la justice de paix du canton de Brasschaat (15 novembre 2007);

Miguet, R., juge suppléant à la justice de paix du canton de Looz (8 avril 2008);

Neuprez, V., juge suppléant au tribunal du travail de Liège (8 avril 2008);

Paklons, J., juge suppléant à la justice de paix du canton de Turnhout (8 avril 2008);

Pichault, P., juge suppléant au tribunal du travail de Liège (15 novembre 2007);

Raeymaekers, L., juge suppléant à la justice de paix du canton de Westerlo (15 novembre 2007);

Mme Volders, D., juge suppléant à la justice de paix du canton de Turnhout (15 novembre 2007).

Somers, P., substituut-procureur-generaal bij het hof van beroep te Luik (15 november 2007);

Swysen, M., rechter in de rechtbank van koophandel te Brussel (8 april 2008);

de heer Thys, K., onderzoeksrechter in de rechtbank van eerste aanleg te Antwerpen (15 november 2007);

Mevr. Tilgenkamp, A., eerste substituut-procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Eupen (15 november 2007);

de heren :

Van Cauteren, M., eerste substituut-procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Antwerpen (8 april 2008);

Van Cauwenberghe, K., onderzoeksrechter in de rechtbank van eerste aanleg te Antwerpen (15 november 2007);

Van Damme, F., eerste substituut-procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Brugge (8 april 2008);

Mevr. Van De Sijpe, H., eerste substituut-procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Hasselt (15 november 2007);

de heren :

Van de Wiele, L., jeugdrechter in de rechtbank van eerste aanleg te Antwerpen (15 november 2007);

Van Haegenborgh, G., referendaris bij het Hof van Cassatie (15 november 2007);

Van Vyve, G., rechter in de rechtbank van koophandel te Brussel (8 april 2008);

Mevr. Vander Steene, K., ondervoorzitter en jeugdrechter in de rechtbank van eerste aanleg te Brussel (15 november 2007);

de heren :

Vandendriessche, J., rechter in de rechtbank van eerste aanleg te Kortrijk (15 november 2007);

Vanderweckene, J., rechter in handelszaken in de rechtbank van koophandel te Luik (15 november 2007);

Vits, P., eerste substituut-procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Leuven (15 november 2007);

Waxweiler, R., vrederechter van het tweede kanton Luik (8 april 2008);

Wilkin, J., rechter in handelszaken in de rechtbank van koophandel te Antwerpen (15 november 2007).

— Worden benoemd tot de graad van Ridder in de Kroonorde :

Mevrn. :

Beutels, J., plaatsvervangend rechter in het vrederecht van het kanton Herentals (15 november 2007);

Bocklandt, D., plaatsvervangend rechter in het vrederecht van het kanton Dendermonde - Hamme (15 november 2007);

de heren :

De Daele, L., plaatsvervangend rechter in het vrederecht van het tweede kanton Antwerpen (15 november 2007);

Dhaenens, D., plaatsvervangend rechter in het vrederecht van het tiende kanton Antwerpen (15 november 2007);

Goisse, G., plaatsvervangend rechter in de rechtbank van koophandel te Dinant (15 november 2007);

Kortleven, P., plaatsvervangend rechter in het vrederecht van het kanton Brasschaat (15 november 2007);

Miguet, R., plaatsvervangend rechter in het vrederecht van het kanton Borgloon (8 april 2008);

Neuprez, V., plaatsvervangend rechter in arbeidsrechtbank te Luik (8 april 2008);

Paklons, J., plaatsvervangend rechter in het vrederecht van het kanton Turnhout (8 april 2008);

Pichault, P., plaatsvervangend rechter in de arbeidsrechtbank te Luik (15 november 2007);

Raeymaekers, L., plaatsvervangend rechter in het vrederecht van het kanton Westerlo (15 november 2007);

Mevr. Volders, D., plaatsvervangend rechter in het vrederecht van het kanton Turnhout (15 november 2007).

SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

[C - 2009/09701]

Commissions de probation instituées en vertu de l'article 10 de la loi du 29 juin 1964 concernant la suspension, le sursis et la probation. — Nomination

Par arrêté ministériel du 29 septembre 2009 M. Somer, David, est nommé membre fonctionnaire suppléant à la commission de probation de Bruxelles, chambre francophone, à partir du 1^{er} octobre 2009.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE

[C - 2009/09701]

Probatiecommissies ingesteld ingevolge artikel 10 van de wet van 29 juni 1964 betreffende de opschorting, het uitstel en de probation. — Benoeming

Bij ministerieel besluit van 29 september 2009, wordt de heer Somer, David, benoemd tot plaatsvervangend lid van de probatiecommissie te Brussel, Franstalige kamer, vanaf 1 oktober 2009.

SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

[2009/09689]

**Direction générale E^{PI}
Etablissements pénitentiaires. — Service P & O. — Errata**

Au *Moniteur belge* du 22 septembre 2009 :

- à la page 63375, troisième tiret, il y a lieu de remplacer le lieu de naissance « Tournai » de Mme Valérie Lebrun par « Louvain »;

- à la page 63376, sixième tiret, il y a lieu de remplacer la date de naissance « 4 avril 1955 » de M. Jean-Paul Dock-Gadisseur par « 4 mars 1955 ».

Conformément aux lois coordonnées sur le Conseil d'Etat, un recours peut être introduit dans les soixante jours après cette publication. La requête doit être envoyée sous pli recommandé à la poste au Conseil d'Etat, rue de la Science 33, à 1040 Bruxelles.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE

[2009/09689]

**Directoraat-generaal E^{PI}
Penitentiaire Inrichtingen. — Dienst P & O. — Errata**

In het *Belgisch Staatsblad* van 22 september 2009 :

- op pagina 63375, derde streepje, dient de geboorteplaats van Mevr. Valérie Lebrun « Doornik » vervangen te worden door « Leuven ».

- op pagina 63376, zesde streepje, dient de geboortedatum « 4 april 1955 » van de heer Jean-Paul Dock-Gadisseur vervangen te worden door « 4 maart 1955 ».

Overeenkomstig de gecoördineerde wetten op de Raad van State kan beroep worden ingediend binnen de zestig dagen na deze bekendmaking. Het verzoekschrift hiertoe dient bij ter post aangetekende brief aan de Raad van State, Wetenschapsstraat 33, te 1040 Brussel, te worden toegezonden.

SERVICE PUBLIC FEDERAL ECONOMIE,
P.M.E., CLASSES MOYENNES ET ENERGIE

[C - 2009/11416]

16 SEPTEMBRE 2009. — Arrêté ministériel modifiant l'arrêté ministériel E6/2002/114/CP11/897 du 18 juillet 2002 de concession pour la recherche et l'exploitation des ressources minérales et autres ressources non vivantes sur le plateau continental de la Belgique

Par l'arrêté ministériel n° E6/2009/CP11 du 16 septembre 2009, le Ministre pour l'Entreprise et la Simplification a donné son accord à la firme SA ALZAGRI, Lodewijk Coiseaukaai 156 à 8000 Bruges, pour une concession pour exploiter, pour une période venant à expiration le 31 décembre 2019, du sable et du gravier du fond du plateau continental de la Belgique, dans les zones de contrôle 1, 2 et 3 définies à l'annexe de l'arrêté royal du 1^{er} septembre 2004 relatif aux conditions, à la délimitation géographique et à la procédure d'octroi des concessions d'exploration et d'exploitation des ressources non vivantes de la mer territoriale et du plateau continental.

L'arrêté de concession est notifié au demandeur. Une copie de l'arrêté ministériel est remise aux membres de la commission consultative visés à l'article 2 de l'arrêté royal du 12 août 2000 instituant la commission consultative chargée d'assurer la coordination entre les administrations concernées par la gestion de l'exploration et de l'exploitation du plateau continental et de la mer territoriale et en fixant les modalités et les frais de fonctionnement, modifié par l'arrêté royal du 17 décembre 2008.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST ECONOMIE,
K.M.O., MIDDENSTAND EN ENERGIE

[C - 2009/11416]

16 SEPTEMBER 2009. — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit E6/2002/114/CP11/897 van 18 juli 2002 houdende concessie voor de exploratie en de exploitatie van minerale en andere niet-levende rijkdommen van het continentaal plat van België

Door het ministerieel besluit met kenmerken E6/2009/CP11 van 16 september 2009 heeft de Minister voor Ondernemen en Vereenvoudigen zijn akkoord gegeven aan de firma ALZAGRI NV, Lodewijk Coiseaukaai 156 te 8000 Brugge, voor een concessie om, voor een periode die eindigt op 31 december 2019, zand en grind te ontginnen van de bodem van het continentaal plat van België in de controlezones 1, 2 en 3 bepaald in de bijlage van het koninklijk besluit van 1 september 2004 betreffende de voorwaarden, de geografische begrenzing en de toekenningsprocedure van concessies voor de exploratie en de exploitatie van de minerale en andere niet-levende rijkdommen in de territoriale zee en op het continentaal plat.

Het concessiebesluit wordt betekend aan de aanvrager. Een afschrift van het ministerieel besluit wordt overgemaakt aan de leden van de raadgevende commissie vermeld in artikel 2 van het koninklijk besluit van 12 augustus 2000 tot instelling van de raadgevende commissie belast met de coördinatie tussen de administraties die betrokken zijn bij het beheer van de exploratie en de exploitatie van het continentaal plat en van de territoriale zee en tot vaststelling van de werkingsmodaliteiten en -kosten ervan, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 17 december 2008.

**SERVICE PUBLIC FEDERAL ECONOMIE,
P.M.E., CLASSES MOYENNES ET ENERGIE**

[C – 2009/11415]

16 SEPTEMBRE 2009. — Arrêté ministériel modifiant l'arrêté ministériel E6/2002/112/CP12/896 du 18 juillet 2002 de concession pour la recherche et l'exploitation des ressources minérales et autres ressources non vivantes sur le plateau continental de la Belgique

Par l'arrêté ministériel n° E6/2009/CP12 du 16 septembre 2009, le Ministre pour l'Entreprise et la Simplification a donné son accord à la firme SA CEI – De Meyer, Antoon van Osslaan 1, boîte 2, à 1120 BRUXELLES, pour une concession pour exploiter, pour une période venant à expiration le 31 décembre 2019, du sable et du gravier du fond du plateau continental de la Belgique, dans les zones de contrôle 1, 2 et 3 définies à l'annexe de l'arrêté royal du 1^{er} septembre 2004 relatif aux conditions, à la délimitation géographique et à la procédure d'octroi des concessions d'exploration et d'exploitation des ressources non vivantes de la mer territoriale et du plateau continental.

L'arrêté de concession est notifié au demandeur. Une copie de l'arrêté ministériel est remise aux membres de la commission consultative visés à l'article 2 de l'arrêté royal du 12 août 2000 instituant la commission consultative chargée d'assurer la coordination entre les administrations concernées par la gestion de l'exploration et de l'exploitation du plateau continental et de la mer territoriale et en fixant les modalités et les frais de fonctionnement, modifié par l'arrêté royal du 17 décembre 2008.

**SERVICE PUBLIC FEDERAL ECONOMIE,
P.M.E., CLASSES MOYENNES ET ENERGIE**

[C – 2009/11414]

16 SEPTEMBRE 2009. — Arrêté ministériel modifiant l'arrêté ministériel E6/96/CP13 du 7 mai 1997 de concession pour la recherche et l'exploitation des ressources minérales et autres ressources non vivantes sur le plateau continental de la Belgique

Par l'arrêté ministériel n° E6/2009/CP13 du 16 septembre 2009, le Ministre pour l'Entreprise et la Simplification a donné son accord à la firme SA GHENT DREDGING, Putstraat 22A, à 9051 Gent, pour une concession pour exploiter, pour une période venant à expiration le 31 décembre 2019, du sable et du gravier du fond du plateau continental de la Belgique, dans la zone de contrôle 2 définie à l'annexe de l'arrêté royal du 1^{er} septembre 2004 relatif aux conditions, à la délimitation géographique et à la procédure d'octroi des concessions d'exploration et d'exploitation des ressources non vivantes de la mer territoriale et du plateau continental.

L'arrêté de concession est notifié au demandeur. Une copie de l'arrêté ministériel est remise aux membres de la commission consultative visés à l'article 2 de l'arrêté royal du 12 août 2000 instituant la commission consultative chargée d'assurer la coordination entre les administrations concernées par la gestion de l'exploration et de l'exploitation du plateau continental et de la mer territoriale et en fixant les modalités et les frais de fonctionnement, modifié par l'arrêté royal du 17 décembre 2008.

**SERVICE PUBLIC FEDERAL ECONOMIE,
P.M.E., CLASSES MOYENNES ET ENERGIE**

[C – 2009/11413]

16 SEPTEMBRE 2009. — Arrêté ministériel modifiant l'arrêté ministériel E6/99/CP16 du 18 janvier 2000 octroyant à la SA BELMAGRI, Alverbergstraat 5, à 3500 Hasselt, une concession pour l'exploitation de sable et de gravier dans la mer territoriale et sur le plateau continental de la Belgique

Par l'arrêté ministériel n° E6/2009/CP16 du 16 septembre 2009, le Ministre pour l'Entreprise et la Simplification a donné son accord à la firme SA BELMAGRI, Alverbergstraat 5, à 3500 Hasselt, pour une concession pour exploiter, pour une période venant à expiration le 31 décembre 2019, du sable et du gravier du fond du plateau continental de la Belgique, dans les zones de contrôle 1 et 2 définies à

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST ECONOMIE,
K.M.O., MIDDENSTAND EN ENERGIE**

[C – 2009/11415]

16 SEPTEMBER 2009. — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit E6/2002/112/CP12/896 van 18 juli 2002 houdende concessie voor de exploratie en de exploitatie van minerale en andere niet-levende rijkdommen van het continentaal plat van België

Door het ministerieel besluit met kenmerken E6/2009/CP12 van 16 september 2009 heeft de Minister voor Ondernemen en Vereenvoudigen zijn akkoord gegeven aan de firma CEI – De Meyer NV, Antoon van Osslaan 1, bus 2, te 1120 BRUSSEL, voor een concessie om, voor een periode die eindigt op 31 december 2019, zand en grind te ontginnen van de bodem van het continentaal plat van België in de controlezones 1, 2 en 3 bepaald in de bijlage van het koninklijk besluit van 1 september 2004 betreffende de voorwaarden, de geografische begrenzing en de toekenningsprocedure van concessies voor de exploratie en de exploitatie van de minerale en andere niet-levende rijkdommen in de territoriale zee en op het continentaal plat.

Het concessiebesluit wordt betekend aan de aanvrager. Een afschrift van het ministerieel besluit wordt overgemaakt aan de leden van de raadgevende commissie vermeld in artikel 2 van het koninklijk besluit van 12 augustus 2000 tot instelling van de raadgevende commissie belast met de coördinatie tussen de administraties die betrokken zijn bij het beheer van de exploratie en de exploitatie van het continentaal plat en van de territoriale zee en tot vaststelling van de werkingsmodaliteiten en –kosten ervan, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 17 december 2008.

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST ECONOMIE,
K.M.O., MIDDENSTAND EN ENERGIE**

[C – 2009/11414]

16 SEPTEMBER 2009. — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit E6/96/CP13 van 7 mei 1997 houdende concessie voor de exploratie en de exploitatie van minerale en andere niet-levende rijkdommen van het continentaal plat van België

Door het ministerieel besluit met kenmerken E6/2009/CP13 van 16 september 2009 heeft de Minister voor Ondernemen en Vereenvoudigen zijn akkoord gegeven aan de firma NV GHENT DREDGING, Putstraat 22A, te 9051 Gent, voor een concessie om, voor een periode die eindigt op 31 december 2019, zand en grind te ontginnen van de bodem van het continentaal plat van België in controlezone 2 bepaald in de bijlage van het koninklijk besluit van 1 september 2004 betreffende de voorwaarden, de geografische begrenzing en de toekenningsprocedure van concessies voor de exploratie en de exploitatie van de minerale en andere niet-levende rijkdommen in de territoriale zee en op het continentaal plat.

Het concessiebesluit wordt betekend aan de aanvrager. Een afschrift van het ministerieel besluit wordt overgemaakt aan de leden van de raadgevende commissie vermeld in artikel 2 van het koninklijk besluit van 12 augustus 2000 tot instelling van de raadgevende commissie belast met de coördinatie tussen de administraties die betrokken zijn bij het beheer van de exploratie en de exploitatie van het continentaal plat en van de territoriale zee en tot vaststelling van de werkingsmodaliteiten en –kosten ervan, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 17 december 2008.

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST ECONOMIE,
K.M.O., MIDDENSTAND EN ENERGIE**

[C – 2009/11413]

16 SEPTEMBER 2009. — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit E6/99/CP16 van 18 januari 2000 houdende verlening aan de NV BELMAGRI, Alverbergstraat 5, te 3500 Hasselt, van een concessie voor de exploitatie van zand en grind uit de territoriale zee en het continentaal plat van België

Door het ministerieel besluit met kenmerken E6/2009/CP16 van 16 september 2009 heeft de Minister voor Ondernemen en Vereenvoudigen zijn akkoord gegeven aan de firma NV BELMAGRI, Alverbergstraat 5, te 3500 Hasselt, voor een concessie om, voor een periode die eindigt op 31 december 2019, zand en grind te ontginnen van de bodem van het continentaal plat van België in de controlezones 1 en 2

l'annexe de l'arrêté royal du 1^{er} septembre 2004 relatif aux conditions, à la délimitation géographique et à la procédure d'octroi des concessions d'exploration et d'exploitation des ressources non vivantes de la mer territoriale et du plateau continental.

L'arrêté de concession est notifié au demandeur. Une copie de l'arrêté ministériel est remise aux membres de la commission consultative visés à l'article 2 de l'arrêté royal du 12 août 2000 instituant la commission consultative chargée d'assurer la coordination entre les administrations concernées par la gestion de l'exploration et de l'exploitation du plateau continental et de la mer territoriale et en fixant les modalités et les frais de fonctionnement, modifié par l'arrêté royal du 17 décembre 2008.

**SERVICE PUBLIC FEDERAL ECONOMIE,
P.M.E., CLASSES MOYENNES ET ENERGIE**

[C - 2009/11417]

16 SEPTEMBRE 2009. — Arrêté ministériel octroyant à l'Autorité flamande — Division Côte, une concession pour l'exploration et l'exploitation des ressources minérales et autres ressources non vivantes de la mer territoriale et du plateau continental de la Belgique

Par l'arrêté ministériel n° E6/2009/CP24 du 16 septembre 2009, le Ministre pour l'Entreprise et la Simplification a donné son accord à l'Autorité flamande - Division Côte pour une concession pour un projet exceptionnel pour exploiter, à partir du 1^{er} janvier 2010, pendant une période de 3 ans, 1.650.000 m³ de sable et de gravier dans le secteur 2C de la zone de contrôle 2, défini à l'annexe de l'arrêté royal du 1^{er} septembre 2004 relatif aux conditions, à la délimitation géographique et à la procédure d'octroi des concessions d'exploration et d'exploitation des ressources minérales et autres ressources non vivantes de la mer territoriale et du plateau continental.

L'arrêté de concession est notifié au demandeur. Une copie de l'arrêté ministériel est remise aux membres de la commission consultative visés à l'article 2 de l'arrêté royal du 12 août 2000 instituant la commission consultative chargée d'assurer la coordination entre les administrations concernées par la gestion de l'exploration et de l'exploitation du plateau continental et de la mer territoriale et en fixant les modalités et les frais de fonctionnement, modifié par l'arrêté royal du 17 décembre 2008.

**SERVICE PUBLIC FEDERAL ECONOMIE,
P.M.E., CLASSES MOYENNES ET ENERGIE**

[C - 2009/11418]

16 SEPTEMBRE 2009. — Arrêté ministériel octroyant à l'Autorité flamande - Division Accès maritime, une concession pour l'exploration et l'exploitation des ressources minérales et autres ressources non vivantes de la mer territoriale et du plateau continental de la Belgique

Par l'arrêté ministériel n° E6/2009/CP25 du 16 septembre 2009, le Ministre pour l'Entreprise et la Simplification a donné son accord à l'Autorité flamande - Division Accès maritime, pour une concession pour un projet exceptionnel pour exploiter, à partir du 1^{er} août 2009, pendant une période de 3 ans, 1.000.000 m³ de sable et de gravier dans le secteur 3A de la zone de contrôle 3, défini à l'annexe de l'arrêté royal du 1^{er} septembre 2004 relatif aux conditions, à la délimitation géographique et à la procédure d'octroi des concessions d'exploration et d'exploitation des ressources minérales et autres ressources non vivantes de la mer territoriale et du plateau continental.

L'arrêté de concession est notifié au demandeur. Une copie de l'arrêté ministériel est remise aux membres de la commission consultative visés à l'article 2 de l'arrêté royal du 12 août 2000 instituant la commission consultative chargée d'assurer la coordination entre les administrations concernées par la gestion de l'exploration et de l'exploitation du plateau continental et de la mer territoriale et en fixant les modalités et les frais de fonctionnement, modifié par l'arrêté royal du 17 décembre 2008.

bepaald in de bijlage van het koninklijk besluit van 1 september 2004 betreffende de voorwaarden, de geografische begrenzing en de toekenningsprocedure van concessies voor de exploratie en de exploitatie van de minerale en andere niet-levende rijkdommen in de territoriale zee en op het continentaal plat.

Het concessiebesluit wordt betekend aan de aanvrager. Een afschrift van het ministerieel besluit wordt overgemaakt aan de leden van de raadgevende commissie vermeld in artikel 2 van het koninklijk besluit van 12 augustus 2000 tot instelling van de raadgevende commissie belast met de coördinatie tussen de administraties die betrokken zijn bij het beheer van de exploratie en de exploitatie van het continentaal plat en van de territoriale zee en tot vaststelling van de werkingsmodaliteiten en -kosten ervan, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 17 december 2008.

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST ECONOMIE,
K.M.O., MIDDENSTAND EN ENERGIE**

[C - 2009/11417]

16 SEPTEMBER 2009. — Ministerieel besluit houdende verlening aan de Vlaamse Overheid — Afdeling Kust, van een concessie voor de exploratie en de exploitatie van de minerale en andere niet-levende rijkdommen in de territoriale zee en op het continentaal plat van België

Door het ministerieel besluit met kenmerken E6/2009/CP24 van 16 september 2009 heeft de Minister voor Ondernemen en Vereenvoudigen zijn akkoord gegeven aan de Vlaamse Overheid - Afdeling Kust voor een concessie voor een uitzonderlijk project om, vanaf 1 januari 2010, gedurende een periode van drie jaar 1.650.000 m³ zand en grind te ontginnen van de bodem van het continentaal plat van België in sector 2C van controlezone 2, bepaald in de bijlage van het koninklijk besluit van 1 september 2004 betreffende de voorwaarden, de geografische begrenzing en de toekenningsprocedure van concessies voor de exploratie en de exploitatie van de minerale en andere niet-levende rijkdommen in de territoriale zee en op het continentaal plat.

Het concessiebesluit wordt betekend aan de aanvrager. Een afschrift van het ministerieel besluit wordt overgemaakt aan de leden van de raadgevende commissie vermeld in artikel 2 van het koninklijk besluit van 12 augustus 2000 tot instelling van de raadgevende commissie belast met de coördinatie tussen de administraties die betrokken zijn bij het beheer van de exploratie en de exploitatie van het continentaal plat en van de territoriale zee en tot vaststelling van de werkingsmodaliteiten en -kosten ervan, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 17 december 2008.

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST ECONOMIE,
K.M.O., MIDDENSTAND EN ENERGIE**

[C - 2009/11418]

16 SEPTEMBER 2009. — Ministerieel besluit houdende verlening aan de Vlaamse Overheid - Afdeling Maritieme Toegang, van een concessie voor de exploratie en de exploitatie van de minerale en andere niet-levende rijkdommen in de territoriale zee en op het continentaal plat van België

Door het ministerieel besluit met kenmerken E6/2009/CP25 van 16 september 2009 heeft de Minister voor Ondernemen en Vereenvoudigen zijn akkoord gegeven aan de Vlaamse Overheid - Afdeling Maritieme Toegang voor een concessie voor een uitzonderlijk project om, vanaf 1 augustus 2009, gedurende een periode van drie jaar 1.000.000 m³ zand en grind te ontginnen van de bodem van het continentaal plat van België in sector 3A van controlezone 3, bepaald in de bijlage van het koninklijk besluit van 1 september 2004 betreffende de voorwaarden, de geografische begrenzing en de toekenningsprocedure van concessies voor de exploratie en de exploitatie van de minerale en andere niet-levende rijkdommen in de territoriale zee en op het continentaal plat.

Het concessiebesluit wordt betekend aan de aanvrager. Een afschrift van het ministerieel besluit wordt overgemaakt aan de leden van de raadgevende commissie vermeld in artikel 2 van het koninklijk besluit van 12 augustus 2000 tot instelling van de raadgevende commissie belast met de coördinatie tussen de administraties die betrokken zijn bij het beheer van de exploratie en de exploitatie van het continentaal plat en van de territoriale zee en tot vaststelling van de werkingsmodaliteiten en -kosten ervan, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 17 december 2008.

**SERVICE PUBLIC FEDERAL ECONOMIE,
P.M.E., CLASSES MOYENNES ET ENERGIE**

[C - 2009/11412]

16 SEPTEMBRE 2009. — Arrêté ministériel octroyant à la firme « DC Industrial NV », rue Gachard 88, bte 12, à 1050 Bruxelles, une concession pour l'exploration et l'exploitation des ressources minérales et autres ressources non vivantes de la mer territoriale et du plateau continental de la Belgique

Par l'arrêté ministériel n° E6/2009/CP26 du 16 septembre 2009, le Ministre pour l'Entreprise et la Simplification a donné son accord à la firme « DC Industrial NV », rue Gachard 88, boîte 12, à 1050 Bruxelles, pour une concession pour exploiter, pour une période venant à expiration le 31 décembre 2019, du sable et du gravier du fond du plateau continental de la Belgique, dans les zones de contrôle 1, 2 et 3 définies à l'annexe de l'arrêté royal du 1^{er} septembre 2004 relatif aux conditions, à la délimitation géographique et à la procédure d'octroi des concessions d'exploration et d'exploitation des ressources non vivantes de la mer territoriale et du plateau continental.

L'arrêté de concession est notifié au demandeur. Une copie de l'arrêté ministériel est remise aux membres de la commission consultative visés à l'article 2 de l'arrêté royal du 12 août 2000 instituant la commission consultative chargée d'assurer la coordination entre les administrations concernées par la gestion de l'exploration et de l'exploitation du plateau continental et de la mer territoriale et en fixant les modalités et les frais de fonctionnement, modifié par l'arrêté royal du 17 décembre 2008.

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST ECONOMIE,
K.M.O., MIDDENSTAND EN ENERGIE**

[C - 2009/11412]

16 SEPTEMBER 2009. — Ministerieel besluit houdende verlening aan de firma DC Industrial NV, Gachardstraat 88, bus 12, te 1050 Brussel, van een concessie voor de exploratie en de exploitatie van de minerale en andere niet-levende rijkdommen in de territoriale zee en op het continentaal plat van België

Door het ministerieel besluit met kenmerken E6/2009/CP26 van 16 september 2009 heeft de Minister voor Ondernemen en Vereenvoudigen zijn akkoord gegeven aan de firma DC Industrial NV, Gachardstraat 88, bus 12, te 1050 Brussel, voor een concessie om, voor een periode die eindigt op 31 december 2019, zand en grind te ontginnen van de bodem van het continentaal plat van België in de controlezones 1, 2 en 3 bepaald in de bijlage van het koninklijk besluit van 1 september 2004 betreffende de voorwaarden, de geografische begrenzing en de toekenningsprocedure van concessies voor de exploratie en de exploitatie van de minerale en andere niet-levende rijkdommen in de territoriale zee en op het continentaal plat.

Het concessiebesluit wordt betekend aan de aanvrager. Een afschrift van het ministerieel besluit wordt overgemaakt aan de leden van de raadgevende commissie vermeld in artikel 2 van het koninklijk besluit van 12 augustus 2000 tot instelling van de raadgevende commissie belast met de coördinatie tussen de administraties die betrokken zijn bij het beheer van de exploratie en de exploitatie van het continentaal plat en van de territoriale zee en tot vaststelling van de werkingsmodaliteiten en -kosten ervan, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 17 december 2008.

**GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION
GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN
GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN**

VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE

VLAAMSE OVERHEID

Kabinet van de Vlaamse minister van Leefmilieu, Natuur en Cultuur

[2009/204282]

Benoeming van een raadgever met de functie van adjunct-kabinetschef

Bij besluit van de Vlaamse Regering van 11 september 2009 wordt de heer Jan WINTERS, geboren in Gent, op 5 februari 1967, met ingang van 13 juli 2009 benoemd tot raadgever met de functie van adjunct-kabinetschef van de Vlaamse minister van Leefmilieu, Natuur en Cultuur.

Dit besluit wordt aan de betrokkene meegedeeld. Een afschrift ervan wordt ter kennisgeving aan het Rekenhof gestuurd.

De Vlaamse minister, bevoegd voor leefmilieu, natuur en cultuur, is belast met de uitvoering van dit besluit.

VLAAMSE OVERHEID

Kabinet van de Vlaamse minister van Leefmilieu, Natuur en Cultuur

[2009/35965]

Benoeming van een raadgever met de functie van adjunct-kabinetschef

Bij besluit van de Vlaamse Regering van 11 september 2009 wordt mevrouw Gerda VAN DER PLAS, geboren in Baasrode, op 26 juni 1956, afdelingshoofd bij het departement Welzijn, Volksgezondheid en Gezin behorend tot het beleidsdomein Welzijn, Volksgezondheid en Gezin, met ingang van 1 augustus 2009 benoemd tot raadgever met de functie van adjunct-kabinetschef van de Vlaamse minister van Leefmilieu, Natuur en Cultuur.

Dit besluit wordt aan de betrokkene meegedeeld. Een afschrift ervan wordt ter kennisgeving aan het Rekenhof gestuurd.

De Vlaamse minister, bevoegd voor leefmilieu, natuur en cultuur, is belast met de uitvoering van dit besluit.

VLAAMSE OVERHEID

Mobiliteit en Openbare Werken

[2009/204388]

23 SEPTEMBER 2009. — Besluit van de bevoegde autoriteit, bedoeld in artikel 1, onder 2, van het Scheldereglement, houdende wijziging van de Nadere eisen ontheffingverlening loodsplicht Scheldereglement

De administrateur-generaal van het Agentschap voor Maritieme Dienstverlening en Kust en de Rijkshavenmeester Westerschelde, gezamenlijk handelend als bevoegde autoriteit bedoeld in artikel 1, onder 2, van het Scheldereglement;

Gelet op artikel 9, vierde lid, van het Scheldereglement en de artikelen 3, 5 en 8, eerste lid, van het besluit ontheffing loodsplicht Scheldereglement 2003;

Besluiten :

Artikel 1. Artikel 8a van de Nadere eisen ontheffingverlening loodsplicht Scheldereglement wordt vervangen door wat volgt : "Indien een aanvraag om ontheffing als bedoeld in de artikelen 3 of 5 van het Besluit ontheffing loodsplicht Scheldereglement 2003 betrekking heeft op één van de trajecten Schouwenbank en/of Wandelaar tot aan de havenmonden van een aan de Westerschelde gelegen haven en deze aanvraag gelijktijdig wordt gedaan met de aanvraag om ontheffing als bedoeld in artikel 8b van het Loodsplichtbesluit 1995 voor een traject binnen de aan de Westerschelde gelegen havens, dan draagt de bevoegde autoriteit zorg voor een zodanige coördinatie met de bevoegde autoriteit in de zin van het Loodsplichtbesluit 1995 dat een gelijktijdige beslissing op de desbetreffende aanvragen gewaarborgd is".

Art. 2. Dit besluit treedt in werking met ingang van 15 oktober 2009. Dit besluit wordt bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* en de Nederlandse Staatscourant.

Vlissingen, 23 september 2009.

De administrateur-generaal van het Agentschap voor Maritieme Dienstverlening en Kust,

Kapt. J. D'Havé

De Rijkshavenmeester Westerschelde,

Mr. R.J. van der Kluit

Goedgekeurd door de met het gemeenschappelijk toezicht belaste commissarissen, bedoeld in artikel 31 van het Scheldereglement,

Vlissingen, 23 september 2009.

De Vlaamse Commissarissen,

Kapt. J. D'Havé

Ir. R. Goetinck

De Nederlandse Commissarissen,

Mr. R.J. van der Kluit

Drs. M.E.P. Dierikx

COMMUNAUTE FRANÇAISE — FRANSE GEMEENSCHAP

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C - 2009/29551]

2 JUIN 2009. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française modifiant l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 2 septembre 2005 portant nomination des membres et du président du Conseil supérieur des allocations et prêts d'études

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu le décret réglant, pour la Communauté française, les allocations et les prêts d'études, coordonné le 7 novembre 1983, notamment les articles 21, 22 et 23;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 27 août 2004, portant règlement du fonctionnement du Gouvernement;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 2 septembre 2005, portant nomination des membres et du président du Conseil supérieur des Allocations et Prêts d'études, tel que modifié à ce jour;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 20 mars 2008, fixant la répartition des compétences entre les Ministres du Gouvernement de la Communauté française;

Vu l'urgence motivée par la nécessité de régulariser au plus tôt la composition du Conseil supérieur des Allocations et prêts d'études;

Sur proposition de la Ministre de l'Enseignement supérieur, de la Recherche scientifique et des Relations internationales,

Arrête :

Article 1^{er}. L'article 1^{er} de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 2 septembre 2005, portant nomination des membres et du président du Conseil supérieur des Allocations et prêts d'études, est modifié comme suit :

Sous A : « Membres effectifs » :

6° Deux membres effectifs représentant les associations d'étudiants de l'enseignement supérieur libre et de l'enseignement artistique de niveau supérieur libre :

— Mlle Pascale GENBRUGGE, représentant l'U.N.E.C.O.F., est remplacée par Mlle Yamina EL-JARMOUNI, représentant l'U.N.E.C.O.F.

Art. 2. Le présent arrêté produit ses effets le 15 juin 2009.

Bruxelles, le 2 juin 2009.

Pour le Gouvernement de la Communauté française :

La Ministre de l'Enseignement supérieur, de la Recherche scientifique et des Relations internationales,

Mme M.-D. SIMONET

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2009/29551]

2 JUNI 2009. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot wijziging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 2 september 2005 houdende benoeming van de leden en van de voorzitter van de Hoge raad voor studietoelagen en studieleningen

De Regering van de Franse Gemeenschap,

Gelet op het decreet tot regeling, voor de Franse Gemeenschap, van de toekenning van de studietoelagen en studieleningen, gecoördineerd op 7 november 1983, inzonderheid op de artikelen 21, 22 en 23;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 27 augustus 2004 houdende regeling van haar werking;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 2 september 2005 houdende benoeming van de leden en van de voorzitter van de Hoge raad voor studietoelagen en studieleningen, zoals op heden gewijzigd;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 20 maart 2008 tot vaststelling van de verdeling van de bevoegdheden onder de Ministers van de Regering van de Franse Gemeenschap;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid gemotiveerd door het feit dat de samenstelling van de Hoge raad voor studietoelagen en studieleningen zo vlug mogelijk moet worden geregulariseerd;

Op de voordracht van de Minister van Hoger onderwijs, Wetenschappelijk onderzoek en Internationale betrekkingen,

Besluit :

Artikel 1. Artikel 1 van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 2 september 2005 houdende benoeming van de leden en van de voorzitter van de Hoge raad voor studietoelagen en studieleningen wordt als volgt gewijzigd :

Onder A : « Werkende leden » :

6° Twee werkende leden die de studentenverenigingen van het vrij hoger onderwijs en het vrij hoger kunstonderwijs vertegenwoordigen :

— Mej. Pascale GENBRUGGE, vertegenwoordiger van de « U.N.E.C.O.F. » wordt vervangen door Mej. Yamina EL-JARMOUNI, vertegenwoordiger van de U.N.E.C.O.F.

Art. 2. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 15 juni 2009.

Brussel, 2 juni 2009.

Voor de Regering van de Franse Gemeenschap :

De Minister van Hoger onderwijs, Wetenschappelijk onderzoek en Internationale betrekkingen,
Mevr. M.-D. SIMONET

MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTÉ FRANÇAISE

[C – 2009/29550]

Commission d'avis des projets locaux. — ModificationPar arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 1^{er} juillet 2009, l'article 1^{er}, alinéa 10° de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 14 octobre 2008 portant nomination des membres effectifs et suppléants de la Commission d'avis des projets locaux, est modifié comme suit :

« 10° En qualité de représentants du Centre local de promotion de la santé de Namur :

Mme Isabelle Dossogne, effective;

M. Etienne Clede, suppléant. »

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2009/29550]

Adviescommissie voor plaatselijke projecten. — Wijziging

Bij besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 1 juli 2009 wordt artikel 1, 10° van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 14 oktober 2008 tot benoeming van de werkende en plaatsvervangende leden van de Adviescommissie voor plaatselijke projecten, gewijzigd als volgt :

« 10° als vertegenwoordiger van het Plaatselijke centrum voor gezondheids promotie voor Namen :

Mevr. Isabelle Dossogne, werkend lid;

De heer Etienne Clede, plaatsvervangend lid. »

REGION WALLONNE — WALLONISCHE REGION — WAALS GEWEST

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[C - 2009/27179]

14 JUILLET 2009. — Arrêté ministériel relatif à l'expropriation de certains terrains situés sur le territoire des communes de Baelen, Eupen, Lontzen et Welkenraedt

Le Ministre du Logement, des Transports et du Développement territorial,

Vu la loi spéciale de réformes institutionnelles du 8 août 1980 modifiée par la loi spéciale du 8 août 1988 de réformes institutionnelles, notamment l'article 6, § 1^{er}, I, 3^o;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 27 juillet 2004 modifié par l'arrêté du 23 juin 2005, fixant la répartition des compétences entre les Ministres et réglant la signature des actes du Gouvernement, notamment l'article 3;

Vu le décret du 11 mars 2004 relatif aux infrastructures d'accueil des activités économiques tel que modifié par les décrets programmes du 3 février 2005, du 23 février 2006 et du 20 septembre 2007;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 21 octobre 2004 modifié par les arrêtés du 27 avril 2006 et du 25 octobre 2007, portant exécution du décret du 11 mars 2004 relatif aux infrastructures d'accueil des activités économiques;

Vu le plan de secteur de Verviers-Eupen approuvé par l'arrêté royal du 22 avril 2004, qui affecte les terrains concernés en zones d'activités économiques mixtes et en zones d'activités économiques industrielles;

Vu l'article 127 du Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine (C.W.A.T.U.P.);

Vu la loi du 26 juillet 1962 relative à la procédure d'expropriation d'extrême urgence pour cause d'utilité publique;

Vu qu'il est nécessaire pour cette région de disposer à très brève échéance de nouveaux terrains pour garantir le développement futur de l'activité économique;

Vu que l'aménagement des terrains nécessaires à la création de la nouvelle zones d'activités économiques, de Baelen-Eupen-Lontzen-Welkenraedt ne demande pas de modification du plan de secteur, ces terrains étant correctement affectés au plan de secteur;

Vu que la situation géographique de la zone, à savoir région frontalière dans un eurocorridor, favorise l'implantation d'entreprises étrangères et les échanges transfrontaliers;

Vu que la proximité de la sortie d'autoroute E 40 Eupen-Welkenraedt est un atout fondamental à l'attractivité de la zone d'activités économiques, tant pour les entreprises que pour leurs clients;

Considérant que la création de cette zone transcommunale répond à une attente générale, tant du secteur public, manifestée par la mise en place d'une politique régionale concertée depuis des années, que du secteur privé, demandeur de terrains pour permettre son installation et son développement dans la région;

Considérant que le développement de l'emploi et notamment l'emploi de proximité doit rester une priorité dans tous les schémas économiques et sociaux proposés et que le développement des parcs d'activités économiques doit en partie répondre à ces objectifs;

Considérant le potentiel de 2 239 emplois directs et les 1 169 emplois indirects créés et leur impact sur l'économie de la région;

Vu que l'extension de la zone s'intègre aux parcs d'activités économiques existants de la région Baelen-Eupen-Lontzen-Welkenraedt approuvés par l'arrêté royal du 23 janvier 1979;

Considérant de plus que les principes actuels de l'Aménagement du Territoire en Région wallonne prévoient une concentration de l'urbanisation et que l'extension de la zones d'activités économiques répond à ce principe;

Considérant que ce projet permet le regroupement de plusieurs entreprises sur un même site et, dès lors, favorise une diminution des coûts d'accès, d'adductions diverses et d'épuration;

Considérant que dans le cadre du financement alternatif géré par la Sowafinal, constitué par la Région wallonne, les crédits nécessaires à l'équipement de cette zone ont été dégagés et doivent être utilisés avant fin 2009;

Vu qu'un dossier de demande de reconnaissance et d'expropriation pour ladite zone a été introduit par l'intercommunale SPI+ à la Direction de l'Équipement des parcs d'activités le 30 octobre 2007 et a été déclaré complet le 31 octobre 2007;

Vu qu'une enquête publique s'est déroulée du 12 décembre 2007 au 11 janvier 2008 inclus pour la commune de Baelen;

Vu que les enquêtes publiques se sont déroulées du 7 janvier 2008 au 14 février 2008 inclus pour les communes de Lontzen, d'Eupen et de Welkenraedt;

Vu les questions introduites par la locataire d'un des biens expropriés qui afin d'assurer la pérennité de son activité agricole, souhaite continuer à occuper les terrains, dont elle est locataire - exploitante, non concernés par les travaux d'infrastructure jusqu'à leur vente aux investisseurs;

Considérant que la SPI+ a fait savoir, le 3 septembre 2008, à la Direction de l'Équipement des parcs d'activités, que cette demande sera rencontrée tant sur la commune de Welkenraedt que sur celle de Lontzen pour tout exploitant souhaitant bénéficier de cette mesure et ce, afin de faciliter la transition nécessaire aux exploitants pour retrouver d'autres terres agricoles;

Vu les questions introduites par les propriétaires d'un des biens à exproprier qui afin de limiter les nuisances générées par le développement de la zone d'activités économiques, souhaitent que leur propriété de 1 853 m² soit exclue du plan d'expropriation, qu'une zone tampon soit érigée entre leur propriété et la zone d'activités économiques, que le chemin des Alouettes soit réservé exclusivement à la circulation locale afin d'éviter un trafic parasite, que la possibilité de raccorder leur habitation à l'égout et à la distribution d'eau soit étudiée;

Considérant que la SPI+ a fait savoir, le 3 septembre 2008, à la Direction de l'Équipement des parcs d'activités :

- qu'étant donné que l'exclusion de cette emprise n'entraîne ni perte de terrain importante, ni destruction de la zone projetée et permet de plus le maintien du système de drains dispersants installé par ces propriétaires afin de respecter leurs obligations en terme d'épuration individuelle,

la SPI+ décide d'exclure cette emprise du plan d'expropriation et de reconnaissance de zone;

- qu'étant donné les nombreuses requêtes concernant cette zone tampon, la SPI+ traitera la demande positivement et conjointement avec celle des autres riverains;

- que vu l'organisation des voiries sur la futur zones d'activités économiques, le charroi devrait normalement se concentrer sur la voirie interne à la zone, entre le nouveau rond-point sur la nationale et la nouvelle sortie d'autoroute. Néanmoins, afin de limiter le risque d'augmentation du charroi craint par les riverains, la SPI+ décide de prendre les contacts nécessaires avec la commune de Welkenraedt afin que des mesures de police adéquates soient envisagées et de réaliser, dans la mesure du possible et dans le cadre des travaux d'équipement, l'aménagement du carrefour formé par le chemin des Alouettes et le chemin du Tilleul afin de limiter physiquement les « fuites » du trafic vers le chemin des Alouettes;

- qu'étant donné la position de la future voirie et des équipements, le raccordement de la maison à ceux-ci engendrerait la création d'une servitude en sous-sol, perpendiculairement à la voirie et donc la création d'une bande de terrain non constructible importante qui est difficilement compatible avec une gestion parcimonieuse du sol, de plus étant donné que l'immeuble est déjà desservi et sans préjudice d'une solution technique qui apparaîtrait lors de la vente des terrains, la SPI+ ne peut répondre favorablement à cette demande;

Vu les questions introduites par le propriétaire d'un des biens à exproprier qui souhaite qu'une suite équitable soit réservée à l'expropriation d'une partie de sa parcelle et qu'en cas d'exécution du projet de voirie une zone de plantation d'arbres et de végétation de +/- 5 mètres de large soit créée;

Considérant que la SPI+ a fait savoir, le 3 septembre 2008, à la Direction de l'Équipement des parcs d'activités qu'étant donné :

- le dénivelé important présenté par ces terrains;
- leur faible profondeur (environ 100 m);
- leur position à l'arrière d'une société, l'impossibilité pour cette société, interrogée par la SPI+, de valoriser ces terrains vus leurs faibles profondeurs et leurs configurations;
- les projets de développement de la société dans la future zone en prolongement de ses installations actuelles qui rendra difficile l'accès et l'équipement de ces terrains pour une autre entreprise, la SPI+ décide de supprimer ces emprises du plan d'expropriation et de reconnaissance de zone et de proposer le déclassement de celles-ci, soit 2,1 ha, comme compensation dans un dossier futur;

Vu les questions introduites par les propriétaires d'un des biens à exproprier, soulevant d'une part les problèmes du tracé de la voirie reliant la voie de Liège à la future bretelle d'autoroute, entraînant des risques en terme de sécurité pour les usagers au niveau du carrefour formé par le chemin des Tilleuls et le chemin des Alouettes (manque de visibilité) d'autre part l'impossibilité d'utiliser le garage de leur habitation dont la sortie est située du côté du chemin des Tilleuls, ensuite les risques de voir un camion emboutir leur habitation et enfin les nuisances liées à l'augmentation du charroi (bruits, vibration, etc.);

Vu les questions introduites par les propriétaires d'un des biens à exproprier proposant 3 alternatives : 2 propositions de tracés alternatifs de la voirie (auxquelles s'opposent des propriétaires dont la réclamation est reprise ci-dessous) et une proposition consistant en l'expropriation de l'entière du bâtiment de ferme à un prix acceptable;

Vu les questions introduites par les propriétaires d'un des biens à exproprier qui d'une part approuvent le tracé futur de la voirie de liaison le long de leurs parcelles mais qui d'autre part s'opposent à la création de la voirie traversant les dites parcelles et reliant le chemin du Tilleul à la rue Mitoyenne et donc le futur équipement du parc et qui s'opposent en fin à l'éventuel tracé alternatif proposé par un autre propriétaire;

Considérant que la SPI+ a fait savoir, le 3 septembre 2008, à la Direction de l'Équipement des parcs d'activités qu'étant donné :

- la configuration actuelle du chemin des Tilleuls qui est partiellement encaissé et très étroit;
- la position de la nouvelle bretelle d'autoroute prévue par la DGO1;
- la situation de la maison au carrefour formé par le chemin des Tilleuls et des Alouettes;

La SPI+ décide qu'étant donné que cette voirie est indispensable à l'accessibilité de la nouvelle zones d'activités économiques, que le tracé actuellement proposé pour la nouvelle voirie, à savoir l'élargissement de la voirie actuelle doit être maintenu, que si cette voirie est validée par les études techniques préalables aux travaux d'infrastructure et que de ce tracé actuel est maintenu, l'expropriation de l'entière de la maison semble la solution la plus adéquate afin de ne pas imposer des conditions de vie difficiles à la famille et de pouvoir sécuriser au maximum le carrefour, que la réclamation concernant la création de la voirie interne à la zone ne peut être rencontrée, cette voirie étant indispensable à l'équipement de la nouvelle zone d'activités économiques;

Vu la lettre commune introduite par six propriétaires de biens à exproprier qui, afin de limiter les nuisances, souhaitent la création de merlons arborés tant sur la limite nord de la zone que des deux côtés du chemin des Tilleuls;

Considérant que la SPI+ a fait savoir, le 3 septembre 2008, à la Direction de l'Équipement des parcs d'activités que vu l'ensemble des réclamations reçues et à la requête de la commune de Welkenraedt, la SPI+ décide :

- de prévoir, dans les travaux d'infrastructures, une zone tampon arborée le long de la limite nord de la zones d'activités économiques, celle-ci sera constituée d'un écran végétal de faible profondeur;
- que la création d'un merlon n'est pas pertinente vue la grande distance entre la zone d'habitat et la zones d'activités économiques et la déclivité naturelle;
- de plus la SPI+ s'engage à évaluer la nécessité de la création d'une zone tampon le long du chemin du Tilleul tel qu'il sera réaménagé;

Vu la réclamation introduite par une société qui s'étonne que l'ensemble des parcelles qu'elle occupe actuellement et qui sont situées en zone agricole ne soient pas reprises dans la modification du plan de secteur à l'étude;

Considérant que la SPI+ a fait savoir, le 3 septembre 2008, à la Direction de l'Équipement des parcs d'activités que cette réclamation sort du cadre de la procédure actuelle qui ne consiste pas en une nouvelle modification du plan de secteur mais en l'obtention d'un arrêté de reconnaissance de zone et d'expropriation suite à la modification du plan de secteur du 22 avril 2004, il ne peut donc être répondu favorablement à la demande de l'entreprise, ainsi qu'à celle du conseil communal de Welkenraedt, d'étendre le périmètre de la procédure actuelle aux terrains occupés par cette société, la SPI+ décide donc de ne pas donner suite à la réclamation de cette société;

Vu la demande introduite par une société de pouvoir acquérir des terrains supplémentaires en vue de son développement;

Considérant que la SPI+ a fait savoir, le 3 septembre 2008, à la Direction de l'Équipement des parcs d'activités qu'elle étudiera ultérieurement les demandes d'acquisition de terrains par cette société;

Vu la réclamation introduite par une société qui s'oppose aux emprises d'expropriation prévues sur une parcelle et à l'expropriation complète d'une autre parcelle;

Considérant que la SPI+ a fait savoir, le 3 septembre 2008, à la Direction de l'Équipement des parcs d'activités qu'étant donné que la parcelle totalement expropriée fait l'objet d'un projet actuellement en cours d'exécution et que les emprises dans la parcelle partiellement expropriée sont indispensables à la création de la voirie de desserte de la zone d'activités économiques mais qu'elles ne peuvent nuire au maintien et au développement de l'activité existante, la SPI+ décide de supprimer l'emprise de la parcelle totalement expropriée du plan d'expropriation, excepté ce qui concerne les emprises nécessaires aux travaux d'infrastructures, et de réduire au minimum indispensable l'emprise dans l'autre parcelle et de prendre en compte, dans la mesure du possible, les demandes et les impératifs techniques des deux entreprises situées de part et d'autre de la future voirie;

Vu la réclamation de propriétaires d'un des biens à exproprier, introduite par l'intermédiaire d'un notaire, concernant le montant des indemnités liées à l'expropriation;

Considérant que la SPI+ a fait savoir, le 3 septembre 2008, à la Direction de l'Équipement des parcs d'activités que la fixation des indemnités n'est pas du ressort de la SPI+ mais bien du Comité d'Acquisition d'Immeubles du Service fédéral des Finances, la SPI+ prend acte de la réclamation;

Vu la réclamation introduite par les propriétaires d'un des biens à exproprier, qui souhaitent voir étendre l'emprise d'expropriation de 55 m² à l'ensemble du terrain, soit 2 081 m²;

Considérant que la SPI+ a fait savoir, le 3 septembre 2008, à la Direction de l'Équipement des parcs d'activités que :

- l'essentiel de l'emprise nécessaire à l'élargissement de la voirie sera constitué d'une bande de terrains dont la rétrocession à la Commune est prévue depuis l'adoption du plan de lotissement en 1974, et donc antérieurement à l'acquisition de la parcelle par les propriétaires en 1979;

- que l'emprise actuellement prévue dans le terrain ne constitue qu'une bande de faible profondeur sur l'ensemble du terrain à front de voirie;

- qu'elle ne met nullement en péril le caractère constructible du bien;

la SPI+ décide de ne pas répondre favorablement à cette demande;

Vu la réclamation introduite par une société propriétaire d'un des biens à exproprier qui souhaite que les emprises déjà occupées par son activité économique ainsi que celles acquises en copropriété avec une autre société, en vue de leurs extensions réciproques, soient enlevées du périmètre d'expropriation;

Considérant que la SPI+ a fait savoir, le 3 septembre 2008, à la Direction de l'Équipement des parcs d'activités que son objectif était de favoriser le développement de nouvelles activités économiques mais également le développement des entreprises implantées préalablement à sa demande d'expropriation, que le retrait de ces parcelles ne nuit pas au bon aménagement de la zone, que dès lors la SPI+ décide de retirer ces emprises du périmètre d'expropriation vu les projets de développement présentés par les entreprises;

Vu les réclamations introduites par une société et son représentant, propriétaire d'un des biens à exproprier qui présentent leur projet d'extension de l'entreprise actuellement en cours d'étude;

Considérant que la SPI+ a fait savoir, le 3 septembre 2008, à la Direction de l'Équipement des parcs d'activités que pour les mêmes raisons qu'évoquées ci-dessus, elle décide de retirer ces emprises du plan d'expropriation;

Vu la réclamation introduite par le propriétaire d'un des biens à exproprier demandant le maintien du chemin de Horren desservant son bien et dans lequel se trouve la canalisation d'eau alimentant celui-ci;

Considérant que la SPI+ a fait savoir, le 3 septembre 2008, à la Direction de l'Équipement des parcs d'activités que :

- le bien, bien que figurant au plan d'expropriation, n'est cependant pas repris dans le tableau d'emprises en tant que bien à exproprier;

- que l'alimentation en eau de cette propriété s'effectue via le chemin de Horren;

la SPI+ décide de maintenir le chemin de Horren en tant que chemin public et de ne déclasser celui-ci qu'à partir de la limite entre l'emprise G69 et G71 et de ne pas exproprier le bien de ce propriétaire vu l'activité économique qui y est développée;

Vu la réclamation introduite par les copropriétaires d'un des biens à exproprier souhaitant conserver leur habitation et leur exploitation toujours occupée par un des copropriétaires;

Considérant que la SPI+ a fait savoir, le 3 septembre 2008, à la Direction de l'Équipement des parcs d'activités qu'étant donné :

- la superficie restreinte de ces emprises;

- le souhait d'un des copropriétaires de pouvoir continuer à habiter et à exploiter les terrains résiduels;

- l'absence d'impact de l'exclusion de ces emprises sur l'aménagement global de la zone d'activités économiques;

- le coût très élevé des biens situés à front de la rue Mitoyenne et donc l'impact financier très élevé d'une éventuelle expropriation;

la SPI+ décide de supprimer ces emprises du plan d'expropriation;

Vu la réclamation introduite par plusieurs sociétés propriétaires de biens à exproprier qui refusent l'expropriation de l'entièreté de certaines emprises;

Considérant que la SPI+ a fait savoir, le 3 septembre 2008, à la Direction de l'Équipement des parcs d'activités que :

- vu les contacts préalables entre les services de la SPI+ et les entreprises;

- qu'étant donné que les terrains que ces entreprises souhaitent conserver ont été équipés à leur frais et qu'ils sont indispensables au développement de leurs activités;

la SPI+ décide d'exclure de l'expropriation ces emprises jusqu'à une profondeur d'environ 210 mètres par rapport à la route nationale;

Vu les trois réclamations introduites par trois propriétaires différents d'un des biens à exproprier qui souhaite que soit étendue l'expropriation à l'entièreté de leurs parcelles;

Considérant que la SPI+ a fait savoir, le 3 septembre 2008, à la Direction de l'Équipement des parcs d'activités que vu la superficie résiduelle des parcelles après expropriation, la SPI+ s'engage à acquérir les excédents d'emprises;

Vu la réclamation introduite par les propriétaires d'un des biens à exproprier concernant les indemnités liées aux préjudices versées aux propriétaires et exploitants et au préjudice environnemental lié à la poussière générée par le concasseur qui sera installé à proximité des parcelles;

Considérant que la SPI+ a fait savoir, le 3 septembre 2008, à la Direction de l'Équipement des parcs d'activités que la fixation des indemnités d'expropriation n'est pas de son ressort mais bien de celui du Comité d'Acquisition d'Immeubles du Service fédéral des Finances, la SPI+ prend acte de la réclamation, celles-ci seront transmises au Comité d'Acquisition d'Immeubles;

Considérant de plus qu'il ne peut être préjugé de l'activité qui sera développée à proximité des parcelles concernées et que toute entreprise qui souhaitera s'implanter dans la zone d'activités économiques sera soumise aux procédures légales en vigueur, à savoir l'introduction d'une demande de permis unique ou d'environnement accompagnée d'une évaluation des incidences sur l'environnement et d'une enquête publique, la SPI+ prend acte de la réclamation;

Vu la demande introduite par les propriétaires d'un des biens à exproprier concernant l'intégration du chemin agricole le long du tracé TGV à la future sortie d'autoroute afin de limiter l'empiétement inutile sur les terrains agricoles, la crainte de voir la rue des Tilleuls (côté Baelen) utilisée en tant que raccourci et demandant l'aménagement adéquat de celle-ci en vue de limiter la circulation aux riverains, la récolte des eaux usées des nouvelles voiries dans le bassin d'orage du TGV afin de limiter les risques d'inondation des prés avoisinants, l'inutilité de la création du côté de Baelen d'une nouvelle sortie d'autoroute;

Vu la réclamation introduite par courriel relevant les problèmes suivants :

- la nécessité de créer des trottoirs du centre de Nereth jusqu'aux arrêts de bus sur la rue Herbenthal, tant dans la zones d'activités économiques qu'à l'extérieur afin de garantir la sécurité des utilisateurs des transports en commun dont notamment les enfants;

- l'augmentation de la circulation dans le hameau de Nereth (rue de Nereth et de Horren) et les risques liés à celle-ci;

et proposant les mesures ci-après :

- l'augmentation des contrôles de vitesse et, rue de Horren, la limitation du charroi à la circulation local;

- le maintien de la jonction entre la zones d'activités d'Eupen et la RN61;

- la nécessité de la création d'une zone tampon afin de protéger le hameau de Nereth;

- la nécessité d'interdire le rejet d'eaux usées industrielles dans le ruisseau s'écoulant à Nereth;

- l'impossibilité d'utiliser le ruisseau comme trop plein, vu la capacité d'absorption limitée de celui-ci;

Vu la proposition introduite par le propriétaire d'un des biens à exproprier concernant le tracé de la voirie dans la zone d'activités économiques;

Considérant que la SPI+ a fait savoir, le 3 septembre 2008, à la Direction de l'Équipement des parcs d'activités que :

- comme a pu le démontrer le Plan communal de Mobilité de la ville d'Eupen, la charge actuelle de la sortie d'autoroute existante Eupen-Baelen et de la rue Herbenthal (côté Eupen) nécessite la création de nouvelles infrastructures (échangeur autoroute et voiries parallèles à l'axe existant, dont la liaison vers la RN61) afin d'assurer la fluidité du trafic sur la rue Herbenthal, ces infrastructures détourneront le charroi créé voie de Liège et rue de Xhonneux par la zone d'activités économiques des Trois-Bourdon (Welkenraedt);

- que la création de la nouvelle voirie, longeant la voie TGV et desservant la zone de Baelen directement via la nouvelle sortie d'autoroute devrait permettre quant à elle de ne pas reporter le charroi de la zones d'activités économiques vers le hameau de Nereth et de préserver ainsi ses habitants;

- que l'aménagement de la sortie d'autoroute et des voiries d'accès doit être réalisé en concertation avec le MET et la commune de Baelen lors des études techniques définitives;

- qu'en ce qui concerne la circulation dans le hameau de Nereth, des actions devraient être prises par la commune de Baelen, notamment en ce qui concerne les contrôles de police et la signalisation et qu'il pourrait également être étudiée la possibilité de mettre la rue de Horren en cul-de-sac (sans liaison avec la nouvelle voirie de la ZAE) et ce afin de limiter réellement celle-ci à la circulation locale;

- que l'ensemble de ces mesures devra être intégré dans la réflexion globale menée par la SPI+, en collaboration avec la commune de Baelen, dans le cadre du développement de la zones d'activités économiques;

- que de plus, étant donné les modifications aux plans d'emprises données suite notamment à la prise en compte des extensions prévues par certaines entreprises, il paraît opportun de revoir le tracé des voiries internes de la zones d'activités économiques en y intégrant, notamment, la proposition d'un propriétaire à exproprier à savoir le déplacement de la voirie interne vers le centre de la zone;

- que ce nouveau tracé aurait pour avantage d'éloigner la voirie (source de bruit) du hameau de Nereth, de diminuer la longueur des voiries et donc des coûts et d'optimiser la parcellisation, notamment vu le caractère industriel d'une partie de la zone;

- que le cahier des charges urbanistiques et environnementales prévoit, le long de la zone de Baelen, des zones de recul plantées, à établir par les investisseurs dans les 3 ans de leur installation, que ces zones de recul plantées se situent à l'intérieur de la ZAE, entre la route (en bordure de zone) et les terrains industriels, qu'il serait plus pertinent de placer une zone arborée publique entre les terrains agricoles et la route afin de protéger au mieux les riverains;

la SPI+ décide dès lors :

- de préserver au maximum les terrains agricoles en limitant au strict minimum les emprises nécessaires aux voiries;

- de porter une attention particulière aux aménagements physiques (notamment ceux du carrefour constitué par la sortie d'autoroute);

- l'implantation d'une nouvelle voirie de desserte de la zones d'activités économiques et la rue du Tilleul;

- la mise en cul-de-sac de la rue de Horren;

- de veiller à ce que soient prises les mesures de police et de signalisations adéquates afin d'orienter le charroi vers la nouvelle voirie et non vers le hameau de Nereth en concertation avec la commune de Baelen;

- de dimensionner les systèmes de récoltes des eaux de ruissellement pour les infrastructures et les terrains industriels afin de limiter les risques d'inondation des terrains avoisinants;

- de revoir le tracé des voiries internes à la zones d'activités économiques;

- de demander des dérogations au CCUE et de pré-verduriser la limite de la ZAE;

Vu les réclamations introduites par une famille, intervenant au cours de l'enquête publique à 7 reprises sous différentes appellations, notamment lors de la pétition;

Vu la pétition introduite par 59 courriers identiques déposés en date du 14 février 2008 à la commune de Baelen;

Vu que les réclamations de ces propriétaires et de la pétition ont pour but l'opposition, en tant que riverains de la RN61 à la création de la zone d'activités économiques sur les quatre communes en raison de l'inquiétude liée au rapprochement des zones d'activités économiques par rapport aux zones d'habitat, de la dévaluation des immeubles et de la perte de qualité rurale de cette zone;

Considérant que la SPI+ a fait savoir, le 3 septembre 2008, à la Direction de l'Équipement des parcs d'activités que :

- cet argument n'est pas pertinent étant donné que l'extension dont il est question se situe, par rapport aux réclamants, à l'arrière de la zone d'activités existante et ne constitue donc pas, pour ceux-ci, un rapprochement de l'activité par rapport à leur habitat;

- que de plus les principes actuels de l'aménagement du territoire en Région wallonne prévoient une concentration de l'urbanisation et que l'extension de la zones d'activités économiques répond donc à ce principe;

dès lors la SPI+ décide de ne pas donner suite à cette remarque;

Vu que les réclamations de cette famille et de la pétition ont pour but de s'opposer d'une part au probable accroissement de la circulation (dont le charroi lourd) dû à la création d'une route de liaison entre la zones d'activités économiques et la RN61, d'autre part aux dangers liés à l'insécurité sur la RN61 et en fin à la destruction de terrains agricoles.

Vu le plan communal de mobilité de la ville d'Eupen qui démontre clairement la nécessité, non seulement d'un nouvel accès autoroutier, mais également de la création d'une voirie parallèle à la route de Herbesthal et donc d'une liaison de l'accès autoroutier à la RN61, via la zones d'activités économiques;

Considérant que la SPI+ a fait savoir, le 3 septembre 2008, à la Direction de l'Equipement des parcs d'activités que :

- ce plan de mobilité évalue différentes alternatives en terme de mobilité et que l'option reprise dans le dossier de reconnaissance de zone y est considérée comme étant la meilleure solution;

- que le plan de mobilité évalue l'accroissement de charroi lié non seulement à l'extension de la zones d'activités économiques mais également de la nouvelle liaison vers la RN61;

- qu'il montre que l'accroissement de charroi lié à l'extension de la zone sera faible (moins de 5 %) pour les riverains de la RN61 situés près la future jonction en direction de Verviers, l'essentiel des échanges se réalisant de et vers l'autoroute;

- la création de la nouvelle jonction n'engendre quant à elle aucun accroissement du charroi;

pour les riverains situés sur la RN61 entre la future jonction et le carrefour avec la rue Herbesthal, cette jonction entraînera par contre une très forte augmentation du charroi (charroi reporté de la route de Herbesthal);

- il apparaît donc que cette réclamation n'est pas fondée pour les habitants situés au-delà de la future jonction potentielle, sur la route d'Eupen en direction de Verviers.

Cependant, étant donné l'absence d'étude technique précise définissant le tracé optimal de cette voirie de jonction, la SPI+ décide de maintenir le principe de la création d'une jonction entre la zone d'activités économiques et la RN61 et dans l'attente d'études techniques plus précises, de supprimer les emprises d'expropriation nécessaires à la création de cette jonction;

Vu les avis techniques de la société ELIA et de l'AIDE;

Considérant que la SPI+ a fait savoir, le 3 septembre 2008, à la Direction de l'Equipement des parcs d'activités que les avis de la société Elia et de l'AIDE seront intégrés aux études techniques;

Vu le courrier de la Fabrique d'Eglise, arrivé à la SPI+ uniquement et hors délais, demandant l'acquisition de l'excédent d'emprise;

Considérant que la SPI+ a fait savoir, le 3 septembre 2008, à la Direction de l'Equipement des parcs d'activités que vu la suspension provisoire du tracé de la liaison entre la RN61 et la zone d'activités économiques, la SPI+ considère que la réclamation de la Fabrique d'Eglise n'est actuellement plus pertinente;

Vu les six réclamations similaires introduites par six propriétaires de biens à exproprier et les deux courriers similaires aux précédents, excepté en ce qui concerne le tracé proposé de la limite d'expropriation introduite par deux autres propriétaires de biens à exproprier, demandant qu'afin de maintenir le niveau de qualité de vie :

- les jardins et constructions soient épargnés de l'expropriation et pour ce, faire proposent un nouveau tracé pour la limite d'expropriation;

- que la SPI+ aménage une ceinture verte de 10 mètres de profondeur avec de préférence la création d'une butte arborée (végétation sempervirente);

- qu'à proximité de l'habitat, l'interdiction d'installation d'entreprises bruyantes et l'imposition de bâtiments industriels bas;

- le maintien des arbres, haies, etc existants;

- le maintien de la Kellergasse comme liaison piétonne et cycliste;

Vu les cinq réclamations similaires introduites par cinq propriétaires de biens à exproprier demandant, en tant que riverains ou propriétaires de terrains de la rue Gemehret, afin de maintenir le niveau de qualité de vie :

- la création d'une zone tampon constituée d'une bande verte de 20 mètres de largeur complétée par une butte arborée de 15 mètres de largeur et 4 mètres de hauteur, arrondie au niveau des parcelles 170Y, 170Z et 170R;

- la modification du tracé des routes internes à la zone afin de permettre la création de petites parcelles le long de l'habitat et de reporter les grandes parcelles le long de l'autoroute;

- de limiter à 6 mètres la hauteur des bâtiments jouxtant la zone d'habitat;

- de ne pas créer de voirie piétonne ni cyclable dans la zone tampon afin de respecter la vie privée des riverains;

Vu les réclamations introduites par les propriétaires de biens à exproprier rejoignant les précédentes, demandes à ceci près :

- la hauteur maximum des bâtiments le long de la zone d'habitat qui devrait être limitée à 5 mètres et non à 6 mètres;

- la nécessité de prendre des mesures de protection supplémentaires en plus de la butte tampon;

Vu les réclamations introduites par les propriétaires de biens à exproprier qui rejoignent sur le fond la réclamation des courriers précédant mais sans avoir joint de plan;

Vu la seconde réclamation introduite par un propriétaire de biens, qui rejoint les précédentes et qui de plus insiste sur le fait qu'il a acquis récemment une extension pour son entreprise et que celle ci est actuellement en zone d'expropriation;

Considérant que la SPI+ a fait savoir, le 3 septembre 2008, à la Direction de l'Equipement des parcs d'activités que vu les nombreuses réclamations introduites par les riverains concernant le maintien des fonds de jardins et l'extension de la zone tampon afin de préserver leur quiétude et leur cadre de vie et afin de favoriser au mieux l'intégration harmonieuse de la zones d'activités économiques et de la zone d'habitat, la SPI+ décide :

- de revoir les limites de l'expropriation afin de préserver au maximum les fonds de jardins;

- d'étudier la création d'une zone tampon qui pourrait suivre le modèle de la zone tampon réalisée dans l'extension 3 de la zone d'Eupen, à savoir 10 mètres de zone libre puis environ 15 mètres de butte arborée;

- néanmoins, si des terrains et/ou fonds de jardins situés en zones d'activités économiques ont été exclus du périmètre d'expropriation, ceux-ci seront considérés comme faisant partie de la zone libre de 10 mètres;

- de revoir les riverains en présence de la ville d'Eupen afin de leur présenter les solutions techniques (largeur de la zone tampon, hauteur de la butte, type de végétation, ...) les plus adéquates en fonction de la configuration du terrain, du type d'entreprises à planter, des contraintes d'entretien;

- de revoir l'implantation des voiries internes à la zones d'activités économiques afin de privilégier l'implantation de petites entreprises le long de la zone d'habitat, d'établir, en concertation avec la commune d'Eupen une « charte urbanistique » afin de préciser les caractéristiques des futurs bâtiments, notamment en terme de hauteur;

- de maintenir, dans la mesure du possible, les haies et arbres remarquables, d'étudier les possibilités de création de liaisons piétonne et cycliste;

Vu la demande complémentaire de propriétaires de biens à exproprier qui souhaitent la démolition de leur étable par la SPI+ et proposent un calcul de l'indemnité d'expropriation;

Considérant que la SPI+ a fait savoir, le 3 septembre 2008, à la Direction de l'Equipement des parcs d'activités que d'une part le calcul des indemnités est du ressort du Comité d'Acquisition d'Immeubles et que les informations fournies par les réclamants lui seront transmises en temps voulu et d'autre part, considérant que l'étable est située en dehors de la zone d'activités économiques, la démolition de celle-ci ne pourra faire l'objet que d'une négociation avec les propriétaires dans le cadre de la détermination des indemnités d'expropriation, la SPI+ décide de transmettre l'ensemble de ces éléments au Comité d'Acquisition d'Immeubles en vue de la négociation avec les propriétaires;

Vu la réclamation des propriétaires de biens à exproprier demandant, en supplément des points repris ci-dessus, non seulement le maintien des arbres fruitiers et des éléments végétaux existants à l'arrière de leur propriété en vue d'enrichir la zone tampon mais aussi l'interdiction de créer une voie piétonne et cyclable dans la zone tampon afin de préserver la vie privée des riverains;

Considérant que la SPI+ a fait savoir, le 3 septembre 2008, à la Direction de l'Equipement des parcs d'activités que la SPI+ décide, dans la mesure du possible, de maintenir les plantations, arbres, ... existants;

Vu la réclamation de propriétaires de biens à exproprier concernant l'exactitude de la superficie de certaines parcelles à exproprier;

Considérant que la SPI+ a fait savoir, le 3 septembre 2008, à la Direction de l'Equipement des parcs d'activités que considérant que le plan d'expropriation reprend les contenances cadastrales et que celles-ci sont effectivement sujettes à erreur et que considérant cependant que la rectification de ces erreurs est du ressort du service du Cadastre et que toutes les vérifications nécessaires auront lieu avant l'acquisition, la SPI+ prend acte de la réclamation;

Vu la réclamation d'une société propriétaire d'un bien à exproprier qui souhaite éviter l'expropriation ou tout le moins trouver des solutions pour préserver les possibilités futures d'extension de son bâtiment pour ne pas mettre en péril son activité;

Considérant que la SPI+ a fait savoir, le 3 septembre 2008, à la Direction de l'Equipement des parcs d'activités qu'en absence d'une étude technique plus approfondie de la liaison vers la Route de Verviers, la SPI+ décide qu'il est prématuré de procéder aux expropriations et supprime ces emprises du plan d'expropriation;

Vu la réclamation d'une société rappelant ses projets concrets de développement;

Considérant que la SPI+ a fait savoir, le 3 septembre 2008, à la Direction de l'Equipement des parcs d'activités que la SPI+ décide de supprimer l'entièreté des parcelles appartenant à l'entreprise du plan d'expropriation à l'exception de l'emprise sur la parcelle nécessaire à l'alignement de la Siebeponisweg;

Vu les réclamations des propriétaires d'un bien à exproprier s'opposant à l'expropriation vu la nécessité de ses terrains pour l'extension de leur activité;

Considérant que la SPI+ a fait savoir, le 3 septembre 2008, à la Direction de l'Equipement des parcs d'activités qu'étant donné qu'elle a pour mission le développement de nouvelles activités économiques mais également le maintien et le développement de celles préexistantes à la création des zones d'activités économiques, la SPI+ décide de supprimer l'emprise de ces terrains du plan d'expropriation;

Vu la réclamation d'une société propriétaire d'un bien à exproprier souhaitant que cette emprise soit enlevée du périmètre d'expropriation vu les projets développés sur celle-ci et les engagements déjà pris par la société;

Considérant que la SPI+ a fait savoir, le 3 septembre 2008, à la Direction de l'Equipement des parcs d'activités qu'étant donné qu'elle a pour mission le développement de nouvelles activités économiques mais également le maintien et le développement de celles préexistantes à la création des zones d'activités Economiques, la SPI+ décide de supprimer l'emprise de ces terrains du plan d'expropriation à l'exception de l'emprise sur la parcelle nécessaire à l'alignement de la Siebeponisweg;

Vu le courrier d'une société souhaitant procéder, lors de l'expropriation, à un remembrement de ses terrains avec la SPI+ afin de disposer d'une parcelle plus compacte et de garantir les possibilités d'extension de son activité;

Considérant que la SPI+ a fait savoir, le 3 septembre 2008, à la Direction de l'Equipement des parcs d'activités que l'objectif de la SPI+ étant d'assurer le développement harmonieux de la zone et de favoriser le développement des entreprises, notamment celles préalablement installées, la SPI+ décide de déterminer, en collaboration avec l'entreprise, les possibilités de remembrement des terrains, en fonction des besoins en superficie nécessaires au développement de l'activité et du bon aménagement de la zone;

Vu le courrier d'un exploitant agricole s'inquiétant de l'impact négatif de l'expropriation sur son activité agricole : plus de 25 % de son bloc d'exploitation est repris en zone à exproprier, à l'arrière de ses bâtiments;

Considérant que la SPI+ a fait savoir, le 3 septembre 2008, à la Direction de l'Equipement des parcs d'activités que :

- les impacts négatifs sur les exploitations avaient déjà été mis en évidence lors de l'étude des incidences sur l'environnement mais que malgré tout, le Gouvernement wallon a approuvé la modification du plan de secteur;

- que les indemnités fixées par le Comité d'Acquisition d'Immeubles prennent en compte les pertes d'exploitation et de rentabilité engendrées par l'expropriation;

- que l'extension sur Eupen sera la dernière à être mise en œuvre, conformément au phasage imposé, ce délai pourra être mis à profit par les exploitants expropriés afin de trouver des terrains de remplacement;

- qu'à cette fin, des contacts pourraient être pris avec les acteurs tels que la DGA, les communes, les C.P.A.S.;

- de plus, il est à noter que les exploitants pourront continuer à occuper à titre précaire et gratuit, les terrains non nécessaires aux travaux d'infrastructures et ce, jusqu'à la vente aux investisseurs;

dès lors, la SPI+ prend acte de la réclamation;

Vu la réclamation de la SNCB Holding refusant l'expropriation des terrains qu'elle a acquis pour des raisons d'utilité publique;

Considérant que la SPI+ a fait savoir, le 3 septembre 2008, à la Direction de l'Equipement des parcs d'activités qu'elle décide de prendre contact avec la SNCB afin d'envisager des solutions permettant le développement de la zones d'activités économiques;

Vu la réclamation de la SNCB Holding Patrimoine s'opposant à l'expropriation, les terrains ayant été acquis en vue du développement de leur activité de service public;

Vu les réclamations de deux propriétaires de biens à exproprier émettant des réserves sur la création de la liaison entre la zone Tivoli et la zone Herbesthalebaum en raison des diminutions de valeur agricole et foncière de la parcelle (celle-ci serait coupée en deux par la liaison) et des pertes liées à l'expropriation (de revenus, primes, etc.);

Vu les réclamations d'un propriétaire et d'un locataire d'un bien s'opposant à l'expropriation en raison :

- des pertes de valeur agricole et foncière de celui-ci;
- des pertes de revenus agricoles et des primes auxquelles s'ajoutent des difficultés à respecter des différentes impositions légales (décret nitrates, ...) et engagements (mesures agro-environnementales) qui seraient engendrées suite à la diminution de la superficie de l'exploitation;
- de la difficulté à retrouver de nouveaux terrains en location;
- des problèmes de drainage des terrains;
- de la volonté de maintenir de bons rapports avec le voisinage opposé à la création de la liaison;

Vu les réclamations de 9 propriétaires de bien à exproprier rue Rabotrath s'opposant à la création de la liaison Tivoli-Herbesthalerbaum telle que prévue et demandant au minimum la création de celle-ci de l'autre côté de la voie ferrée afin :

- d'éloigner la voirie et ses nuisances des habitations existantes afin de préserver un minimum de quiétude aux habitants considérant la faible valeur potentielle des terrains à aménager sur la zone de Tivoli;
- de préserver le paysage, les haies, arbres, les habitats naturels (présence de blaireaux, renards, ...) existants côté ouest;
- de limiter les coûts : pont moins long, voirie en ligne droite;

Considérant que la SPI+ a fait savoir, le 3 septembre 2008, à la Direction de l'Équipement des parcs d'activités qu'étant donné :

- que de la SNCB s'oppose à l'expropriation des terrains dont elle est propriétaire;
- les réclamations des riverains concernant les préjudices tant au niveau des exploitations agricoles, de l'impact sur les habitants de la rue Rabotrath, sur le paysage et les habitats naturels;
- que la SPI+ estime qu'en l'état, le projet de valorisation de la zone Tivoli et de création de la voirie de liaison est prématurée;

la SPI+ décide donc

- de supprimer du plan d'expropriation les emprises nécessaires à la liaison Tivoli-Herbesthalerbaum et de prendre contact avec la SNCB Holding Patrimoine - direction du patrimoine, afin d'envisager avec eux la possibilité de valoriser ces terrains, affectés en zone d'activités économiques mixtes depuis la modification du plan de secteur du 22 avril 2004;
- d'étudier plus en profondeur les possibilités d'aménagement et la rentabilité de la zone du Tivoli (types d'entreprises, réhabilitation, ...) et en parallèle les infrastructures routières nécessaires à ce projet;
- en fonction des résultats des différentes études et contacts, engager, si nécessaire, une procédure d'expropriation complémentaire;

Vu la réclamation d'un riverain souhaitant que des aménagements soient prévus dans la rue Rabotrath afin d'y limiter le charroi lourd, essentiellement suite à la création de la liaison avec la zone de Tivoli;

Considérant que la SPI+ a fait savoir, le 3 septembre 2008, à la Direction de l'Équipement des parcs d'activités;

- qu'elle décide que, même en cas de création de la liaison vers le Tivoli, la rue Rabotrath en tant que voirie résidentielle n'est pas prévue ni destinée à recevoir du charroi lourd, qu'en conséquence les plans de voiries ont été conçus afin que le charroi de la nouvelle zones d'activités économiques et de l'éventuelle zone de Tivoli ne transite pas par la rue Rabotrath mais passe par la voirie de la zone économique et rejoigne la rue Herbesthal par le nouveau rond-point à créer;

- que les attentes de ce riverain sont donc rencontrées au niveau de la SPI+, excepté actuellement en ce qui concerne le passage du charroi agricole par la zones d'activités économiques, en effet, en cas d'annulation du projet de liaison entre la nouvelle zone et le Tivoli, aucune liaison entre la rue Rabotrath et la zones d'activités économiques ne serait prévue;

- que l'aménagement de la rue Rabotrath est du ressort de la commune de Lontzen;

la SPI+ considère que le projet actuel répond favorablement à l'ensemble des attentes de ce riverain;

Vu la pétition signée par 77 riverains des rues Schils et Rabotrath qui ne s'opposent pas à la construction de la zone d'activités économiques mais qui, pour assurer le maintien de leur qualité de vie souhaitent :

- que le tracé de la route prévue dans la zone soit déplacé plus loin des habitations;
- que l'implantation des sociétés nuisantes au plus loin des habitations;
- que la hauteur des bâtiments ne détériore pas le paysage;

Vu la pétition signée par 9 riverains de la rue Rabotrath, déposée en allemand et en français avec quelques différences relevées dans le texte et proposant, afin d'améliorer l'intégration de la zone d'activités économiques :

- la création d'une zone tampon de 25 mètres de large (15 mètres de zone libre plus une butte arborée d'une largeur de 10 mètres) au lieu des 10 mètres prévus;
- 8 mètres de zone de recul des bâtiments industriels par rapport à la limite de la butte arborée;
- une hauteur des bâtiments derrière les habitations limitée à 6 mètres et des toitures plates;
- la construction des bâtiments d'une même parcelle au même niveau;
- une profondeur des parcelles le long des habitations de maximum 60 mètres et le positionnement de la route en conséquence (à 60-70 mètres);
- l'accès voitures et poids lourds uniquement autorisé par la rue Mitoyenne;
- l'interdiction d'implantation d'entreprises polluantes, de production ou de stockage de surgelés;
- l'interdiction de travail le week-end et en pauses;
- la remise en question de la zone d'activités économiques Industrielles le long de la voie ferrée;
- l'imposition d'une étude environnementale à chaque entreprise souhaitant s'implanter;
- l'information des riverains lors de la demande d'implantation des sociétés;
- le maintien des arbres et haies existants;
- une étude de la faisabilité d'implanter la liaison vers le Tivoli de l'autre côté de la voie de chemin de fer;

Considérant que la SPI+ a fait savoir, le 3 septembre 2008, à la Direction de l'Équipement des parcs d'activités que vu les questions des même riverains sur la position de la zone tampon, en limite des terrains de deux propriétaires, le maintien ou non de la dénivellation du terrain, la protection de la nappe phréatique, l'avenir des canalisations et réseaux de drains privés traversant les terrains de la future zones d'activités économiques et considérant :

- que la position de la voirie conditionnera le type d'entreprises qui s'implanteront sur les terrains (petits terrains : petites entreprises/grands terrains : grandes entreprises) et donc que les deux premières demandes reprises dans la première pétition à savoir l'éloignement de la voirie et des entreprises potentiellement plus nuisantes sont contradictoires;

- qu'il est effectivement plus opportun de prévoir l'implantation des entreprises de grande taille et potentiellement nuisantes du côté de l'autoroute;

- que la déclivité naturelle du terrain devrait être normalement conservée, ce qui répondra à la troisième demande des riverains en terme de limitation de la détérioration du paysage;

- que le type de bâtiments, leurs hauteurs, leurs positions sur les parcelles, etc ne sont pas des éléments du dossier de reconnaissance de zone mais bien d'une charte urbanistique qui pourrait être établie en collaboration avec la commune;

- que si l'on accepte les contraintes imposées par les riverains en terme d'exclusion d'entreprises (et plus particulièrement dans la pétition en version allemande), quasiment aucune entreprise ne pourra s'installer;

- que toutes les entreprises sont soumises à la législation wallonne en matière environnementale et urbanistique et que dans ce cadre, toute demande doit être accompagnée d'une évaluation des incidences sur l'environnement dans les formes prescrites par la législation (notice d'évaluation des incidences sur l'environnement ou étude des incidences sur l'environnement) et que la législation prévoit, notamment, l'organisation d'une enquête publique en cours de procédure;

- que la législation wallonne (dont notamment le code de l'eau) est le garant du maintien de la qualité de la nappe aquifère et que, de plus, des conditions spécifiques pourront être imposées aux entreprises dans le cadre de leur permis d'environnement;

- qu'aucune liaison n'est prévue entre la rue Rabotrath et la zones d'activités économiques et donc que l'accès à celle-ci ne sera possible que par la rue Mitoyenne;

- que la rue Rabotrath est située au PASH (plan d'assainissement par sous-bassin hydrographique) en zone d'épuration collective et est en grande partie égouttée et que, conformément à l'article R 277 du Code de l'Eau : « Les habitations situées le long d'une voirie déjà équipée d'égouts doivent y être raccordées »;

- que dès lors les habitations situées le long d'une voirie qui vient à être équipée d'égouts doivent y être raccordées pendant les travaux d'égouttage;

- que par dérogation à l'article R 277, paragraphe 1^{er} : « Lorsque le raccordement à l'égout, existant, en cours de placement ou futur, engendre des coûts excessifs en raison de difficultés techniques rencontrées, la personne dont l'habitation est concernée peut effectuer une demande de permis pour l'installation d'un système d'épuration individuelle à la place du raccordement à l'égout et qu'en cas de refus du permis, le raccordement à l'égout existant doit se faire dans les 6 mois qui suivent la notification de la décision de refus. »;

- qu'il apparaît donc que le raccordement aux égouts constitue une obligation légale pour les riverains de la rue Rabotrath;

- qu'il n'appartient pas à la SPI+ de prendre en charge les obligations légales des riverains et que le maintien des drains dans les terrains de la zones d'activités économiques créerait de nombreuses servitudes et zones non constructibles, incompatible avec les principes de gestion parcimonieuse des terrains et que dès lors la SPI+ ne peut maintenir les drains en place;

la SPI+ décide :

- de maintenir une voirie à faible distance des habitations, parallèlement à la rue Rabotrath afin que des petites entreprises, avec des bâtiments de petites tailles puissent prioritairement s'y implanter, le plan d'implantation des voiries sera revu en conséquence;

- de proposer à la commune d'établir une charte urbanistique;

- de maintenir au maximum, dans la mesure du possible et en fonction des contraintes techniques, les haies et arbres existants dans la zone;

- de ne pas maintenir les canalisations, drains privés, etc traversant les terrains de la future zone d'activités économiques tout en veillant à faire appliquer des solutions techniques permettant d'éviter tout risque problème ultérieur;

- de répondre conjointement aux autres demandes des riverains en ce qui concerne la zone tampon;

Vu la réclamation d'un riverain qui d'une part souhaite trouver des solutions afin de préserver son calme et son bien-être et qui désire d'autre part garder la possibilité de lotir son terrain situé en zone d'habitat, à l'arrière de la zones d'activités économiques et par ailleurs qui attire l'attention sur la présence d'un bail à ferme et l'existence d'égouts dans la prairie;

Vu la réclamation d'un riverain relevant les points suivants concernant la procédure et les informations mises à disposition des riverains :

- le dossier mis à l'enquête publique, constitué uniquement du dossier établi par le bureau AUPA serait incomplet;

- l'absence de réponse à la demande de son avocat qui souhaitait consulter l'ensemble du dossier à la SPI+;

- l'information donnée, lors de sa visite, par Mme Comblin de la SPI+ selon laquelle, en novembre 2007, il n'était pas encore question d'expropriation;

Considérant que la SPI+ a fait savoir, le 3 septembre 2008, à la Direction de l'Équipement des parcs d'activités que :

- le dossier mis à l'enquête publique a bien été déclaré complet par la Région wallonne - Direction générale de l'Économie et de l'Emploi - Division de l'Équipement des Zones industrielles;

- que toutes les pièces du dossier étaient consultables à la maison communale de Lontzen;

- que la SPI+ a effectivement été contactée par l'avocat de cette personne tant par téléphone que par courrier et, qu'afin d'informer celui-ci au mieux, une réunion a été fixée, réunion à laquelle l'avocat ne s'est pas présenté;

- que ce riverain a été reçu et informé à la SPI+ par la Directrice générale, que l'agent traitant le dossier puis le Directeur Equipement se sont rendus à son domicile, qu'à ces diverses occasions, il a toujours été signalé à cette personne que la SPI+ s'était engagée dans une procédure d'expropriation en vue de la mise en œuvre de la zones d'activités économiques (comme le confirme par ailleurs ce riverain dans son courrier du 5 décembre 2007 adressé au Cabinet du Ministre Lutgen);

- que ce riverain propose comme alternative à l'expropriation :
 - * l'engagement de sa part de maintenir son terrain dans sa configuration actuelle pour lui faire jouer le rôle de zone tampon;
 - * d'offrir un droit de préférence à la SPI+ dans l'éventualité où il se déciderait un jour à le vendre;
 - * l'expropriation complète de son bien (terrain + habitation);
 - que vu l'ensemble des réclamations des riverains des rues Schils et Rabotrath et considérant la situation sur le terrain dont :
 - * la présence actuelle d'arbres implantés parallèlement à la rue Rabotrath en fond de parcelles, la très faible profondeur des terrains privés à l'arrière des maisons de la rue Schils;
 - * la demande des riverains d'obtenir une zone tampon de minimum 25 mètres de profondeur (soit vu la longueur de la zone une superficie d'environ 2 hectares) et des zones de recul pour l'implantation des entreprises;
 - que l'alignement de la zone à exproprier sur le fond des parcelles engendre la perte d'environ 3,9 hectares de terrains industriels.;
 - que ce propriétaire permet néanmoins, vu son éloignement de la zones d'activités économiques;
 - * de limiter la profondeur de la zone tampon ce qui restreint la perte de terrains industriels à environ 2,5 hectares;
 - * d'intégrer la végétation existante à la future zone tampon ce qui permet de concilier l'intérêt des riverains et le développement de la zones d'activités économiques;
- la SPI+ décide :
- de modifier le périmètre de la zone d'expropriation et de reconnaissance de zone et de l'aligner sur le fond de ces parcelles, excepté sur deux parcelles où une bande de 10 mètres serait prélevée afin d'y installer la zone tampon;
 - de proposer le déclassement de ces emprises, soit environ 3,7 hectares qui seraient extraits des zones d'activités économiques et pourraient servir de compensation dans un dossier futur;
 - de limiter la profondeur de la zone tampon à 10 mètres, vu la distance plus conséquente entre la zone d'activités économiques et les riverains, au niveau de certaines parcelles;
 - étant donné la proximité de la zones d'activités économiques Industrielles de créer une zone tampon plus importante jusqu'au chemin de fer dont la composition sera déterminée en fonction des impératifs techniques, d'entretiens, etc;
 - de prendre les dispositions nécessaires (acte notarié) pour que le terrain de ce riverain, comme celui-ci le reconstruit, serve de zone tampon;

Vu la lettre de riverains demandant à ce que soit étudiées les possibilités de développement de cheminement piétonnier et cycliste entre la rue Rabotrath et la zones d'activités économiques de Lontzen et au-delà des autres zones d'activités économiques;

Considérant que la SPI+ a fait savoir, le 3 septembre 2008, à la Direction de l'Equipement des parcs d'activités qu'elle décide d'envisager, si possible, la création de voies de circulation lentes étudiées en même temps que les travaux d'infrastructures;

Vu la réclamation d'une entreprise concernant l'expropriation d'une bande d'environ 25 à 30 mètres de large le long de sa propriété en vue de créer la voirie d'accès à la zone;

Considérant que la SPI+ a fait savoir, le 3 septembre 2008, à la Direction de l'Equipement des parcs d'activités que le projet de rond point du MET a été repositionné en face de la bande de terrain préalablement achetée à cette société initialement par la commune (actuellement propriété de la SPI+) et que par conséquent la totalité de cette emprise ne se justifie plus, néanmoins, étant donné que la voirie du MET devra être complétée par la pose des impétrants, des emprises limitées dans la propriété de cette entreprise seront peut-être nécessaires,

la SPI+ décide de maintenir l'emprise d'expropriation dans la propriété de cette entreprise afin de pouvoir acquérir les superficies nécessaires à la pose des impétrants et s'engage formellement à n'exproprier que les emprises strictement nécessaires à la pose des impétrants, à prendre toutes les mesures techniquement et économiquement réalisables afin de limiter celles-ci au minimum, tout en veillant à ce que ces emprises ne mettent pas en péril la viabilité de l'entreprise et la circulation des véhicules au niveau de la station de distribution de carburant;

Vu la réclamation de propriétaires rappelant l'accord passé entre ceux-ci et la SPI+, antérieurement à l'enquête publique, à savoir :

- le maintien de l'habitation pour eux-mêmes ainsi que pour leurs fils;
- le maintien pour l'activité de leur fils des terrains situés dans l'ancienne zone de service;
- la possibilité pour eux, ainsi que pour tous les agriculteurs des futures zones d'occuper les terrains non nécessaires à la réalisation des travaux, à titre précaire et gratuit, et ce, jusqu'à la vente aux investisseurs;

Considérant que la SPI+ a fait savoir, le 3 septembre 2008, à la Direction de l'Equipement des parcs d'activités que lors de l'enquête publique, ces propriétaires ont demandé à ce que la limite de leur future propriété soit alignée sur la borne existante de la parcelle 54 B, que la position initiale de la SPI+ se justifie par la volonté très ferme de cette famille de maintenir et de développer l'habitation familiale malgré les nuisances engendrées par l'autoroute et la future zones d'activités économiques et par le coût d'acquisition très élevé de ces terrains, que cette demande formulée lors de l'enquête ne constitue qu'une légère adaptation de la position initiale à la situation des terrains, la SPI+ décide de répondre favorablement à leur demande;

Vu l'avis de la CCAT partiellement favorable approuvant par principe le développement des zones de services de Herbesthal-Baum et de Tivoli et les options de mobilité sur les quatre communes moyennant :

- la création de petites parcelles le long des rue Rabotrath et Henri Schils afin d'y accueillir des petites entreprises mieux intégrées en bordure de la zone d'habitat;
- le maintien et l'entretien des arbres et haies remarquables;
- l'étude plus approfondie de l'avenir de la zone de Tivoli et en fonction des options prises pour celle-ci, l'étude de la nécessité ou non de la liaison Tivoli-Herbesthal-Baum;
- la création d'une zone tampon assez large mais adaptée aux types d'entreprises implantées;

Considérant que la SPI+ a déjà répondu à certaines de ces demandes, à savoir :

- la possibilité donnée aux entreprises existantes de s'étendre vers l'arrière;
- l'installation dans la zone d'un « centre de services auxiliaires »;

Considérant que la SPI+ a fait la demande au MET d'envisager la création d'un échangeur autoroutier complet au niveau de Baelen-Welkenraedt et non d'un demi-échangeur, d'un giratoire à l'entrée de l'autoroute vers Liège en provenance de Herbenthal et le réaménagement du giratoire interne à la zone et de ses raccordements;

Considérant que la SPI+ a fait savoir, le 3 septembre 2008, à la Direction de l'Équipement des parcs d'activités que :

- vu que l'analyse des projets d'extension des entreprises existantes vers l'arrière se fera au cas par cas et en fonction des demandes des entreprises, des règlements régionaux en vigueur et des règles internes à la SPI+ (vente en fonction des besoins réels et obligation de construire dans un délai défini);

- qu'en ce qui concerne une société, des contacts ont été pris avec celle-ci afin de déterminer ses besoins éventuels en terme d'extension;

- que l'opportunité de l'implantation d'un centre de services auxiliaires doit être étudiée avec la commune et en fonction des règles internes à la SPI+;

- que la création de l'échangeur autoroutier et d'un rond point est du ressort du MET et non de la SPI+;

- que les études techniques n'ont pas encore été réalisées et que l'analyse des différentes réclamations montre effectivement que le tracé des voiries internes doit être revu;

la SPI+ s'engage à analyser les demandes de chaque entreprise déjà implantée et souhaitant s'étendre vers l'arrière de la zone, à analyser avec la commune de Lontzen l'opportunité de créer un centre de services auxiliaires sur la zone de Herbenthal-Baum, à interroger avec la commune le MET sur l'opportunité des aménagements proposés par la CCAT (échangeur Baelen-Welkenraedt - giratoire);

Vu que le conseil communal de Baelen a émis un avis favorable conditionnel sur la demande de reconnaissance et d'expropriation en date du 29 février 2008 moyennant le maintien de la déviation pour délester la RN67 et l'étude plus approfondie du rond-point près du Garbstock;

Considérant que la SPI+ a fait savoir, le 3 septembre 2008, à la Direction de l'Équipement des parcs d'activités qu'elle a déjà répondu à ce point;

Vu que le conseil communal de Baelen a émis un avis favorable conditionnel sur la demande de reconnaissance et d'expropriation en date du 29 février 2008 moyennant le fait que les merlons de terre ou tout autre dispositif anti-bruit ne seront autorisés que pour autant qu'ils aient un impact minime sur le paysage;

Considérant que la SPI+ a fait savoir, le 3 septembre 2008, à la Direction de l'Équipement des parcs d'activités que les dispositifs anti-bruit seront étudiés de manière plus approfondie lors des études techniques en collaboration avec la commune de Baelen;

Vu que le conseil communal de Baelen a émis un avis favorable conditionnel sur la demande de reconnaissance et d'expropriation en date du 29 février 2008 moyennant le positionnement de la route de liaison entre la nouvelle sortie d'autoroute et la RN61 à mi-distance entre le hameau de Nereth et la ligne TGV en vue d'une éventuelle extension de la zones d'activités économiques;

Considérant que la SPI+ a fait savoir, le 3 septembre 2008, à la Direction de l'Équipement des parcs d'activités que vu l'incertitude quant à une éventuelle extension de la zone d'activités économiques, elle ne peut répondre favorablement à la commune;

Vu que le conseil communal d'Eupen a émis un avis partiellement favorable conditionnel sur la demande de reconnaissance et d'expropriation en date du 21 janvier 2008 moyennant :

- l'exclusion du plan d'expropriation des terrains non bâtis appartenant aux firmes existantes et prévus pour leurs propres projets d'extension;

- de l'exclusion des jardins du plan d'expropriation;

- du respect d'une distance suffisamment grande entre les habitations de la Kellergasse et les entreprises en tenant compte de la ceinture verte prévue;

- de l'étude d'autres dispositifs de protection sonore et visuelle pour la zone d'habitat de la rue Gemehret;

- de la création de voirie piétonne entre Gemehret et Räfensträgerweg, l'établissement d'un cadastre du bruit;

Considérant que la SPI+ a fait savoir, le 3 septembre 2008, à la Direction de l'Équipement des parcs d'activités qu'elle a déjà répondu à ces différents points, excepté en ce qui concerne le cadastre du bruit, mais qu'il n'est pas du ressort de la SPI+ d'établir ce cadastre, la SPI+ maintient les propositions précédemment énoncées;

Vu que le conseil communal de Welkenraedt a émis un avis favorable conditionnel sur la demande de reconnaissance et d'expropriation en date du 28 décembre 2008 moyennant l'extension du périmètre de reconnaissance à l'ensemble des terrains sur lesquels une entreprise compte s'implanter dans le futur;

Considérant que la SPI+ a fait savoir, le 3 septembre 2008, à la Direction de l'Équipement des parcs d'activités qu'elle ne peut répondre favorablement à cette demande pour les raisons déjà évoquées;

Vu que le conseil communal de Welkenraedt a émis un avis favorable conditionnel sur la demande de reconnaissance et d'expropriation en date du 28 décembre 2008 moyennant l'inclusion (sous réserve d'accord des propriétaires concernés) de certains bâtiments respectivement situés voie de Liège et chemin des Tilleuls;

Considérant que la SPI+ a fait savoir, le 3 septembre 2008, à la Direction de l'Équipement des parcs d'activités qu'elle a répondu favorablement à cette demande concernant une propriété mais qu'en l'absence de demande des propriétaires de l'autre bien elle ne peut répondre favorablement à cette demande;

Vu que le conseil communal de Welkenraedt a émis un avis favorable conditionnel sur la demande de reconnaissance et d'expropriation en date du 28 décembre 2008 moyennant la suppression d'une emprise d'expropriation;

Considérant que la SPI+ a fait savoir, le 3 septembre 2008, à la Direction de l'Équipement des parcs d'activités qu'elle a répondu favorablement à cette demande;

Vu que le conseil communal de Welkenraedt a émis un avis favorable conditionnel sur la demande de reconnaissance et d'expropriation en date du 28 décembre 2008 moyennant l'implantation d'une zone tampon entre la future zone d'activités économiques et les habitations de la voie de Liège;

Considérant que la SPI+ a fait savoir, le 3 septembre 2008, à la Direction de l'Équipement des parcs d'activités qu'elle a répondu favorablement à cette demande;

Vu que le conseil communal de Welkenraedt a émis un avis favorable conditionnel sur la demande de reconnaissance et d'expropriation en date du 28 décembre 2008 moyennant la possibilité d'occupation des terrains à exproprier par les propriétaires jusqu'à la vente de ceux-ci aux investisseurs;

Considérant que la SPI+ a fait savoir, le 3 septembre 2008, à la Direction de l'Équipement des parcs d'activités qu'elle a répondu favorablement à cette demande en ce qui concerne les terrains non concernés par les travaux d'infrastructures;

Vu l'avis du conseil communal de Lontzen du 30 janvier 2008 reprenant l'avis de la CCAT et le complétant par la proposition de création d'un comité d'accompagnement auquel la commission économique de la commune est disposée à participer;

Vu l'avis du collège communal de la ville de Lontzen du 21 février 2008 reprenant l'avis du conseil communal de la ville de Lontzen du 30 janvier 2008 et le complétant par les points suivants :

- les industries chimiques devraient être proscrites afin de préserver la santé des riverains;
- le raccordement des drainages existants dans les terrains aux nouvelles infrastructures d'égouttage;
- l'accès à la zone d'activités par la rue Mitoyenne; la rédaction d'une charte urbanistique;
- la création d'une zone tampon adaptée conçue en collaboration avec les riverains;
- la création d'un comité d'accompagnement;
- la révision de l'expropriation pour les terrains d'une société et d'une famille;

Considérant que la SPI+ a fait savoir, le 3 septembre 2008, à la Direction de l'Équipement des parcs d'activités que l'ensemble de ces points a déjà été analysé et qu'elle y a déjà répondu, excepté en ce qui concerne le comité d'accompagnement, la SPI+ décide de proposer à la commune la création d'un comité d'accompagnement dans un but d'information des riverains et dont le rôle ne pourra en aucun cas se substituer aux pouvoirs décisionnels en place;

Vu l'avis favorable du fonctionnaire délégué de Liège 1 émis en date du 1^{er} janvier 2008;

Vu l'avis favorable du fonctionnaire délégué de Liège 2 émis en date du 17 décembre 2007;

Vu l'avis favorable conditionnel de la DGRNE-DNF émis en date du 9 janvier 2008 moyennant :

- le maintien des arbres et haies remarquables, ainsi que des feuillus et plan d'eau existants;
- le maintien du caractère bocager et rural par une parcellisation adéquate;
- la création d'un écran arboré autour du domaine public;
- la création de niches écologiques par la création de bassins d'orage à caractère écologique;
- l'aménagement de zones vertes boisées;
- l'aménagement des abords des bâtiments le plus naturellement possible et leur entretien extensif y sera appliqué;
- l'utilisation de matériaux perméables pour les zones de parking et autour des bâtiments;
- l'organisation des actions de sensibilisation des futurs occupants aux techniques et avantages des aménagements naturels;

- les routes d'accès seront bordées d'arbres et d'arbustes d'espèces indigènes et de plantes couvre-sol;

- l'intégration le patrimoine naturel existant dans le tracé des limites parcellaires (chemin de Garnstock);

Considérant qu'à l'analyse du projet réalisé par la SPI+, le projet de zones d'activités économiques de Baelen-Eupen-Lontzen-Welkenraedt répond aux demandes de la DGRNE-DNF;

Vu l'avis favorable conditionnel de l'AIDE, demandé par l'intermédiaire de la SPGE, émis en date du 7 janvier 2008;

Vu l'avis réputé favorable par défaut de la DGRNE – Division de l'eau;

Vu l'avis réputé favorable par défaut de la DGATLP;

Vu l'avis réputé favorable par défaut du MET - Division du Réseau Est - Direction des routes de Verviers;

Considérant les réponses, données par la SPI+, aux remarques faites lors des enquêtes publiques;

Considérant les réponses, données par la SPI+, aux remarques faites par les différentes communes;

Vu que ces réponses sont satisfaisantes et montrent la pertinence du projet;

Considérant que le périmètre d'expropriation correspond au périmètre de la nouvelle zone d'activités économique + de petites parties, hors P.A.E., afin d'y créer des liaisons entre les différentes zones du parc et pour la création des voiries de liaison avec nouvelle bretelle d'autoroute à créer;

Considérant que le périmètre de reconnaissance correspond d'une part aux terrains nouvellement affectés en zones d'activités économiques et qui n'ont jamais fait l'objet d'une reconnaissance et d'autre part par les terrains déjà affectés et quasi complètement occupés par des entreprises dont la reconnaissance permettrait d'obtenir des procédures de traitement de permis identiques pour l'ensemble du parc et éviterait de devoir introduire un dossier de reconnaissance plus tard, au cas où des travaux d'infrastructures complémentaires devraient être exécutés;

Considérant que la procédure décrite dans le décret du 11 mars 2004 précité a été respectée et permet à l'autorité de statuer en parfaite connaissance de cause;

Considérant que l'objectif poursuivi par le projet présenté par la SPI+ est de créer une nouvelle zone d'activités économiques mixtes et industrielles;

Considérant que la pertinence économique de ce projet ressort clairement des justifications apportées dans le dossier;

Considérant que cette procédure de reconnaissance et d'expropriation vise à mettre le plus rapidement possible des terrains à la disposition des activités économiques,

Arrête :

Article 1^{er}. Il y a lieu de reconnaître d'utilité publique la mise en œuvre, au bénéfice d'activités économiques mixtes et industrielles, des terrains délimités par un liseré vert repris au « plan d'expropriation et de reconnaissance » ci-annexé et situés sur le territoire des communes de Baelen, d'Eupen, de Lontzen et de Welkenraedt.

Art. 2. Il y a lieu de reconnaître d'utilité publique la réalisation des équipements nécessaires à la viabilité de cette zone, et pour ce faire, si nécessaire, l'expropriation des terrains délimités par un liseré discontinu rouge repris au « plan d'expropriation et de reconnaissance » ci-annexé et situés sur le territoire des communes de Baelen, d'Eupen, de Lontzen et de Welkenraedt.

Art. 3. L'intercommunal SPI+, est autorisée à procéder à l'expropriation de ces terrains conformément aux dispositions de la loi du 26 juillet 1962 relative à la procédure d'extrême urgence en matière d'expropriation pour cause d'utilité publique.

Namur, le 14 juillet 2009.

A. ANTOINE

Annexe / Anlage

LONTZEN - ZONE A (après modifications BE 27 mai 2008) / (nach Abänderungen BE 27.Mai 2008)

laufende Nummer	Gemarkung Kataster	Kataster Flur	Nr.	Namen	Strasse und Nummer	Kataster Fläche (m2)	Betroffene Anerkennungsfläche (m2)	Betroffene Enteignungsfläche (m2)	Natur
Nr d'ordre	Division Cadastr.	Section Cadastr.	N°	Noms	Rue et n°	Cadastre Surface (m2)	Emprise de reconnaissance (m2)	Emprise d'expropriation (m2)	Nature
A01	Gemarkung 1	D (f2)	83e	SNCB Centre d'activités patrimoine CA PA 02/SE	Rue de France, 85 1060 Bruxelles - St Gilles	24364	21214	21214	Mähwiese
A02	Gemarkung 1	D (f2)	334g	SNCB Centre d'activités patrimoine CA PA 02/SE	Rue de France, 85 1060 Bruxelles - St Gilles	34300	26118	26118	Eisenbahn
A03	Gemarkung 1	D (f2)	96a	SCHEIFF Franz-Josef	Rabotrath, 160 4711 Lontzen	14	14	14	Ruin
A04	Gemarkung 1	D (f2)	334h	Domäne der AG Financieres TGV	Avenue Louise 54 1050 Bruxelles	20648	20648	20648	Stapelgbde
A05	Gemarkung 1	D (f2)	334e	Gesellschaft East SA	Avenue Eugène Ysaye, 46 1070 Bruxelles - Anderlecht	10455	10455	10455	Stapelgbde
A06	Gemarkung 1	D (f2)	120b	Domäne der SNCB Holding	Rue de France, 85 1060 Bruxelles - St Gilles	1942	1942	1942	Oedland
A07	Gemarkung 1	D (f2)	292b	Domäne der SNCB Holding	Rue de France, 85 1060 Bruxelles - St Gilles	33	33	33	Oedland
A08	Gemarkung-1	D (f2)	160f	s.a.-Constructions M.-CREUTZ	Meuschemen 7 4837 Baelen	7503	0	4127	Grundstück
A09	Gemarkung-1	D (f2)	160e	CORMAN, Lutgart Hildegard	Limburger Strasse 150 4710 Lontzen	19458	0	3636	Viehweide
A10	Gemarkung-1	D (f3)	160a	Domäne der SNCB Holding	Rue de France, 85 1060 Bruxelles - St Gilles	370	0	4	Viehweide
A11	Gemarkung-1	D (f3)	124b	Domäne der SNCB Holding	Rue de France, 85 1060 Bruxelles - St Gilles	17530	0	997	Oedland-N
A12	Gemarkung-1	D (f3)	154b	COMOS, Matthias Josef & SCHMETZ, Johanna Maria	Spitalstrasse 60 4730 RAEREN	17542	0	16	Viehweide
A13	Gemarkung-1	D (f3)	159a	KOHL, Johann Hubert & KLINKENBERG, Adele-Klementine	Rabotrath Strasse 34 4710 LONTZEN	17178	0	6090	Viehweide
A14	Gemarkung-1	D (f3)	132b	HAVENITH, Viktor	Merolser Strasse 4 4701 EUPEN	33730	0	2590	Viehweide
A15	Gemarkung-1	D (f3)	132e	F*ROMPEN, José Clement & LOCHT, Marie-Ange Huberte	Rabotrath Strasse 109 4710 LONTZEN	3269	0	32	Viehweide
A16	Gemarkung-1	D (f3)	133d	F*ROMPEN, José Clement & LOCHT, Marie-Ange Huberte	Rabotrath Strasse 109 4710 LONTZEN	1401	0	2	Haus
A17	Gemarkung 2	F	57a	Domäne der SNCB Holding	Rue de France, 85 1060 Bruxelles - St Gilles	470	0	59	Oedland
A18	Gemarkung 2	F	49a	Domäne der SNCB Holding	Rue de France, 85 1060 Bruxelles - St Gilles	12772	0	945	Oedland-N
A19	Gemarkung 1	D (f2)		NICHT KATASTRIERTE PARZELLE			13860	13860	NICHT KATASTRIERTE PARZELLE
A20	Gemarkung-1	D (f3)		Stilzulegender Weg			10	10	Weg
TOTAL EMPRISE ZONE A / INSGESAMT ZONE A							94 284	94 284	M2

LONTZEN - ZONE B (après modifications BE 27 mai 2008) / (nach Abänderungen BE 27.Mai 2008)

laufende Nummer	Gemarkung Kataster	Kataster Flur	Nr.	Namen	Strasse und Nummer	Kataster Fläche (m2)	Betroffene Anerkennungsfläche (m2)	Betroffene Enteignungsfläche (m2)	Natur
Nr d'ordre	Division Cadastr.	Section Cadastr.	N°	Noms	Rue et n°	Cadastre Surface (m2)	Emprise de reconnaissance (m2)	Emprise d'expropriation (m2)	Nature
B01	Gemarkung 1	G	23k	Domäne der Gemeinde Lontzen	Kirchstr, 46 4710 Lontzen	10216	9462	9599 9462	Mähwiese
B02	Gemarkung 1	G	24a	Domäne der Gemeinde Lontzen	Kirchstr, 46 4710 Lontzen	5203	5203	5203	Mähwiese
B03	Gemarkung 1	G	26a	Domäne der Gemeinde Lontzen	Kirchstr, 46 4710 Lontzen	3858	3858	3858	Mähwiese
B04	Gemarkung 1	G	117c	Domäne der SNCB Holding	Rue de France, 85 1060 Bruxelles - St Gilles	94	94	94	Oedland N
B05	Gemarkung 1	G	106d	Domäne der Gemeinde Lontzen	Kirchstr, 46 4710 Lontzen	964	964	964	Viehweide
B06	Gemarkung 1	G	23e	WINTGENS Mireille Marie-Jeanne	Voie de Liège, 31 4840 Welkenraedt	330	9	9	Garten
B07	Gemarkung 1	G	23b	WINTGENS Guy-Charles	Rabotrather-Strasse, 72 4710 Lontzen	407	73	73	Garten
B08	Gemarkung 1	G	23f	WINTGENS Guy-Charles	Rabotrather-Strasse, 72 4710 Lontzen	333	72	72	Garten
B09	Gemarkung 1	G	29	Domäne der Gemeinde Lontzen	Kirchstr, 46 4710 Lontzen	13363	12924	12924	Mähwiese
B10	Gemarkung 1	G	28	Domäne der Gemeinde Lontzen	Kirchstr, 46 4710 Lontzen	7028	7028	7028	Mähwiese
B11	Gemarkung 1	G	27	Domäne der Gemeinde Lontzen	Kirchstr, 46 4710 Lontzen	2355	2355	2355	Mähwiese
B12	Gemarkung 1	G	47a	Doum-Maria-Elizabeth	Neutralstrasse, 478 4710 Lontzen	2500	409	409	Mähwiese
B13	Gemarkung 1	G	47b	Gesellschaft Poensgen et Fils	Rottdriesch, 36 4710 Lontzen	7476	2318	2318	Mähwiese
B14	Gemarkung 1	G	30	Domäne der Gemeinde Lontzen	Kirchstr, 46 4710 Lontzen	13580	13580	13580	Mähwiese
B15	Gemarkung 1	G	31b	Domäne der Gemeinde Lontzen	Kirchstr, 46 4710 Lontzen	5697	5697	5697	Mähwiese
B16	Gemarkung 1	G	31a	Domäne der Gemeinde Lontzen	Kirchstr, 46 4710 Lontzen	5600	5600	5600	Mähwiese
B17	Gemarkung 1	G	34	Gesellschaft Poensgen et Fils	Rottdriesch, 36 4710 Lontzen	3408	3408	3408	Mähwiese
B18	Gemarkung 1	G	33a	Domäne der Gemeinde Lontzen	Kirchstr, 46 4710 Lontzen	4627	4627	4627	Mähwiese
B19	Gemarkung 1	G	37a	Domäne der Gemeinde Lontzen	Kirchstr, 46 4710 Lontzen	840	840	840	Mähwiese
B20	Gemarkung 1	G	16	Gesellschaft Poensgen et Fils	Rottdriesch, 36 4710 Lontzen	41024	4742	4742	Mähwiese
B21	Gemarkung 1	G	35	Gesellschaft Poensgen et Fils	Rottdriesch, 36 4710 Lontzen	14027	14027	14027	Mähwiese
B22	Gemarkung 1	G	36	Gesellschaft Poensgen et Fils	Rottdriesch, 36 4710 Lontzen	10288	10288	10288	Mähwiese
B23	Gemarkung 1	G	39a	Domäne der Gemeinde Lontzen	Kirchstr, 46 4710 Lontzen	18764	18764	18764	Mähwiese
B24	Gemarkung 1	G	15w	KOHL-KLINKENBERG, Johann Hubert	Rabotrather-Strasse 34 4710 Lontzen	10327	519	519	Mähwiese
B25	Gemarkung 1	G	15w	Domäne der Gemeinde Lontzen	Kirchstr, 46 4710 Lontzen	11385	11385	11385	Mähwiese
B26	Gemarkung 1	G	41	Domäne der Gemeinde Lontzen	Kirchstr, 46 4710 Lontzen	6118	6118	6118	Mähwiese
B27	Gemarkung 1	G	42a	Domäne der Gemeinde Lontzen	Kirchstr, 46 4710 Lontzen	37377	37377	37377	Mähwiese
B28	Gemarkung 1	G	44b	Domäne der Gemeinde Lontzen	Kirchstr, 46 4710 Lontzen	7870	7870	7870	Mähwiese
B29	Gemarkung 1	G	44c	Gesellschaft Elia Asset	Bd de l'Empereur 20 1000 Bruxelles	6	6	6	Bauplatz
B30	Gemarkung 1	G	12	RORSVORT-Louis Josef RORSVORT-Olivier John	Rabotrather-Strasse, 32a 4710 Lontzen Rottdriescherstrasse, 24 4710 Lontzen	9165	6086	6086	Haus
B31	Gemarkung 1	G	51c	WETZELS Fernand Guy	Rabotrather Strasse, 32 4710 Lontzen	18714	44249 1160	44249 1160	Mähwiese
B32	Gemarkung 1	G	5a	HUPPERETZ Anne Jeanne AHN Karl, Jean-Marie	Rue de la liberté, 7 4840 Welkenraedt Rue mitoyenne, 79A 4840 Welkenraedt	7104	4273 240	4273 240	Oedland
B33	Gemarkung 1	G	51d	Domäne der Gemeinde Lontzen	Kirchstr, 46 4710 Lontzen	13506	13506	13506	Mähwiese
B34	Gemarkung 1	G	55a	Domäne der Gemeinde Lontzen	Kirchstr, 46 4710 Lontzen	12772	12772	12772	Mähwiese
B35	Gemarkung 1	G	48	Domäne der Gemeinde Lontzen	Kirchstr, 46 4710 Lontzen	4472	4472	4472	Mähwiese
B36	Gemarkung 1	G	49	Domäne der Gemeinde Lontzen	Kirchstr, 46 4710 Lontzen	4699	4699	4699	Mähwiese
B37	Gemarkung 1	G	52	Domäne der Gemeinde Lontzen	Kirchstr, 46 4710 Lontzen	3248	3248	3248	Mähwiese
B38	Gemarkung 1	G	56a	Domäne der Gemeinde Lontzen	Kirchstr, 46 4710 Lontzen	2300	2300	2300	Mähwiese
B39	Gemarkung 1	G	58a	Domäne der Gemeinde Lontzen	Kirchstr, 46 4710 Lontzen	4953	4953	4953	Mähwiese

LONTZEN - ZONE B (après modifications BE 27 mai 2008) / (nach Abänderungen BE 27.Mai 2008)

laufende Nummer	Gemarkung Kataster	Kataster Flur	Nr.	Namen	Strasse und Nummer	Kataster Fläche (m2)	Betroffene Anerkennungsfläche (m2)	Betroffene Enteignungsfläche (m2)	Natur
Nr d'ordre	Division Cadastr.	Section Cadastr.	N°	Noms	Rue et n°	Cadastre Surface (m2)	Emprise de reconnaissance (m2)	Emprise d'expropriation (m2)	Nature
B40	Gemarkung 1	G	57e	SCHILS, Daniel Joseph	Rue grande Bruyere 104 4840 Welkenraedt	1795	1795	0	Bauplatz
				MEESSEN Marc Jean	Rue Mitoyenne 903 4840 Welkenraedt				
				DEMONCEAU, Eddy Lambert	Rue de l'église 24A.23 4840 Welkenraedt				
B41	Gemarkung 1	G	57f	F*GESELLSCHAFT/BOWLING 67	Avenue du parc Chaineux 4650 Herve	2628	2628	0	Sportgbde
B42	Gemarkung 1	G	57d	F*GESELLSCHAFT/BOWLING 67	Avenue du parc Chaineux 4650 Herve	5699	5581	0	Sportgbde
				SCHILS, Daniel Joseph	Rue grande Bruyere 104 4840 Welkenraedt				
				MEESSEN Marc Jean	Rue Mitoyenne 903 4840 Welkenraedt				
				DEMONCEAU, Eddy Lambert	Rue de l'église 24A.23 4840 Welkenraedt				
B43	Gemarkung 1	G	57c	Domäne der Gemeinde Lontzen	Kirchstr, 46 4710 Lontzen	267	267	0	Haus
B44	Gemarkung 1	G	4a	HUPPERETZ Anne Jeanne	Rue de la liberté, 7 4840 Welkenraedt	812	111	0	Bauplatz
				AHN Karl, Jean-Marie	Rue mitoyenne, 79A 4840 Welkenraedt				
B45	Gemarkung 1	G	59k	Gesellsch. Lucien MEESSEN	Rue mitoyenne 905 4840 Welkenraedt	64	64	0	Geschäft
B46	Gemarkung 1	G	59d	Gesellsch. Lucien MEESSEN	Rue mitoyenne 905 4840 Welkenraedt	2377	2377	0	Festhalle
B47	Gemarkung 1	G	59l	Gesellsch. Lucien MEESSEN	Rue mitoyenne 905 4840 Welkenraedt	6851	6851	2897	Garage
B48	Gemarkung 1	G	59h	Domäne der Gemeinde Lontzen	Kirchstr, 46 4710 Lontzen	1813	1813	1813	Grundstück
B49	Gemarkung 1	G	54c	Domäne der Gemeinde Lontzen	Kirchstr, 46 4710 Lontzen	11607	11607	11607	Mähwiese
B50	Gemarkung 1	G	53	Domäne der Gemeinde Lontzen	Kirchstr, 46 4710 Lontzen	1667	1667	1667	Mähwiese
B51	Gemarkung 1	G	54b	Gesellschaft Routex	Rue mitoyenne, 183 4840 Welkenraedt	7000	7000	7000	Mähwiese
B52	Gemarkung 1	G	89c	Gesellschaft Elia Asset	Bd de l'Empereur 20 1000 Bruxelles	6	6	6	Bauplatz
B53	Gemarkung 1	G	60h	Gesellschaft Routex	Rue mitoyenne, 183 4840 Welkenraedt	11286	11286	1213	Stapelgbde
B54	Gemarkung 1	G	60p	MEESSEN, Robert Auguste	Neutralstraße, 918 4710 Lontzen	220	220	220	Viehweide
B55	Gemarkung 1	G	60n	MEESSEN, Robert Auguste	Neutralstraße, 918 4710 Lontzen	85	85	85	Remise
B56	Gemarkung 1	G	60m	MEESSEN, Robert Auguste	Neutralstraße, 918 4710 Lontzen	116	116	446	Remise
				MEESSEN, Johann Cornel	Neutralstrasse, 920 4710 Lontzen				
B57	Gemarkung 1	G	60r	MEESSEN, Robert Auguste	Neutralstraße, 918 4710 Lontzen	571	571	571	Hof
B58	Gemarkung 1	G	60k	MEESSEN Robert Auguste	Neutralstraße, 918 4710 Lontzen	226	226	226	Bauernhof
B59	Gemarkung 1	G	60l	MEESSEN, Johann Cornel	Neutralstrasse, 920 4710 Lontzen	444	444	444	Haus
B60	Gemarkung 1	G	61d	MEESSEN Robert Auguste	Neutralstraße, 918 4710 Lontzen	9320	9320	9320 (partiel)	Viehweide
B61	Gemarkung 1	G	61a	MEESSEN Robert Auguste	Neutralstraße, 918 4710 Lontzen	3955	3955	3955	Viehweide
B62	Gemarkung 1	G	88a	MEESSEN Robert Auguste	Neutralstraße, 918 4710 Lontzen	161	161	161	Viehweide
B63	Gemarkung 1	G	89a	MEESSEN Robert Auguste	Neutralstraße, 918 4710 Lontzen	852	852	852 (partiel)	Viehweide
B64	Gemarkung 1	G	88b	MEESSEN Robert Auguste	Neutralstraße, 918 4710 Lontzen	7890	7890	7890 (partiel)	Viehweide
B65	Gemarkung 1	G	87a	MEESSEN Robert Auguste	Neutralstraße, 918 4710 Lontzen	2077	2077	2077 (partiel)	Viehweide
B66	Gemarkung 1	G	90	MEESSEN Robert Auguste	Neutralstraße, 918 4710 Lontzen	9009	9009	9009	Mähwiese
B67	Gemarkung 1	G	86a	MEESSEN Robert Auguste	Neutralstraße, 918 4710 Lontzen	744	744	744	Mähwiese
B68	Gemarkung 1	G	91	MEESSEN Robert Auguste	Neutralstraße, 918 4710 Lontzen	3583	3583	3583	Mähwiese
B69	Gemarkung 1	G	92	MEESSEN Robert Auguste	Neutralstraße, 918 4710 Lontzen	3651	3651	3651	Mähwiese
B70	Gemarkung 1	G	93a	MEESSEN Robert Auguste GROTECLAES Josiane Marie	Neutralstraße, 918 4710 Lontzen	5503	5503	5503	Mähwiese
B71	Gemarkung 1	G	94a	MEESSEN Robert Auguste GROTECLAES Josiane Marie	Neutralstraße, 918 4710 Lontzen	6078	6078	6078	Mähwiese
B72	Gemarkung 1	G	97a	MEESSEN Robert Auguste GROTECLAES Josiane Marie	Neutralstraße, 918 4710 Lontzen	3135	3135	3135	Mähwiese
B73	Gemarkung 1	G	98a	MEESSEN Robert Auguste GROTECLAES Josiane Marie	Neutralstraße, 918 4710 Lontzen	886	886	886	Mähwiese

LONTZEN - ZONE B (après modifications BE 27 mai 2008) / (nach Abänderungen BE 27.Mai 2008)

laufende Nummer	Gemarkung Kataster	Kataster Flur	Nr.	Namen	Strasse und Nummer	Kataster Fläche (m2)	Betroffene Anerkennungsfläche (m2)	Betroffene Enteignungsfläche (m2)	Natur
Nr d'ordre	Division Cadastr.	Section Cadastr.	N°	Noms	Rue et n°	Cadastre Surface (m2)	Emprise de reconnaissance (m2)	Emprise d'expropriation (m2)	Nature
B74	Gemarkung 1	G	96	MEESEN Robert Auguste GROTECLAES Josiane Marie	Neutralstraße, 918 4710 Lontzen	3349	3349	3349	Mähwiese
B75	Gemarkung 1	G	95a	MEESEN Robert Auguste GROTECLAES Josiane Marie	Neutralstraße, 918 4710 Lontzen	6392	6392	6392	Mähwiese
B76	Gemarkung 1	G	101b	Domäne der Gemeinde Lontzen	Kirchstr, 46 4710 Lontzen	12194	12194	12194	Viehweide
B77	Gemarkung 1	G	103b	Domäne der Gemeinde Lontzen	Kirchstr, 46 4710 Lontzen	12739	12739	12739	Mähwiese
B78	Gemarkung 1	G	104b	Gesellschaft Elia Asset	Bd de l'Empereur 20 1000 Bruxelles	6	6	6	Bauplatz
B79	Gemarkung 1	G	104c	Domäne der Gemeinde Lontzen	Kirchstr, 46 4710 Lontzen	12678	12678	12678	Viehweide
B80	Gemarkung 1	G	105a	Domäne der Gemeinde Lontzen	Kirchstr, 46 4710 Lontzen	7010	7010	7010	Viehweide
B81	Gemarkung 1	G	106e	Domäne der Gemeinde Lontzen	Kirchstr, 46 4710 Lontzen	5239	5239	5239	Viehweide
B82	Gemarkung 1	G		Stilzulegender Weg			9097	9097	Weg
B83	Gemarkung 1	G	108b	Domäne der SNCB Holding	Rue de France, 85 1060 Bruxelles - St Gilles	282	159	230	Oedland
B84	Gemarkung 1	G	117m	Domäne der SNCB Holding	Rue de France, 85 1060 Bruxelles - St Gilles	1770	0	1770	Oedland
B85	Gemarkung 1	G	117d	Domäne der SNCB Holding	Rue de France, 85 1060 Bruxelles - St Gilles	1636	0	1636	Oedland
B86	Gemarkung-1	G	23h	VANWISSENS-Guido-Léo	Rue mitoyenne, 917 4840 Welkenraedt	2214	0	264	Mähwiese
B87	Gemarkung-1	G	20a	SNCB Centre d'activités patrimoine CA-PA-02/SE	Rue de France, 85 1060 Bruxelles - St-Gilles	4773	537	813	Oedland
TOTAL EMPRISE ZONE B / INSGESAMT ZONE B						397 862	369 952	M2	

EUPEN - ZONE C (après modifications du BE du 27 mai 2008) / (nach Abänderungen BE 27.Mai 2008)									
laufende Nummer	Gemarkung Kataster	Kataster Flur	Nr.	Namen	Strasse und Nummer	Kataster Fläche (m2)	Betroffene Anerkennungsfläche (m2)	Betroffene Enteignungsfläche (m2)	Natur
Nr d'ordre	Division Cadastr.	Section Cadastr.	N°	Noms	Rue et n°	Cadastre Surface (m2)	Emprise de reconnaissance (m2)	Emprise d'expropriation (m2)	Nature
C001	Gemarkung 3	A	117n	Domäne der SNCB HOLDING	Rue de France 85 1060 Br/Saint-Gilles	1780	0	1780	Weg N
C002	Gemarkung 3	A	108c	Domäne der SNCB HOLDING	Rue de France 85 1060 Br/Saint-Gilles	145	0	145	Viehweide
C003	Gemarkung 3	A	114d	Compagnie d'entreprises CFE Liquidierer	Rue des pieds d'alouettes 5100 Naninne	3981	3981	3981	Viehweide
C004	Gemarkung 3	A	117k	KLINKENBERG Felix Hubert KEUTGENS Maria Hubertina	Gemeuret, 25 4701 Eupen	16286	16286	16286	Viehweide
C005	Gemarkung 3	A	117l	SNCB Centre d'activités patrimoine CA PA 02/SE	Rue de France, 85 1060 Bruxelles - St Gilles	71	71	71	Eisenbahn
C006	Gemarkung 3	A		Stilzulegender Weg			2299	2299	Weg
C007	Gemarkung 3	A		Stilzulegender Weg			6666	6666	Weg
C008	Gemarkung 3	A	111d	Domäne der SNCB HOLDING	Rue de France 85 1060 Br/Saint-Gilles	7853	2034	2034	Viehweide
C009	Gemarkung 3	A	111c	KLINKENBERG Josef Albert	Merolser heide, 5 4701 Eupen	3566	3566	3566	Viehweide
C010	Gemarkung 3	A	118b	KLINKENBERG Josef Albert	Merolser heide, 5 4701 Eupen	2800	2800	2800	Viehweide
C011	Gemarkung 3	A	118a	KLINKENBERG Josef Albert	Merolser heide, 5 4701 Eupen	27	27	27	Weg
C012	Gemarkung 3	A	117g	KRINGS Anna Maria	Aachener Strasse, 181 4701 Eupen	9	9	9	Weg
				KRINGS Katharina Sophia	Preserstrasse, 10 4711 Lontzen				
				KRINGS Leohnard Stephan	Hochstrasse, 185 4700 Eupen				
				KRINGS Maria-Anna Johanna und Miteigentümer	Aachener Strasse, 322 4701 Eupen				
C013	Gemarkung 3	A	120d	Domäne der SNCB HOLDING	Rue de France 85 1060 Br/Saint-Gilles	4206	1909	1909	Viehweide
C014	Gemarkung 3	A	120c	PAUQUET Philomena Henriette	Merolser heide, 5 4701 Eupen	3920	3920	3920	Viehweide
C015	Gemarkung 3	A	118d	KRINGS Anna Maria	Aachener Strasse, 181 4701 Eupen	680	680	680	Viehweide
				KRINGS Katharina Sophia	Preserstrasse, 10 4711 Lontzen				
				KRINGS Leohnard Stephan	Hochstrasse, 185 4700 Eupen				
				KRINGS Maria-Anna Johanna und Miteigentümer	Aachener Strasse, 322 4701 Eupen				
C016	Gemarkung 3	A	118c	KRINGS Anna Maria	Aachener Strasse, 181 4701 Eupen	2757	2757	2757	Viehweide
				KRINGS Katharina Sophia	Preserstrasse, 10 4711 Lontzen				
				KRINGS Leohnard Stephan	Hochstrasse, 185 4700 Eupen				
				KRINGS Maria-Anna Johanna und Miteigentümer	Aachener Strasse, 322 4701 Eupen				
C017	Gemarkung 3	A	117h	KRINGS Anna Maria	Aachener Strasse, 181 4701 Eupen	2259	2259	2259	Viehweide
				KRINGS Katharina Sophia	Preserstrasse, 10 4711 Lontzen				
				KRINGS Leohnard Stephan	Hochstrasse, 185 4700 Eupen				
				KRINGS Maria-Anna Johanna und Miteigentümer	Aachener Strasse, 322 4701 Eupen				
C018	Gemarkung 3	A	117p	KLINKENBERG Felix Hubert KEUTGENS Maria Hubertina	Gemeuret, 25 4701 Eupen	11952	11952	11952	Viehweide
C019	Gemarkung 3	A	125c	PAUQUET Philomena Henriette	Merolser heide, 5 4701 Eupen	3834	3834	3834	Viehweide
C020	Gemarkung 3	A	125b	KRINGS Anna Maria	Aachener Strasse, 181 4701 Eupen	103	103	103	Viehweide
				KRINGS Katharina Sophia	Preserstrasse, 10 4711 Lontzen				
				KRINGS Leohnard Stephan	Hochstrasse, 185 4700 Eupen				
				KRINGS Maria-Anna Johanna und Miteigentümer	Aachener Strasse, 322 4701 Eupen				
C021	Gemarkung 3	A	126d	Domäne der SNCB HOLDING	Rue de France 85 1060 Br/Saint-Gilles	1528	412	412	Viehweide
C022	Gemarkung 3	A	126c	PAUQUET Philomena Henriette	Merolser heide, 5 4701 Eupen	1435	1435	1435	Viehweide
C023	Gemarkung 3	A	128d	Domäne der SNCB HOLDING	Rue de France 85 1060 Br/Saint-Gilles	2229	660	660	Viehweide
C024	Gemarkung 3	A	128c	BARTH Maria Josephina	Hochstrasse, 158 4700 Eupen	2803	2803	2803	Viehweide
				PITZ Guido Cornel	Gemeuret, 37 4701 Eupen				
				PITZ Gabriele Cornelia	Gemeuret, 66 4701 Eupen				
				PITZ Renate Maria	Lutticher Strasse, 308 4720 Kelmis				
C025	Gemarkung 3	A	129d	Domäne der SNCB HOLDING	Rue de France 85 1060 Br/Saint-Gilles	1051	233	233	Viehweide

EUPEN - ZONE C (après modifications du BE du 27 mai 2008) / (nach Abänderungen BE 27.Mai 2008)

laufende Nummer	Gemarkung Kataster	Kataster Flur	Nr.	Namen	Strasse und Nummer	Kataster Fläche (m2)	Betroffene Anerkennungsfläche (m2)	Betroffene Enteignungsfläche (m2)	Natur
Nr d'ordre	Division Cadastr.	Section Cadastr.	N°	Noms	Rue et n°	Cadastre Surface (m2)	Emprise de reconnaissance (m2)	Emprise d'expropriation (m2)	Nature
C026	Gemarkung 3	A	129c	BARTH Maria Josephina	Hochstrasse, 158 4700 Eupen	1149	1149	1149	Viehweide
				PITZ Guldo Cornel	Gemeuret, 37 4701 Eupen				
				PITZ Gabriele Cornelia	Gemeuret, 66 4701 Eupen				
				PITZ Renate Maria	Lutticher Strasse, 308 4720 Kelmis				
C027	Gemarkung 3	A	125a	CHANTRAIN Joséphine	Aachener Strasse, 37 4701 Eupen	10213	10213	10213	Viehweide
C028	Gemarkung 3	A	130d	Domäne der SNCB HOLDING	Rue de France 85 1060 Br/Saint -Gilles	3579	768	768	Viehweide
C029	Gemarkung 3	A	130c	CORMANN Maria Hubertine	Stendrich, 1 4701 Eupen	4866	4866	4866	Viehweide
C030	Gemarkung 3	A	79d	Domäne der SNCB HOLDING	Rue de France 85 1060 Br/Saint -Gilles	3568	526	526	Viehweide
C031	Gemarkung 3	A	80c	Domäne der SNCB HOLDING	Rue de France 85 1060 Br/Saint -Gilles	2267	360	360	Viehweide
C032	Gemarkung 3	A	81c	Domäne der SNCB HOLDING	Rue de France 85 1060 Br/Saint -Gilles	1657	266	266	Viehweide
C033	Gemarkung 3	A	82b	Domäne der SNCB HOLDING	Rue de France 85 1060 Br/Saint -Gilles	3670	492	492	Viehweide
C034	Gemarkung 3	A	145a	KLINKENBERG Felix Hubert KEUTGENS Maria Hubertina	Gemeuret, 25 4701 Eupen	19585	19585	19585	Viehweide
C035	Gemarkung 3	A	151a	KLINKENBERG Felix Hubert KEUTGENS Maria Hubertina	Gemeuret, 25 4701 Eupen	1860	1860	1860	Viehweide
C036	Gemarkung 3	A	144a	MEYER Paul Christian	Gemeuret, 65 4701 Eupen	12024	12024	12024	Viehweide
C037	Gemarkung 3	A	146	ZIMMERMANN Anna Elisabeth	Noeretherstrasse, 51A 4700 Eupen	5640	5640	5640	Viehweide
				MEYER Guido Peter	Gemeuret, 69 4701 Eupen				
				MEYER Patrick Paul	Kellergasse, 4 4701 Eupen				
C038	Gemarkung 3	A	139	ZIMMERMANN Anna Elisabeth	Noeretherstrasse, 51A 4700 Eupen	13214	13214	13214	Viehweide
				MEYER Guido Peter	Gemeuret, 69 4701 Eupen				
				MEYER Patrick Paul	Kellergasse, 4 4701 Eupen				
C039	Gemarkung 3	A	142	MEYER Paul Christian	Gemeuret, 65 4701 Eupen	5546	5546	5546	Viehweide
C040	Gemarkung 3	A	141	MEYER Paul Christian	Gemeuret, 65 4701 Eupen	1816	1816	1816	Viehweide
C041	Gemarkung 3	A	131	KRINGS Anna Maria	Aachener Strasse, 181 4701 Eupen	3960	3960	3960	Viehweide
				KRINGS Katharina Sophia	Preserstrasse, 10 4711 Lontzen				
				KRINGS Leohnard Stephan	Hoshstrasse, 185 4700 Eupen				
				KRINGS Maria-Anna Johanna und Miteigentümer	Aachener Strasse, 322 4701 Eupen				
C042	Gemarkung 3	A	132	BARTH Maria Josephina	Hochstrasse, 158 4700 Eupen	4257	4257	4257	Viehweide
				PITZ Guldo Cornel	Gemeuret, 37 4701 Eupen				
				PITZ Gabriele Cornelia	Gemeuret, 66 4701 Eupen				
				PITZ Renate Maria	Lutticher Strasse, 308 4720 Kelmis				
C043	Gemarkung 3	A	133	MEYER Paul Christian	Gemeuret, 65 4701 Eupen	3156	3156	3156	Viehweide
C044	Gemarkung 3	A	134a	MEYER Paul Christian	Gemeuret, 65 4701 Eupen	2915	2915	2915	Viehweide
C045	Gemarkung 3	A	136a	PAUQUET Philomena Henriette	Merolser heide, 5 4701 Eupen	10097	10097	10097	Viehweide
C046	Gemarkung 3	A	179	ZIMMERMANN Anna Elisabeth	Noeretherstrasse, 51A 4700 Eupen	11248	11248	11248	Viehweide
				MEYER Guido Peter	Gemeuret, 69 4701 Eupen				
				MEYER Patrick Paul	Kellergasse, 4 4701 Eupen				
C047	Gemarkung 3	A	180a	ZIMMERMANN Anna Elisabeth	Noeretherstrasse, 51A 4700 Eupen	13748	13748	13748	Viehweide
				MEYER Guido Peter	Gemeuret, 69 4701 Eupen				
				MEYER Patrick Paul	Kellergasse, 4 4701 Eupen				
C048	Gemarkung 3	A	178a	KLINKENBERG Felix Hubert KEUTGENS Maria Hubertina	Gemeuret, 25 4701 Eupen	6614	6614	6614	Viehweide
C049	Gemarkung 3	A	153b	SNCB Centre d'activités patrimoine CA PA 02/SE	Rue de France, 85 1060 Bruxelles - St Gilles	769	769	769	Eisenbahn
C050	Gemarkung 3	A	181a	MEYER Paul Christian	Gemeuret, 65 4701 Eupen	30850	29821 (partiel)	29821 (partiel)	Viehweide

EUPEN - ZONE C (après modifications du BE du 27 mai 2008) / (nach Abänderungen BE 27.Mai 2008)									
laufende Nummer	Gemarkung Kataster	Kataster Flur	Nr.	Namen	Strasse und Nummer	Kataster Fläche (m2)	Betroffene Anerkennungsfläche (m2)	Betroffene Enteignungsfläche (m2)	Natur
Nr d'ordre	Division Cadastr.	Section Cadastr.	N°	Noms	Rue et n°	Cadastre Surface (m2)	Emprise de reconnaissance (m2)	Emprise d'expropriation (m2)	Nature
C051	Gemarkung 3	A	176a	ZIMMERMANN Anna Elisabeth	Noeretherstrasse, 51A 4700 Eupen	2910	2910	2910	Viehweide
				MEYER Guido Peter	Gemehret, 69 4701 Eupen				
				MEYER Patrick Paul	Kellergasse, 4 4701 Eupen				
C052	Gemarkung 3	A	175e	PAUQUET Philomena Henriette	Merolser heide, 5 4701 Eupen	12879	10586 10386	10586 10386	Viehweide
C053	Gemarkung 3	A	183	CORMANN Maria Johanna	Gemehret, 18 4701 Eupen	5201	4270 (partiel)	4270 (partiel)	Viehweide
C054	Gemarkung 3	A	175d	KLINKENBERG Brigitte A.	Gemehret, 53 4701 Eupen	2418	4092 640	4092 640	Beb. Gerfl.G
				NIESSEN Horst	Gemehret, 53 4701 Eupen				
C055	Gemarkung 3	A	170w	BAUM Nikolaus Laurenz	Gemehret, 31 4701 Eupen	11842	11323- 10899	11323- 10899	Viehweide
C056	Gemarkung 3	A	174h	PITZ Guido Cornel	Gemehret, 37 4701 Eupen	9694	7514- 6194	7514- 6194	Viehweide
C057	Gemarkung 3	A	170v	Gesellschaft Transporte Klaus Baum	Gemehret, 31 4701 Eupen	3166	1948	0	Werkst
				BAUM Nikolaus Laurenz					
C058	Gemarkung 3	A	167d	BARTH Maria Josephina	Hochstrasse, 158 4700 Eupen	1929	483	1191	Viehweide
				PITZ Guldo Cornel	Gemehret, 37 4701 Eupen				
				PITZ Gabriele Cornelia	Gemehret, 66 4701 Eupen				
				PITZ Renate Maria	Lütticher Strasse, 308 4720 Kelmis				
C059	Gemarkung 3	A		Stilzulegender Weg			7128	7128	Weg
C060	Gemarkung 3	A	78	KÖTTGEN, Richard Nikolaus	Schilsweg 13 4700 Eupen	16423	16423	16423	Viehweide
C061	Gemarkung 3	A	70a	GESELLSCHAFT Jean HECK EUPEN TRANSPORT et LOGISTIQUE	Siebeponisweg 9 4700 Eupen	2023	2023	2023	Viehweide
				GESELLSCHAFT /HEMOBAT	Siebeponisweg 12 4700 Eupen				
C062	Gemarkung 3	A	74c	GESELLSCHAFT Jean HECK EUPEN TRANSPORT et LOGISTIQUE	Siebeponisweg, 9 4700 Eupen	10653	10653	10653	Viehweide
				GESELLSCHAFT /HEMOBAT	Siebeponisweg, 12 4700 Eupen				
C063	Gemarkung 3	A	76k	GESELLSCHAFT Jean HECK EUPEN TRANSPORT et LOGISTIQUE	Siebeponisweg 9 4700 Eupen	14602	14602	2246	Indus.Gbde
				GESELLSCHAFT /HEMOBAT	Siebeponisweg 12 4700 Eupen				
C064	Division 3	A	68a	Domäne der SNCB Holding	Rue de France 85 1060 Br/Saint Gilles	3725	3503	0	Viehweide
C065	Division 3	A	67a	Domäne der SNCB Holding	Rue de France 85 1060 Br/Saint Gilles	2993	1503	0	Viehweide
C066	Division 3	A	69b	Domäne der SNCB Holding	Rue de France 85 1060 Br/Saint Gilles	5025	5025	0	Viehweide
C067	Gemarkung 3	A	69c	Domäne der SPI+/Dienste Forderung und Initiativen in der Provinz Lüttich	Rue de Vertbois 11 4000 Lüttich	2120	2120	0	Viehweide
C068	Gemarkung 3	A	71t	GESELLSCHAFT /WDP/WILMA PROJECT DEVELOPMENT	de Keyserlei 5/29 2018 Ancers	25632	25632	0	Bürogebde
				GESELLSCHAFT /WDP HOLDING	de Keyserlei 5/29 2018 Ancers				
C069	Gemarkung 3	A	74d	GESELLSCHAFT /WDP/WILMA PROJECT DEVELOPMENT	de Keyserlei 5/29 2018 Ancers	13667	13667	13667 (partiel)	Viehweide
				GESELLSCHAFT /WDP HOLDING	de Keyserlei 5/29 2018 Ancers				
C070	Gemarkung 3	A	71n	D*GESELLSCHAFT FLARONIS	Herbesthaler Strasse 323 4700 Eupen	771	771	0	Viehweide
C071	Gemarkung 3	A	71s	D*GESELLSCHAFT GARAGE J. KALSCHUEUR	Gewerbestrasse 4 4700 Eupen	750	750	0	Viehweide
C072	Gemarkung 3	A	73r	D*GESELLSCHAFT FLARONIS	Herbesthaler Strasse 323 4700 Eupen	2800	2800	0	Stapelgbde
C073	Gemarkung 3	A	73p	D*GESELLSCHAFT GARAGE J. KALSCHUEUR	Gewerbestrasse 4 4700 Eupen	3200	3200	0	Kaufhof
C074	Gemarkung 3	A	71r	GESELLSCHAFT PELZER	Herbesthaler Strasse 319 4700 Eupen	5620	2908	2908	Viehweide
				PELZER, Egidius & EIKENS, Barbara Elfriede	Lütticher Strasse 109 4700 Eupen				
				PELZER, Katharina Wilhelmine	Heidgasse 14 4700 Eupen				
C075	Gemarkung 3	A	234a	CHANTRAINE, Kornelia Martha	Aachener Strasse 42 4700 Eupen	661	661	661	Weg
				CHANTRAINE, Maria Theresa	Kaperberg 15/17 4700 Eupen				
				CHANTRAINE, Irene Hubertine	Gemehret 95 4700 Eupen				
				CHANTRAINE, Josefine und Miteigentümer	Hosterl 17 4700 Eupen				

EUPEN - ZONE C (après modifications du BE du 27 mai 2008) / (nach Abänderungen BE 27.Mai 2008)									
laufende Nummer	Gemarkung Kataster	Kataster Flur	Nr.	Namen	Strasse und Nummer	Kataster Fläche (m2)	Betroffene Anerkennungsfläche (m2)	Betroffene Enteignungsfläche (m2)	Natur
Nr d'ordre	Division Cadastr.	Section Cadastr.	N°	Noms	Rue et n°	Cadastré Surface (m2)	Emprise de reconnaissance (m2)	Emprise d'expropriation (m2)	Nature
C076	Gemarkung 3	A	235a	GESELLSCHAFT Jean HECK EUPEN TRANSPORT et LOGISTIQUE	Siebeponisweg, 9 4700 Eupen	14038	14038	14038 (partiel)	Viehweide
				GESELLSCHAFT /HEMOBAT	Siebeponisweg, 12 4700 Eupen				
C077	Gemarkung 3	A	238t	GESELLSCHAFT Jean HECK EUPEN TRANSPORT et LOGISTIQUE	Siebeponisweg, 9 4700 Eupen	14037	14037	14037	Viehweide
				GESELLSCHAFT /HEMOBAT	Siebeponisweg, 12 4700 Eupen				
C078	Gemarkung 3	A	239b	GESELLSCHAFT Jean HECK EUPEN TRANSPORT et LOGISTIQUE	Siebeponisweg, 9 4700 Eupen	2402	2402	2402	Viehweide
				GESELLSCHAFT /HEMOBAT	Siebeponisweg, 12 4700 Eupen				
C079	Gemarkung 3	A	232c	GESELLSCHAFT FORTIS LEASE	Chee ds Gand 1440 1082 Br/BERCHEM	18875	18875	411	Stapelgbde
				GESELLSCHAFT HEMOBAT	Siebeponisweg 12 4700 Eupen				
C080	Gemarkung 3	A	238v	GESELLSCHAFT Jean HECK EUPEN TRANSPORT et LOGISTIQUE	Siebeponisweg, 9 4700 Eupen	963	963	963	Hof
				GESELLSCHAFT /HEMOBAT	Siebeponisweg, 12 4700 Eupen				
C081	Gemarkung 3	A	244n	GESELLSCHAFT Jean HECK EUPEN TRANSPORT et LOGISTIQUE	Siebeponisweg, 9 4700 Eupen	1612	1612	4612	Viehweide
				GESELLSCHAFT /HEMOBAT	Siebeponisweg, 12 4700 Eupen				
C082	Gemarkung 3	A	230n	/JOWACO/Johann WAGNER UND CO	Herbsthaler Strasse 303 4700 Eupen	500	500	0	Viehweide
				GESELLSCHAFT HEMOBAT	Siebeponisweg 12 4700 Eupen				
C083	Gemarkung 3	A	230s	GESELLSCHAFT IMMOFIDA	Malmedyer Strasse 22D 4780 Sankt Vith	10105	10105	10105	Bauplatz
C084	Gemarkung 3	A	230p	GESELLSCHAFT IMMOFIDA	Malmedyer Strasse 22D 4780 Sankt Vith	6420	6420	6420	Viehweide
C085	Gemarkung 3	A	230t	D'GESELLSCHAFT /S. D. E. BELGIUM	Sur le try 18A 4650 Herve	1484	1484	0	Wirtshaus
C086	Gemarkung 3	A	230r	/JOWACO/Johann WAGNER UND CO	Herbsthaler Strasse 303 4700 Eupen	2524	2524	0	Viehweide
C087	Gemarkung 3	A	230k	/JOWACO/Johann WAGNER UND CO	Herbsthaler Strasse 303 4700 Eupen	1022	1022	0	Weg
				GESELLSCHAFT AWACO /Adolf WAGNER UND CO	Bahnhofstrasse 23 4700 Eupen				
C088	Gemarkung 3	A	238a2	/JOWACO/Johann WAGNER UND CO	Herbsthaler Strasse 303 4700 Eupen	13681	13681	0	Werkstatt
C089	Gemarkung 3	A	228h	Gesellschaft Jowaco Johann Wagener und co	Herbsthaler Str., 303 4701 Eupen	9364	7562	0	Viehweide
C090	Gemarkung 3	A	244m	BECKERS Anna Maria	Gemehret, 77 4701 Eupen	44343	41204	41204	Viehweide
				OSSEMANN Herbert Joseph	Gemehret, 79 4701 Eupen				
C091	Gemarkung 3	A	239a	CORMANN Maria Johanna	Gemehret, 18 4701 Eupen	7388	7388	7388	Viehweide
C092	Gemarkung 3	A	246a	COLLARD Christian-Albert	Gemehret, 73 4701 Eupen	1164	321	321	Haus
				GENSTERBLUM Elke, Thérèse	Gemehret, 73 4701 Eupen				
C093	Gemarkung 3	A	246b	PAUQUET-Rosalie-Maria	Gemehret, 63 4701 Eupen	1452	413	413	Viehweide
C094	Gemarkung 3	A	248y	MEYER Guido-Peter	Gemehret, 69 4701 Eupen	2236	1754	1754	Haus
C095	Gemarkung 3	A	248a2	MEYER Guido-Peter	Gemehret, 69 4701 Eupen	126	69	69	Hof
C096	Gemarkung 3	A	248b2	MEYER, Paul-Christian-é ERNST, Irene-Katharina	Gemehret 65 4700 Eupen	213	41	41	Garage
				MEYER, Yvonne-Elisabeth	Feldstrasse 4 4710 Lontzen				
C097	Gemarkung 3	A	248z	MEYER, Paul-Christian-é ERNST, Irene-Katharina	Gemehret 65 4700 Eupen	109	21	21	Hof
				MEYER, Yvonne-Elisabeth	Feldstrasse 4 4710 Lontzen				
C098	Gemarkung 3	A	248x	FATZAUN Chantal	Kellergasse, 2 4701 Eupen	495	434	434	Hof
C099	Gemarkung 3	A	248w	MEYER Patrick-Paul	Kellergasse, 4 4701 Eupen	731	547	547	Hof
TOTAL EMPRISE ZONE C / INSGESAMT ZONE C						530 522	406 388	M2	

EUPEN - ZONE D (après modifications du BE du 27 mai 2008)/(nach Abänderungen BE 27.Mai 2008)									
laufende Nummer	Gemarkung Kataster	Kataster Flur	Nr.	Namen	Strasse und Nummer	Kataster Fläche (m2)	Betroffene Anerkennungsfläche (m2)	Betroffene Enteignungsfläche (m2)	Natur
Nr d'ordre	Division Cadastr.	Section Cadastr.	N°	Noms	Rue et n°	Cadastre Surface (m2)	Emprise de reconnaissance (m2)	Emprise d'expropriation (m2)	Nature
D01	Gemarkung 1	B(f1)	22p	Gesellschaft /Paul Falter	Bergstrasse 40 4730 Raeren	7611	7611	0	Gar. Werkstatt
D02	Gemarkung 1	B(f1)	1k	F*Gesellschaft /Immobilie 2000 (Boden)	Herbesthaler Strasse 265 4700 Eupen	1624	1624	0	Beb.Grfl.I
			1k	F*Gesellschaft /Total Belgium (Gbde)	rue du commerce 93 1040 Bruxelles	0	0	0	Serv. Station
D03	Gemarkung 1	B(f1)	1p	F*Gesellschaft /Immobilie 2000	Herbesthaler Strasse 265 4700 Eupen	11	11	0	Trafokabine
D04	Gemarkung 1	B(f1)	1n	F*Gesellschaft /Immobilie 2000	Herbesthaler Strasse 265 4700 Eupen	2864	2864	0	Kaufhof
D05	Gemarkung 1	B(f1)	1m	F*Gesellschaft /Immobilie 2000 (bauberech.)	Herbesthaler Strasse 265 4700 Eupen	865	865	0	Kaufhof
				F*Gesellschaft / Garage P Schyns Eupen	Herbesthaler Strasse 265 4700 Eupen	9135	9135	0	Garage Werkstatt
D06	Gemarkung 1	B(f1)	1l	F*Gesellschaft / Garage P Schyns Eupen	Herbesthaler Strasse 265 4700 Eupen	9135	9135	0	Garage Werkstatt
D07	Gemarkung 1	B(f1)	1h	WEYKMANS, Heinrich Alfred	Rue des fusilles 33 4837 Baelen	2666	2666	0	Garage Werkstatt
D08	Gemarkung 1	B(f1)	22h	WEYKMANS, Heinrich Alfred	Rue des fusilles 33 4837 Baelen	3682	3682	0	Viehweide
D09	Gemarkung 1	B(f1)	4w	NOLS, Daniella Elisabeth- & NOLS, Robert Ludwig & GOUDER, Christiane Monique	Herbesthaler Strasse 261 4700 Eupen	1000	1000	0	Haus
D10	Gemarkung 1	B(f1)	4r	NOLS-RADERMACHER, Leo Ludwig und Miteigentümer	Herbesthaler Strasse 249 A 4700 Eupen	720	720	0	Grfl.&G.T.
				NOLS, Robert Ludwig & GOUDER, Christiane Monique	Birkenweg 4 4700 Eupen	0	0	0	T.WOHN.HH
				NOLS, Leo Ludwig & RADERMACHER, Hubertina Katherina	Herbesthaler Strasse 249 A 4700 Eupen	0	0	0	T.WOHN.HH
				NOLS, Getrud Maria	Herbesthaler Strasse 249B 4700 Eupen	0	0	0	T.WOHN.HH
D11	Gemarkung 1	B(f1)	4h3	NOLS, Christine Maria	20 FR 92100 Boulogne	0	0	0	T.WOHN.HH
D11	Gemarkung 1	B(f1)	4h3	BOSTEN, Rudolf Alfred	Herbesthaler Strasse 251 4700 Eupen	283	283	0	Haus
D12	Gemarkung 1	B(f1)	4w2	BOSTEN, Ernst Hubert & RADERMACHER, Anna Josephina	Herbesthaler Strasse 251A 4700 Eupen	425	425	0	Haus
D13	Gemarkung 1	B(f1)	4g2	RADERMACHER, Joseph Ludwig & PITZ, Anna Hubertina	Herbesthaler Strasse 253 4700 Eupen	822	822	0	Haus
D14	Gemarkung 1	B(f1)	4s3	RADERMACHER, Richard Joseph & KIRSCHFINK, Helga Elisabeth	Herbesthaler Strasse 255 4700 Eupen	285	285	0	Haus
D15	Gemarkung 1	B(f1)	4i3	RADERMACHER Alain, René	Herbesthaler Strasse 255 4700 Eupen	243	243	0	Haus
D16	Gemarkung 1	B(f1)	4v2	BOSTEN, Alfred Joseph & RADERMACHER, Auguste Josephine	Herbesthaler Strasse 257 4700 Eupen	820	820	0	Haus
D17	Gemarkung 1	B(f1)	4d2	RADERMACHER, Ernst Willi	Rue croix Michel 4 4052 Chaufontaine	68	68	0	Weg
				RADERMACHER, Joseph Ludwig	Herbesthaler Strasse 253 4700 Eupen				
				RADERMACHER, Wilhelm Michael & MOREAU, Hildegard Hubertine	Heckenweg 9 4700 Eupen				
				RADERMACHER, Albertine Elvira und Miteigentümer	rue Boveroth 72 4837 Baelen				
D18	Gemarkung 1	B(f1)	4f2	RADERMACHER, Ernst Willi	Rue croix Michel 4 4052 Chaufontaine	248	248	0	Weg
				RADERMACHER, Joseph Ludwig	Herbesthaler Strasse 253 4700 Eupen				
				RADERMACHER, Wilhelm Michael & MOREAU, Hildegard Hubertine	Heckenweg 9 4700 Eupen				
				RADERMACHER, Albertine Elvira und Miteigentümer	rue Boveroth 72 4837 Baelen				
D19	Gemarkung 1	B(f1)	4h2	RADERMACHER, Ernst Willi	Rue croix Michel 4 4052 Chaufontaine	468	468	0	Weg
				RADERMACHER, Joseph Ludwig	Herbesthaler Strasse 253 4700 Eupen				
				RADERMACHER, Wilhelm Michael & MOREAU, Hildegard Hubertine	Heckenweg 9 4700 Eupen				
				RADERMACHER, Albertine Elvira und Miteigentümer	rue Boveroth 72 4837 Baelen				
D20	Gemarkung 1	B(f1)	4p2	RADERMACHER, Ernst Willi	Rue croix Michel 4 4052 Chaufontaine	89	89	0	Weg
D21	Gemarkung 1	B(f1)	4w3	NOLS, Marc Peter und Miteigentümer	Herbesthaler Strasse 249 B 4700 Eupen	707	707	0	Grfl.&G.T.
				Wohnung Erdgeschoss NOLS, Marc Peter (Wohn. Erdg.) Wohnung Obergeschoss: NOLS, Leo Ludwig & RADERMACHER, Hubertina Katherina	Herbesthaler Strasse 249 B 4700 Eupen	0	0	0	T. Wohn. hh
				NOLS, Rita Ernestine	Herbesthaler Strasse 249 A 4700 Eupen	0	0	0	T. Wohn. hh

EUPEN - ZONE D (après modifications du BE du 27 mai 2008)/(nach Abänderungen BE 27.Mai 2008)											
laufende Nummer	Gemarkung Kataster	Kataster Flur	Nr.	Namen	Strasse und Nummer	Kataster Fläche (m2)	Betroffene Anerkennungsfläche (m2)	Betroffene Enteignungsfläche (m2)	Natur		
Nr d'ordre	Division Cadastr.	Section Cadastr.	N°	Noms	Rue et n°	Cadastre Surface (m2)	Emprise de reconnaissance (m2)	Emprise d'expropriation (m2)	Nature		
D22	Gemarkung 1	B(f1)	4k3	RADERMACHER, Hubertina Katherina	Herbesthaler Strasse 249 A 4700 Eupen	56	56	0	Hof		
				PIRON, Daniel Henri & NOLS, Gertrud Maria	Herbesthaler Strasse 249 B 4700 Eupen						
				NOLS, Marc Peter	Herbesthaler Strasse 249 B 4700 Eupen						
D23	Gemarkung 1	B(f1)	4v3	RADERMACHER, Hubertina Katherina	Herbesthaler Strasse 249 A 4700 Eupen	368	368	0	Haus		
				NOLS, Alexandra Gertrud	Place Saint-Georges 18 4830 Limbourg						
D24	Gemarkung 1	B(f1)	4r3	RADERMACHER, Hubertina Katherina	Herbesthaler Strasse 249 A 4700 Eupen	21	21	0	Hof		
D25	Gemarkung 1	B(f1)	4p3	PIRON, Daniel Henri & NOLS, Gertrud Maria	Herbesthaler Strasse 249 B 4700 Eupen	751	751	0	Haus		
D26	Gemarkung 1	B(f1)	4e3	RADERMACHER, Joseph Ludwig	Herbesthaler Strasse 253 4700 Eupen	770	770	0	Viehweide		
D27	Gemarkung 1	B(f1)	4g3	RADERMACHER, Hubertina Katherina	Herbesthaler Strasse 249 A 4700 Eupen	998	998	0	Viehweide		
				RADERMACHER, Berta Joseph	MerolserHeide 5a 4701 Eupen						
				RADERMACHER, Joseph Ludwig	Herbesthaler Strasse 253 4700 Eupen						
				RADERMACHER, Ernst Willi und Miteigentümer	Rue croix Michel 4 4052 Chaudfontaine						
D28	Gemarkung 1	B(f1)	4f3	RADERMACHER, Ernst Willi	Rue croix Michel 4 4052 Chaudfontaine	766	766	0	Viehweide		
D29	Gemarkung 1	B(f1)	4z2	RADERMACHER, Leonie Maria	8 4960 Malmedy	2295	2295	0	Viehweide		
				RADERMACHER Roger	Vervierser Strasse 44 A 4700 Eupen						
				RADERMACHER, Alfred Peter	Gemehret 92 4701 Eupen						
				PELZER, Nadia Elisabeth	Gemehret 92 4701 Eupen						
D30	Gemarkung 1	B(f1)	4d3	RADERMACHER, Berta Joseph	MerolserHeide 5a 4701 Eupen	1444	1444	0	Viehweide		
D31	Gemarkung 1	B(f1)	4n3	NOLS, Marc Peter	Herbesthaler Strasse 249 B 4700 Eupen	59	59	0	Hof		
D32	Gemarkung 1	B(f1)	4m3	RADERMACHER, Hubertina Katherina	Herbesthaler Strasse 249 A 4700 Eupen	43	43	0	Hof		
				PIRON, Daniel Henri & NOLS, Gertrud Maria	Herbesthaler Strasse 249 B 4700 Eupen						
				NOLS, Marc Peter	Herbesthaler Strasse 249 B 4700 Eupen						
D33	Gemarkung 1	B(f1)	4i2	NOLS, Leo Ludwig & RADERMACHER, Hubertina Katherina	Herbesthaler Strasse 249 A 4700 Eupen	231	231	0	Weg		
				PIRON, Daniel Henri & NOLS, Gertrud Maria	Herbesthaler Strasse 249 B 4700 Eupen						
				NOLS, Marc Peter	Herbesthaler Strasse 249 B 4700 Eupen						
D34	Gemarkung 1	B(f1)	6d	NOLS, Marc Peter	Herbesthaler Strasse 249 B 4700 Eupen	160	160	0	Ausst. Saal		
D35	Gemarkung 1	B(f1)	6g	RADERMACHER, Berta Joseph	Merolser Heide 5a 4701 Eupen	193	193	0	Remise		
				6i	RADERMACHER, Hubertina Katherina	Herbesthaler Strasse 249 A 4700 Eupen	467	467	0	Grfl&G.T.	
					NOLS, Christina Maria	20 FR 92100 Boulogne					
					RADERMACHER, Berta Joseph	MerolserHeide 5a 4701 Eupen					
					RADERMACHER, Richard Joseph und Miteigentümer	Herbesthaler Strasse 255 4700 Eupen					
				6i	RADERMACHER, Hubertina Katherina	Herbesthaler Strasse 249 A 4700 Eupen	0	0	0	0	T.Wohn.HH
					NOLS, Christina Maria	20 FR 92100 Boulogne					
				6i	RADERMACHER, Hubertina Katherina	Herbesthaler Strasse 249 A 4700 Eupen	0	0	0	0	T.Wohn.HH
					NOLS, Robert Ludwig	Birkenweg 4 4700 Eupen					
				6i	RADERMACHER, Hubertina Katherina	Herbesthaler Strasse 261 4700 Eupen	0	0	0	0	T.Wohn.HH
					NOLS, Daniella Elisabeth	20 FR 92100 Boulogne					
				6i	RADERMACHER, Hubertina Katherina	Herbesthaler Strasse 249 A 4700 Eupen	0	0	0	0	T.Wohn.HH
					NOLS, Christina Maria	20 FR 92100 Boulogne					
6i	RADERMACHER, Hubertina Katherina	Herbesthaler Strasse 249 A 4700 Eupen	0	0	0	0	T.Wohn.HH				
	NOLS, Robert Ludwig	Birkenweg 4 4700 Eupen									

EUPEN - ZONE D (après modifications du BE du 27 mai 2008)/(nach Abänderungen BE 27.Mai 2008)									
laufende Nummer	Gemarkung Kataster	Kataster Flur	Nr.	Namen	Strasse und Nummer	Kataster Fläche (m2)	Betroffene Anerkennungsfläche (m2)	Betroffene Enteignungsfläche (m2)	Natur
Nr d'ordre	Division Cadastr.	Section Cadastr.	N°	Noms	Rue et n°	Cadastre Surface (m2)	Emprise de reconnaissance (m2)	Emprise d'expropriation (m2)	Nature
D36	Gemarkung 1	B(f1)	6i	W1/3/ RADERMACHER, Hubertina Katherina	Herbesthaler Strasse 249 A 4700 Eupen	0	0	0	T.Wohn.HH
				7	NOLS, Ernst Peter				
D36	Gemarkung 1	B(f1)	6i	W1/4/ RADERMACHER, Hubertina Katherina	Herbesthaler Strasse 249 A 4700 Eupen	0	0	0	T.Wohn.HH
				NOLS, Bruno Aloys	Ober-Emmels 29a 4784 Sankt Vith				
D37	Gemarkung 1	B(f1)	6h	RADERMACHER, Berta Joseph	MerolserHeide 5a 4701 Eupen	240	240	0	Grfl&G. T.
				W.1/Gar.2 RADERMACHER, Berta Joseph	MerolserHeide 5a 4701 Eupen				
			6h	W. DG MALMENDIER, Guido Hubert & NOLS, Rita Ernestine	Hisselgasse 77 4700 Eupen	0	0	0	T.Wohn.HH
				W. EG. /Gar.1 RADERMACHER, Richard Joseph	Herbesthaler Strasse 255 4700 Eupen				
D38	Gemarkung 1	B(f1)	6k	CORMANN, Alexandra Albertine	Herbesthaler Strasse 247 4700 Eupen	1075	1075	0	Haus
				MOSSAY, Bruno Pierre	Herbesthaler Strasse 247 4700 Eupen				
D39	Gemarkung 1	B(f1)	7d	CORMANN, Antonia Maria	Heidberg 9 4700 Eupen	1199	1199	0	Viehweide
				CORMANN, Hubert Joseph	Hochstrasse 168 4700 Eupen				
				CORMANN, Antonia Brigitte	Zur Nohn 168 4700 Eupen				
D40	Gemarkung 1	B(f1)	7e	ETHEBER, Joseph	Merkenicher Strasse 101 DE 50735 Köln	1038	1038	0	Bauplatz
				WALPUSKI, Heidemarie Martha	Merkenicher Strasse 101 DE 50735 Köln				
D41	Gemarkung 1	B(f1)	4c3	RADERMACHER, Hubertina Katherina	Herbesthaler Strasse 249 A 4700 Eupen	1287	1287	0	Viehweide
				NOLS, Raymond Walter	Oberste Heide 38B 4700 Eupen				
D42	Gemarkung 1	B(f1)	4b3	RADERMACHER, Hubertina Katherina	Herbesthaler Strasse 249 A 4700 Eupen	1267	1267	0	Viehweide
				NOLS, Raymond Walter	Oberste Heide 38B 4700 Eupen				
D43	Gemarkung 1	B(f1)	4a3	RADERMACHER, Hubertina Katherina	Herbesthaler Strasse 249 A 4700 Eupen	1307	1307	0	Viehweide
				NOLS, Raymond Walter	Oberste Heide 38B 4700 Eupen				
D44	Gemarkung 1	B(f1)	20c	RADERMACHER Ernst, Willi	Rue croix Michel 4 4052 Chaudfontaine	4927	4927	0	Werkstatt
D45	Gemarkung 1	B(f1)	20d	RADERMACHER Ernst, Willi & HABETS, Gilberte Monique	Rue croix Michel 4 4052 Chaudfontaine	5500	5500	0	Viehweide
D46	Gemarkung 1	B(f1)	10k	D*GESELLSCHAFT/GARAGE JOSEPH JONAS	Neutralstrasse 296 4710 Lontzen	5300	5300	0	Bauplatz
D47	Gemarkung 1	B(f1)	10h	Gesellschaft / Nomainvest	Busch 12 4710 Lontzen	1313	1313	0	Ausst. Saal
D48	Gemarkung 1	B(f1)	19b	D*Gesellschaft / Airwatec	Hochstrasse 104 4700 Eupen	6556	6556	0	Stapelgbde
D49	Gemarkung 1	B(f1)	19c	Domäne der Interost Interkommunale Elektrizitäts- und Gasgesellschaft der Ostgebiete	Vervierser Strasse 64/68 4700 Eupen	35	35	0	Trafokab.
D50	Gemarkung 1	B(f1)	12c	F/Gesellschaft /Redevco Retail Belgium	Bd Anspach 1/1 1000 Bruxelles	1575	1575	0	Bauplatz
D51	Gemarkung 1	B(f1)	12b	F/Gesellschaft /Redevco Retail Belgium	Bd Anspach 1/1 1000 Bruxelles	978	978	0	Viehweide
D52	Gemarkung 1	B(f1)	14n	Gesellschaft / Nomainvest	Busch 12 4710 Lontzen	34	34	0	Remise
D53	Gemarkung 1	B(f1)	13b	F/Gesellschaft /Redevco Retail Belgium	Bd Anspach 1/1 1000 Bruxelles	23003	23003	0	Kaufhof
				caisse commune d'assurance en vue de la vieillesse et du décès prematuri	place St Jacques 11 b101 4000 Liege				
D54	Gemarkung 1	B(f1)	14y	Gesellschaft / Nomainvest	Busch 12 4710 Lontzen	4165	4165	0	Weg
D55	Gemarkung 1	B(f1)	14x	D*Gesellschaft/F. Juffern et fils	Limburger Strasse 30 4710 Lontzen	3605	3605	0	Indus. Gebde
D56	Gemarkung 1	B(f1)	14t	Gesellschaft HENDRICHS undt Cie	Hochstrasse 106 4700 Eupen	4461	4461	0	Industrie. Gbde
				D* Gesellschaft / Tegaro	Werthplatz 19/23 4700 Eupen				
D57	Gemarkung 1	B(f1)	14r	Gesellschaft Weimat	Hochstrasse 104/9 4700 Eupen	2130	2010	0	Werkstatt
D58	Gemarkung 1	B(f1)	14w	Gesellschaft Nomainvest	Busch 112 4710 Lontzen	18806	18806	0	Indus. Gebde
D59	Gemarkung 1	B(f1)	18c	Gesellschaft Nomainvest	Busch 12 4710 Lontzen	37914	37914	0	Viehweide

EUPEN - ZONE D (après modifications du BE du 27 mai 2008)/(nach Abänderungen BE 27.Mai 2008)									
laufende Nummer	Gemarkung Kataster	Kataster Flur	Nr.	Namen	Strasse und Nummer	Kataster Fläche (m2)	Betroffene Anerkennungsfläche (m2)	Betroffene Enteignungsfläche (m2)	Natur
Nr d'ordre	Division Cadastr.	Section Cadastr.	N°	Noms	Rue et n°	Cadastre Surface (m2)	Emprise de reconnaissance (m2)	Emprise d'expropriation (m2)	Nature
D60	Gemarkung 1	B(f1)	15f	Gesellschaft Nomainvest	Busch 12 4710 Lontzen	5211	5211	0	Viehweide
			15g	KOEP-MARQUET, Gustav und Miteigentümer	Hochstrasse 122 4700 Eupen	4213	1356	0	Grfl.&G.T.
			15g	W.EG/1/KE4/-GAR7 F°DUMONCEAUX, Maurice Frantz & GALIMARD, Marie Jose	Mettelenfeld 10 4700 Eupen	0	0	0	T. Wohn.HH;
			15g	W.EG/2/KE14/-GAR1 THISSEN, Dorothea	Hochstrasse 120/3 4700 Eupen	0	0	0	T. Wohn.HH;
			15g	W.EG/3/KE84/-GAR5 BERTRAND, Nicole Victorine	Chemin de Ruyff 13 4837 Baelen	0	0	0	T. Wohn.HH;
			15g	W.EG/4/KE54/-GAR11 D°GESELLSCHAFT/POENSNSGE N et FILS	Hochstrasse 120 4700 Eupen	0	0	0	T. Wohn.HH;
			15g	W.EG/A/KE14/-GAR1 FRANTZEN, Charles Joseph	Hochstrasse 122/3 4700 Eupen				
			15g	FRANTZEN, René Guillaume	Avenue des Tonneliers 26 4280 HANNUT	0	0	0	T. Wohn.HH;
			15g	W.EG/B/KE2/-GAR2 ARLOFF, Yvonne Josephine	Hochstrasse 122/4 4700 Eupen	0	0	0	T. Wohn.HH;
			15g	W.EG/E/KE3/-GAR3 WILDEN, Franziska Ursula	Buschberger Weg 31 4701 Eupen	0	0	0	T. Wohn.HH;
			15g	W.EG/F/KE4/-GAR4 LIBEN, Josée Louise	Hochstrasse 122/2 4700 Eupen	0	0	0	T. Wohn.HH;
			15g	W.1/5/KE3/-GAR12 PELZER, Ewald Franz & JANSEN, Bertha Hubertina	Hochstrasse 166 4700 Eupen	0	0	0	T. Wohn.HH;
			15g	URHAUSEN, Edgar Peter & MATHAR, Erika Maria	Vervierser Strasse 9 470 Eupen				
			15g	URHAUSEN, Pascale	Berliner Strasse 53 DE 33330 Gütersloh	0	0	0	T. Wohn.HH;
			15g	W.1/7/KE.EG/-GAR9 PIEPER, Alfred Jakob & HERMANNNS, Hildegard Josephine	Nikolausfeld 4 4700 Eupen	0	0	0	T. Wohn.HH;
			15g	W.1/8/KE9/-GAR3 KREUTZ, Leopold Adolf	Klosterstrasse 32 4700 Eupen				
			15g	KREUTZ, Bernard Leopold	Klosterstrasse 34 4700 Eupen	0	0	0	T. Wohn.HH;
			15g	W.1/A1/KE12/-GAR8 CORMANN, Erna Maria	Neudorfer Strasse 8 4730 Raeren	0	0	0	T. Wohn.HH;
			15g	W.1/B1/KE5/-GAR12 BAART, Philomene Therese	Rue de Hombourg 76 4850 Plombieres				
			15g	MEEHSEN, Beatrice Marie	Cosenbergerheydt 8 4850 Plombieres	0	0	0	T. Wohn.HH;
			15g	W.1/C1/KE6/-GAR9 HECK, Else	Hochstrasse 122/5 4700 Eupen	0	0	0	T. Wohn.HH;
			15g	W.1/D1/KE74/-GAR10 KERRES, Gisela Anna	Brackvenn 2A 4700 Eupen				
			15g	GOUDER, Edouard Joseph	Brackvenn 2A 4700 Eupen				
			15g	GOUDER, Harald Werner	Vervierser Straße 30 4700 Eupen				
			15g	GOUDER, Astrid Anna	Feldstraße 42 4701 Eupen	0	0	0	T. Wohn.HH;
			15g	W.2/10/KE10/-GAR4 FEYEN, Matthias Walter & TERREN, Ingrid Therese	Bernhard-Willems-Straße 13 4780 Sankt Vith	0	0	0	T. Wohn.HH;
			15g	W.2/11/KE11/-GAR8 KRIESCHER, Marc Helmut	Hochstrasse 82 4700 Eupen	0	0	0	T. Wohn.HH;
			15g	BRANDENBURG-THUNUS, Josef Herbert	Jakobusstraße 12 DE 55442 Stromberg	0	0	0	T. Wohn.HH;
			15g	W.2/9/KE2/-GAR10 KRINGS, Leonhard Stephan & PELZER, Marie Luise	Hochstrasse 185 4700 Eupen	0	0	0	T. Wohn.HH;
			15g	W.2/A2/KE8/-GAR5 FRISQUE, Caroline Frederique	Lindenweg 13 4700 Eupen	0	0	0	T. Wohn.HH;
			15g	W.2/B2/KE9/-GAR7 KÖTTGEN, Friedrich Hubert	Aachener Strasse 316 4701 Eupen				
			15g	KÖTTGEN, Renée	Bergstrasse 35 DE 52062 Aachen	0	0	0	T. Wohn.HH;
			15g	W.2/C2/KE10/-GAR6 KRINGS, Jakob Erich	Hochstrasse 122/9 4700 Eupen	0	0	0	T. Wohn.HH;
			15g	W.2/D2/KE11/-GAR11 KALBUSCH, Nathalie Marie	Rue des Volontaires 5 4840 Welkenraedt	0	0	0	T. Wohn.HH;
D61	Gemarkung 1	B(f1)	15g	DUBOIS, Marie-Paule Cornelle	Hochstrasse 115 A 4700 Eupen				
			15g	ROLET, Jean Emile & REUL, Yvonne Nathalie	Auf m Bach 13 4700 Eupen	3813	3471	0	Viehweide

EUPEN - ZONE D (après modifications du BE du 27 mai 2008)/(nach Abänderungen BE 27.Mai 2008)									
laufende Nummer	Gemarkung Kataster	Kataster Flur	Nr.	Namen	Strasse und Nummer	Kataster Fläche (m2)	Betroffene Anerkennungsfläche (m2)	Betroffene Enteignungsfläche (m2)	Natur
Nr d'ordre	Division Cadastr.	Section Cadastr.	N°	Noms	Rue et n°	Cadastre Surface (m2)	Emprise de reconnaissance (m2)	Emprise d'expropriation (m2)	Nature
D63	Gemarkung 1	B(f1)	17g	COLLIGNON, Nelly Marie	Lommericher Gasse 4 4700 Eupen	1998	1998	0	Haus
				SCHOONBRODT, Aurore Marie	Lommericher Gasse 4 4700 Eupen				
				SCHOONBROODT, Serge Alexandre	Avenue des prisonniers 3 4608 Dalhem				
				SCHOONBROODT Geoffroy Guillaume und 1 Miteigentümer	rue des écoles 44 4031 Liège				
D64	Gemarkung 1	B(f1)	17e	COLLIGNON, Nelly Marie	Lommericher Gasse 4 4700 Eupen	1065	1065	0	Haus
				SCHOONBRODT, Aurore Marie	Lommericher Gasse 4 4700 Eupen				
				SCHOONBROODT, Serge Alexandre	Avenue des prisonniers 3 4608 Dalhem				
				SCHOONBROODT Geoffroy Guillaume und 1 Miteigentümer	rue des écoles 44 4031 Liège				
D65	Gemarkung 1	B(f1)		Stilzulegender Weg		267	0	WEG	
D66	Gemarkung 1	B(f1)	25a	SCHEEN, Norbert Joseph	Lommericher Gasse 1 4700 Eupen	1204	1117	0	Haus
D67	Gemarkung 1	B(f1)	33k	PITZ-BARTH, Wwe Hermann Josef/Maria Josephine und Kinder	Hochstrasse 158 4700 Eupen	2091	0	4099	Viehweide
D68	Gemarkung 3	A	224I	GESELLSCHAFT HEMA	Manderfeld 86 4760 Büllingen	6834	6834	0	Ausstell. Saal
TOTAL EMPRISE ZONE D / INSGESAMT ZONE D							192.172	0	M2

EUPEN - ZONE H (après modifications du BE du 27 mai 2008)/(nach Abänderungen BE 27.Mai 2008)									
laufende Nummer	Gemarkung Kataster	Kataster Flur	Nr.	Namen	Strasse und Nummer	Kataster Fläche (m2)	Betroffene Anerkennungsfläche (m2)	Betroffene Enteignungsfläche (m2)	Natur
Nr d'ordre	Division Cadastr.	Section Cadastr.	N°	Noms	Rue et n°	Cadastre Surface (m2)	Emprise de reconnaissance (m2)	Emprise d'expropriation (m2)	Nature
H01	Gemarkung 1	A	73v	Gesellschaft Niederau Eupen SA	Herbesthaler Strasse 134 4700 Eupen	27669	17498	0	Kaufhof
				Gesellschaft Borderland	Zur Nohn 103A 4700 Eupen				
H02	Gemarkung 1	A	82b	Gesellschaft Konstruktieaatschappij jette	Pl Luther King t 1070 Br/Anderlecht	4452	4452	0	Kaufhof
				Gesellschaft / Sobatem	Am Kiesel 11 4700 Eupen				
H03	Gemarkung 1	A	82c	Gesellschaft Imwo-Invest	Kapelaniet t 9140 Tamise	2127	2127	0	Kaufhof
				Gesellschaft / Sobatem	Am Kiesel 11 4700 Eupen				
H04	Gemarkung 1	A	82g	Gesellschaft / Sobatem	Am Kiesel 11 4700 Eupen	18404	18404	0	Viehweide
H05	Gemarkung 1	A	88m	GESELLSCHAFT/IVGE (Boden)	Rue Nereth 28 4700 Eupen	2436	2436	0	Beb.Grfl.I
				GESELLSCHAFT CENTRACAR (Gbde)	Herbesthaler Strasse 132 4700 Eupen	0	0	0	Gar. Werkstatt
H06	Gemarkung 1	A	88n	GESELLSCHAFT/IVGE	Rue Nereth 28 4700 Eupen	19560	19560	0	Gar. Werkstatt
H07	Gemarkung 1	A	88h	Gesellschaft / Sobatem	Am Kiesel 11 4700 Eupen	690	690	0	Weg
H08	Gemarkung 1	A	82f	Gesellschaft / Sobatem	Am Kiesel 11 4700 Eupen	3667	3667	0	Kaufhof
H09	Gemarkung 1	A	88k	Gesellschaft / Sobatem	Am Kiesel 11 4700 Eupen	3706	3706	0	Viehweide
H10	Gemarkung 1	A	86w	Gesellschaft MC Donald S Rest. Belgium	Vuurberg 8C 1831 Machelen	2519	2519	0	Restauration
				Jerusalem Guy Jean	Rottdriescher Strasse 97 4710 Lontzen				
				Jerusalem Nicole Anne	rue Boveroth 57 4837 Baelen				
				Jerusalem Luc Joseph	Hevremont 80 4830 Limbourg				
H11	Gemarkung 1	A	86s	NUSSBAUM, Herbert & NOEL, Rose Josée	Herbesthaler Strasse 126 4700 Eupen	893	893	0	Geschäft
H12	Gemarkung 1	A	86v	BECKER Gertrud Josefine	Herbesthaler Strasse 124 4700 Eupen	479	479	0	Geschäft
H13	Gemarkung 1	A	86t	SCHOONBROODT, August Nikolaus	Herbesthaler Strasse 122 4700 Eupen	557	557	0	Haus
				MEYER, Wolfgang Leo	Allée des saules 4E 4837 Baelen				
H14	Gemarkung 1	A	115d	PAULY, Yvonne Maria	Hochstrasse 35 4700 Eupen	4287	4287	0	Viehweide
				OHN, Pierre Nicolas	Herbesthaler Strasse 118 4700 Eupen				
H15	Gemarkung 1	A	115e	PAULY, Yvonne Maria	Hochstrasse 35 4700 Eupen	9576	7798	0	Gar. Werkstatt
				OHN, Pierre Nicolas	Herbesthaler Strasse 118 4700 Eupen				
H16	Gemarkung 1	A	113a	PAULY, Yvonne Maria	Hochstrasse 35 4700 Eupen	6790	6790	0	Viehweide
H17	Gemarkung 1	A	86x	Gesellschaft Jerusalem Lance	Hevremont 80 4830 Limbourg	13906	13906	0	Sägerei
H18	Gemarkung 1	A	89/02	Domäne der Stadt Eupen	Rathausplatz 14/1E 4700 Eupen	16	16	0	Trafokabine
H19	Gemarkung 1	A	110h2	Domäne der Stadt Eupen	Rathausplatz 14/1E 4700 Eupen	507	507	0	Oedland
H20	Gemarkung 1	A	110f2	GESELLSCHAFT / SPM	Brusselbn 52 1600 SINT-PIETERS- LEEUV	3596	3596	0	Stapelgbde
H21	Gemarkung 1	A	110k2	F*GESELLSCHAFT/ CONNECTIMMO	Bd Albert II 27 1030 Br/Schaerbeek	368	368	0	Fernm/Anl.
H22	Gemarkung 1	A	110n2	Domäne der Interost Interkommunale Elektrizitäts- und Gasgesellschaft der Ostgebiete	Vervierser Strasse 64/68 4700 Eupen	36	36	0	Trafokab.
H23	Gemarkung 1	A	110 m2	Domäne der Stadt Eupen	Rathausplatz 14/1E 4700 Eupen	1118	1118	0	Garage
H24	Gemarkung 1	A	109e	GESELLSCHAFT EDITIONS LANDER	Handelsstrasse 6 4700 Eupen	2888	2888	0	Spapelgbde
H25	Gemarkung 1	A	109f	VLEKKEN, Leonard Franz	Marienplatz 1C 4700 Eupen	2726	2726	0	Stapelgbde
H26	Gemarkung 1	A	109h	GESELLSCHAFT BISCHOFF- TOLLER IMMOBILIEN	Handels Strasse 10 4700 Eupen	2033	2033	0	Werkstatt
H27	Gemarkung 1	A	109g2	GESELLSCHAFT BISCHOFF- TOLLER IMMOBILIEN	Handels Strasse 10 4700 Eupen	3376	3376	0	Stapelgbde
H28	Gemarkung 1	A	109h2	GESELLSCHAFT BISCHOFF- TOLLER IMMOBILIEN	Handels Strasse 10 4700 Eupen	112	112	0	Haus
H29	Gemarkung 1	A	108a	GESELLSCHAFT TAPIS RENT	Handelsstrasse 14 4700 Eupen	3590	3590	0	Indus. Gbde
H30	Gemarkung 1	A	107k	GESELLSCHAFT / FILTERSERVICE	Handelsstrasse 16 4700 Eupen	2657	2657	0	Stapelgbde
H31	Gemarkung 1	A	107r	BRAUN, Manfred Johann	Aachener Strasse 318 4700 Eupen	2248	2248	0	Stapelgbde

EUPEN - ZONE H (après modifications du BE du 27 mai 2008)/(nach Abänderungen BE 27.Mai 2008)									
laufende Nummer	Gemarkung Kataster	Kataster Flur	Nr.	Namen	Strasse und Nummer	Kataster Fläche (m2)	Betroffene Anerkennungsfläche (m2)	Betroffene Enteignungsfläche (m2)	Natur
Nr d'ordre	Division Cadastr.	Section Cadastr.	N°	Noms	Rue et n°	Cadastre Surface (m2)	Emprise de reconnaissance (m2)	Emprise d'expropriation (m2)	Nature
H32	Gemarkung 1	A	107m	Domäne der Stadt Eupen	Rathausplatz 14/1e 4700 Eupen	719	719	0	Viehweide
H33	Gemarkung 1	A	107t	F*GESELLSCHAFT / REUL Freres REUL, Marc Auguste	Handelsstrasse 3 4700 Eupen	2256	2256	0	Schreiner.
					Mazarinen 24 4837 Baelen				
					route Jean XXII 6C 4837 Baelen				
H34	Gemarkung 1	A	107s	REUL, Marc Auguste REUL, Eric Theo	Mazarinen 24 4837 Baelen route Jean XXII 6C 4837 Baelen	240	240	0	Schreiner.
H35	Gemarkung 1	A	91e	D*GESELLSCHAFT / FRIGERA	Industriestrasse 31 4700 Eupen	6331	6331	0	Futterm/F.
H36	Gemarkung 1	A	90a	GESELLSCHAFT GARAGE J. KALSCHUEVER	Gewerbestr. 4 4700 Eupen	18455	18455	0	Gar. Werkstatt
H37	Gemarkung 1	A	91f	GESELLSCHAFT Immo Heinen AG	Gewerbestr. 17 4700 Eupen	5986	5986	0	Gar. Depot
H38	Gemarkung 1	A	89k	NGUYEN, The Puc LUONG, The HONG	Am Weiherhof 8 4700 Eupen	1850	1850	0	Werkstatt
					Am Weiherhof 8 4700 Eupen				
H39	Gemarkung 1	A	89/03	Domäne de SWDE/ Société wallonne des eaux	Rue de la concorde 41 4800 Verviers	1	1	0	Becken Gew N
H40	Gemarkung 1	A	89h	VEREIN / BESCHÜTZENDE WERKSTÄTTE EUPEN UND UMGEBUNG-	Marienplatz 4700 Eupen	2504	2504	0	Besch. Werk
H41	Gemarkung 1	A	89n	GESELLSCHAFT/SCHOLL	Gewerbstrasse 11 4700 Eupen	1873	1798	0	Stapelgbde
H42	Gemarkung 1	A	89f	GESELLSCHAFT/SCHOLL	Gewerbstrasse 11 4700 Eupen	750	750	0	Werkstatt
H43	Gemarkung 1	A	89m	GESELLSCHAFT/SCHOLL	Gewerbstrasse 11 4700 Eupen	595	595	0	Ausst. Saal
H44	Gemarkung 1	A	89l	SCHOLL-PETERGES, Rudolf Matthias	Gewerbstrasse 11 4700 Eupen	480	480	0	Haus
TOTAL EMPRISE ZONE H/INSGESAMT ZONE H							177.005	0	M2

EUPEN - ZONE I (après modifications du BE du 27 mai 2008) / (nach Abänderungen BE 27.Mai 2008)

laufende Nummer	Gemarkung Kataster	Kataster Flur	Nr.	Namen	Strasse und Nummer	Kataster Fläche (m2)	Betroffene Anerkennungsfläche (m2)	Betroffene Enteignungsfläche (m2)	Natur
Nr d'ordre	Division Cadastr.	Section Cadastr.	N°	Noms	Rue et n°	Cadastre Surface (m2)	Emprise de reconnaissance (m2)	Emprise d'expropriation (m2)	Nature
I01	Gemarkung-1	A	98h	GESELLSCHAFT//A.G.-ROM	Industrie-Strasse-38 4700-Eupen	589	0	405	Weg
I02	Gemarkung-1	A	98k	D*GESELLSCHAFT//Achim- Belleflamme	Industriestrasse-47 4700-Eupen	6768	0	1497	Werkstatt
I03	Gemarkung-1	A	100b	GESELLSCHAFT//A.G.-ROM	Industrie-Strasse-38 4700-Eupen	44217	0	1552	Möbelfab.
I04	Gemarkung-1	A		Stilzulegender-Weg			0	223	Weg
TOTAL EMPRISE ZONE I / INSGESAMT ZONE I							0	0	M2

WELKENRAEDT - ZONE E (après modifications du BE du 27 mai 2008) / (nach Abänderungen BE 27.Mai 2008)

laufende Nummer	Gemarkung Kataster	Kataster Flur	Nr.	Namen	Strasse und Nummer	Kataster Fläche (m2)	Betroffene Anerkennungsfläche (m2)	Betroffene Enteignungsfläche (m2)	Natur
Nr d'ordre	Division Cadastr.	Section Cadastr.	N°	Noms	Rue et n°	Cadastre Surface (m2)	Emprise de reconnaissance (m2)	Emprise d'expropriation (m2)	Nature
E01	Division 1	B (f2)	324	Société / Mond et Cie Société / Transmond	Rue de l'Industrie, 14 4840 Welkenraedt	17190	16914	0	Pâtüre
					Rue de l'Industrie, 14 4840 Welkenraedt				
E02	Division 1	B (f2)	354b	WINTGENS Paul	Nereth 35 4837 Baelen	26295	1782	0	Pâtüre
E03	Division 1	B (f2)	331m	Société / Mond et Cie Société / Transmond	Rue de l'Industrie, 14 4840 Welkenraedt	10287	10287	0	Entrepôt
					Rue de l'Industrie, 14 4840 Welkenraedt				
TOTAL EMPRISE ZONE E / INSGESAMT ZONE E							28.983	0	M2

WELKENRAEDT - ZONE F (après modifications du BE du 27 mai 2008) / (nach Abänderungen BE 27.Mai 2008)									
laufende Nummer	Gemarkung Kataster	Kataster Flur	Nr.	Namen	Strasse und Nummer	Kataster Fläche (m2)	Betroffene Anerkennungsfläche (m2)	Betroffene Enteignungsfläche (m2)	Natur
Nr d'ordre	Division Cadastr.	Section Cadastr.	N°	Noms	Rue et n°	Cadastre Surface (m2)	Emprise de reconnaissance (m2)	Emprise d'expropriation (m2)	Nature
F01	Division 1	C	8c2	Société ROGISTER LOGISTIK	Rue Mitoyenne 905 4840 Welkenraedt	378	378	0	Commerce
F02	Division 1	C	8y	MEESSEN Lucien & FISCHER Josée	Rue Xhonneux 40 4840 Welkenraedt	370	370	0	Casino
F03	Division 1	C	8x	MEESSEN Marc	Rue Mitoyenne 903 4840 Welkenraedt				
F04	Division 1	C	8w	MEESSEN Lucien & FISCHER Josée	Rue Xhonneux 40 4840 Welkenraedt	14	14	0	Habitation
F05	Division 1	C	8z	MEESSEN Marc	Rue Mitoyenne 903 4840 Welkenraedt				
F06	Division 1	C	111	WINTGENS Joseph	Rue Mitoyenne 901 4840 Welkenraedt	8469	8469	8469	Ferme
F07	Division 1	C	16c	Société Ziegler	Rue Dieudonné Lefèvre 162 1020 Bruxelles	33354	33354	2785	Entrepôt
F08	Division 1	C	12k	Société EBES/ELECTRABEL	Bvd du Régent 8 1000 Bruxelles	6	6	0	Vergers
F09	Division 1	C	15d	Société Electrabel	Boulevard du régent, 8 1000 Bruxelles	6	6	0	Pylone
F10	Division 1	C	19b	KORVORST Astrid	Nereth 26 4837 Baelen	1109	1109	1109	Pâtûre
F11	Division 1	C	56n5	ETHEBER Florian-Sylvester	Merkenicher-Str 401 DE 50735 Köln	1533	77	77	Jardin
F12	Division 1	C	56c5	ETHEBER Frank-Wilhelm	rue Vivignis, 480 4000 Liège				
F13	Division 1	C	56d5	CREUTZ Marcel-Victor HENSGENS Christine-Maria	Voie de Liège, 27 4840 Welkenraedt	23055	3560	3560	Pâtûre
F14	Division 1	C	56b5	CREUTZ Marcel-Victor HENSGENS Christine-Maria	Voie de Liège, 27 4840 Welkenraedt	5108	5108	5108	Pâtûre
F15	Division 1	C	61a	CREUTZ Marcel-Victor HENSGENS Christine-Maria	Voie de Liège, 27 4840 Welkenraedt	23208	9479	9479	Pâtûre
F16	Division 1	C	62a	PAUQUET Jean Gérard	Voie de Liège, 1RC 4840 Welkenraedt	2780	2780	2780	Pré
F17	Division 1	C	72g	PAUQUET Jean Gérard	Voie de Liège, 1RC 4840 Welkenraedt	2420	2420	2420	Pré
F18	Division 1	C	8b2	Société ROGISTER LOGISTIK	Rue Mitoyenne 905 4840 Welkenraedt	2500	2500	2500	Pâtûre
F19	Division 1	C	51a	Société Rogister Logistik	Rue mitoyenne, 905 4840 Welkenraedt	64757	64410	0	Entrepôt
F20	Division 1	C	49a	Société Ziegler	162 1020 Bruxelles	62144	62144	62144	Pâtûre
F21	Division 1	C	140g	Société Rogister Logistik	Rue mitoyenne, 905 4840 Welkenraedt	25230	25230	25230	Pâtûre
F22	Division 1	C	140h	Société Electrabel	Boulevard du régent, 8 1000 Bruxelles	10480	10480	10480	Pâtûre
F23	Division 1	C	144b	Société Rogister Logistik	Rue mitoyenne, 905 4840 Welkenraedt	144	144	144	Pâtûre
F24	Division 1	C	71	PAUQUET Jean Gérard	Rue mitoyenne, 905 4840 Welkenraedt	9825	9825	9825	Pâtûre
F25	Division 1	C	72p	PAUQUET Jean Gérard	Voie de Liège, 1RC 4840 Welkenraedt	11360	11360	11360	Pâtûre
F26	Division 1	C	72n	Société Electrabel	Voie de Liège, 1RC 4840 Welkenraedt	34913	27925	27925	Pâtûre
F27	Division 1	C	72s	Société Electrabel	Boulevard du régent, 8 1000 Bruxelles	72	72	72	Pâtûre
F28	Division 1	C	131	RIGOTTI Lorenzo, Barnaba GERON Christiane-Victorine	Chemin des alouettes, 1 4840 Welkenraedt	5000	4853	4853	Habitation
F29	Division 1	C	132a	NOLS Gertrud Rosa	Rue d'Aix la Chapelle, 304 4701 Eupen	4160	4160	4160	Pâtûre
F30	Division 1	C	133	TELLER Maria Gertrud	Rue Prester, 62 4711 Lontzen				
				TELLER Joseph	Rue d'Aix la Chapelle, 282 4701 Eupen				
				ORTMANNS Helmut Nikolaus	Am Busch, 12 4701 Eupen				
F29	Division 1	C	132a	NOLS Gertrud Rosa	Rue d'Aix la Chapelle, 304 4701 Eupen	1440	1440	1440	Pâtûre
F30	Division 1	C	133	TELLER Maria Gertrud	Rue Prester, 62 4711 Lontzen				
				TELLER Joseph	Rue d'Aix la Chapelle, 282 4701 Eupen				
				ORTMANNS Helmut Nikolaus	Am Busch, 12 4701 Eupen				

WELKENRAEDT - ZONE F (après modifications du BE du 27 mai 2008) / (nach Abänderungen BE 27.Mai 2008)									
laufende Nummer	Gemarkung Kataster	Kataster Flur	Nr.	Namen	Strasse und Nummer	Kataster Fläche (m2)	Betroffene Anerkennungsfläche (m2)	Betroffene Enteignungsfläche (m2)	Natur
Nr d'ordre	Division Cadastr.	Section Cadastr.	N°	Noms	Rue et n°	Cadastre Surface (m2)	Emprise de reconnaissance (m2)	Emprise d'expropriation (m2)	Nature
F31	Division 1	C	139a	LEMEUNIER Jeanne Elise	Nereth, 27 4837 Baelen	11420	11420	11420	Pâtûre
F32	Division 1	C	137	NOLS Gertrud Rosa	Rue d'Aix la Chapelle, 304 4701 Eupen	7200	7200	7200	Pâtûre
				TELLER Maria Gertrud	Rue Prester, 62 4711 Lontzen				
				TELLER Joseph	Rue d'Aix la Chapelle, 282 4701 Eupen				
				ORTMANNS Helmut Nikolaus	Am Busch, 12 4701 Eupen				
F33	Division 1	C	145a	WINTGENS-LEMEUNIER, Nicolas Marie	Nereth, 27 4837 Baelen	2070	2070	2070	Pâtûre
F34	Division 1	C	150b	WINTGENS-LEMEUNIER, Nicolas Marie	Nereth, 27 4837 Baelen	3980	3980	3980	Pâtûre
F35	Division 1	C	136a	WINTGENS-LEMEUNIER, Nicolas Marie	Nereth, 27 4837 Baelen	18637	18637	18637	Pâtûre
F36	Division 1	C	130c	NOLS Gertrud Rosa	Rue d'Aix la Chapelle, 304 4701 Eupen	5050	5050	5050	Pâtûre
				TELLER Maria Gertrud	Rue Prester, 62 4711 Lontzen				
				TELLER Joseph	Rue d'Aix la Chapelle, 282 4701 Eupen				
				ORTMANNS Helmut Nikolaus	Am Busch, 12 4701 Eupen				
F37	Division 1	C	130b	NOLS Gertrud Rosa	Rue d'Aix la Chapelle, 304 4701 Eupen	11560	11560	11560	Pâtûre
				TELLER Maria Gertrud	Rue Prester, 62 4711 Lontzen				
				TELLER Joseph	Rue d'Aix la Chapelle, 282 4701 Eupen				
				ORTMANNS Helmut Nikolaus	Am Busch, 12 4701 Eupen				
F38	Division 1	C	129	WINTGENS Paul Hubert Houbben Véronique Gérardine	Nereth, 35 4837 Baelen	10400	10400	10400	Pâtûre
F39	Division 1	C	127b	MEESSEN Kornel Johann	Rue de Limbourg, 23 4710 Lontzen	15648	15648	15648	Pâtûre
F40	Division 1	C	127d	MEESSEN Kornel Johann	Rue de Limbourg, 23 4710 Lontzen	17797	17797	17797	Pâtûre
F41	Division 1	C	151b	WINTGENS-LEMEUNIER, Nicolas Marie	Nereth, 27 4837 Baelen	256	256	256	Pâtûre
F42	Division 1	C	92d	s.a. Constructions M. CREUTZ	Meuschenen 7 4837 Baelen	1105	0	209	Terrain
F43	Division 1	C	92p	THESS Heinrich & ORBAN Colette	Avenue de Thiervaux 125 4802 Verviers	2081	0	55	Pâtûre
F44	Division 1	C	92r	EYGELSHOVEN Marie	Chaussée de Liège 47 4841 Welkenraedt	556	0	315	Pâtûre
F45	Division 1	C	86r2	EYGELSHOVEN Marie	Chaussée de Liège 47 4841 Welkenraedt	19422	0	40	Pâtûre
F46	Division 1	C	93b	ESSER-VANVOORDEN Patrick et Delphine	voie de Liège 93 4840 Welkenraedt	13601	0	284	Pâtûre
F47	Division 1	C	93c	MEESSEN-HERZET Marcel et Marie	Chemin des Tilleuls 1 4840 Welkenraedt	10010	0	252	Pâtûre
F48	Division 1	C	83f	MEESSEN Johann	Rue Mitoyenne 920 4710 Lontzen	11295	0	112	Pâtûre
F49	Division 1	C	94m	MEESSEN Marcel	Chemin des Tilleuls 1 4840 Welkenraedt	1043	0	53	Pâtûre
F50	Division 1	C	94k	MEESSEN-HERZET Marcel	Chemin des Tilleuls 1 4840 Welkenraedt	897	0	12	Ferme
F51	Division 1	C	125d	MEESSEN Marcel	Chemin des Tilleuls 1 4840 Welkenraedt	588	0	53	Pâtûre
F52	Division 1	C	122f	MEESSEN Marcel	Chemin des Tilleuls 1 4840 Welkenraedt	2212	0	65	Terrain
F53	Division 1	C	120g	MEESSEN Marcel	Chemin des Tilleuls 1 4840 Welkenraedt	13670	0	487	Pâtûre
F54	Division 1	C	118c	MEESSEN Marcel & HERZET Marie	Chemin des Tilleuls 1 4840 Welkenraedt	110	0	68	Mare
F55	Division 1	C	118f	MEESSEN Marcel & HERZET Marie	Chemin des Tilleuls 1 4840 Welkenraedt	10044	0	172	Pâtûre
F56	Division 1	C		Chemin à désaffecter			1580	1580	Chemin
TOTAL EMPRISE ZONE F / INSGESAMT ZONE F							374 646	279 108	M2

BAELEN - ZONE G (après modificationss BE 27 mai 2008) / (nach Abänderungen BE 27.Mai 2008)									
laufende Nummer	Gemarkung Kataster	Kataster Flur	Nr.	Namen	Strasse und Nummer	Kataster Fläche (m2)	Betroffene Anerkennungsfläche (m2)	Betroffene Enteignungsfläche (m2)	Natur
Nr d'ordre	Division Cadastr.	Section Cadastr.	N°	Noms	Rue et n°	Cadastre Surface (m2)	Emprise de reconnaissance (m2)	Emprise d'expropriation (m2)	Nature
G01	Division 1	A	154f	SUCC. P. WINTGENS	Nereh 35 4837 Baelen	2095	0	1329	Pâtüre
G02	Division 1	A	148b	SUCC. P. WINTGENS	Nereh 35 4837 Baelen	9186	0	1581	Pâtüre
G03	Division 1	A	149b	LEUMENIER J.	Néréth 27 4837 Baelen	1261	0	794	Pâtüre
G04	Division 1	A	146b	LEUMENIER J.	Néréth 27 4837 Baelen	808	0	481	Pâtüre
G05	Division 1	A	144f	SUCC. P. WINTGENS	Nereh 35 4837 Baelen	13330	0	512	Pâtüre
G06	Division 1	A	144g	LOCHT G.	Horren 1 4837 Baelen	12058	0	481	Pâtüre
G07	Division 1	A	141c	LOCHT R.	Nereh 41 4837 Baelen	13641	0	1544	Pâtüre
G08	Division 1	A	140g	WINTGENS Paul Hubert	Nereh 35 4837 Baelen	5839	1232	2661	Pâtüre
G09	Division 1	A	441f	MALPAS Marie Therese	Rue Lamberts 29/1. Et 4840 Welkenraedt	49527	30729	30729	Pâtüre
				MALPAS Jean Henri	Rue Lamberts 29/R.C. 4840 Welkenraedt				
G10	Division 1	A	435c	KORVORST A.	Néréth 26 4837 Baelen	6298	6298	6298	Pâtüre
G11	Division 1	A	435d	KORVORST A.	Néréth 26 4837 Baelen	16805	16805	16805	Entrepôt
G12	Division 1	A	436a	SOC. SOBATEM	Am Kiesel 11 4700 Eupen	3834	3834	3834	Pâtüre
G13	Division 1	A	437	SOC. SOBATEM	Am Kiesel 11 4700 Eupen	4250	4250	4250 (partiel)	Pâtüre
G14	Division 1	A	30h	SNCB Centre d'activités patrimoine CA PA 02	Rue de France, 85 1060 Bruxelles - St Gilles	1159	753	753	Ferme
G15	Division 1	A	438k	SOC. SOBATEM	Am Kiesel 11 4700 Eupen	2032	2032	0	Terrain ind.
G16	Division 1	A	438h	SOC. SOBATEM	Am Kiesel 11 4700 Eupen	3086	3086	0	Station service
				BELGIAN SHELL av	A Traiteur 15-23 1030 Bruxelles				
G17	Division 1	A	438g	SOC. SOBATEM	Am Kiesel 11 4700 Eupen	497	497	0	Restaurant
				CARESTEL MOYORWAY	J. Cardijnstraat 66 9420 Erpe-Mere				
G18	Division 1	A	432h2	SOC. SOBATEM	Am Kiesel 11 4700 Eupen	7309	7309	0	PARKING
G19	Division 1	A	432f2	SOC. SOBATEM	Am Kiesel 11 4700 Eupen	275	275	0	Terrain ind.
G20	Division 1	A	432m	SOC. REIMCO	Rue Mitoyenne 33 4837 Baelen	861	861	0	Maison
G21	Division 1	A	432g2	SOC. SOBATEM	Am Kiesel 11 4700 Eupen	78	78	0	Terrain ind.
G22	Division 1	A	432w	SOC. SOBATEM	Am Kiesel 11 4700 Eupen	416	416	0	Chemin
G23	Division 1	A	432y	SOC. SOBATEM	Am Kiesel 11 4700 Eupen	286	286	0	Cab. électrique
G24	Division 1	A	432 e2	SOC. SOBATEM	Am Kiesel 11 4700 Eupen	859	859	0	Terrain ind.
G25	Division 1	A	432c2	SOC. EUROPEAN TRUCK CENTER SOC. REIMCO	Rue Mitoyenne 33 4837 Baelen	4053	4053	0	Garage atelier
G26	Division 1	A	432b2	CENTRACAR TRUCK SERVICE	Rue de Wallonie 2 4432 Ans	5538	5538	0	Garage
				SOC. IVGE	rue Néréth 28 4837 Baelen				
G27	Division 1	A	418k	SOCIETE / MOBELHAUS ZIMMERMANN	Rue Mitoyenne 23 4837 Baelen	1944	1944	0	Terrain
G28	Division 1	A	419v	SOCIETE / MOBELHAUS ZIMMERMANN	Rue Mitoyenne 23 4837 Baelen	4490	4490	0	S.Exposition
G29	Division 1	A	417e	HERMANN'S Maria Josefina	Rue Mitoyenne 21 4837 Baelen	1217	1217	0	Maison
G30	Division 1	A	419r	ZIMMERMANN-PEIFFER Norbert Johann	Hochstrasse 71 4700 Eupen	1491	1491	0	Building
G31	Division 1	A	416e	SOCIETE / MOBELHAUS ZIMMERMANN	Rue Mitoyenne 23 4837 Baelen	439	439	439	Jardin
				SOCIETE RODHEUDT	Herbesthaler Strasse 158 4700 Eupen				
G32	Division 1	A	416/02f	SOCIETE / MOBELHAUS ZIMMERMANN	Rue Mitoyenne 23 4837 Baelen	271	271	271	Maison
				SOCIETE RODHEUDT	Herbesthaler Strasse 158 4700 Eupen				
G33	Division 1	A	416c	SOCIETE / MOBELHAUS ZIMMERMANN	Rue Mitoyenne 23 4837 Baelen	5850	5850	5850	Pature
				SOCIETE RODHEUDT	Herbesthaler Strasse 158 4700 Eupen				
G34	Division 1	A	420a	DEHOTTAY Francois Joseph & GEHLEN Jeanne Marie	Route de la Baraque Michel 25 4960 Malmedy-Mont	15924	15924	6606	Atelier
				DEHOTTAY Philippe Marc	rue des tilleuls, GD-M 9 5030 Gembloux				
				DEHOTTAY André José	Les battants Champs 17 4960 Malmedy				
G35	Division 1	A	428a	SCHÉEN Edouard Joseph & BECKER Katharina Maria	Rue de Verviers 4/4 4700 Eupen	5780	5780	5780	Pature
G36	Division 1	A	413a	SCHÉEN-Becker Edouard Joseph	Rue de Verviers 4/4 4700 Eupen	4120	4120	4120	Pature

BAELEN - ZONE G (après modificationss BE 27 mai 2008) / (nach Abänderungen BE 27.Mai 2008)									
laufende Nummer	Gemarkung Kataster	Kataster Flur	Nr.	Namen	Strasse und Nummer	Kataster Fläche (m2)	Betroffene Anerkennungsfläche (m2)	Betroffene Enteignungsfläche (m2)	Natur
Nr d'ordre	Division Cadastr.	Section Cadastr.	N°	Noms	Rue et n°	Cadastre Surface (m2)	Emprise de reconnaissance (m2)	Emprise d'expropriation (m2)	Nature
G37	Division 1	A	432d	SOCIETE SOBATEM	Am Kiesel 11 4700 Eupen	95	95	95	Jardin
G38	Division 1	A	422a	SOC. SOBATEM	Am Kiesel 11 4700 Eupen	780	780	780	Pâtûre
G39	Division 1	A	425a	SCHEEN Edouard Joseph & BECKER Katharina Maria	Rue de Verviers 4/4 4700 Eupen	6955	6955	6955	Pature
G40	Division 1	A	427	SCHEEN Edouard Joseph & BECKER Katharina Maria	Rue de Verviers 4/4 4700 Eupen	6120	6120	6120	Pature
G41	Division 1	A	429	SCHEEN Edouard Joseph & BECKER Katharina Maria	Rue de Verviers 4/4 4700 Eupen	3650	3650	3650	Pature
G42	Division 1	A	410a	SCHEEN Edouard Joseph & BECKER Katharina Maria	Rue de Verviers 4/4 4700 Eupen	5950	5950	5950	Pature
G43	Division 1	A	409	KLINKENBERG Bertha Philomene	Nereth 13 4837 Baelen	2075	2075	2075	Pature
				KLINKENBERG Hubert Andreas	rue Mitoyenne 7 4837 Baelen				
				KLINKENBERG Alphonse Hubert	Zur Nohn 86 4701 Eupen				
G44	Division 1	A	408	KLINKENBERG Bertha Philomene	Nereth 13 4837 Baelen	3170	3170	3170	Pature
				KLINKENBERG Hubert Andreas	rue Mitoyenne 7 4837 Baelen				
				KLINKENBERG Alphonse Hubert	Zur Nohn 86 4701 Eupen				
G45	Division 1	A	407d	CORMAN Marie-Paule Antoinette	Horren 31 4837 Baelen	3887	3887	3887	Pature
G46	Division 1	A	432a2	SOCIETE SOBATEM	Am Kiesel 11 4700 Eupen	52173	52173	52173 (partiel)	Jardin
G47	Division 1	A	430g	TAETER Joseph Hubert & CORMAN Marie-Paule Atoinette	Horren 31 4837 Baelen	846	846	846	Ferme
G48	Division 1	A	430h	CORMAN Albert Urtic	Horren 31 4837 Baelen	1878	1878	1878	Bat. rural
G49	Division 1	A	431g	CORMAN Albert Urtic	Horren 31 4837 Baelen	10721	10721	10721	Pature
G50	Division 1	A	431f	CORMAN Leonce Marie	Rue des Pres 43 4840 Welkenraedt	10721	10355	10355	Pature
G51	Division 1	A	431e	CORMAN Marie-Paule Atoinette	Horren 31 4837 Baelen	7134	6023	6023	Pature
G52	Division 1	A	432t	SOCIETE SOBATEM	Am Kiesel 11 4700 Eupen	8600	7671	7671	Pature
G53	Division 1	A	249g	SOCIETE SOBATEM	Am Kiesel 11 4700 Eupen	10439	708	708	Pâtûre
G54	Division 1	A	387f	SOCIETE RODHEUDT	Herbesthaler Strasse 158 4700 Eupen	2305	2305	2305	Terr. Batir
G55	Division 1	A	387e	SOCIETE RODHEUDT	Herbesthaler Strasse 158 4700 Eupen	1436	1436	1436	Terr. Batir
G56	Division 1	A	387t	SOCIETE ELECTRABEL	Bd du Regent 8 1000 Bruxelles	73	73	0	Cab. Electr.
G57	Division 1	A	387s	SOCIETE PANEUROPEAN RETAIL PROPERTIES	Av. des arts 10/11 1210 Bruxelles / Saint-Joose-ten-Noode	37	37	0	Terr. Batir
				SOCIETE ZWIN	Dorp-West 138 9080 Lochristi				
G58	Division 1	A	387l	SOCIETE PANEUROPEAN RETAIL PROPERTIES	Av. des arts 10/11 1210 Bruxelles / Saint-Joose-ten-Noode	732	732	0	Grand Magasin
G59	Division 1	A	387m	SOCIETE PANEUROPEAN RETAIL PROPERTIES	Av. des arts 10/11 1210 Bruxelles / Saint-Joose-ten-Noode	2352	2352	0	Grand Magasin
G60	Division 1	A	393e	SOCIETE PANEUROPEAN RETAIL PROPERTIES	Av. des arts 10/11 1210 Bruxelles / Saint-Joose-ten-Noode	3829	3829	0	Grand Magasin
G61	Division 1	A	387n	SOCIETE PANEUROPEAN RETAIL PROPERTIES	Av. des arts 10/11 1210 Bruxelles / Saint-Joose-ten-Noode	2642	2642	0	Grand Magasin
G62	Division 1	A	387p	SOCIETE PANEUROPEAN RETAIL PROPERTIES	Av. des arts 10/11 1210 Bruxelles / Saint-Joose-ten-Noode	2106	2106	0	Grand Magasin
G63	Division 1	A	387r	SOCIETE PANEUROPEAN RETAIL PROPERTIES	Av. des arts 10/11 1210 Bruxelles / Saint-Joose-ten-Noode	2105	2105	0	Grand Magasin
G64	Division 1	A	388b	KLINKENBERG Bertha Philomene	Nereth 13 4837 Baelen	4006	4006	4006	Pâtûre
				KLINKENBERG Hubert Andreas	rue Mitoyenne 7 4837 Baelen				
				KLINKENBERG Alphonse Hubert	Zur Nohn 86 4701 Eupen				
G65	Division 1	A	384v	SOC. RODHEUDT	Herbesthaler Strasse 158 4700 Eupen	1435	1435	0	Restaurant
G66	Division 1	A	386c	KLINKENBERG Hubert Andreas	Rue Mitoyenne 7 4837 Baelen	3321	3321	3321	Ferme
G67	4006	A	390c	KLINKENBERG Bertha Philomene	Nereth 13 4837 Baelen	1604	1604	4604	Pâtûre
				KLINKENBERG Hubert Andreas	rue Mitoyenne 7 4837 Baelen				
				KLINKENBERG Alphonse Hubert	Zur Nohn 86 4701 Eupen				
G68	Division 1	A	393b	SOCIETE PANEUROPEAN RETAIL PROPERTIES	Av. des arts 10/11 1210 Bruxelles / Saint-Joose-ten-Noode	2736	2736	0	Terr. Batir
				SOCIETE ZWIN	Dorp-West 138 9080 Lochristi				

BAELEN - ZONE G (après modificationss BE 27 mai 2008) / (nach Abänderungen BE 27.Mai 2008)									
laufende Nummer	Gemarkung Kataster	Kataster Flur	Nr.	Namen	Strasse und Nummer	Kataster Fläche (m2)	Betroffene Anerkennungsfläche (m2)	Betroffene Enteignungsfläche (m2)	Natur
Nr d'ordre	Division Cadastr.	Section Cadastr.	N°	Noms	Rue et n°	Cadastre Surface (m2)	Emprise de reconnaissance (m2)	Emprise d'expropriation (m2)	Nature
G69	Division 1	A	393c	SOCIETE PANEUROPEAN RETAIL PROPERTIES	Av. des arts 10/11 1210 Bruxelles / Saint-Joose-ten-Noode	2644	2644	0	Terr. Batir
G70	Division 1	A	393d	SOCIETE PANEUROPEAN RETAIL PROPERTIES	Av. des arts 10/11 1210 Bruxelles / Saint-Joose-ten-Noode	2023	2023	0	Grand Magassin
G71	Division 1	A	397	LEONARD P + O	Stockem 52 4700 Eupen	3580	3580	0	Bât. Ind.
G72	Division 1	A	398	KLINKENBERG Bertha Philomene	Nereth 13 4837 Baelen	2040	2040	2040	Pâtüre
				KLINKENBERG Hubert Andreas	rue Mitoyenne 7 4837 Baelen				
				KLINKENBERG Alphonse Hubert	Zur Nohn 86 4701 Eupen				
G73	Division 1	A	401	KLINKENBERG Bertha Philomene	Nereth 13 4837 Baelen	1690	1690	1690	Pâtüre
				KLINKENBERG Hubert Andreas	rue Mitoyenne 7 4837 Baelen				
				KLINKENBERG Alphonse Hubert	Zur Nohn 86 4701 Eupen				
G74	Division 1	A	402a	KLINKENBERG Bertha Philomene	Nereth 13 4837 Baelen	1408	1408	1408	Pâtüre
				KLINKENBERG Hubert Andreas	rue Mitoyenne 7 4837 Baelen				
				KLINKENBERG Alphonse Hubert	Zur Nohn 86 4701 Eupen				
G75	Division 1	A	396b	AUSSEMS-SCHEIFF M.	Gemehret 7 4701 Eupen	1063	1063	1063	Pâtüre
G76	Division 1	A	400b	AUSSEMS-SCHEIFF M.	Gemehret 7 4701 Eupen	2235	2235	2235	Pâtüre
G77	Division 1	A	403b	AUSSEMS-SCHEIFF M.	Gemehret 7 4701 Eupen	2938	2938	2938	Pâtüre
G78	Division 1	A	404b	KLINKENBERG Bertha Philomene	Nereth 13 4837 Baelen	2373	2373	2373	Pâtüre
				KLINKENBERG Hubert Andreas	rue Mitoyenne 7 4837 Baelen				
				KLINKENBERG Alphonse Hubert	Zur Nohn 86 4701 Eupen				
G79	Division 1	A	362a	CORMANN A	Horren 31 4837 Baelen	18035	18035	18035	Pâtüre
G80	Division 1	A	366e	KLINKENBERG Bertha Philomene	Nereth 13 4837 Baelen	17020	17020	17020	Pâtüre
				KLINKENBERG Hubert Andreas	rue Mitoyenne 7 4837 Baelen				
				KLINKENBERG Alphonse Hubert	Zur Nohn 86 4701 Eupen				
G81	Division 1	A	356b	KLINKENBERG H	Rue Mitoyenne 7 4837 Baelen	17136	17136	17136	Pâtüre
G82	Division 1	A	356c	SOC. ELEIA ASSET	Bd. De l'Empereur 20 1000 Bruxelles	64	64	64	Pâtüre
G83	Division 1	A	360a	CORMANN A	Horren 31 4837 Baelen	10690	10690	10690	Pâtüre
G84	Division 1	A	366g	CONSORTS HOEN M. et Th et enfants de Th.	Rue de la source 4 4837 Baelen	12452	12452	12452	Pâtüre
G85	Division 1	A	357a	SCHINDLER-BRANDT	Place du Sablon 77 4820 Dison	6260	6260	6260	Pâtüre
G86	Division 1	A	359a	SCHINDLER-BRANDT	Place du Sablon 77 4820 Dison	13390	13390	13390	Pâtüre
G87	Division 1	A	366m	Univ. performance	Beemont 6 4590 Ouffet	11106	0	773	Entrepôt
G88	Division 1	A	367e	Univ. performance	Beemont 6 4590 Ouffet	5498	0	3520	Terrain ind.
G89	Division 1	A		CHEMIN A DESAFFECTER			5412	5412	CHEMIN A DESAFFECTER
G90	Division 1	A		CHEMIN A DESAFFECTER			668	668	CHEMIN A DESAFFECTER
G91	Division 1	A		PARCELLE NON CADASTREE			2992	2992	PARCELLE NON CADASTREE
G92	Division 1	A		PARCELLE NON CADASTREE			19123	19123	PARCELLE NON CADASTREE
G93	Division 1	A		PARCELLE NON CADASTREE			2347	2347	PARCELLE NON CADASTREE
G94	Division 1	A	391	KLINKENBERG Bertha Philomene	Nereth 13 4837 Baelen	690	0	690	Pâtüre
				KLINKENBERG Hubert Andreas	rue Mitoyenne 7 4837 Baelen				
				KLINKENBERG Alphonse Hubert	Zur Nohn 86 4701 Eupen				

TOTAL EMPRISE ZONE G / INSGESAMT ZONE G

432.076

339.428

m2

BAELEN - ZONE J (après modifications BE 27 mai 2008)/(nach Abänderungen BE 27. Mai 2008)									
laufende Nummer	Gemarkung Kataster	Kataster Flur	Nr.	Namen	Strasse und Nummer	Kataster Fläche (m2)	Betroffene Anerkennungsfläche (m2)	Betroffene Enteignungsfläche (m2)	Natur
Nr d'ordre	Division Cadastr.	Section Cadastr.	N°	Noms	Rue et n°	Cadastré Surface (m2)	Emprise de reconnaissance (m2)	Emprise d'expropriation (m2)	Nature
J01	Division 1	B	49b	ERNST-HERMANNNS	Rue Mitoyenne 21 4837 Baelen	5764	0	771	Pâture
J02	Division 1	B	49a	ERNST-HERMANNNS	Rue Mitoyenne 21 4837 Baelen	166	0	2	Bâtiment rural
J03	Division 1	B	55	Domaine de la fabrique d'église St-Nicolas	Place du Marche 4700 Eupen	7000	0	772	Pâture
J04	Division 1	B	54	Domaine de la ville d'Eupen & Ass. fondation culturelle St François d'Assise Garnstock	Place de l'Hôtel de ville 14 4700 Eupen rue Simar 49 4700 Eupen	11620	0	1766	Pâture
J05	Division 1	B	53g	HALLEUX A. & fils TELLER JM et B	Route de Eupen 177 et 175 4837 Baelen	28181	0	8797	Pâture
INSGESAMT ZONE J / INSGESAMT ZONE J							0	0	m2

ÜBERSETZUNG

ÖFFENTLICHER DIENST DER WALLONIE

[C - 2009/27179]

14. JULI 2009 — Ministerialerlass bezüglich der Enteignung von bestimmten Grundstücken auf dem Gebiet der Gemeinden Baelen, Eupen, Lontzen und Welkenraedt

Der Minister des Wohnungswesens, des Transportwesens und der räumlichen Entwicklung,

Aufgrund des Sondergesetzes vom 8. August 1980 über institutionelle Reformen, in seiner durch das Gesetz vom 8. August 1988 über institutionelle Reformen abgeänderten Fassung, insbesondere des Artikels 6, § 1, I, 3°;

Aufgrund des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 27. Juli 2004 zur Festlegung der Verteilung der Zuständigkeiten unter die Minister und zur Regelung der Unterzeichnung der Urkunden der Regierung, in seiner durch den Erlass vom 23. Juni 2005 abgeänderten Fassung, insbesondere des Artikels 3;

Aufgrund des Dekrets vom 11. März 2004 über die Infrastrukturen zur Ansiedlung von wirtschaftlichen Aktivitäten, in seiner durch die Programmdekrete vom 3. Februar 2005, vom 23. Februar 2006 und vom 20. September 2007 abgeänderten Fassung;

Aufgrund des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 21. Oktober 2004 zur Ausführung des Dekrets vom 11. März 2004 über die Infrastrukturen zur Ansiedlung von wirtschaftlichen Aktivitäten, abgeändert durch die Erlasse der Wallonischen Regierung vom 27. April 2006 und vom 25. Oktober 2007;

Aufgrund des durch Königlichen Erlass vom 22. April 2004 genehmigten Sektorenplans Verviers-Eupen, der den betroffenen Geländen die Zweckbestimmung als gemischtes Gewerbegebiet und als industrielles Gewerbegebiet zuteilt;

Aufgrund des Artikels 127 des Wallonischen Gesetzbuches über die Raumordnung, den Städtebau und das Erbe (C.W.A.T.U.P.);

Aufgrund des Gesetzes vom 26. Juli 1962 bezüglich des Dringlichkeitsverfahrens in Sachen Enteignungen zu gemeinnützigen Zwecken;

In Anbetracht dessen, dass es für diese Gegend notwendig ist, sehr bald über neue Gelände zu verfügen, um die zukünftige Entwicklung der wirtschaftlichen Aktivitäten zu garantieren;

In Anbetracht dessen, dass die Einrichtung der zur Schaffung des neuen gemischten Gewerbegebiets Baelen-Eupen-Lontzen-Welkenraedt notwendigen Gelände keiner Abänderung des Sektorenplans bedürfen, da diese Gelände bereits die richtigen Zweckbestimmungen im Sektorenplan haben;

In der Erwägung, dass die geographische Lage des Gebiets als Grenzregion in einem Eurokorridor die Ansiedlung von ausländischen Betrieben und den grenzüberschreitenden Handel fördert;

In der Erwägung, dass die Nähe der Autobahnausfahrt E40 Eupen-Welkenraedt einen wesentlichen Trumpf für die Attraktivität des gemischten Gewerbegebiets sowohl für die Betriebe als auch für deren Kunden darstellt;

In der Erwägung, dass die Schaffung dieses transkommunalen Gebiets einer allgemeinen Erwartung sowohl vom öffentlichen Sektor, die durch die Einsetzung einer konzertierten regionalen Politik seit Jahren ausgedrückt wird, als auch vom Privatsektor, der über Grundstücke im Hinblick auf seine Niederlassung und Entwicklung in der Gegend verfügen möchte, gerecht wird,

In der Erwägung, dass die Entwicklung der Beschäftigung und insbesondere der bürgernahen Beschäftigung in allen vorgeschlagenen wirtschaftlichen und sozialen Schemen eine Priorität bleiben muss, und dass der Ausbau der Gewerbegebiete diesen Zielen teilweise begegnen muss;

In Erwägung der potentiellen geschaffenen direkten 2 239 und indirekten 1 169 Arbeitsstellen und ihrer Auswirkung auf die Wirtschaft der Gegend;

In der Erwägung, dass sich die Erweiterung des Gebiets in die bereits bestehenden, durch königlichen Erlass vom 23. Januar 1979 genehmigten wirtschaftlichen Gewerbegebiete der Gegend Baelen-Eupen-Lontzen-Welkenraedt eingliedert;

In der Erwägung, außerdem, dass die heutigen Grundsätze der Raumordnung eine Konzentration der Verstädterung vorsehen, und dass die Erweiterung des Gebiets diesem Grundsatz also entspricht;

In der Erwägung, dass dieses Projekt die Gruppierung von mehreren Betrieben auf dem selben Gelände ermöglicht und somit eine Verringerung der Kosten für den Zugang, für die verschiedenen Zuleitungen und für die Klärung fördert;

In der Erwägung, dass im Rahmen der alternativen Finanzierung durch die von der Wallonischen Region gebildeten SOWAFINAL die erforderlichen Mittel für die Ausrüstung dieses Gebiets bereitgestellt wurden und vor 2009 zu verwenden sind;

Aufgrund dessen, dass eine Antragsakte auf Anerkennung und Enteignung des besagten Gebiets am 30. Oktober 2007 durch die Interkommunale SPI+ bei der Direktion der Ausstattung der Gewerbegebiete eingereicht und am 31. Oktober 2007 für vollständig erklärt worden ist;

In der Erwägung, dass eine öffentliche Untersuchung für die Gemeinde Baelen vom 12. Dezember 2007 bis zum 11. Januar 2008 einschließlich stattgefunden hat;

In der Erwägung, dass die öffentlichen Untersuchungen für die Gemeinden Lontzen, Eupen und Welkenraedt vom 7. Januar 2008 bis zum 14. Februar 2008 einschließlich stattgefunden haben;

Aufgrund der Fragen, die von der Mieterin eines der enteigneten Güter gestellt wurden, und dass diese die Grundstücke, die sie mietet und bewirtschaftet, und die durch die Infrastrukturarbeiten nicht betroffen sind, bis zum Verkauf an die Investoren weiterhin benutzen möchte, um das Fortbestehen ihrer landwirtschaftlichen Aktivität zu sichern;

In der Erwägung, dass die SPI+ am 3. September 2008 der Direktion der Ausstattung der Gewerbegebiete mitgeteilt hat, dass sowohl in der Gemeinde Welkenraedt als auch in der Gemeinde Lontzen für jeden Betreiber, der diese Maßnahme genießen möchte, diesem Antrag stattgegeben wird, um den Betreibern den notwendigen Übergang, um anderes Agrarland zu finden, zu erleichtern;

Aufgrund der Fragen von den Eigentümern eines der zu enteignenden Güter, die zwecks der Verringerung der durch die Entwicklung des Gewerbegebiets verursachten Belästigungen möchten, dass ihr Eigentum von 1 853 m² aus dem Enteignungsplan ausgeschlossen wird, dass eine Pufferzone zwischen ihrem Eigentum und dem Gewerbegebiet eingefügt wird, dass der «chemin des Alouettes» zur Vermeidung eines störenden Verkehrs für Anlieger ausschließlich frei wird, und dass die Möglichkeit eines Anschlusses ihrer Wohnung an die Kanalisationen und die Wasserversorgung untersucht wird;

In der Erwägung, dass die SPI+ am 3. September 2008 der Direktion der Ausstattung der Gewerbegebiete das Folgende mitgeteilt hat:

- dass die Ausschließung dieser Landentnahme weder einen größeren Bodenverlust noch die Zerstörung des geplanten Gebiets zur Folge hat, und außerdem ermöglicht, dass das System der Sickerleitungen, die von diesen Eigentümern zwecks der Einhaltung ihrer Pflichten im Bereich der individuellen Klärung angelegt worden waren, beibehalten wird, und dass die SPI+ beschließt, die Landentnahme vom Enteignungs- und Anerkennungsplan des Gebiets auszuschließen;

- dass angesichts der zahlreichen Gesuche bezüglich der Pufferzone die SPI+ diesen Antrag positiv und gemeinsam mit dem Antrag der anderen Anwohner behandeln wird;

- dass angesichts der Gestaltung der Straßen auf dem zukünftigen Gewerbegebiet sich der Verkehr normalerweise auf die interne Straße innerhalb des Gebiets, d.h. zwischen dem neuen Kreisverkehr auf der Nationalstraße und der neuen Autobahnausfahrt konzentrieren soll; Um die Gefahr einer von den Anwohnern gefürchteten Zunahme des Verkehrsaufkommens zu vermeiden beschließt jedoch die SPI+, die notwendigen Kontakte mit der Gemeinde Welkenraedt aufzunehmen, damit geeignete Polizeimaßnahmen in Betracht gezogen werden, und soweit möglich im Rahmen der Ausstattungsarbeiten die Einrichtung der Kreuzung des «chemin des Alouettes» und des «chemin du Tilleul» vorzunehmen, um einen gelegentlichen Verkehr in Richtung des «chemin des Alouettes» physisch zu begrenzen;

- dass angesichts der Lage der zukünftigen Straße und der Ausstattungen, deren Anschluss an das Haus das Entstehen einer unterirdischen Dienstbarkeit senkrecht zur Straße und somit die Schaffung eines größeren, nicht bebaubaren Landstreifens hervorrufen würde, was mit einer sparsamen Bodennutzung schwer vereinbar wäre, und da außerdem das Gebäude bereits die notwendigen Anschlüsse hat und unbeschadet einer technischen Lösung, die beim Verkauf der Grundstücke aufkommen würde, die SPI+ diesem Antrag nicht stattgeben kann;

Aufgrund der Fragen des Eigentümers eines der zu enteignenden Güter, der möchte, dass der Enteignung eines Teils seiner Parzelle eine gerechte Folge geleistet wird, und dass im Falle der Ausführung des Projekts eine mit Bäumen und Vegetation bepflanzte +/- 5 Meter breite Zone geschaffen wird;

In der Erwägung, dass die SPI+ am 3. September 2008 der Direktion der Ausstattung der Gewerbegebiete mitgeteilt hat, dass angesichts:

- des größeren Niveaugefälles dieser Grundstücke;

- ihrer geringen Tiefe (ca. 100 m);

- ihrer Lage hinter einer Firma und der Unmöglichkeit für diese Firma, die von der SPI+ befragt wurde, diese Grundstücke wegen ihrer geringen Tiefe und ihre Gegebenheiten aufzuwerten;

- der Ausbauprojekte der Firma innerhalb des zukünftigen Gebiets in der Verlängerung ihrer heutigen Anlagen, die den Zugang und die Ausrüstung dieser Gelände für einen anderen Betrieb schwierig machen wird, die SPI+ beschließt, die Landentnahmen des Enteignungs- und Anerkennungsplans zu streichen, und deren Deklassierung, nämlich 2,1 ha als Ausgleich in einer zukünftigen Akte vorzuschlagen;

Aufgrund der Fragen von den Eigentümern eines der zu enteignenden Güter einerseits über die Probleme der Trasse der Verbindungsstraßen zwischen der «voie de Liège» und dem zukünftigen Autobahnzubringer, die an der Kreuzung des «chemin des Tilleuls» und des «chemin des Alouettes» den Benutzern Sicherheitsrisiken (Fehlsichtigkeit) aussetzen, und andererseits über die unmögliche Benutzung der Garage ihrer Wohnung, deren Ausfahrt auf der Seite des «chemin des Tilleuls» gelegen ist, sowie über die Risiken, dass ein Lastwagen in ihr Wohnhaus fährt, und schließlich über die mit der Zunahme des Verkehrsaufkommens verbundene Belästigungen (Lärm, Schwingungen usw.);

Aufgrund der Fragen von den Eigentümern eines der zu enteignenden Güter, die drei Alternativlösungen vorschlagen: 2 Alternativen für den Straßenverlauf (denen sich die Eigentümer, deren Beschwerde nachstehend aufgeführt wird, widersetzen), sowie einen Vorschlag, der in der Enteignung des ganzen Bauernhofsgebäudes zu einem akzeptablen Preis besteht;

Aufgrund der Fragen von den Eigentümern eines der zu enteignenden Güter, die einerseits der Trasse der zukünftigen Verbindungsstraße entlang ihrer Parzellen zustimmen, sich jedoch dem Bau der Straße durch die besagten Parzellen (zur Verbindung des «chemin du Tilleul» mit der «rue Mitoyenne») und somit der zukünftigen Ausstattung des Gewerbegebiets andererseits widersetzen, und die sich einer eventuell von einem anderen Eigentümer vorgeschlagenen alternativen Trasse widersetzen;

In der Erwägung, dass die SPI+ am 3. September 2008 der Direktion der Ausstattung der Gewerbegebiete mitgeteilt hat, dass angesichts:

- der heutigen Gegebenheit des «chemin des Tilleuls», der teilweise tief eingeschnitten und sehr eng ist;

- der Lage des neuen vom MET (Wallonisches Ministerium für Ausrüstung und Transportwesen) vorgesehenen Autobahnzubringers;

- der Lage des Wohnhauses an der Kreuzung vom «chemin des Tilleuls» und «chemin des Alouettes»;

die SPI+ beschließt, dass da diese Straße für die Erreichbarkeit des neuen Gewerbegebiets unerlässlich ist, die zur Zeit für die neue Straße vorgeschlagene Trasse (Erweiterung der gegenwärtigen Straße) beibehalten werden muss, und dass, wenn diese Trasse durch die vor den Infrastrukturarbeiten durchzuführenden technischen Studien bestätigt wird und wenn die heutige Trasse beibehalten wird, die Enteignung des ganzen Hauses die beste Lösung zu sein scheint, um der Familie keine schwierigen Lebensbedingungen aufzuerlegen, und um die bestmögliche Sicherheit an der Kreuzung zu gewährleisten; dass der Beschwerde bezüglich der Schaffung einer internen Straße innerhalb des Gebiets keine günstige Folge gegeben werden kann, da diese Straße für die Ausstattung des neuen Gewerbegebiets unerlässlich ist;

Aufgrund des gemeinsamen Schreibens von sechs Eigentümern von zu enteignenden Gütern, die zur Verringerung der Belästigungen die Anlage von bewaldeten Schutzwällen sowohl an der nördlichen Grenze des Gebiets als auch beiderseits des «chemin des Tilleuls» wünschen;

In der Erwägung, dass die SPI+ am 3. September 2008 der Direktion der Ausstattung der Gewerbegebiete mitgeteilt hat, dass die SPI+ angesichts der gesamten erhaltenen Beschwerden und auf Antrag der Gemeinde Welkenraedt hin beschließt,

- in den Infrastrukturarbeiten eine bewaldete Pufferzone längs der nördlichen Grenze des Gebiets vorzusehen; diese Pufferzone wird in einer Schutzpflanzung mit geringer Tiefe bestehen,

- dass die Schaffung eines Schutzwalls angesichts des großen Abstands zwischen dem Wohngebiet und dem Gewerbegebiet und des natürlichen Bodengefälles nicht zweckmäßig ist;

- die sich SPI+ außerdem verpflichtet, die Notwendigkeit der Schaffung einer Pufferzone längs des neugestalteten «chemin du Tilleul» zu untersuchen;

Aufgrund der Beschwerde seitens einer Gesellschaft, die sich wundert, dass die von ihr zur Zeit benutzten und als Agrargebiet eingetragenen Parzellen in der Abänderung des untersuchten Sektorenplans nicht alle aufgenommen worden sind;

In der Erwägung, dass die SPI+ am 3. September 2008 der Direktion der Ausstattung der Gewerbegebiete mitgeteilt hat, dass diese Beschwerde über den Rahmen des gegenwärtigen Verfahrens hinausgeht, da das Verfahren nicht in einer weiteren Abänderung des Sektorenplans sondern in der Erhaltung eines Anerkennungs- und Enteignungserlasses infolge der Abänderung des Sektorenplans vom 22. April 2004 besteht; es kann also dem Antrag des Betriebs und des Gemeinderats Welkenraedt auf eine Erweiterung des Umkreises des gegenwärtigen Verfahrens auf die von dieser Gesellschaft benutzten Gelände keine günstige Folge gegeben werden;

Aufgrund des von einer Firma eingereichten Antrags, um zwecks ihrer Entwicklung zusätzliche Grundstücke erwerben zu können;

In der Erwägung, dass die SPI+ am 3. September 2008 der Direktion der Ausstattung der Gewerbegebiete mitgeteilt hat, dass sie die Anträge auf Grundstückerwerbe durch diese Firma später untersuchen wird;

Aufgrund der eingereichten Beschwerde einer Firma, die sich den auf einer Parzelle vorgesehenen Enteignungen und der ganzen Enteignung einer anderen Parzelle widersetzt;

In der Erwägung, dass die SPI+ am 3. September 2008 der Direktion der Ausstattung der Gewerbegebiete mitgeteilt hat, dass da die ganz enteignete Parzelle Gegenstand eines zur Zeit verwirklichten Projekts ist, und da die Landentnahmen in der teilweise enteigneten Parzelle für den Bau der Bedienungstraße des Gewerbegebiets unerlässlich sind, dass sie aber der Erhaltung und der Entwicklung der bestehenden Aktivität nicht schaden können, die SPI+ beschließt, die Landentnahme der ganz enteigneten Parzelle vom Enteignungsplan zu streichen, mit Ausnahme der für die Infrastrukturarbeiten notwendigen Landentnahmen, und die Landentnahme in der anderen Parzelle auf das unerlässliche Mindestmaß zu beschränken, und soweit möglich Rücksicht auf die Anträge und technischen Anforderungen der beiden beiderseits der zukünftigen Straße gelegenen Betriebe zu nehmen;

Aufgrund der durch Vermittlung eines Notars eingereichten Beschwerde der Eigentümer eines der zu enteignenden Güter bezüglich des Betrags der mit der Enteignung verbundenen Entschädigung;

In der Erwägung, dass die SPI+ am 3. September 2008 der Direktion der Ausstattung der Gewerbegebiete mitgeteilt hat, dass die Festlegung der Entschädigungen nicht in den Zuständigkeitsbereich der SPI+ sondern des Immobilienerwerbskomitees des Föderalen Finanzdienstes fällt, nimmt die SPI+ die Beschwerde zur Kenntnis;

Aufgrund der Beschwerde der Eigentümer eines der zu enteignenden Güter, die möchten, dass die Enteignungsfläche von 55 m² auf das ganze Grundstück, nämlich 2 081 m² erweitert wird;

In der Erwägung, dass die SPI+ am 3. September 2008 der Direktion der Ausstattung der Gewerbegebiete das Folgende mitgeteilt hat:

- dass der größte Teil der für die Erweiterung der Straße notwendigen Landentnahme in einem Landstreifen bestehen wird, dessen Retrozession an die Gemeinde seit der Annahme des Parzellierungsplanes im Jahre 1979, d.h. vor dem Erwerb der Parzelle durch die Eigentümer im Jahre 1979, vorgesehen ist;

- dass die zur Zeit im Grundstück vorgesehene Landentnahme lediglich einen Streifen mit geringer Tiefe auf dem ganzen Gelände entlang der Straße bildet;

- dass sie den bebaubaren Charakter des Gutes keineswegs gefährdet;

beschließt die SPI+, diesem Antrag nicht stattzugeben;

Aufgrund der Beschwerde einer Firma, die Eigentümer eines der zu enteignenden Güter ist, und die möchte, dass die bereits für ihre wirtschaftliche Tätigkeit benutzten Flächen und die in Miteigentum mit einer anderen Gesellschaft zwecks deren jeweiligen Ausbaus erworbenen Flächen vom Enteignungsumkreis gestrichen werden;

In der Erwägung, dass die SPI+ am 3. September 2008 der Direktion der Ausstattung der Gewerbegebiete mitgeteilt hat, dass ihr Ziel war, nicht nur die Entwicklung neuer wirtschaftlichen Tätigkeiten, sondern auch den Ausbau der vor dem Enteignungsantrag niedergelassenen Betriebe zu fördern, und dass die Streichung dieser Parzellen der zweckmäßigen Raumordnung im Gebiet nicht schadet; dass die SPI+ infolgedessen beschließt, diese Landentnahmen aufgrund der von den Betrieben vorgestellten Entwicklungsprojekten vom Enteignungsumkreis zu entziehen;

Aufgrund der Beschwerden einer Firma und deren Vertreter, die Eigentümer eines der zu enteignenden Güter sind, und die ihr zur Zeit untersuchtes Projekt zur Erweiterung des Betriebs vorstellen;

In der Erwägung, dass die SPI+ am 3. September 2008 der Direktion der Ausstattung der Gewerbegebiete mitgeteilt hat, dass sie aus denselben Gründen wie oben beschließt, die Landentnahmen des Enteignungsplanes zu entziehen;

Aufgrund der Beschwerde des Eigentümers eines der zu enteignenden Güter, der die Erhaltung des Weges Horren, der sein Gut bedient und in dem sich die Wasserkanalisation zur Versorgung des Gutes befindet, beantragt;

In der Erwägung, dass die SPI+ am 3. September 2008 der Direktion der Ausstattung der Gewerbegebiete das Folgende mitgeteilt hat:

- dass das Gut, obwohl es im Enteignungsplan steht, nicht in der Tabelle der Landentnahmen als zu enteignendes Gut aufgenommen wurde;

- dass die Wasserversorgung dieses Eigentums durch den Weg Horren erfolgt;

beschließt die SPI+, den Weg Horren als öffentlichen Weg zu erhalten, und ihn lediglich ab der Grenze der Landentnahme G69 und G71 zu deklassieren, und das Gut dieses Eigentümers angesichts der wirtschaftlichen Aktivität, die dort stattfindet, nicht zu enteignen;

Aufgrund der Beschwerde der Miteigentümer eines der zu enteignenden Güter, die die Wohnung und den immer noch durch einen der Miteigentümer benutzten Betrieb erhalten möchten;

In der Erwägung, dass die SPI+ am 3. September 2008 der Direktion der Ausstattung der Gewerbegebiete mitgeteilt hat, dass angesichts:

- der geringen Fläche dieser Landentnahmen;

- des Wunsches eines der Eigentümer, die restlichen Gelände weiterhin zu bewohnen und zu bewirtschaften;

- dass die Ausschließung dieser Landentnahmen keine Auswirkungen auf die globale Raumordnung im Gewerbegebiet hätte;

- der sehr hohen Kosten der an der «rue Mitoyenne» gelegenen Güter und somit der sehr hohen Kosten einer eventuellen Enteignung;

beschließt die SPI+, diese Landentnahmen vom Enteignungsplan zu streichen;

Aufgrund der Beschwerde von mehreren Firmen, die Eigentümer von zu enteignenden Gütern sind, und die die Enteignung der Gesamtheit bestimmter Landentnahmen verweigern;

In der Erwägung, dass die SPI+ am 3. September 2008 der Direktion der Ausstattung der Gewerbegebiete das Folgende mitgeteilt hat:

- aufgrund der vorherigen Kontakte zwischen den Dienststellen der SPI+ und den Betrieben;
- da die Gelände, die diese Betriebe erhalten möchten, auf ihre Kosten ausgestattet wurden, und da sie für die Entwicklung ihrer Aktivitäten unerlässlich sind;

beschließt die SPI+, die Enteignung dieser Landentnahmen bis zu einer Tiefe von ca. 210 m ab der Nationalstraße auszuschließen;

Aufgrund der drei Beschwerden von drei verschiedenen Eigentümern eines der zu enteignenden Güter, die möchten, dass die Enteignung auf die Gesamtheit ihrer Parzellen erweitert wird;

In der Erwägung, dass die SPI+ am 3. September 2008 der Direktion der Ausstattung der Gewerbegebiete mitgeteilt hat, dass sich die SPI+ angesichts der restlichen Fläche der Parzelle nach Enteignung verpflichtet, den Überschuss der Landentnahmen zu erwerben;

Aufgrund der Beschwerde von den Eigentümern eines der zu enteignenden Güter bezüglich der Entschädigungen in Verbindung mit den Nachteilen für die Eigentümer und Betreiber und dem Nachteil für die Umwelt in Verbindung mit dem Staub, der durch den Vorbrecher erzeugt werden wird, der in der Nähe der Parzellen angelegt werden wird;

In der Erwägung, dass die SPI+ am 3. September 2008 der Direktion der Ausstattung der Gewerbegebiete mitgeteilt hat, dass die Festlegung der Entschädigungen für Enteignungen nicht in den Zuständigkeitsbereich der SPI+ sondern desjenigen des Immobilienerwerbskomitees des Föderalen Finanzdienstes fällt, nimmt die SPI+ die Beschwerde zur Kenntnis; diese werden dem Immobilienerwerbskomitee übermittelt;

In der Erwägung außerdem, dass man noch nicht vorhersehen kann, welche Tätigkeit in der Nähe der betroffenen Parzellen stattfinden wird, und dass jeder Betrieb, der sich in dem Gewerbegebiet niederlassen will, den geltenden gesetzlichen Verfahren, nämlich der Einreichung eines Antrags auf eine Global- oder Umweltgenehmigung zusammen mit einer Bewertung der Ein- und Auswirkungen auf die Umwelt und einer öffentlichen Untersuchung unterworfen sein wird;

Aufgrund des von den Eigentümern eines der zu enteignenden Güter eingereichten Gesuchs bezüglich der Eingliederung des landwirtschaftlichen Wegs entlang der TGV-Trasse in die zukünftige Autobahnausfahrt, um einen unnötigen Eingriff in die Agrargelände zu vermeiden, der Befürchtung, dass die «rue des Tilleuls» (Seite Baelen) als Abkürzungsweg benutzt wird, und zur Beantragung einer angemessenen Einrichtung dieser Straßen, um sie für Anlieger frei zu machen, der Sammlung des Abwassers der neuen Straßen in das Regenwasserbecken des TGV zur Begrenzung der Risiken einer Überschwemmung der Nachbarwiesen, und der Unzweckmäßigkeit, auf der Seite Baelen eine neue Autobahnausfahrt zu machen;

Aufgrund der per E-Mail eingereichten Beschwerde bezüglich der folgenden Probleme:

- Notwendigkeit, Bürgersteige vom Zentrum Nereth bis zu den Bus-Haltestellen der Herbsthallerstraße sowohl innerhalb als auch außerhalb des Gewerbegebiets anzulegen, um die Sicherheit der Benutzer der öffentlichen Verkehrsmittel, insbesondere der Kinder, zu garantieren;

- Zunahme des Verkehrsaufkommens in dem Weiher Nereth («rue de Nereth» und «rue de Horren») und damit verbundene Risiken,

und zum Vorschlag der folgenden Maßnahmen:

- Zunahme der Geschwindigkeitskontrollen und in der «rue de Horren», Begrenzung des Verkehrs auf die Anlieger;

- Erhaltung der Verbindungsstraße zwischen dem Gewerbegebiet Eupen und der RN61;

- Notwendigkeit, eine Pufferzone anzulegen, um den Weiher Nereth zu schützen,

- Notwendigkeit des Verbots einer Ableitung der industriellen Abwässer in das in NERETH fließende Bach;

- Unmöglichkeit, das Bach angesichts dessen begrenzter Absorptionsfähigkeit als Überlaufbecken zu benutzen;

Aufgrund des durch den Eigentümer eines der zu enteignenden Güter eingereichten Vorschlags in Verbindung mit der Trasse der Straße in dem Gewerbegebiet;

In der Erwägung, dass die SPI+ am 3. September 2008 der Direktion der Ausstattung der Gewerbegebiete das Folgende mitgeteilt hat:

- wie es im kommunalen Mobilitätsplan der Stadt Eupen bewiesen wurde, ist die Schaffung neuer Infrastrukturen (Autobahnkreuz und Straßen parallel zur bestehenden Achse, u.a. Verbindung zur RN61) angesichts der heutigen Belastung der bestehenden Autobahnausfahrt Eupen-Baelen und der Herbsthallerstraße (Seite EUPEN) notwendig, um einen fließenden Verkehr in der Herbsthallerstraße zu sichern; diese Infrastrukturen werden den in der «Voie de Liège» und «rue de Xhonneux» erzeugten Verkehr über das Gewerbegebiet der «Trois-Bourbons» (Welkenraedt) umleiten;

- dass die Schaffung der neuen Straße entlang der TGV Bahn zur Bedienung des Gebiets Baelen unmittelbar via die neue Autobahnausfahrt ihrerseits erlauben sollte, den Weiher Nereth nicht mit dem Verkehr des Gewerbegebiets zu belasten, und somit seine Bewohner zu schützen;

- dass die Einrichtung der Autobahnausfahrt und der Zugangsstraßen in Konzertierung mit dem MET und der Gemeinde Baelen bei den endgültigen technischen Studien erfolgen muss;

- dass was den Verkehr im Weiher Nereth betrifft, Aktionen durch die Gemeinde Baelen zu ergreifen sind, insbesondere was die Polizeikontrollen und die Beschilderung betrifft, dass die Möglichkeit, die Straße «rue de Horren» zur Sackgasse zu machen (keine Verbindung zur neuen Straße des Gewerbegebiets) untersucht werden könnte, um den Verkehr auf dieser Straße wirklich auf die Anlieger zu beschränken;

- dass diese gesamten Maßnahmen in die von der SPI+ in Zusammenarbeit mit der Gemeinde Baelen geführte globale Überlegung im Rahmen der Entwicklung des Gewerbegebiets zu integrieren ist;

- dass es außerdem angesichts der Abänderungen der Landentnahmenpläne infolge u.a. der Berücksichtigung der vorgesehenen Betriebserweiterungen zweckmäßig scheint, die Trasse der Innenstraßen innerhalb des Gewerbegebiets zu revidieren, und nämlich den Vorschlag eines zu enteignenden Eigentümers (Verlagerung der Innenstraße nach der Mitte des Gebiets) einzugliedern;

- dass diese neue Trasse den Vorteil hätte, die Straße (Lärmquelle) vom Weiher Nereth zu entfernen, die Länge der Verkehrswege und somit die Kosten zu verringern, und die Parzellierung zu optimieren, insbesondere angesichts des industriellen Charakters eines Teils des Gebiets;

- dass das Städtebau- und Umweltlastenheft entlang des Gebiets Baelen bepflanzte Abtrenngebiete vorsieht, die durch die Investoren innerhalb von drei Jahren nach ihrer Niederlassung zu schaffen sind; dass diese Abtrenngebiete innerhalb des Gewerbegebiets zwischen der Straße (am Rande des Gebiets) und den industriellen Geländen liegen, und dass es zweckmäßiger wäre, eine öffentliche Baumfläche zwischen den Agrargeländen und der Straße zu schaffen, um die Anwohner bestens zu schützen;

Beschließt die SPI+ also:

- die Agrargelände bestens zu schützen, indem die für die Verkehrswege notwendigen Landentnahmen auf ein Minimum begrenzt werden;
- den physischen Einrichtungsarbeiten (insbesondere an der Kreuzung der Autobahnausfahrt) besondere Aufmerksamkeit zu schenken;
- die Anlage einer neuen Bedienungstraße für das Gewerbegebiet und die «rue du Tilleul»;
- die Veränderung der «rue de Horren» in eine Sackgasse;
- dafür zu sorgen, dass geeignete Polizei- und Beschilderungsmaßnahmen zur Umleitung des Verkehrs nach den neuen Verkehrsweg und nicht nach den Weiher Nereth in Konzertierung mit der Gemeinde Baelen ergriffen werden;
- die Systeme zur Sammlung des Regenwassers für die Infrastrukturen und industriellen Gelände zwecks der Begrenzung der Überschwemmungsrisiken der Nachbargelände zu dimensionieren;
- die Trasse der Innenstraßen innerhalb des Gewerbegebiets zu revidieren;
- Abweichungen vom Städtebau- und Umweltlastenheft zu beantragen und die Vorbegrünung am Rande des Gewerbegebiets vorzunehmen;

Aufgrund der Beschwerden einer Familie, die im Laufe der öffentlichen Untersuchung 7 mal unter verschiedenen Bezeichnungen, insbesondere in der Petition, erscheint;

Aufgrund der durch 59, am 14. Februar 2008 bei der Gemeinde Baelen abgegebene identische Schreiben eingereichten Petition;

In der Erwägung, dass die Beschwerden dieser Eigentümer und die Petition zum Zweck haben, sich als Anwohner der RN61 der Schaffung des Gewerbegebiets auf den vier Gemeinden zu widersetzen, nämlich wegen ihrer Sorgen in Verbindung mit der Lage der Gewerbegebiete näher von den Wohngebieten, dem Wertverlust der Gebäude und dem Verlust an ländlicher Qualität dieses Gebiets;

In der Erwägung, dass die SPI+ am 3. September 2008 der Direktion der Ausstattung der Gewerbegebiete das Folgende mitgeteilt hat:

- dass dieses Argument nicht relevant ist, da die besagte Erweiterung für die Beschwerdeführer hinter dem bestehenden Gewerbegebiet gelegen ist, und für diese also keine Verlagerung der Aktivität näher von ihrem Wohnbereich bildet;

- dass die heutigen Grundsätze der Raumordnung in der Wallonischen Region eine Konzentration der Verstädterung vorsehen, und dass die Erweiterung des Gewerbegebiets diesem Grundsatz also entspricht;

beschließt die SPI+ infolgedessen, dieser Bemerkung keine Folge zu leisten;

In der Erwägung, dass die Beschwerden dieser Familie und der Petition zum Zweck haben, sich dem mutmaßlichen erhöhten Verkehrsaufkommen (u.a. Lastverkehr) wegen der Schaffung einer Verbindungsstraße zwischen dem Gewerbegebiet und der RN61 einerseits, den Gefahren in Verbindung mit der mangelnden Sicherheit auf der RN61 andererseits und schließlich der Beseitigung von Agrarländern zu widersetzen;

Aufgrund des kommunalen Mobilitätsplans der Stadt Eupen, in dem die Notwendigkeit, nicht nur eines neuen Autobahnzugangs, sondern ebenfalls der Schaffung einer neuer Parallelstraße zur Herbesthallerstraße, und daher einer Verbindung via das Gewerbegebiet des Autobahnzugangs mit der RN61 deutlich bewiesen wird;

In der Erwägung, dass die SPI+ am 3. September 2008 der Direktion der Ausstattung der Gewerbegebiete das Folgende mitgeteilt hat:

- dass dieser Mobilitätsplan verschiedene Alternativen in Sachen Mobilität bewertet und dass die in der Akte bezüglich der Anerkennung dieses Gebiets gewählte Option als die beste Lösung betrachtet wird;

- dass der Mobilitätsplan die Verkehrszunahme nicht nur wegen der Erweiterung des Gewerbegebiets sondern auch wegen der neuen Verbindung mit der RN61 einschätzt;

- dass er zeigt, dass für die an der RN61 nach der zukünftigen Verbindung in Richtung Verviers wohnhaften Anwohner die Verkehrszunahme wegen der Erweiterung des Gebiets gering sein wird (unter 5%), da der meiste Verkehr von und nach der Autobahn stattfinden wird;

- dass die Schaffung der neuen Verbindung keine Verkehrszunahme verursachen wird;

Für die an der RN61 zwischen der zukünftigen Verbindung und der Kreuzung mit der Herbesthallerstraße wohnhaften Anwohner wird diese Verbindung dagegen eine sehr starke Verkehrszunahme verursachen (von der Herbesthallerstraße umgeleiteter Verkehr);

- dass für die jenseits der zukünftigen möglichen Verbindung auf der «route d'Eupen» in Richtung Verviers wohnhaften Anwohner also ersichtlich ist, dass diese Beschwerde nicht fundiert ist;

Da keine genauen technischen Studien zur Bestimmung der optimalen Trasse dieser Verbindungsstraße vorliegen, beschließt jedoch die SPI+, sich an den Grundsatz der Schaffung einer Verbindung zwischen dem Gewerbegebiet und der RN61 zu halten, und in Erwartung genauerer technischer Studien, die zur Schaffung dieser Verbindung nötigen Landentnahmen zu streichen;

Aufgrund der technischen Gutachten der Gesellschaft ELIA und der AIDE;

In der Erwägung, dass die SPI+ am 3. September 2008 der Direktion der Ausstattung der Gewerbegebiete mitgeteilt hat, dass die Gutachten der Gesellschaft Elia und der AIDE in die technischen Studien eingegliedert werden;

Aufgrund des Schreibens der Kirchenfabrik, das ausschließlich bei der SPI+ und nicht fristgerecht eingetroffen ist, zur Beantragung des Erwerbs des Überschusses der Landentnahme;

In der Erwägung, dass die SPI+ am 3. September 2008 der Direktion der Ausstattung der Gewerbegebiete mitgeteilt hat, dass aufgrund der zeitweiligen Aufhebung der Trasse der Verbindung zwischen der RN61 und dem Gewerbegebiet die SPI+ erachtet, dass die Beschwerde der Kirchenfabrik zur Zeit nicht mehr relevant ist;

Aufgrund der durch sechs Eigentümer von zu enteignenden Gütern eingereichten ähnlichen sechs Beschwerden und der durch zwei weiteren Eigentümer von zu enteignenden Gütern eingereichten zwei Schreiben, die letzteren ähnlich sind, außer was die vorgeschlagene Trasse der Enteignungsgrenze betrifft, und durch welche zwecks der Erhaltung des Niveaus der Lebensqualität beantragt wird, dass:

- die Gärten und Gebäude von einer Enteignung verschont bleiben, und zu diesem Zweck eine neue Trasse für die Grenze der Enteignung vorschlagen;

- dass die SPI+ einen 10 m tiefen Grüngürtel mit als Vorzug der Schaffung eines mit Bäumen bepflanzten Erdwalls (immergrüne Vegetation) anlegt;

- dass sich in der Nähe des Wohnbereichs keine lärmintensiven Betriebe ansiedeln, und dass eine niedrige Bauhöhe für industrielle Gebäude auferlegt wird;

- die bestehenden Bäume und Hecken, usw. erhalten werden;

- dass die Kellergasse eine Verbindung als Fuß- und Fahrradweg bleibt;

Aufgrund der durch fünf Eigentümer von zu enteignenden Gütern eingereichten fünf ähnlichen Beschwerden, durch welche sie als Anwohner oder Eigentümer von Grundstücken in der Straße «Gemehret» zwecks der Erhaltung des Niveaus der Lebensqualität beantragen:

- dass eine Pufferzone, die in einem 20 m breiten grünen Streifen besteht, durch einen 15 m breiten und 4 m hohen, mit Bäumen bepflanzten Erdwall ergänzt und um die Parzellen 170Y, 170Z und 170R abgerundet wird, geschaffen wird;
- dass die Trasse der Innenstraßen innerhalb des Gebiets abgeändert wird, um die Schaffung kleiner Parzellen entlang des Wohnbereichs zu erlauben, und die großen Parzellen entlang der Autobahn zu verlegen;
- dass die Höhe der Gebäude, die an das Wohngebiet angrenzen, auf 6 m begrenzt wird;
- dass kein Fuß- oder Fahrradweg innerhalb der Pufferzone geschaffen wird, um das Privatleben der Anwohner zu respektieren;

Aufgrund der durch die Eigentümer von zu enteignenden Gütern eingereichten Beschwerden mit gleichem Inhalt wie die letzteren Beschwerden, mit Ausnahme:

- der maximalen Bauhöhe entlang des Wohngebiets, die nicht auf 6m sondern auf 5 m begrenzt werden sollte;
- der Notwendigkeit, noch andere Schutzmaßnahmen zusätzlich zur Pufferzone zu ergreifen;

Aufgrund der durch die Eigentümer von zu enteignenden Gütern eingereichten Beschwerden mit gleichem sachlichen Inhalt wie die Beschwerde der vorigen Schreiben, jedoch ohne beigefügten Plan;

Aufgrund der durch den Eigentümer eines Gutes eingereichten zweiten Beschwerde, die den gleichen Inhalt wie die vorigen hat und darauf hinweist, dass er vor kurzem eine Erweiterung für seinen Betrieb gekauft hat, und dass diese zur Zeit in dem Enteignungsgebiet einbegriffen ist;

In der Erwägung, dass die SPI+ am 3. September 2008 der Direktion der Ausstattung der Gewerbegebiete mitgeteilt hat, dass angesichts der zahlreichen von den Anwohnern eingereichten Beschwerden zur Erhaltung der hinteren Gartenteile und zur Erweiterung der Pufferzone, um ihre Ruhe und ihren Lebensrahmen zu bewahren, und um die harmonische Eingliederung des Gewerbegebiets und des Wohngebiets zu fördern, die SPI+ beschließt:

- die Grenzen der Enteignung zu revidieren, um die hinteren Gartenteile möglichst zu bewahren;
- die Schaffung einer Pufferzone nach dem Vorbild der in der Erweiterung 3 des Gewerbegebiets Eupen zu untersuchen, d.h. 10 m Bauwischzone und ca. 15 m eines bepflanzten Erdwalls;
- dass wenn in einem Gewerbegebiet liegende Gelände und/oder hintere Gartenteile vom Enteignungsumkreis ausgeschlossen worden sind, sie jedoch als Teil der 10 m breiten Bauwischzone betrachtet werden;
- die Anwohner in Anwesenheit der Stadt Eupen nochmals zu treffen, um die angesichts der Begebenheiten des Geländes, des Typs der Betriebs, der sich niederlassen soll, der mit der Instandhaltung verbundenen Belastungen am geeignetsten technischen Lösungen (Breite der Pufferzone, Höhe des Erdwalls, Typ der Vegetation usw.) darzustellen;
- den Standort der Innenstraßen innerhalb des Gewerbegebiets zu revidieren, damit die Niederlassung kleiner Betriebe entlang des Wohngebiets bevorzugt wird, und in Konzertierung mit der Stadt Eupen eine «Städtebaucharta» zu erstellen, um die Eigenschaften der zukünftigen Gebäude, insbesondere deren Höhe, zu bestimmen;
- sofern möglich die Hecken und bemerkenswerten Bäume zu erhalten, die Möglichkeiten zur Schaffung von Fußgänger- und Fahrradwege zu untersuchen;

Aufgrund des zusätzlichen Antrags der Eigentümer von zu enteignenden Gütern, die den Abbruch des Stalls durch die SPI+ wünschen, und eine Berechnung der Enteignungsentschädigung vorschlagen;

In der Erwägung, dass die SPI+ am 3. September 2008 der Direktion der Ausstattung der Gewerbegebiete mitgeteilt hat, dass einerseits die Berechnung der Entschädigungen in die Zuständigkeit des Immobilienerwerbkomitees fällt, und dass die von den Beschwerdeführern erteilten Informationen ihm rechtzeitig übermittelt werden, und andererseits dass da der Stall außerhalb des Gewerbegebiets gelegen ist, sein Abbruch nur Gegenstand einer Verhandlung mit den Eigentümern im Rahmen der Festlegung der Enteignungsentschädigungen möglich ist; die SPI+ beschließt, diese gesamten Elemente dem Immobilienerwerbkomitee zwecks der Verhandlung mit den Eigentümern zu übermitteln;

Aufgrund der Beschwerde der Eigentümer von zu enteignenden Gütern, in der zusätzlich zu den oben aufgeführten Punkten beantragt wird, nicht nur, dass die bestehenden Obstbäume und vegetalen Elemente im hinteren Teil des Eigentums erhalten werden, um die Pufferzone zu bereichern, sondern auch, dass ein Fußgänger- und Fahrradweg in der Pufferzone verboten wird, um das Privatleben der Anwohner zu schützen;

In der Erwägung, dass die SPI+ am 3. September 2008 der Direktion der Ausstattung der Gewerbegebiete mitgeteilt hat, dass die SPI+ beschließt, die bereits vorhandenen Pflanzen, Bäume usw. soweit möglich zu erhalten;

Aufgrund der Beschwerde von Eigentümern von zu enteignenden Gütern bezüglich der genauen Fläche bestimmter zu enteignenden Parzellen;

In der Erwägung, dass die SPI+ am 3. September 2008 der Direktion der Ausstattung der Gewerbegebiete mitgeteilt hat, dass da der Enteignungsplan die Katasterinhalten wiedergibt und dass diese tatsächlich fehlerhaft sein können, und dass unter Berücksichtigung dessen, dass die Berichtigung dieser Irrtümer in die Zuständigkeit des Katasteramts fällt, und dass alle nötigen Überprüfungen vor dem Erwerb stattfinden werden, die SPI+ die Beschwerde zur Kenntnis nimmt;

Aufgrund der Beschwerde einer Firma, die Eigentümerin eines zu enteignenden Gutes ist, und die die Enteignung vermeiden möchte, oder mindestens Lösungen finden möchte, damit die zukünftigen Erweiterungsmöglichkeiten ihres Gebäudes erhalten werden und ihre Aktivität nicht gefährdet wird;

In der Erwägung, dass die SPI+ am 3. September 2008 der Direktion der Ausstattung der Gewerbegebiete mitgeteilt hat, dass in Ermangelung einer gründlicheren technischen Studie über die Verbindung zur «Route de Verviers» die SPI+ beschließt, dass es zu früh ist, die Enteignungen vorzunehmen, und diese Landentnahmen vom Enteignungsplan streicht;

Aufgrund der Beschwerde einer Gesellschaft, die auf ihre konkrete Entwicklungsprojekte hinweist;

In der Erwägung, dass die SPI+ am 3. September 2008 der Direktion der Ausstattung der Gewerbegebiete mitgeteilt hat, dass die SPI+ beschlossen hat, die Gesamtheit der dem Betrieb gehörenden Parzellen von dem Enteignungsplan zu streichen, mit Ausnahme der für die Fluchtlinie des Siebeponiswegs notwendigen Entnahme auf der Parzelle;

Aufgrund der Beschwerden der Eigentümer eines zu enteignenden Gutes, die sich der Enteignung widersetzen, weil ihre Gelände zur Erweiterung ihrer Aktivität notwendig sind;

In der Erwägung, dass die SPI+ am 3. September 2008 der Direktion der Ausstattung der Gewerbegebiete mitgeteilt hat, dass da ihre Aufgabe darin besteht, nicht nur die Entwicklung neuer wirtschaftlichen Aktivitäten sondern auch die Erhaltung und die Entwicklung der bereits vor der Schaffung der Gewerbegebiete bestehenden wirtschaftlichen Tätigkeiten zu erlauben, die SPI+ beschließt, die Entnahme dieser Gelände vom Enteignungsplan zu streichen;

Aufgrund der Beschwerde einer Gesellschaft, die Eigentümer eines zu enteignenden Gutes ist, und die möchte, dass diese Landentnahme vom Umkreis der Enteignung entzogen wird, wegen der auf dieser entwickelten Projekte und der von der Gesellschaft bereits eingegangenen Verpflichtungen;

In der Erwägung, dass die SPI+ am 3. September 2008 der Direktion der Ausstattung der Gewerbegebiete mitgeteilt hat, dass da ihre Aufgabe darin besteht, nicht nur die Entwicklung neuer wirtschaftlichen Aktivitäten sondern auch die Erhaltung und die Entwicklung der bereits vor der Schaffung der Gewerbegebiete bestehenden wirtschaftlichen Tätigkeiten zu erlauben, die SPI+ beschließt, die Entnahme dieser Gelände vom Enteignungsplan zu streichen, mit Ausnahme der für die Fluchtlinie des Siebenponiswegs notwendigen Landentnahme;

Aufgrund des Schreibens einer Gesellschaft, die anlässlich der Enteignung die Zusammenlegung eines dieser Gelände mit der SPI+ vornehmen möchte, um über eine kompaktere Parzelle zu verfügen, und um die Erweiterungsmöglichkeiten ihrer Aktivität zu gewährleisten;

In der Erwägung, dass die SPI+ am 3. September 2008 der Direktion der Ausstattung der Gewerbegebiete mitgeteilt hat, dass in Anbetracht dessen, dass das Ziel der SPI+ darin besteht, die harmonische Entwicklung des Gebiets zu sichern und die Entwicklung der Betriebe zu fördern, insbesondere derjenigen, die bereits niedergelassen waren, die SPI+ beschließt, die Flurbereinigungsmöglichkeiten unter Berücksichtigung des Flächenbedarfs zwecks der Entwicklung der Aktivität und der zweckmäßigen Einrichtung des Gebiets in Zusammenarbeit mit dem Betrieb zu bestimmen;

Aufgrund des Schreibens eines landwirtschaftlichen Betriebsinhabers, der sich Gedanken über die negative Auswirkung der Enteignung auf seine landwirtschaftliche Aktivität macht, da mehr als 25 % seiner Betriebsanlagen in der zu enteignenden Zone hinter seinen Gebäuden aufgenommen sind;

In der Erwägung, dass die SPI+ am 3. September 2008 der Direktion der Ausstattung der Gewerbegebiete das Folgende mitgeteilt hat:

- dass die negativen Auswirkungen auf die Betriebe anlässlich der Umweltverträglichkeitsprüfung bereits hervorgehoben worden waren, dass aber die Wallonische Regierung die Abänderung des Sektorenplans trotzdem angenommen hat;

- dass die vom Immobilienerwerbskomitee festgelegten Entschädigungen die durch die Enteignung verursachten Betriebs- und Rentabilitätsverluste berücksichtigen;

- dass die Erweiterung in Eupen aufgrund der auferlegten Phasierung am letzten durchgeführt wird, und dass diese Frist von den enteigneten Betreibern benutzt werden kann, um Ersatzgelände zu finden;

- dass zu diesem Zweck Kontakte mit solchen Aktionsträgern wie der Generaldirektion der Landwirtschaft (DGA), den Gemeinden, den öffentlichen Sozialhilfezentren aufgenommen werden können;

- außerdem ist darauf hinzuweisen, dass die Betreiber die für die Infrastrukturarbeiten nicht nötigen Gelände prekär und kostenlos bis zum Verkauf an die Investoren weiterhin benutzen können;

Infolgedessen nimmt die SPI+ die Beschwerde zur Kenntnis;

Aufgrund der Beschwerde der SNCB Holding (Nationalgesellschaft der belgischen Eisenbahnen), die die Enteignung der Gelände, die sie aus gemeinnützigen Gründen erworben hat, ablehnt;

In der Erwägung, dass die SPI+ am 3. September 2008 der Direktion der Ausstattung der Gewerbegebiete mitgeteilt hat, dass sie beschließt, mit der NGBE Kontakt aufzunehmen, um Lösungen, die die Entwicklung des Gewerbegebiets erlauben, in Betracht zu ziehen;

Aufgrund der Beschwerde der «SNCB Holding Patrimoine», die sich der Enteignung widersetzt, da die Gelände zwecks der Entwicklung ihrer Aktivität des öffentlichen Dienstes erworben wurden;

Aufgrund der Beschwerden der zwei Eigentümer von zu enteignenden Gütern, die gegen die Schaffung der Verbindung zwischen der Zone Tivoli und der Zone Herbesthalebaum wegen der landwirtschaftlichen und Bodenwertminderung der Parzelle (da diese durch die Verbindung in zwei getrennt wäre), der Verluste (an Einkünften, Prämien usw.) infolge der Enteignung Vorbehalte haben;

Aufgrund der Beschwerden eines Eigentümers und eines Mieters eines Gutes, die sich der Enteignung aus folgenden Gründen widersetzen:

- Verluste an landwirtschaftlichem Wert und an Bodenwert des Geländes;

- Verluste an landwirtschaftlichem Einkommen und Prämien, und dazu Schwierigkeiten für die Einhaltung der verschiedenen gesetzlichen Vorschriften (Dekret über Nitrate, usw.) und Verpflichtungen (Agrarumweltmaßnahmen), die infolge der Reduzierung der Fläche des Betriebs entstehen würden;

- Schwierigkeit, neue Mietgelände zu finden;

- Probleme zur Trockenlegung der Gelände;

- Willen, mit der Nachbarschaft, die sich der Schaffung der Verbindung widersetzt, gute Beziehungen zu erhalten;

Aufgrund der Beschwerden von 9 Eigentümern von zu enteignenden Gütern in der Rabotratherstraße, die sich der Schaffung der Verbindung Tivoli- Herberthalerbaum widersetzen, so wie sie vorgesehen ist, oder beantragen, dass diese mindestens auf der anderen Seite der Eisenbahn gebaut wird, damit:

- die Straße und deren Belästigungen von den bereits bestehenden Wohnungen entfernt werden, um ein Minimum Ruhe für die Bewohner zu erhalten, angesichts des geringen potenziellen Werts der in der Zone Tivoli einzurichtenden Grundstücke;

- die auf der westlichen Seite vorhandenen Landschaft, Hecken, Bäume, natürlichen Lebensräume (Vorhandensein von Dachsen, Füchsen) bewahrt werden;

- die Kosten beschränkt werden: kürzere Brücke, geradlinige Straße;

In der Erwägung, dass die SPI+ am 3. September 2008 der Direktion der Ausstattung der Gewerbegebiete mitgeteilt hat, dass angesichts:

- dass die NGBE sich der Enteignung der Gelände, deren Eigentümer sie ist, widersetzt;

- der Beschwerden der Anwohner bezüglich der Nachteile sowohl hinsichtlich der landwirtschaftlichen Betriebe als auch der Auswirkungen auf die Anwohner der Rabotratherstraße, auf die Landschaft und auf die natürlichen Lebensräume;

- dass die SPI+ erachtet, dass in dem heutigen Zustand, das Projekt zur Verwertung der Zone Tivoli und zur Schaffung der Verbindungsstraße verfrüht ist;

Die SPI+ beschließt also:

- vom Enteignungsplan die für die Verbindung Tovoli-Herbesthalerbaum notwendigen Landentnahmen zu streichen und mit der NGBE Holding Patrimoine – Direktion des Vermögens Kontakt aufzunehmen, um mit ihnen die Möglichkeit einer Verwertung dieser Gelände, die seit der Abänderung des Sektorenplans vom 22. April 2004 die Zweckbestimmung als gemischte Gewerbegebiete erhalten haben, in Betracht zu ziehen;

- die Möglichkeiten einer Einrichtung und die Rentabilität der Zone Tivoli (Betriebsarten, Sanierung, usw.) und parallel dazu, die für dieses Projekt notwendigen Straßeninfrastrukturen gründlicher zu untersuchen;

- je nach den Ergebnissen der verschiedenen Studien und Kontakte, wenn nötig ein zusätzliches Enteignungsverfahren einzuleiten;

Aufgrund der Beschwerde eines Anwohners, der möchte, dass Einrichtungsarbeiten in der Rabotratherstraße vorgesehen werden, um den Schwerlastverkehr hauptsächlich infolge der Schaffung der Verbindung mit der Zone Tivoli dort zu begrenzen,

In der Erwägung, dass die SPI+ am 3. September 2008 der Direktion der Ausstattung der Gewerbegebiete das Folgende mitgeteilt hat:

- dass sie beschließt, dass auch im Falle der Schaffung der Verbindung mit Tivoli die Rabotratherstraße, als Wohnstraße, für die Aufnahme Schwerlastverkehr weder vorgesehen noch bestimmt ist; dass infolgedessen die Straßenpläne so vorgesehen worden sind, dass der Verkehr des neuen Gewerbegebiets und der eventuellen Zone Tivoli nicht durch die Rabotratherstraße, sondern durch die Straße des Gewerbegebiets fährt und die Herbesthalerstraße durch den neuen zu schaffenden Kreisverkehr erreicht;

- dass den Erwartungen dieses Anwohners also auf der Ebene der SPI+ begegnet wird, außer zur Zeit, was den landschaftlichen Verkehr durch das Gewerbegebiet betrifft; bei Annullierung des Projekts der Verbindung zwischen dem neuen Gebiet und dem Tivoli wird nämlich keine Verbindung zwischen der Rabotratherstraße und dem Gewerbegebiet vorgesehen werden;

- dass die Einrichtung der Rabotratherstraße in die Zuständigkeit der Gemeinde Lontzen fällt;

Die SPI+ betrachtet, dass das heutige Projekt den gesamten Erwartungen dieses Anwohners gerecht wird;

Aufgrund der Petition, unterzeichnet von 77 Anwohnern der Schils-Straße und der Rabotratherstraße, die sich dem Bau des Gewerbegebiets nicht widersetzen, die aber zur Wahrung ihrer Lebensqualität möchten:

- dass die Trasse der in dem Gebiet vorgesehenen Straße ferner von den Wohnungen verlegt wird;

- dass die Niederlassung der belästigenden Firmen ferner von den Wohnungen verlegt wird;

- dass die Höhe der Gebäude die Landschaft nicht verdirbt;

Aufgrund der von 9 Anwohnern der Rabotratherstraße unterzeichneten Petition (die auf Deutsch und Französisch mit einigen festgestellten Unterschieden im Wortlaut abgegeben wurde), in der das Folgende vorgeschlagen wird, um die Eingliederung des Gewerbegebiets zu verbessern:

- Schaffung einer 25 m breiten Pufferzone (15 m freie Zone + ein 10 m breiter, mit Bäumen bepflanzter Erdwall) anstatt der vorgesehenen 10 m Breite;

- 8 m Bauwischzone für die industriellen Gebäude ab der Grenze des mit Bäumen bepflanzten Erdwalls;

- Begrenzung der Höhe der Gebäude hinter den Wohnhäusern auf 6 m und flache Dächer;

- auf der selben Parzelle werden die Gebäude auf die gleiche Ebene gebaut;

- die Parzelle längs der Wohnhäuser haben eine Tiefe von höchstens 60 m mit entsprechender Lage der Straße (in einer Entfernung von 60-70 m);

- die Zufahrt für PKW und LKW wird ausschließlich durch die «rue Mitoyenne» zugelassen;

- Die Niederlassung von verschmutzenden Betrieben und Betrieben zur Erzeugung oder Lagerung von Gefriergut ist verboten;

- die Arbeit am Wochenende und in Zeitschichten ist verboten;

- das industrielle Gewerbegebiet entlang der Eisenbahnlinie wird in Frage gestellt;

- jeder Betrieb, der sich niederlassen möchte, wird einer Umweltverträglichkeitsprüfung unterworfen;

- bei dem Niederlassungsantrag der Firmen werden die Anwohner informiert;

- die bestehenden Bäume und Hecken werden erhalten;

- die Möglichkeit, die Verbindung mit Tivoli auf der anderen Seite der Bahnlinie zu bauen, wird untersucht;

In der Erwägung, dass die SPI+ am 3. September 2008 der Direktion der Ausstattung der Gewerbegebiete mitgeteilt hat, dass angesichts der Fragen dieser Anwohner über den Standort der Pufferzone an der Grenze der Grundstücken von zwei Eigentümern, die Erhaltung oder Nichterhaltung des Gefälles des Geländes, den Schutz der Grundwassers, die Zukunft der Kanalisationen, der privaten Entwässerungsnetze, die die Gelände des zukünftigen Gewerbegebiets durchqueren, und in der Erwägung,

- dass die Art Betriebe, die sich auf die Gelände niederlassen werden, vom Standort der Straße abhängen wird (kleine Gelände, kleine Betriebe/große Gelände, große Betriebe), und dass die ersten zwei Anträge der ersten Petition, nämlich die Entfernung der Straße und der potentiell belästigenderen Betriebe, widersprüchlich sind;

- dass es tatsächlich zweckmäßiger ist, die Niederlassung von größeren und potentiell belästigenden Betrieben auf der Seite der Autobahn vorzusehen;

- dass das natürliche Gefälle des Geländes normalerweise erhalten wird, was dem dritten Antrag der Anwohner zur Begrenzung der Verderbung der Landschaft gerecht wird;

- dass die Art Gebäude, ihre Höhe, ihre Lage auf den Parzellen usw. keine Elemente der Akte zur Anerkennung des Gebiets sondern einer Städtebaucharta, die in Zusammenarbeit mit der Gemeinde erstellt werden kann, darstellen;

- dass wenn die durch die Anwohner auferlegten Einschränkungen zur Ausschließung von Betrieben (insbesondere in der deutschsprachigen Petition) angenommen werden, sich praktisch kein Betrieb dort niederlassen darf;

- dass alle Betriebe der wallonischen Gesetzgebung in Sachen Umwelt und Städtebau unterworfen sind, und dass in diesem Rahmen eine Umweltverträglichkeitsprüfung in den von der Gesetzgebung vorgeschriebenen Formen (Bewertungsnotiz über die Auswirkungen auf die Umwelt oder Umweltverträglichkeitsprüfung) jedem Antrag beigefügt werden muss, und dass die Gesetzgebung insbesondere die Veranstaltung einer öffentlichen Untersuchung im Laufe des Verfahrens vorsieht;

- dass die Wallonische Gesetzgebung (insbesondere das Wassergesetzbuch) für die Erhaltung der Qualität der Wasserschicht Gewähr leistet, und dass außerdem den Betrieben im Rahmen deren Umweltgenehmigung spezifische Bedingungen auferlegt werden können;

- dass keine Verbindung zwischen der Rabotratherstraße und dem Gewerbegebiet vorgesehen ist, und dass infolgedessen dieses nur durch die «rue Mitoyenne» erreicht werden kann;

- dass die Rabotratherstraße im Pash (Sanierungsplan pro Zwischeneinzugsgebiet) als gemeinsame Entwässerungsgebiet gelegen ist und in größten Teil entwässert wird, und dass gemäß Artikel R277 des Wassergesetzbuches «die Wohnhäuser, die sich entlang einer Straße befinden, die bereits mit Kanalisationen ausgestattet ist, an diese angeschlossen werden müssen»;

- dass infolgedessen die Wohnhäuser, die sich entlang einer Straße befinden, die mit Kanalisationen ausgestattet wird, während der Kanalisationsarbeiten an diese Kanalisationen angeschlossen werden müssen;

- dass in Abweichung von Artikel R 277, § 1, «wenn der bestehende, derzeit durchgeführte oder künftige Anschluss an die Kanalisation aufgrund technischer Schwierigkeiten übermäßige Kosten verursacht, die Person, deren Wohnhaus betroffen ist, anstatt des Anschlusses an die Kanalisation die Genehmigung zur Anlage eines individuellen Klärsystems beantragen kann, und dass bei Ablehnung der Genehmigung der Anschluss an die bestehende Kanalisation binnen 6 Monaten nach der Zustellung der Weigerungsentscheidung stattzufinden hat».

- dass es also ersichtlich wird, dass der Anschluss an die Kanalisationen eine legale Verpflichtung für die Anwohner der Rabotratherstraße ist;

- dass es der SPI+ nicht obliegt, die legalen Verpflichtungen der Anwohner zu übernehmen, und dass die Erhaltung der Entwässerungsröhre in den Grundstücken des Gewerbegebiets zahlreiche Dienstbarkeiten und Gebiete mit Bauverbot zur Folge hätte, was mit dem Prinzip der sparsamen Bodennutzung unvereinbar ist, und dass die SPI+ infolgedessen die Entwässerungsröhre nicht an Ort und Stelle beibehalten kann;

die SPI+ beschließt:

- eine Straße in geringer Entfernung der Wohnhäuser, parallel zur Rabotratherstraße beizubehalten, damit sich vorzugsweise kleine Betriebe mit kleinen Gebäuden dort ansiedeln können; der Straßenstandortplan wird entsprechend revidiert werden;

- der Gemeinde vorzuschlagen, eine Städtebaucharta zu erstellen;

- soweit möglich und unter Berücksichtigung der technischen Belastungen die im Gebiet bereits bestehenden Hecken und Bäume maximal zu erhalten.

- keine Kanalisationen, privaten Entwässerungsröhre usw. durch die Gelände des zukünftigen Gewerbegebiets zu erhalten, und dafür zu sorgen, dass technische Lösungen zur Vermeidung jeglicher späterer Probleme angewandt werden;

- auf die anderen Anträge der Anwohner gleichzeitig einzugehen, was die Pufferzone betrifft;

Aufgrund der Beschwerde eines Anwohners, der einerseits Lösungen finden möchte, um seine Ruhe und sein Wohlbefinden zu bewahren, und andererseits die Möglichkeit weiterhin haben möchte, sein hinter dem Gewerbegebiet in einem Wohngebiet gelegenes Grundstück zu erschließen, und übrigens auf einen bestehenden Pachtvertrag und das Vorhandensein von Kanalisationen in der Wiese hinweist;

Aufgrund der Beschwerde eines Anwohners, der auf die folgenden Punkte bezüglich des Verfahrens und der Informationen, die zur Verfügung der Anwohner gestellt werden, hinweist:

- die der öffentlichen Untersuchung unterworfenen Akte, die ausschließlich in der von der AUPA erstellten Akte besteht, sei unvollständig;

- Fehlen einer Antwort auf den Antrag seines Anwalts, der die gesamte Akte bei der SPI+ einsehen wollte;

- die von Frau Comblin der SPI+ anlässlich seines Besuchs gegebene Information, nach der im November 2007 noch keine Enteignung in Betracht gezogen wurde;

In der Erwägung, dass die SPI+ am 3. September 2008 der Direktion der Ausstattung der Gewerbegebiete das Folgende mitgeteilt hat:

- dass die der öffentlichen Untersuchung unterworfenen Akte von der Wallonischen Region – Generaldirektion der Wirtschaft und der Beschäftigung – Abteilung Ausstattung der Industriegebiete - als vollständig erklärt worden ist;

- dass alle Elemente bezüglich dieser Akte in dem Gemeindehaus Lontzen einzusehen waren;

- dass der Anwalt dieser Person tatsächlich mit der SPI+ sowohl telephonisch als auch mit der Post Kontakt aufgenommen hat, und dass eine Versammlung zur bestmöglichen Information dieser Person festgelegt wurde, dass der Anwalt aber bei dieser Versammlung nicht erschienen ist;

- dass dieser Anwohner von der Generaldirektorin bei der SPI+ empfangen und informiert worden ist, dass der Aktenverwalter und anschließend der Direktor der Ausstattung ihn in seinem Wohnsitz besucht haben, und dass dieser Person bei diesen verschiedenen Anlässen immer mitgeteilt wurde, dass die SPI+ ein Enteignungsverfahren eingeleitet hatte, um das Gewerbegebiet zu erschließen (wie der Anwohner es in seinem Schreiben vom 5. Dezember 2007 an das Kabinett des Ministers Lutgen übrigens benachrichtigte);

- dass dieser Anwohner als Alternativlösung für die Enteignung das Folgende vorschlägt:

* er verpflichtet sich, sein Grundstück in seiner heutigen Gestaltung zu erhalten, damit es die Rolle einer Pufferzone spielt;

* falls er eines Tages beschließt, das Grundstück zu verkaufen, wird der SPI+ ein Vorzugsrecht vorbehalten;

* die vollständige Enteignung seines Gutes (Grundstück + Wohnhaus);

- dass angesichts der gesamten Beschwerden der Anwohner der Schils-Straße und der Rabotratherstraße und der Lage an Ort und Stelle, u.a.:

* des gegenwärtigen Vorhandenseins von Bäumen parallel zur Rabotratherstraße im hinteren Teil der Parzellen, der geringen Tiefe der privaten Grundstücken hinter den Wohnhäusern der Schils-Straße;

* des Antrags der Anwohner, um eine mindestens 25 m tiefe Pufferzone (d.h. ca. 2 ha auf der Länge des Gebiets) und Bauwuchszonen für die Niederlassung der Betriebe zu erhalten;

- dass die Baufluchtlinie des zu enteignenden Gebiets im hinteren Teil der Parzellen den Verlust von ungefähr 3,9 ha industriellen Geländen zur Folge hat;

- dass dieser Eigentümer angesichts der Entfernung des Gewerbegebiets jedoch erlaubt:

* die Tiefe der Pufferzone zu beschränken, was den Verlust von industriellen Geländen auf ca. 2,5 ha begrenzt;

* die bereits bestehende Vegetation in der zukünftigen Pufferzone einzugliedern, was eine Vereinbarung der Interessen der Anwohner mit der Entwicklung des Gewerbegebiets erlaubt;

beschließt die SPI+:

- den Umkreis des Enteignungs- und Anerkennungsgebiets abzuändern, damit er der Fluchtlinie des hinteren Teils dieser Parzellen entspricht, außer auf zwei Parzellen, wo ein Streifen von 10 m benutzt wird, um die Pufferzone anzulegen;

- die Deklassierung dieser Entnahmen vorzuschlagen, nämlich ca. 3,7 ha, die aus den Gewerbegebieten entzogen wären und in einer zukünftigen Akte als Ausgleich dienen könnten;

- die Tiefe der Pufferzone auf 10 m zu begrenzen, angesichts des größeren Abstands zwischen dem Gewerbegebiet und den Anwohnern in bestimmten Parzellen;
- angesichts der Nähe des industriellen Gewerbegebiets eine größere Pufferzone bis zur Eisenbahn, deren Zusammensetzung unter Berücksichtigung der technischen Anforderungen und der Anforderungen in Verbindung mit der Wartung usw. zu bestimmen ist, vorzuschlagen;
- die notwendigen Vorkehrungen zu treffen (notarielle Urkunde), damit das Grundstück dieses Anwohners als Pufferzone dient, so wie dieser es anrät;

Aufgrund des Schreibens von Anwohnern, in dem beantragt wird, dass die Möglichkeiten einer Entwicklung von Fußgänger- und Fahrradwegen zwischen der Rabotratherstraße und dem Gewerbegebiet Lontzen und jenseits der anderen Gewerbegebiete untersucht werden;

In der Erwägung, dass die SPI+ am 3. September 2008 der Direktion der Ausstattung der Gewerbegebiete mitgeteilt hat, dass sie beschließt, wenn möglich die Schaffung von gleichzeitig mit den Infrastrukturarbeiten untersuchten langsamen Verkehrswegen in Betracht zu ziehen;

Aufgrund der Beschwerde eines Betriebs bezüglich der Enteignung eines ca. 25 bis 30 m breiten Streifens entlang seines Eigentums zwecks der Schaffung der Zufahrtstraße zum Gebiet;

In der Erwägung, dass die SPI+ am 3. September 2008 der Direktion der Ausstattung der Gewerbegebiete mitgeteilt hat, dass das Kreisverkehrsprojekt des MET gegenüber dem Geländestreifen, der vorher dieser Firma ursprünglich von der Gemeinde (gegenwärtig Eigentum der SPI+) gekauft wurde, verlegt wurde, und dass infolgedessen die Gesamtheit dieser Landentnahme nicht mehr berechtigt ist, dass aber angesichts dessen, dass das Wegenetz des MET durch die Anlage der Untergrundinfrastrukturen ergänzt werden muss, begrenzte Entnahmen in dem Eigentum dieser Firma vielleicht notwendig sein werden;

die SPI+ beschließt, die Enteignungsentnahme in dem Eigentum dieser Firma zu behalten, um die für die Anlage der Untergrundinfrastrukturen nötigen Flächen erwerben zu können, und verpflichtet sich förmlich, nur die für die Anlage der Untergrundinfrastrukturen unbedingt notwendigen Flächen zu enteignen, und alle technisch und wirtschaftlich machbaren Maßnahmen zu treffen, um diese auf ein Minimum zu begrenzen, und dabei dafür zu sorgen, dass diese Landentnahmen die Lebensfähigkeit des Betriebs und den Verkehr der Fahrzeuge bei der Tankstelle nicht in Frage stellen;

Aufgrund der Beschwerde von Eigentümern, die auf die zwischen ihnen und der SPI+ vor der öffentlichen Untersuchung erreichte Einigung hinweisen, nämlich:

- Erhaltung der Wohnung für sie und ihre Söhne;
- Erhaltung für die Aktivität dieser Person der in dem ehemaligen Gebiet für Dienstleistungen gelegenen Gelände;
- Möglichkeit, für sie sowie für alle Landwirte der zukünftigen Gebiete, die nicht zur Durchführung der Arbeiten nötigen Gelände vorläufig und unentgeltlich bis zum Verkauf an die Investoren zu benutzen;

In der Erwägung, dass die SPI+ am 3. September 2008 der Direktion der Ausstattung der Gewerbegebiete mitgeteilt hat, dass diese Eigentümer bei der öffentlichen Untersuchung beantragt haben, dass die Grenzen ihres zukünftigen Eigentums der Linie der Gemarkungsgrenze der Parzelle 54 B entsprechen, dass die anfängliche Position der SPI+ durch die Entschlossenheit dieser Familie, trotz der durch die Autobahn und das zukünftige Industriegebiet verursachten Belastungen das Familienhaus zu erhalten und auszubauen, und durch den sehr hohen Erwerbspreis dieser Grundstücke begründet ist; dass dieser anlässlich der Untersuchung geäußerte Antrag nur eine kleine Anpassung der ursprünglichen Position an der Lage der Grundstücke erfordert, beschließt die SPI+, ihrem Antrag stattzugeben;

Aufgrund des teilweise günstigen Gutachtens des kommunalen Beratungsausschusses für Raumordnung, der die Entwicklung der Gebiete für Dienstleistungen Herbesthal-Baum und Tivoli und die Mobilitätsoptionen für die vier Gemeinden prinzipiell billigt, unter Vorbehalt:

- der Schaffung kleiner Parzellen entlang der Rabotratherstraße und der Henri Schils-Straße zwecks der Aufnahme kleiner Betriebe, die am Rande des Wohngebiets besser eingegliedert werden;
- der Beibehaltung und der Instandhaltung der bemerkenswerten Bäume und Hecken;
- einer gründlicheren Untersuchung bezüglich der Zukunft des Gebiets Tivoli und, unter Berücksichtigung der für dieses gewählten Optionen, der Analyse, ob die Verbindung Tivoli-Herbesthal-Baum notwendig ist oder nicht;
- der Schaffung einer Pufferzone, die breit genug ist, aber ebenfalls dem Typ der niedergelassenen Betrieben gerecht ist;

In der Erwägung, dass die SPI+ bereits auf einige dieser Anträge eingegangen ist, nämlich:

- die Möglichkeit für die bestehenden Betriebe, sich nach hinten auszudehnen;
- die Niederlassung in dem Gebiet eines «Zentrums für Zusatzdienstleistungen»;

In der Erwägung, dass die SPI+ das MET ersucht hat, die Schaffung von keinem halben, sondern von einem vollständigen Autobahnkreuz bei Baelen-Welkenraedt, eines Kreisverkehrs bei der Autobahneinfahrt Richtung Lüttich aus Herbesthal und die Neugestaltung des Kreisverkehrs innerhalb des Gebiets und dessen Anschlüsse in Betracht zu ziehen;

In der Erwägung, dass die SPI+ am 3. September 2008 der Direktion der Ausstattung der Gewerbegebiete das Folgende mitgeteilt hat:

- in der Erwägung, dass die Analyse der Ausdehnungsprojekte der bereits bestehenden Betriebe nach hinten von Fall zu Fall und unter Berücksichtigung der Anträge der Betriebe, der geltenden regionalen Ordnungen und der internen Regeln der SPI+ (Verkauf je nach eigentlichem Bedarf und Verpflichtung, innerhalb einer bestimmten Frist zu bauen) erfolgen wird;
- dass was eine Firma betrifft, Kontakte mit ihr aufgenommen wurde, um ihren eventuellen Bedarf in Sachen Ausdehnung zu bestimmen;
- dass die Zweckmäßigkeit der Niederlassung eines Zentrums für Zusatzdienstleistungen mit der Gemeinde und unter Berücksichtigung der internen Regeln der SPI+ zu untersuchen ist;
- dass die Schaffung eines Autobahnkreuzes und eines Kreisverkehrs nicht in die Zuständigkeit der SPI+, sondern des MET fällt;
- dass die technischen Studien noch nicht ausgeführt worden sind, und dass aus der Analyse der verschiedenen Beschwerden tatsächlich hervorgeht, dass die Trasse der internen Straßen zu revidieren ist;

Die SPI+ verpflichtet sich, die Anträge jedes bereits niedergelassenen Betriebs, der sich nach dem hinteren Teil des Gebiets ausdehnen möchte, zu analysieren, mit der Gemeinde Lontzen die Zweckmäßigkeit der Schaffung eines Zentrums für Zusatzdienstleistungen auf dem Gebiet Herbesthal-Baum zu analysieren, zusammen mit der Gemeinde das MET über die Zweckmäßigkeit der von dem KBRA vorgeschlagenen Anlagen (Autobahnkreuz Baelen-Welkenraedt – Kreisverkehr) zu befragen;

In der Erwägung, dass der Gemeinderat von Baelen am 29. Februar 2008 ein bedingtes günstiges Gutachten über den Antrag auf Anerkennung und Enteignung abgegeben hat, unter Vorbehalt der Beibehaltung der Umgehungsstraße zur Entlastung der RN67 und der gründlicheren Untersuchung des Kreisverkehrs in der Nähe des Garbstocks;

In der Erwägung, dass die SPI+ am 3. September 2008 der Direktion der Ausstattung der Gewerbegebiete mitgeteilt hat, dass sie diesem Antrag bereits stattgegeben hat;

In der Erwägung, dass der Gemeinderat der Stadt Baelen am 29. Februar 2008 ein bedingtes günstiges Gutachten über den Antrag auf Anerkennung und Enteignung abgegeben hat, unter Vorbehalt dass die Erdschutzwälle oder jegliche sonstige Lärmschutzvorrichtung nur erlaubt werden, wenn sie geringe Auswirkungen auf die Landschaft haben;

In der Erwägung, dass die SPI+ am 3. September 2008 der Direktion der Ausstattung der Gewerbegebiete mitgeteilt hat, dass die Lärmschutzvorrichtungen anlässlich der technischen Studien in Zusammenarbeit mit der Gemeinde Baelen gründlicher untersucht werden;

In der Erwägung, dass der Gemeinderat von Baelen am 29. Februar 2008 ein bedingtes günstiges Gutachten über den Antrag auf Anerkennung und Enteignung abgegeben hat, unter Vorbehalt, dass die Verbindungsstraße zwischen der neuen Autobahnausfahrt und der RN61 auf halbem Weg zwischen dem Weiher Nereth und der TGV-Linie gebaut wird, im Hinblick auf eine eventuelle Erweiterung des Gewerbegebiets;

In der Erwägung, dass die SPI+ am 3. September 2008 der Direktion der Ausstattung der Gewerbegebiete mitgeteilt hat, dass angesichts der Ungewissheit bezüglich einer eventuellen Erweiterung des Gewerbegebiets sie der Gemeinde keine günstige Antwort geben kann;

In der Erwägung, dass der Gemeinderat der Stadt Eupen am 21. Januar 2008 ein bedingtes, teilweise günstiges Gutachten über den Antrag auf Anerkennung und Enteignung abgegeben hat, unter Vorbehalt des Folgenden:

- Ausschluss vom Enteignungsplan der nicht bebauten Grundstücke, die den bestehenden Firmen gehören und für deren eigene Erweiterungsprojekte vorgesehen sind;
- Ausschluss der Gärten vom Enteignungsplan;
- Einhaltung eines ausreichenden Abstands zwischen den Wohnhäusern der Kellergasse und der Betriebe unter Berücksichtigung des vorgesehenen Grüngürtels;
- Untersuchung anderer Lärm- und Sichtschutzvorrichtungen für das Wohngebiet der Straße «Gemehret»;
- Schaffung eines Fußgängerwegs zwischen Gemehret und dem Räfensträgerweg, Erstellung eines Lärmbelastungskatasters;

In der Erwägung, dass die SPI+ am 3. September 2008 der Direktion der Ausstattung der Gewerbegebiete mitgeteilt hat, dass sie diese verschiedenen Punkte bereits beantwortet hat, außer was den Lärmbelastungskataster betrifft, dass die Erstellung dieses Lärmbelastungskatasters aber keine Zuständigkeit der SPI+ ist, und dass die SPI+ also die vorher geäußerten Vorschläge beibehält;

In der Erwägung, dass der Gemeinderat Welkenraedt am 28. Dezember 2008 ein bedingtes günstiges Gutachten über den Antrag auf eine Anerkennung und Enteignung abgegeben hat, unter Vorbehalt der Ausdehnung des Anerkennungsgebiets auf die gesamten Gelände, auf welchen sich ein Betrieb in Zukunft niederzulassen plant;

In der Erwägung, dass die SPI+ am 3. September 2008 der Direktion der Ausstattung der Gewerbegebiete mitgeteilt hat, dass sie diesem Antrag aus den bereits angeführten Gründen nicht stattgeben kann;

In der Erwägung, dass der Gemeinderat Welkenraedt am 28. Dezember 2008 ein bedingtes günstiges Gutachten über den Antrag auf Anerkennung und Enteignung abgegeben hat, unter Vorbehalt der Eingliederung (mit der Zustimmung der betroffenen Eigentümer) bestimmter jeweils «Voie de Liège» und «chemin des Tilleuls» gelegenen Gebäude;

In der Erwägung, dass die SPI+ am 3. September 2008 der Direktion der Ausstattung der Gewerbegebiete mitgeteilt hat, dass sie diesem Antrag bezüglich eines Eigentums stattgegeben hat, dass aber in Ermangelung eines Antrags seitens der Eigentümer des anderen Gutes sie diesem Antrag nicht stattgeben kann;

In der Erwägung, dass der Gemeinderat Welkenraedt am 28. Dezember 2008 ein bedingtes günstiges Gutachten über den Antrag auf Anerkennung und Enteignung abgegeben hat, unter Vorbehalt der Streichung einer Landentnahme;

In der Erwägung, dass die SPI+ am 3. September 2008 der Direktion der Ausstattung der Gewerbegebiete mitgeteilt hat, dass sie diesem Antrag stattgegeben hat;

In der Erwägung, dass der Gemeinderat Welkenraedt am 28. Dezember 2008 ein bedingtes günstiges Gutachten über den Antrag auf Anerkennung und Enteignung abgegeben hat, unter Vorbehalt der Anlage einer Pufferzone zwischen dem zukünftigen Gewerbegebiet und den Wohnhäusern der «Voie de Liège»;

In der Erwägung, dass die SPI+ am 3. September 2008 der Direktion der Ausstattung der Gewerbegebiete mitgeteilt hat, dass sie diesem Antrag stattgegeben hat;

In der Erwägung, dass der Gemeinderat Welkenraedt am 28. Dezember 2008 ein bedingtes günstiges Gutachten über den Antrag auf Anerkennung und Enteignung abgegeben hat, unter Vorbehalt der Möglichkeit für die Eigentümer, die zu enteignenden Gelände bis zu deren Verkauf an die Investoren zu benutzen;

In der Erwägung, dass die SPI+ am 3. September 2008 der Direktion der Ausstattung der Gewerbegebiete mitgeteilt hat, dass sie diesem Antrag stattgegeben hat, was die nicht durch Infrastrukturarbeiten betroffenen Gelände betrifft;

In Erwägung des Gutachtens des Gemeinderats Lontzen vom 30. Januar 2008, der das Gutachten des KBRA übernimmt und es durch den Vorschlag der Schaffung eines Begleitausschusses ergänzt, an dem die Wirtschaftskommission der Gemeinde bereit ist, teilzunehmen;

In Erwägung des Gutachtens des Gemeindegremiums der Stadt Lontzen vom 21. Februar 2008, das das Gutachten des Gemeinderats der Stadt Lontzen vom 30. Januar 2008 übernimmt und durch die folgenden Punkte ergänzt:

- zum Schutz der Gesundheit der Anlieger sollten die chemischen Industrien verboten werden;
- Anschluss der in den Geländen bereits bestehenden Entwässerungsanlagen an die Infrastrukturen;
- Zugang zum Gewerbegebiet durch die «rue Mitoyenne»;
- Abfassung einer Städtebaucharta;
- Schaffung einer geeigneten Pufferzone, die in Zusammenarbeit mit den Anliegern entworfen wird;
- Gründung eines Begleitausschusses;
- Revision der Enteignung für die Grundstücke einer Firma und einer Familie;

In der Erwägung, dass die SPI+ am 3. September 2008 der Direktion der Ausstattung der Gewerbegebiete mitgeteilt hat, dass diese gesamten Punkte bereits untersucht worden sind, und dass darauf schon eingegangen wurde, außer was den Begleitausschuss betrifft;

Aufgrund des am 1. Januar 2008 abgegebenen günstigen Gutachtens des beauftragten Beamten von Lüttich 1;

Aufgrund des am 17. Dezember 2007 abgegebenen günstigen Gutachtens des beauftragten Beamten von Lüttich 2;

Aufgrund des bedingten günstigen Gutachtens der Generaldirektion der Naturschätze und der Umwelt-Abteilung Natur und Forstwesen (DGRNE – DNF) vom 9. Januar 2008, unter Vorbehalt des Folgenden:

- Erhaltung der bereits bestehenden bemerkenswerten Bäume und Hecken sowie der Laubbaumarten und der Wasserfläche;

- Erhaltung des ländlichen Charakters und der Heckenlandschaft durch eine geeignete Parzellierung;

- Schaffung eines mit Bäumen bepflanzten Schirms um das öffentliche Eigentum;

- Errichtung einer ökologischen Nische durch die Schaffung von Regenauffangbecken mit ökologischem Charakter;

- Einrichtung von mit Bäumen bepflanzten Grüngebieten;

- Möglichst natürliche Einrichtung der Umgebungen der Gebäude, und Anwendung einer extensiven Instandhaltung;

- Verwendung von durchlässigen Materialien für die Parkflächen und die Zonen um die Gebäude;

- Veranstaltung von Sensibilisierungsaktionen der zukünftigen Benutzer für die Techniken und Vorteile der natürlichen Einrichtungen;

- die Zufahrtstraßen werden mit Bäumen und Sträuchern heimischer Art und mit Bodendeckern umrandet;

- Eingliederung des bereits vorhandenen Naturerbes in die Trasse der Parzellengrenzen («chemin de Garnstock»);

In der Erwägung, dass es nach Durchsicht des durch die SPI+ erstellten Projekts hervorgeht, dass das Projekt eines Gewerbegebiets Baelen-Eupen-Lontzen-Welkenraedt den Anträgen der DGRNE-DNF gerecht wird;

Aufgrund des durch Vermittlung der SPGE («Société publique de Gestion de l'Eau» - Öffentliche Gesellschaft für Wasserbewirtschaftung) beantragten Gutachtens der AIDE, der am 7. Januar 2008 abgegeben wurde und günstig und bedingt ist;

Aufgrund des nicht vorgelegten und also als günstig bewerteten Gutachtens der DGRNE - Abteilung Wasser;

Aufgrund des nicht vorgelegten und also als günstig bewerteten Gutachtens der DGATLP (Generaldirektion der Raumordnung, des Wohnungswesens und des Erbes);

Aufgrund des nicht vorgelegten und also als günstig bewerteten Gutachtens des MET - Abteilung Netz Ost - Straßendirektion Verviers;

In Erwägung der durch die SPI+ gegebenen Antworten auf die anlässlich der öffentlichen Untersuchung geäußerten Bemerkungen;

In Erwägung der durch die SPI+ gegebenen Antworten auf die durch die verschiedenen Gemeinden geäußerten Bemerkungen;

In der Erwägung, dass diese Antworten zufriedenstellend sind und die Zweckmäßigkeit des Projekts zeigen;

In der Erwägung, dass der Enteignungsumkreis dem Umkreis des neuen Gewerbegebiets + kleinen Teilen außerhalb des Umkreises des Gewerbegebiets entspricht, um Verbindungen zwischen den verschiedenen Zonen des Gewerbegebiets zu schaffen und zur Schaffung von Verbindungsstraßen mit dem neuen zu bauenden Autobahnzubringer;

In der Erwägung, dass der Anerkennungsumkreis einerseits den Geländen mit neuer Zweckbestimmung als Gewerbegebiet, die noch nie Gegenstand einer Anerkennung gewesen sind, und andererseits den Geländen entspricht, die bereits ihre Zweckbestimmung haben und praktisch völlig durch Firmen benutzt werden, deren Anerkennung erlauben würde, dass die Verfahren für die Behandlung der Genehmigungen identisch für das gesamte Gebiet sind, und dass keine Anerkennungsakte später eingereicht werden muss, falls zusätzliche Infrastrukturarbeiten auszuführen sind;

In der Erwägung, dass das im vorerwähnten Dekret vom 11. März 2004 beschriebene Verfahren beachtet wurde und erlaubt, dass die Behörde ihre Entscheidung in einwandfreier Kenntnis der Sachlage trifft;

In der Erwägung, dass das durch das von der SPI+ vorgelegte Projekt verfolgte Ziel darin besteht, ein neues gemischte und industrielle Gewerbegebiet zu schaffen;

In der Erwägung, dass die wirtschaftliche Zweckmäßigkeit dieses Projekts aus den in der Akte erbrachten Begründungen deutlich hervorgeht;

In der Erwägung, dass dieses Anerkennungs- und Enteignungsverfahren darauf abzielt, Gelände für wirtschaftliche Aktivitäten so schnell wie möglich zur Verfügung zu stellen;

Beschließt:

Artikel 1 - Es gibt Anlass, die Erschließung zugunsten von gemischten und industriellen wirtschaftlichen Aktivitäten der durch eine grüne Umrandung bezeichneten Gelände im beigefügten «Enteignungs- und Anerkennungsplan», die auf dem Gebiet der Gemeinden Baelen, Eupen, Lontzen und Welkenraedt gelegen sind, als gemeinnützig anzuerkennen.

Art. 2 - Es gibt Anlass, die Verwirklichung der zur Lebensfähigkeit dieses Gebiets notwendigen Ausrüstungen und dazu, wenn nötig, die Enteignung der durch eine punktierte rote Umrandung bezeichneten Gelände im beigefügten «Enteignungs- und Anerkennungsplan», die auf dem Gebiet der Gemeinden Baelen, Eupen, Lontzen und Welkenraedt gelegen sind, als gemeinnützig anzuerkennen.

Art. 3 - Der Interkommunale SPI+ wird gestattet, die Enteignung dieser Grundstücke gemäß den Bestimmungen des Gesetzes vom 26. Juli 1962 bezüglich der Anwendung eines äußersten Dringlichkeitsverfahrens im Falle von Enteignungen zu gemeinnützigen Zwecken vorzunehmen.

Namur, den 14. Juli 2009

A. ANTOINE

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2009/204372]

Pouvoirs locaux

MALMEDY. — Un arrêté ministériel du 14 septembre 2009 approuve la délibération du 11 juin 2009 par laquelle le conseil communal de Malmedy autorise la Régie communale autonome à mettre en concession la gestion du hall de Malmedy Expo.

ÜBERSETZUNG

ÖFFENTLICHER DIENST DER WALLONIE

[2009/204372]

Lokale Behörden

MALMEDY — Durch einen Ministerialerlass vom 14. September 2009 wird der Beschluss vom 11. Juni 2009 genehmigt, durch den der Gemeinderat von Malmedy der autonomen Gemeinderegie erlaubt, die Verwaltung der Halle von Malmedy Expo in Konzession zu vergeben.

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2009/204355]

Action sociale

En application du décret du 7 juillet 1994 concernant l'agrément des institutions pratiquant la médiation de dettes, tel que modifié en dernier lieu par le décret du 6 novembre 2008, un arrêté ministériel du 4 juin 2009 accorde l'agrément en qualité de centre de référence, sous le numéro de matricule RW/CRF/004, pour une période de six ans à dater du 1^{er} mai 2009, à l'association de droit public "Centre de référence en médiation de dettes pour la province de Namur (MEDENAM)", et fixe son ressort territorial à l'ensemble des communes de la province de Namur.

Par arrêté ministériel du 19 juin 2009, l'ASBL "L'Esplanade", sise place Emile Delalieux 40, à 7080 Nivelles, bénéficie d'un agrément provisoire en qualité d'association de santé intégrée pour une période de trois ans débutant le 1^{er} janvier 2010, sous le numéro d'agrément 051.

Par arrêté ministériel du 19 juin 2009, l'ASBL "Maison médicale de Mont-Saint-Guibert", sise place du Sablon 4, à 1435 Mont-Saint-Guibert, bénéficie d'un agrément provisoire en qualité d'association de santé intégrée à partir du 1^{er} janvier 2010, sous le numéro d'agrément 050.

En application du décret du 7 juillet 1994 concernant l'agrément des institutions pratiquant la médiation de dettes, tel que modifié en dernier lieu par le décret du 8 février 2007, un arrêté ministériel du 15 juillet 2009 accorde le renouvellement de l'agrément au C.P.A.S. de Quévy, en qualité d'institution pratiquant la médiation de dettes sous le numéro de matricule RW/SMD/202, pour une période de six ans à dater du 27 juin 2009.

VERTALING

WAALSE OVERHEIDSDIENST

[2009/204355]

Sociale actie

Bij ministerieel besluit van 4 juni 2009 wordt de publiekrechtelijke vereniging "Centre de référence en médiation de dettes pour la province de Namur (MEDENAM)" vanaf 1 mei 2009 voor zes jaar als referentiecentrum (registratienummer RW/CRF/004) erkend en wordt haar territoriaal ambtsgebied voor het geheel van de gemeenten van de provincie Namen vastgelegd, overeenkomstig het decreet van 7 juli 1994 betreffende de erkenning van instellingen voor schuldbemiddeling, voor het laatst gewijzigd bij het decreet van 6 november 2008.

Bij ministerieel besluit van 19 juni 2009 wordt de VZW "L'Esplanade", gevestigd place Emile Delalieux 40, te 7080 Nijvel, vanaf 1 januari 2010 voor drie jaar als geïntegreerde gezondheidsvereniging erkend (erkenningnummer 051).

Bij ministerieel besluit van 19 juni 2009 geniet de VZW "Maison médicale de Mont-Saint-Guibert", gevestigd place du Sablon 4, te 1435 Mont-Saint-Guibert, vanaf 1 januari 2010 een tijdelijke erkenning als geïntegreerde gezondheidsvereniging (erkenningnummer 050).

Bij ministerieel besluit van 15 juli 2009 wordt de erkenning van het O.C.M.W. van Quévy als schuldbemiddelingsinstelling (registratienummer RW/SMD/202) vanaf 27 juni 2009 voor zes verlengd, overeenkomstig het decreet van 7 juli 1994 betreffende de erkenning van instellingen voor schuldbemiddeling, voor het laatst gewijzigd bij het decreet van 8 februari 2007.

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2009/204498]

Emploi

Par arrêté ministériel du 6 avril 2009 qui produit ses effets le 1^{er} avril 2007, Mme Béatrice Courty est nommée au titre de représentante de la Mission régionale pour l'Emploi au sein de la Commission sous-régionale du dispositif intégré d'insertion pour le Comité subrégional de l'Emploi et de la Formation d'Arlon, en remplacement de Mme Lysbeth Monin, dont elle achèvera le mandat.

Par arrêté ministériel du 6 avril 2009 qui produit ses effets le 2 décembre 2008, Mme Florence Willem est nommée au titre de représentante de l'Association wallonne des Régies de Quartier au sein de la Commission sous-régionale du dispositif intégré d'insertion pour le Comité subrégional de l'Emploi et de la Formation d'Arlon, en remplacement de Mme Audrey Perpinien, dont elle achèvera le mandat.

Par arrêté ministériel du 1^{er} juillet 2009 qui entre en vigueur le 1^{er} juillet 2009, Mme Catherine Lagae est nommée au titre de représentante de l'Agence wallonne pour l'Intégration des Personnes handicapées au sein de la Commission sous-régionale du dispositif intégré d'insertion pour le Comité subrégional de l'Emploi et de la Formation d'Arlon, en remplacement de Mme Valérie Legrand, dont elle achèvera le mandat.

VERTALING**WAALSE OVERHEIDSDIENST**

[2009/204498]

Tewerkstelling

Bij ministerieel besluit van 6 april 2009, dat op 1 april 2007 uitwerking heeft, wordt Mevr. Béatrice Courty tot vertegenwoordigster van de Gewestelijke zending voor Arbeidsbemiddeling binnen de Subregionale Commissie van het geïntegreerde insluitingsstelsel voor het Subregionale Comité voor Arbeidsbemiddeling en Vorming van Aarlen benoemd ter vervanging van Mevr. Lysbeth Monin, wier mandaat ze zal voleindigen.

Bij ministerieel besluit van 6 april 2009, dat op 2 december 2008 uitwerking heeft, wordt Mevr. Florence Willem tot vertegenwoordigster van de "Association wallonne des Régies de Quartier" (Waalse Vereniging van Buurtregieën) binnen de Subregionale Commissie van het geïntegreerde insluitingsstelsel voor het Subregionale Comité voor Arbeidsbemiddeling en Vorming van Aarlen benoemd ter vervanging van Mevr. Audrey Perpinien, wier mandaat ze zal voleindigen.

Bij ministerieel besluit van 1 juli 2009, dat in werking treedt op 1 juli 2009, wordt Mevr. Catherine Lagae benoemd tot vertegenwoordigster van het "Agence wallonne pour l'Intégration des Personnes handicapées" (Waals Agentschap voor de Integratie van de Gehandicapte Personen) binnen de Subregionale Commissie van het geïntegreerde insluitingsstelsel voor het Subregionale Comité voor Arbeidsbemiddeling en Vorming van Aarlen, ter vervanging van Mevr. Valérie Legrand, wier mandaat ze zal beëindigen.

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2009/204309]

Direction générale opérationnelle de l'Agriculture, des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des déchets. — Direction de la Politique des déchets. — Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets BE 0003000175

L'autorité compétente wallonne en matière de transferts transfrontaliers de déchets,

Vu le Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006 concernant les transferts de déchets;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets, pris en application du Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006, concernant les transferts de déchets;

Vu la demande d'autorisation de transferts transfrontaliers de déchets, introduite par le notifiant;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les dispositions prévues par les législations précitées sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

Article 1^{er}. L'autorisation de transfert, BE 0003000175, des Etats-Unis vers la Région wallonne, des déchets visés à l'article 2 est accordée.

Art. 2. Les déchets visés respectent les caractéristiques suivantes :

Nature des déchets :	Poussières de filtration contenant principalement du plomb et de l'étain
Code * :	100404
Quantité maximum prévue :	120 tonnes
Validité de l'autorisation :	15/06/2009 au 14/06/2010
Notifiant :	ALPHA FRY TECHNOLOGY 16602 ALTOONA - PHILADELPHIA
Centre de traitement :	HYDROMETAL 4480 ENGIS

Namur, le 8 juin 2009.

* A.G.W. du 10/07/1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'A.G.W. du 24/01/2002.

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2009/204302]

Direction générale opérationnelle de l'Agriculture, des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des déchets. — Direction de la Politique des déchets. — Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets DE 1350158080

L'autorité compétente wallonne en matière de transferts transfrontaliers de déchets,

Vu le Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006 concernant les transferts de déchets;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets, pris en application du Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006, concernant les transferts de déchets;

Vu la demande d'autorisation de transferts transfrontaliers de déchets, introduite par le notifiant;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les dispositions prévues par les législations précitées sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

Article 1^{er}. L'autorisation de transfert, DE 1350158080, de l'Allemagne vers la Région wallonne, des déchets visés à l'article 2 est accordée.

Art. 2. Les déchets visés respectent les caractéristiques suivantes :

Nature des déchets :	Déchets prémélangés avec de la sciure
Code * :	190209
Quantité maximum prévue :	3 000 tonnes
Validité de l'autorisation :	01/07/2009 au 30/06/2010
Notifiant :	G.V.E. GMBH & CO D-33334 GUTERSLOH
Centre de traitement :	GEOCYCLE 7181 FAMILLEUREUX

Namur, le 8 juin 2009.

* A.G.W. du 10/07/1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'A.G.W. du 24/01/2002.

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2009/204308]

Direction générale opérationnelle de l'Agriculture, des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des déchets. — Direction de la Politique des déchets. — Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets LU 009146

L'autorité compétente wallonne en matière de transferts transfrontaliers de déchets,

Vu le Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006 concernant les transferts de déchets;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets, pris en application du Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006, concernant les transferts de déchets;

Vu la demande d'autorisation de transferts transfrontaliers de déchets, introduite par le notifiant;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les dispositions prévues par les législations précitées sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

Article 1^{er}. L'autorisation de transfert, LU 009146, du grand-duché de Luxembourg vers la Région wallonne, des déchets visés à l'article 2 est accordée.

Art. 2. Les déchets visés respectent les caractéristiques suivantes :

Nature des déchets :	Déchets de peintures
Code * :	080111
Quantité maximum prévue :	200 tonnes
Validité de l'autorisation :	29/09/2009 au 28/09/2010
Notifiant :	LAMESCH EXPLOITATION 3225 BETTEMBOURG
Centre de traitement :	RECYFUEL 4480 ENGIS

Namur, le 8 juin 2009.

* A.G.W. du 10/07/1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'A.G.W. du 24/01/2002.

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2009/204305]

Direction générale opérationnelle de l'Agriculture, des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des déchets. — Direction de la Politique des déchets. — Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets LU 009223

L'autorité compétente wallonne en matière de transferts transfrontaliers de déchets,

Vu le Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006 concernant les transferts de déchets;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets, pris en application du Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006, concernant les transferts de déchets;

Vu la demande d'autorisation de transferts transfrontaliers de déchets, introduite par le notifiant;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les dispositions prévues par les législations précitées sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

Article 1^{er}. L'autorisation de transfert, LU 009223, du grand-duché de Luxembourg vers la Région wallonne, des déchets visés à l'article 2 est accordée.

Art. 2. Les déchets visés respectent les caractéristiques suivantes :

Nature des déchets :	Boues d'hydroxyde de cuivre/zinc
Code * :	110205
Quantité maximum prévue :	800 tonnes
Validité de l'autorisation :	01/07/2009 au 30/06/2010
Notifiant :	CIRCUIT FOIL LUXEMBOURG SARL L-9501 WILTZ
Centre de traitement :	HYDROMETAL 4480 ENGIS

Namur, le 8 juin 2009.

* A.G.W. du 10/07/1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'A.G.W. du 24/01/2002.

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2009/204303]

Direction générale opérationnelle de l'Agriculture, des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des déchets. — Direction de la Politique des déchets. — Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets LU 009224

L'autorité compétente wallonne en matière de transferts transfrontaliers de déchets,

Vu le Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006 concernant les transferts de déchets;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets, pris en application du Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006, concernant les transferts de déchets;

Vu la demande d'autorisation de transferts transfrontaliers de déchets, introduite par le notifiant;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les dispositions prévues par les législations précitées sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

Article 1^{er}. L'autorisation de transfert, LU 009224, du grand-duché de Luxembourg vers la Région wallonne, des déchets visés à l'article 2 est accordée.

Art. 2. Les déchets visés respectent les caractéristiques suivantes :

Nature des déchets :	Boues d'hydroxide de cuivre/zinc/chrome
Code * :	110205
Quantité maximum prévue :	960 tonnes
Validité de l'autorisation :	01/07/2009 au 30/06/2010
Notifiant :	CIRCUIT FOIL LUXEMBOURG SARL L-9501 WILTZ
Centre de traitement :	HYDROMETAL 4480 ENGIS

Namur, le 8 juin 2009.

* A.G.W. du 10/07/1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'A.G.W. du 24/01/2002.

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2009/204306]

Direction générale opérationnelle de l'Agriculture, des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des déchets. — Direction de la Politique des déchets. — Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets LU 009225

L'autorité compétente wallonne en matière de transferts transfrontaliers de déchets,

Vu le Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006 concernant les transferts de déchets;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets, pris en application du Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006, concernant les transferts de déchets;

Vu la demande d'autorisation de transferts transfrontaliers de déchets, introduite par le notifiant;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les dispositions prévues par les législations précitées sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

Article 1^{er}. L'autorisation de transfert, LU 009225, du grand-duché de Luxembourg vers la Région wallonne, des déchets visés à l'article 2 est accordée.

Art. 2. Les déchets visés respectent les caractéristiques suivantes :

Nature des déchets :	Charbon actif chargé en PbSO4 et SiO2
Code * :	061302
Quantité maximum prévue :	240 tonnes
Validité de l'autorisation :	01/07/2009 au 30/06/2010
Notifiant :	CIRCUIT FOIL LUXEMBOURG SARL L-9501 WILTZ
Centre de traitement :	HYDROMETAL 4480 ENGIS

Namur, le 8 juin 2009.

* A.G.W. du 10/07/1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'A.G.W. du 24/01/2002.

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2009/204307]

Direction générale opérationnelle de l'Agriculture, des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des déchets. — Direction de la Politique des déchets. — Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets LU 009226

L'autorité compétente wallonne en matière de transferts transfrontaliers de déchets,

Vu le Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006 concernant les transferts de déchets;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets, pris en application du Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006, concernant les transferts de déchets;

Vu la demande d'autorisation de transferts transfrontaliers de déchets, introduite par le notifiant;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les dispositions prévues par les législations précitées sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

Article 1^{er}. L'autorisation de transfert, LU 009226, du grand-duché de Luxembourg vers la Région wallonne, des déchets visés à l'article 2 est accordée.

Art. 2. Les déchets visés respectent les caractéristiques suivantes :

Nature des déchets :	Résidus de cuivre chargés en charbon actif et PbSO ₄
Code * :	061302
Quantité maximum prévue :	80 tonnes
Validité de l'autorisation :	01/07/2009 au 30/06/2010
Notifiant :	CIRCUIT FOIL LUXEMBOURG SARL L-9501 WILTZ
Centre de traitement :	HYDROMETAL 4480 ENGIS

Namur, le 8 juin 2009.

* A.G.W. du 10/07/1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'A.G.W. du 24/01/2002.

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2009/204304]

Direction générale opérationnelle de l'Agriculture, des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des déchets. — Direction de la Politique des déchets. — Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets LU 009227

L'autorité compétente wallonne en matière de transferts transfrontaliers de déchets,

Vu le Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006 concernant les transferts de déchets;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets, pris en application du Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006, concernant les transferts de déchets;

Vu la demande d'autorisation de transferts transfrontaliers de déchets, introduite par le notifiant;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les dispositions prévues par les législations précitées sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

Article 1^{er}. L'autorisation de transfert, LU 009227, du grand-duché de Luxembourg vers la Région wallonne, des déchets visés à l'article 2 est accordée.

Art. 2. Les déchets visés respectent les caractéristiques suivantes :

Nature des déchets :	Bains usés d'électrolyte de cuivre
Code * :	110205
Quantité maximum prévue :	200 tonnes
Validité de l'autorisation :	01/07/2009 au 30/06/2010
Notifiant :	CIRCUIT FOIL LUXEMBOURG SARL L-9501 WILTZ
Centre de traitement :	HYDROMETAL 4480 ENGIS

Namur, le 8 juin 2009.

* A.G.W. du 10/07/1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'A.G.W. du 24/01/2002.

REGION DE BRUXELLES-CAPITALE — BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

MINISTERE
DE LA REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

[C – 2009/31499]

30 SEPTEMBRE 2009. — Arrêté ministériel accordant l'agrément en qualité d'auteur de projet pour l'élaboration de plans particuliers d'affectation du sol et de rapports sur les incidences environnementales y afférentes à la SPRL Planeco, représentée par M. Thierry Deweirdt

Le Ministre de la Région de Bruxelles-Capitale,

Vu le Code bruxellois de l'Aménagement du Territoire, notamment l'article 14;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 18 mai 2006, relatif à l'agrément des auteurs de projet de plans particuliers d'affectation du sol et de rapports sur les incidences environnementales y afférentes, notamment les articles 4, 6 et 7;

Vu la demande d'agrément introduite par la SPRL Planeco, représentée par M. Thierry Deweirdt, en date du 31 mars 2009;

Considérant que la demande d'agrément a été introduite conformément aux dispositions de l'article 7 de l'arrêté du 18 mai 2006;

Considérant que l'administration a sollicité l'avis de l'Institut Bruxellois pour la Gestion de l'Environnement ainsi que celui de l'Administration de l'Équipement et des Déplacements conformément aux dispositions de l'article 9 de l'arrêté du 18 mai 2006;

Considérant que la personne morale satisfait aux conditions édictées à l'article 4 de l'arrêté du 18 mai 2006 pour être agréée en qualité d'auteur de projet pour l'élaboration des plans particuliers d'affectation du sol;

Considérant que la personne morale satisfait aux conditions édictées à l'article 6 de l'arrêté du 18 mai 2006 pour pouvoir être également chargée de l'élaboration du rapport sur les incidences environnementales des plans particuliers d'affectation du sol;

Considérant que le demandeur s'est engagé à ne pas participer, de quelque manière que ce soit, à l'établissement ou à l'exécution de projets dans le périmètre de tout plan particulier d'affectation du sol qu'il serait chargé d'élaborer ou situés en dehors du périmètre d'un tel plan lorsque ces projets sont en relation avec ce plan, durant la période définie à l'article 7 de l'arrêté du 18 mai 2006,

Arrête :

Article 1^{er}. L'agrément de la SPRL Planeco, représentée par M. Thierry Deweirdt, en qualité d'auteur de projet pour l'élaboration des plans particuliers d'affectation du sol, pouvant être chargé de l'évaluation des incidences environnementales d'un plan particulier d'affectation du sol, est accordé pour une durée de cinq ans prenant cours à la date de notification au demandeur.

Art. 2. En application de l'article 12 de l'arrêté du 18 mai 2006, l'auteur de projet agréé est tenu de signaler, sans délai, à l'administration toute modification de l'un des éléments indiqués dans sa demande d'agrément.

Bruxelles, le 30 septembre 2009.

Pour le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale :

Le Ministre-Président du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé des Pouvoirs locaux, de l'Aménagement du Territoire, des Monuments et des Sites, de la Propreté publique et de la Coopération au Développement,

Ch. PICQUE

MINISTERIE
VAN HET BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

[C – 2009/31499]

30 SEPTEMBER 2009. — Ministerieel besluit tot erkenning als ontwerper voor het uitwerken van bijzondere bestemmingsplannen en van desbetreffende milieueffectenrapporten aan de BVBA Planeco SPRL, vertegenwoordigd door de heer Thierry Deweirdt

De Minister van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest,

Gelet op het Brussels Wetboek van de Ruimtelijke Ordening, inzonderheid op het artikel 14;

Gelet op het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 18 mei 2006 betreffende de erkenning van de ontwerpers van bijzondere bestemmingsplannen en van desbetreffende milieueffectenrapporten, inzonderheid op de artikelen 4, 6 en 7;

Gelet op de aanvraag tot erkenning ingediend door Planeco SPRL, vertegenwoordigd door de heer Thierry Deweirdt, op datum van 31 maart 2009;

Overwegende dat de aanvraag tot erkenning ingediend is in overeenstemming met de beschikkingen van het artikel 7 van het besluit van 18 mei 2006;

Overwegende dat het bestuur het advies van het Brussels Instituut voor Milieubeheer, alsook van het Bestuur Uitrusting en Vervoer heeft gevraagd in overeenstemming met de beschikkingen van het artikel 9 van het besluit van 18 mei 2006;

Overwegende dat de rechtspersoon aan de voorwaarden vastgesteld in het artikel 4 van het besluit van 18 mei 2006 voldoet om erkend te worden als ontwerper voor het uitwerken van bijzondere bestemmingsplannen;

Overwegende dat de rechtspersoon aan de voorwaarden vastgesteld in het artikel 6 van het besluit van 18 mei 2006 voldoet om eveneens belast te worden met het uitwerken van het milieueffectenrapport voor bijzondere bestemmingsplannen;

Overwegende dat de aanvrager er zich toe verbonden heeft om onder geen beding deel te nemen aan het uitwerken of het uitvoeren van projecten binnen de perimeter van enig bijzonder bestemmingsplan waarmee hij zou zijn belast, of die buiten de perimeter van een dergelijk plan gelegen zijn indien deze projecten in verband staan tot dit plan, tijdens de periode vastgelegd in het artikel 7 van het besluit van 18 mei 2006,

Besluit :

Artikel 1. De erkenning van Planeco SPRL, vertegenwoordigd door de heer Thierry Deweirdt, als ontwerper voor het uitwerken van bijzondere bestemmingsplannen die belast kan worden met de evaluatie van de milieueffecten van een bijzonder bestemmingsplan wordt verleend voor een periode van vijf jaar die ingaat op de datum van kennisgeving aan de aanvrager.

Art. 2. Krachtens artikel 12 van het besluit van 18 mei 2006 moet de erkende ontwerper het bestuur onverwijld kennis geven van elke wijziging van één van de in zijn erkenningsaanvraag vermelde gegevens.

Brussel, 30 september 2009.

Voor de Brusselse Hoofdstedelijke Regering :

De Minister-Président van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met de Plaatselijke Besturen, Ruimtelijke Ordening, Monumenten en Landschappen, Openbare Netheid en Ontwikkelingssamenwerking,

Ch. PICQUE

AVIS OFFICIELS — OFFICIELE BERICHTEN

SELOR
BUREAU DE SELECTION DE L'ADMINISTRATION FEDERALE
 Recrutement. — Résultat

[2009/204560]

Sélection comparative d'architectes (restauration) (m/f) (niveau A), d'expression néerlandaise, pour la Régie des Bâtiments (ANG09021)

La sélection comparative d'architectes (restauration) (m/f) (niveau A), d'expression néerlandaise, pour la Régie des Bâtiments (ANG09021) a été clôturée le 28 septembre 2009.

Le nombre de lauréats s'élève à 7.

SELOR
SELECTIEBUREAU VAN DE FEDERALE OVERHEID
 Werving. — Uitslag

[2009/204560]

De vergelijkende selectie van Nederlandstalige architecten (restauratie) (m/v) (niveau A) voor de Regie der Gebouwen (ANG09021)

De vergelijkende selectie van Nederlandstalige architecten (restauratie) (m/v) (niveau A) voor de Regie der Gebouwen (ANG09021) werd afgesloten op 28 september 2009.

Er zijn 7 geslaagden.

SERVICE PUBLIC FEDERAL FINANCES
Administration du cadastre, de l'enregistrement et des domaines
*Publication prescrite par l'article 770
 du Code civil*

[2009/54830]

Succession en déshérence de Lamamri, Boualem

Lamamri, Boualem, né à Duperre (Algérie) le 7 juillet 1935, domicilié à Mouscron, rue Henri Dunant 1, est décédé à Mouscron le 8 février 2003, sans laisser de successeur connu.

Avant de statuer sur la demande de l'Administration de la T.V.A., de l'enregistrement et des domaines tendant à obtenir, au nom de l'Etat, l'envoi en possession de la succession, le tribunal de première instance de Tournai a, par ordonnance du 13 mai 2009, prescrit les publications et affiches prévues par l'article 770 du Code civil.

Mons, le 24 juin 2009.

Pour le directeur régional de l'enregistrement, le directeur a.i.,
 Chr. Honorez.

(54830)

FEDERALE OVERHEIDSDIENST FINANCIEN
Administratie van het kadaster, registratie en domeinen
*Bekendmaking voorgeschreven bij artikel 770
 van het Burgerlijk Wetboek*

[2009/54830]

Erfloze nalatenschap van Lamamri, Boualem

Lamamri, Boualem, geboren te Duperre (Algerije) op 7 juli 1935, wonende te Moeskroen, Henri Dunantstraat 1, is overleden te Moeskroen op 8 februari 2003, zonder bekende erfopvolger na te laten.

Alvorens te beslissen over de vraag van de Administratie van de BTW, registratie en domeinen, namens de Staat, tot inbezitstelling van de nalatenschap, heeft de rechtbank van eerste aanleg van Doornik, bij beschikking van 13 mei 2009, de bekendmakingen en aanplakkingen voorzien bij artikel 770 van het Burgerlijk Wetboek bevolen.

Bergen, 24 juni 2009.

Voor de gewestelijke directeur van de registratie, de directeur a.i.,
 Chr. Honorez.

(54830)

GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN

VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE

JOBPUNT VLAANDEREN

[2009/204547]

Jobpunt Vlaanderen werft in statutair dienstverband een adviseur coördinator team datamanagement voor de Studiedienst van de Vlaamse Regering

De Studiedienst van de Vlaamse Regering (SVR) is een agentschap met een veertigtal medewerkers. Het agentschap maakt deel uit van het beleidsdomein Diensten van het Algemeen Regeringsbeleid (DAR) en heeft als opdracht het beleid te ondersteunen bij het voorbereiden, opvolgen en evalueren. Het agentschap wordt aangestuurd door de Minister-president.

SVR verzamelt data, bewerkt en analyseert ze en verricht beleidsvoorbereidend en -evaluerend onderzoek. Hierbij is er bijzondere aandacht voor sectoroverschrijdende verschijnselen, langere termijnontwikkelingen en de ruime omgeving waarin de Vlaamse overheid actief is en waarop ze impact wil hebben. De rapporten en beleidsaanbevelingen die hieruit voortvloeien komen op onafhankelijke wijze tot stand.

Momenteel zijn we op zoek naar een adviseur coördinator team datamanagement (m/v) :

Jouw functie :

Je staat in voor het leiden van een geheel van activiteiten en medewerkers en input geven naar het beleid teneinde een kwaliteitsvolle, klantgerichte dienstverlening te verzekeren en zodoende bij te dragen tot de realisatie van de doelstellingen van de organisatie.

Jouw profiel :

Je hebt een masterdiploma en minimum zes jaar nuttige ervaring m.b.t. alle volgende aspecten :

- Opbouw van Vlaams openbare statistieken (Vlaams statistisch systeem).
- Visievorming in overheidscontext.
- Projectmanagement.
- Coachen van een team.

Kandidaten die reeds werken als ambtenaar in de graad van adviseur bij de diensten van de Vlaamse overheid kunnen ook deelnemen.

Voor kandidaten die momenteel functioneren op niveau A (rang A2) binnen de Vlaamse overheid gelden deze diplomavooraarden niet.

Wij bieden jou : een inhoudelijk boeiende job en een statutaire benoeming. Je wordt aangeworven in de graad van medewerker met de bijbehorende salarisschaal. Je aanvangssalaris, is minimaal 3.607,02 euro (brutojaarsalaris, aangepast aan de huidige index), reglementaire toelagen niet inbegrepen.

Relevante beroepservaring in de privésector of als zelfstandige kan verloond worden. Je kan je loon berekenen op <http://www2.vlaanderen.be/arbeidsvoorwaarden/>

Interesse ? Je kan deelnemen aan de selectieprocedure door de procedure uitgelegd op :

<http://personeel.vlaanderen.be/wervingen> te volgen.

Je vindt daar ook een uitgebreide functiebeschrijving. Reageren kan tot 18 oktober 2009.

De Vlaamse overheid wil de samenleving waarvoor zij zich inzet zo goed mogelijk weerspiegelen.

Kandidaten worden dan ook geselecteerd op basis van hun kwaliteiten en vaardigheden, ongeacht geslacht, afkomst of handicap.

JOBPUNT VLAANDEREN

[2009/204548]

Jobpunt Vlaanderen werft in statutair dienstverband een adviseur coördinator team monitoring voor de Studiedienst van de Vlaamse Regering

De Studiedienst van de Vlaamse Regering (SVR) is een agentschap met een veertigtal medewerkers. Het agentschap maakt deel uit van het beleidsdomein Diensten van het Algemeen Regeringsbeleid (DAR) en heeft als opdracht het beleid te ondersteunen bij het voorbereiden, opvolgen en evalueren. Het agentschap wordt aangestuurd door de Minister-president.

SVR verzamelt data, bewerkt en analyseert ze en verricht beleidsvoorbereidend en -evaluerend onderzoek. Hierbij is er bijzondere aandacht voor sectoroverschrijdende verschijnselen, langere termijnontwikkelingen en de ruime omgeving waarin de Vlaamse overheid actief is en waarop ze impact wil hebben. De rapporten en beleidsaanbevelingen die hieruit voortvloeien komen op onafhankelijke wijze tot stand.

Momenteel zijn we op zoek naar een adviseur coördinator team datamanagement (m/v) :

Jouw functie :

Je staat in voor het ondersteunen van de Vlaamse Regering bij de voorbereiding, de monitoring en de evaluatie van het algemene regeringsbeleid teneinde goed onderbouwde en kwalitatieve beleidsinitiatieven te initiëren die passen in een samenhangende beleidsplanning en tevens politiek gedragen kunnen worden.

Jouw profiel :

Je hebt een masterdiploma en minimum zes jaar nuttige ervaring m.b.t. alle volgende aspecten :

- Omgevingsanalyse en monitoring in overheidscontext.
- Beleidsadvisering op basis van objectiveerbare informatie.
- Projectmanagement.
- Coachen van een team.

Kandidaten die reeds werken als ambtenaar in de graad van adviseur bij de diensten van de Vlaamse overheid kunnen ook deelnemen.

Voor kandidaten die momenteel functioneren op niveau A (rang A2) binnen de Vlaamse overheid gelden deze diplomavooraarden niet.

Wij bieden jou : een inhoudelijk boeiende job en een statutaire benoeming. Je wordt aangeworven in de graad van medewerker met de bijbehorende salarisschaal. Je aanvangssalaris, is minimaal 3.607,02 euro (brutojaarsalaris, aangepast aan de huidige index), reglementaire toelagen niet inbegrepen.

Relevante beroepservaring in de privésector of als zelfstandige kan verloond worden. Je kan je loon berekenen op <http://www2.vlaanderen.be/arbeidsvoorwaarden/>

Interesse ? Je kan deelnemen aan de selectieprocedure door de procedure uitgelegd op : <http://personeel.vlaanderen.be/wervingen> te volgen.

Je vindt daar ook een uitgebreide functiebeschrijving. Reageren kan tot 18 oktober 2009.

De Vlaamse overheid wil de samenleving waarvoor zij zich inzet zo goed mogelijk weerspiegelen.

Kandidaten worden dan ook geselecteerd op basis van hun kwaliteiten en vaardigheden, ongeacht geslacht, afkomst of handicap.

JOBPUNT VLAANDEREN

[2009/204582]

Jobpunt Vlaanderen coördineert de aanwervingsprocedure voor het aanleggen van een wervingsreserve voor de graad van autobestuurder-onderhoud — leerlingenvervoer bij stad Gent

Autobestuurder-onderhoud — leerlingenvervoer m/v
in statutair dienstverband bij de Dienst Administratie Onderwijs niveau D

Voorwaarden :

- U beschikt over een rijbewijs D met vakbekwaamheid (handgeschakeld) of gelijkgesteld (koninklijk besluit van 4 mei 2007). U dient uiterlijk 7 kalenderdagen voor de eerste dag waarop het praktische deel doorgaat, het bewijs te leveren dat u aan deze vereiste voldoet. De praktische proeven gaan door op 16 en 17 november 2009 onder voorbehoud van onvoorziene organisatorische omstandigheden.
- De overige voorwaarden kunt u terugvinden op onze website www.gent.be/solliciteren

Ons aanbod :

Wij bieden uitdaging en variatie, de mogelijkheid tot permanente vorming, initiatiefname en diverse interne en externe contacten. Voor de functie van autobestuurder-onderhoud (m/v) bieden we een brutoaanvangswedde van 1.691,44 euro per maand. Deze wedde is eventueel vermeerderbaar met relevante anciënniteit en wordt verhoogd met reglementaire vergoedingen en bijkomende extralegale voordelen (hospitalisatieverzekering, maaltijdcheques, enz.).

Bij stad Gent worden kandidaten geselecteerd op basis van hun competenties en wordt geen onderscheid gemaakt op basis van hun leeftijd, geslacht, etnische afkomst, geloof, handicap of nationaliteit. De functies bij stad Gent zijn onderverdeeld in 5 niveaus, voor niveau A, B en C hebt u een diploma nodig.

Procedure :

De selectieprocedure bestaat uit een (eliminierend) praktisch, een psychotechnisch en een (eliminierend) mondeling deel (hierin wordt gepeild naar de competenties, motivatie, vakkennis en eventueel de werkervaring). De selectieprocedure resulteert in een wervingsreserve met rangschikking. De vacature betreft een voltijdse statutaire tewerkstelling.

Interesse ?

Solliciteer online voor deze vacature via onze website www.gent.be/solliciteren.

De uiterste inschrijvingsdatum voor deze selectieprocedure is 19 oktober 2009.

Meer inlichtingen over de functie-inhoud kunt u terugvinden op onze website, of u kunt contact opnemen met Johan Hoste, adjunct van de directie, op het nummer ☎ 09-220 20 42.

Dienst Rekrutering en Selectie
Administratief Centrum Portus
Keizer Karelstraat 1
9000 Gent
☎ 09-266 75 60
vacatures@gent.be
www.gent.be/solliciteren

JOBPUNT VLAANDEREN

[2009/204596]

Jobpunt Vlaanderen coördineert de organisatie van diverse statutaire aanwervingsprocedures voor het aanleggen van wervingsreserves voor vijf functies bij stad Gent

Jobpunt Vlaanderen coördineert de organisatie van diverse statutaire aanwervingsprocedures voor het aanleggen van wervingsreserves voor vijf functies bij stad Gent.

Preventieadviseur-adjunct van de directie (m/v), in statutair dienstverband bij de Interne Dienst voor Preventie en Bescherming op het Werk - Departement Personeel & Organisatie niveau A.

Voorwaarden :

- U bent in het bezit van een masterdiploma.
- U bent in het bezit van een bewijs dat u de aanvullende vorming preventieadviseur eerste niveau, zoals bepaald in het koninklijk besluit van 17 mei 2007 betreffende de vorming en de bijscholing van de preventieadviseurs van de interne en externe diensten voor preventie en bescherming op het werk, met vrucht hebt beëindigd.

- De overige voorwaarden kunt u terugvinden op onze website www.gent.be/solliciteren

Meer inlichtingen over de functie-inhoud kunt u terugvinden op onze website, of u kunt contact opnemen met Dirk De Geest, directeur, op het nummer ☎ 09-235 74 30.

Databeheerder-adjunct van de directie (m/v), in statutair dienstverband bij de Dienst Coördinatie - Departement Ruimtelijke Planning, Mobiliteit en Openbaar Domein niveau A.

Voorwaarden :

- U bent in het bezit van een masterdiploma.
- De overige voorwaarden kunt u terugvinden op onze website www.gent.be/solliciteren

Meer inlichtingen over de functie-inhoud kunt u terugvinden op onze website, of u kunt contact opnemen met Ilse Verschoore, directeur, op het nummer ☎ 09-266 77 60.

Leidinggevende planning en administratie coördinator-expert (m/v), in statutair dienstverband bij de Dienst Service & Logistiek - Departement Facility Management niveau A.

Voorwaarden :

- U bent in het bezit van een masterdiploma en twee jaar relevante werkervaring.
- De overige voorwaarden kunt u terugvinden op onze website www.gent.be/solliciteren

Meer inlichtingen over de functie-inhoud kunt u terugvinden op onze website, of u kunt contact opnemen met Jan Van De Putte, directeur, op het nummer ☎ 09-323 71 81.

Leidinggevend straatparkeren en parkeerprojecten coördinator-expert (m/v), in statutair dienstverband bij het Parkeerbedrijf - Departement Ruimtelijke Planning, Mobiliteit en Openbaar Domein niveau A.

Voorwaarden :

- U bent in het bezit van een masterdiploma en twee jaar relevante werkervaring.
- De overige voorwaarden kunt u terugvinden op onze website www.gent.be/solliciteren

Meer inlichtingen over de functie-inhoud kunt u terugvinden op onze website, of u kunt contact opnemen met Luc Van Den Berghe, directeur, op het nummer ☎ 09-266 28 00.

Leidinggevende strategisch vastgoedbeheer coördinator-expert (m/v), in statutair dienstverband bij de Dienst Vastgoedbeheer - Departement Facility Management niveau A.

Voorwaarden :

- U bent in het bezit van een masterdiploma en twee jaar relevante werkervaring.
- De overige voorwaarden kunt u terugvinden op onze website www.gent.be/solliciteren

Meer inlichtingen over de functie-inhoud kunt u terugvinden op onze website, of u kunt contact opnemen met Katrien Haud'huyze, directeur, op het nummer ☎ 09-266 59 70.

Ons aanbod :

Wij bieden uitdaging en variatie, de mogelijkheid tot permanente vorming, initiatiefname en diverse interne en externe contacten. Voor de graad van adjunct van de directie (m/v) bieden we een brutoaanvangswedde van 2.705,58 euro per maand. Voor de graad van coördinator-expert (m/v) bieden we een brutoaanvangswedde van 3.256,60 euro per maand. Deze wedde is eventueel vermeerderbaar met relevante anciënniteit en wordt verhoogd met reglementaire vergoedingen en bijkomende extralegale voordelen (hospitalisatieverzekering, maaltijdcheques, enz.).

Bij stad Gent worden kandidaten geselecteerd op basis van hun competenties en wordt geen onderscheid gemaakt op basis van hun leeftijd, geslacht, etnische afkomst, geloof, handicap of nationaliteit. De functies bij stad Gent zijn onderverdeeld in 5 niveaus, voor niveau A, B en C hebt u een diploma nodig.

Procedure :

De selectieprocedures voor adjunct van de directie (m/v) en coördinator-expert (m/v) bestaan uit een (eliminierend) schriftelijk, een psychotechnisch en een (eliminierend) mondeling deel (hierin wordt gepeild naar de competenties, motivatie, vakkennis en eventueel de werkervaring). Voor de functies van coördinator-expert (m/v) omvat het psychotechnisch deel ook een assessmentcenter. De selectieprocedures resulteren voor elk van de functies in een wervingsreserve met rangschikking. De uiterste inschrijvingsdatum voor databeheerder - adjunct van de directie (m/v) en voor de functies van coördinator-expert (m/v) is 20 oktober 2009. De uiterste inschrijvingsdatum voor preventieadviseur-adjunct van de directie (m/v) is 29 oktober 2009.

Interesse ?

Solliciteer online op www.gent.be/solliciteren. Wat betreft de gelijkschakeling van diploma's binnen de nieuwe structuur van het hoger onderwijs wordt verwezen naar het decreet betreffende de herstructurering van het hoger onderwijs in Vlaanderen (4 april 2003, artikel 69). Indien u uw diploma in het buitenland behaalde, dan dient u in het bezit te zijn van een gelijkwaardigheids-/niveaubepaling.

U kunt dit aanvragen bij :

Ministerie van de Vlaamse Gemeenschap,

NARIC-Vlaanderen

H. Consciencegebouw, Toren 7a

Koning Albert II-laan 15, 1210 Brussel

Tel. : 02-553 98 17

Dienst Rekrutering en Selectie

Administratief Centrum Portus

Keizer Karelstraat 1

9000 Gent

☎ 09-266 75 60

vacatures@gent.be

www.gent.be

JOBPUNT VLAANDEREN

[2009/204600]

Jobpunt Vlaanderen coördineert de aanwerving van een regioteamverantwoordelijke bij Kind en Gezin

Kind & Gezin (www.kindengezin.be) is een verzelfstandigd agentschap (IVA) met rechtspersoonlijkheid, behorende tot het beleidsdomein Welzijn, Volksgezondheid en Gezin binnen de Vlaamse overheid met ongeveer 1 400 personeelsleden.

Onze missie is "Samen met de partners van Kind en Gezin, voor elk kind, waar en hoe het ook geboren is of opgroeit, zoveel mogelijk kansen creëren".

Kind en Gezin heeft als opdracht de levenskansen, het welzijn en de gezondheid van het kind te behartigen en de ouders te ondersteunen bij de zorg voor hun kind. Twee waarden staan centraal in onze dienstverlening : respect voor de rechten van het kind - respect voor diversiteit.

Kind en Gezin staat voor een vlakke organisatie structuur en samenwerkingsverbanden over de structuren heen. Individuele ontplooiing, kennis en expertise, innovatieve ideeën.

Omschrijving :

Je leidt het regioteam en de regioteamleden om een kwaliteits- en klantgerichte dienstverlening te verzekeren en zodoende bij te dragen tot de realisatie van de doelstellingen op het vlak van de preventieve gezinsondersteuning (PGO) in de regio en dit binnen het PGO-beleidskader.

- Je vertaalt de beleidsdoelstellingen op het vlak van de preventieve gezinsondersteuning naar concrete doelstellingen voor het regioteam om een duidelijke richting en houvast te hebben voor de werking van het team.
- Je begeleidt het zelfsturend team bij de kwaliteits- en prestatie-opvolging en rapporteert hierover om de inhoudelijke doelstellingen van het regioteam te kunnen realiseren.
- Je zorgt voor het faciliteren, het opvolgen en het bijsturen van de interne werkorganisatie van het regioteam en rapporteert hierover om een efficiënte en effectieve uitvoering van de opdrachten te verzekeren.
- Je geeft leiding aan de regioteamleden om hen te stimuleren tot optimale prestaties, betrokkenheid, zelfsturing en verdere ontwikkeling.
- Je zorgt voor het stimuleren, het faciliteren, het actief uitbouwen en onderhouden van netwerken op regionaal niveau om een integrale dienstverlening op het vlak van PGO te bieden aan de klanten.
- Je levert vanuit de praktijk en het zicht op tendensen samen met het team input voor het beleid en de strategie van de organisatie om bij te dragen tot een efficiënt beleid dat afgestemd is op de noden van de klant.

Voorwaarden :

- Je bent in het bezit van een universitair diploma of je bent ambtenaar bij de Vlaamse overheid.
- Je hebt minimaal twee jaar relevante professionele ervaring.
- Raadpleeg het selectiereglement op www.kindengezin.be

Aanbod :

Een statutaire aanwerving als ambtenaar bij de Vlaamse overheid • een bruto loon van minstens 2.975,51 euro afhankelijk van de toegekende anciënniteit • gratis woon-werkverkeer met het openbaar vervoer • maaltijdcheques per gepresteerde dag • een gratis hospitalisatieverzekering • 35 verlofdagen voor een voltijdse prestatie • uitgebreide opleidings- en ontwikkelingsmogelijkheden • moderne werkomgeving met de nieuwste technologieën • goed uitgebouwde sociale dienst.

Solliciteren :

Je kandidatuur stuur je uiterlijk op 17 oktober 2009 naar het adviesbureau Hudson, t.a.v. Nele De Ridder, Moutstraat 56, 9000 Gent. Het standaard sollicitatieformulier kan je hier downloaden of via de website van Kind en Gezin.

Je kan ook mailen naar hrs.government@hudson.com met als onderwerp : Kind en Gezin.

Bijkomende informatie over de selectieprocedure kan je verkrijgen bij

— Eddy Verbestel op het nummer 02-533 13 24 of via mail : eddy.verbestel@kindengezin.be

— Nurcan Tokgoz, op het nummer 02-533 13 10 of via mail : nurcan.tokgoz@kindengezin.be

Je kan het selectiereglement raadplegen op www.kindengezin.be

Kind en Gezin wil personen met een arbeidshandicap gelijke kansen bieden om te solliciteren.

Kind en Gezin

Hallepoortlaan 27, 1060 Brussel

www.kindengezin.be

VLAAMSE OVERHEID

Mobiliteit en Openbare Werken

[2009/204386]

23 SEPTEMBER 2009. — Gemeenschappelijke Nautische Autoriteit. — Gezamenlijke bekendmaking Kennisgeving nr. 07-2009. — Verruimd toelatingsbeleid containervaart van/en naar de haven van Antwerpen

De Nederlandse Rijkshavenmeester Westerschelde en de Vlaamse administrateur-generaal van het Agentschap voor Maritieme Dienstverlening en Kust maken bekend :

dat zeven proefvaarten (telkens op- en afvaart naar en van Antwerpen) zijn uitgevoerd met MSC containerschepen van de volgende types :

1. schepen met een lengte over alles van 366,07 meter en een breedte van 51,20 meter,
2. schepen met een lengte over alles van 363,57 meter en een breedte van 45,60 meter;

dat de proefvaarten zijn voorbereid en opgevolgd door een nautische-technische begeleidingscommissie bestaande uit vertegenwoordigers van de Gemeenschappelijke Nautische Autoriteit, de betrokken Nederlandse en Vlaamse overheidsdiensten, de beide loodsdiensten, het Havenbedrijf Antwerpen en overige actoren in de nautische keten;

dat uit de nautische-technische evaluatie d.d. 4 juni 2009 van de begeleidingscommissie is gebleken dat de zeven proefvaarten succesvol zijn verlopen en dat het toelatingsbeleid kan worden verruimd voor de vaart met de twee types MSC containerschepen met een lengte over alles van 366,07 resp. 363,57 meter waarmee proefvaarten zijn uitgevoerd;

dat de voorwaarden voor dit verruimde toelatingsbeleid in algemene consensus zijn vastgesteld tijdens de nautische-technische evaluatie d.d. 4 juni 2009;

dat de Permanente Commissie op 24 juni 2009 heeft ingestemd met de conclusies van de nautische-technische evaluatie en met de voorwaarden voor het verruimde toelatingsbeleid;

dat een tweede serie van negen vaarten (telkens op- en afvaart naar en van Antwerpen) zijn uitgevoerd met MSC containerschepen van de volgende types :

1. schepen met een lengte over alles van 366,07 meter en een breedte van 51,20 meter,
2. schepen met een lengte over alles van 363,57 meter en een breedte van 45,60 meter;

dat deze vaarten zijn voorbereid en opgevolgd door een nautische-technische begeleidingscommissie bestaande uit vertegenwoordigers van de Gemeenschappelijke Nautische Autoriteit, de betrokken Nederlandse en Vlaamse overheidsdiensten, de beide loodsdiensten, het Havenbedrijf Antwerpen en overige actoren in de nautische keten;

dat uit de nautische-technische evaluatie d.d. 11 september 2009 van de begeleidingscommissie is gebleken dat de tweede serie vaarten succesvol is verlopen en dat sommige voorwaarden kunnen worden aangepast voor de vaart met de twee types MSC containerschepen, ad 1 en 2 waarmee de vaarten zijn uitgevoerd;

dat de Permanente Commissie op 23 september 2009 heeft ingestemd met de aangepaste voorwaarden;

dat het toelatingsbeleid voor de vaart met schepen met een marginale diepgang of een lengte vanaf 300 meter naar en van Antwerpen is vastgelegd in de gezamenlijke bekendmaking 02-2005 van 27 september 2005;

dat het wenselijk is het verruimde toelatingsbeleid en de daaraan verbonden voorwaarden opnieuw te evalueren eind november 2009 ten behoeve van de vergaderingen van de Permanente Commissie op 9 december 2009 om te komen tot een nieuwe versie van de op- en afvaartregeling naar/van Antwerpen.

dat de Gezamenlijke Bekendmaking 06-2009 van 24 juni 2009 hierbij komt te vervallen;

alsdan wordt in aanvulling van de gezamenlijke bekendmaking 02-2005 van 27 september 2005 het volgende vastgesteld :

ARTIKEL 1.VOORWAARDEN VOOR DE OP- EN AFVAART VAN DE MSC SCHEPEN ad 1 en 2

De in deze bekendmaking omschreven MSC schepen betreft de volgende twee types schepen, waarmee proefvaarten zijn uitgevoerd :

1. schepen met een lengte over alles van 366,07 meter en een breedte van 51,20 meter;
2. schepen met een lengte over alles van 363,57 meter en een breedte van 45,60 meter.

De op- en afvaart naar en van Antwerpen van de onder 1 en 2 omschreven MSC containerschepen, worden toegelaten.

Aan de op- en afvaart van de in deze bekendmaking genoemde schepen zijn bovenop de voorwaarden zoals omschreven in de Gezamenlijke Bekendmaking 02-2005 de volgende voorwaarden verbonden :

1. Overzicht van de beperkende voorwaarden bij de komende serie vaarten MSC schepen 360m+

— **Minimale zichtbaarheid** : tenminste 2000 meter

— **Maximum windkracht** : 5 Bft. aan de Berendrechtsluis voor zowel de opvaart als afvaart

— **Maximum diepgang** : Opvaart : 140 dm - Afvaart : 140 dm

a) indien de Berendrechtsluis op streefdiepte is

b) indien het vaartraject van in de Berendrechtsluis tot de kotter voldoende op streefdiepte is

c) indien door een grote diepgang langzamer gevaren wordt, zal dit element meegenomen worden in de uitvoering van de voorwaarden 3 en 4

d) de maximale diepgang van 140 dm bij afvaart wordt in het bijzonder meegenomen in de nautisch-technische evaluatie van eind november 2009 met daarbij bijzondere aandacht voor consequenties voor de overige vaart

— **Op traject Vlissingen rede - Antwerpen streven naar :**

een minimum afstand van 3 mijl tussen de schepen groter dan 300 meter en het MSC schip 360m+ aan te houden (varende in dezelfde richting)

2. Sluitende afspraken maken met de dienstverleners en partijen in de ketenwerking

2.1 - Havenbedrijf Antwerpen (GHA) :

— Ligplaats in Delwaidedok is vrij bij aankomst, zo niet moet een wachtkaai onmiddellijk beschikbaar zijn in de dokken rechteroever

— Berendrechtsluis is leeg en beschikbaar vanaf Saeftinghe of vanaf vertrek ligplaats

— Sleepboten GHA : sleepboten beschikbaar en in te zetten op bindend loodsadvies

— Bij onklare sluis is een "terugvalpositie/uitwijkmogelijkheid" beschikbaar aan de Noordzeeterminal - Europaterminal - Deurganckdok of binnen de dokken van de rechteroever

— Vaarweg moet op diepte zijn van in de Berendrechtsluis tot en met ligplaats.

— Vier maal per jaar worden de peilingen van de Berendrechtsluis beschikbaar gesteld

2.2 - URS sleepdienst :

— Voor de opvaart :

4 sleepboten initieel beschikbaar en in te zetten op bindend loodsadvies

— Voor de afvaart :

Min 2 sleepboten ifv weer en wind

Door de rivierloodsen/ACC wordt vooraf contact met Brabo gelegd aangaande mogelijke noodzaak aan additionele sleephulp

2.3a - Loodsdiensten :

— Er wordt een aparte serie opgesteld voor deze types schepen, in functie van de serietelling, waarbij gestreefd wordt om een loods-waarnemer van de andere natie de reis te laten vervolmaken

— De zeeloods en de rivierloodsen dienen tijdig aanwezig zijn, respectievelijk op de loodskruisposten en op de rede van Vlissingen

— In ieder geval zal, zowel van NL als VL kant, een loods aan boord zijn die aan het volledige project heeft deelgenomen

— Vanaf Vlissingen rede wordt gebruik gemaakt van "FULL SNMS" navigatiesysteem

— De loodswissel gebeurt met een aparte redeboot en dit zo vroeg mogelijk in het redegebied

2.3b - Brabo loodsdienst :

— Het schip wordt geloodst door een "dedicated pilot", die aan het volledige project heeft deelgenomen en getraind is op de WL of Brabo simulator

3. Opstellen van sluitende vaarplanning

— Het berekenen van het vaarplan & kielspeling gebeurt door middel van WESP, de data worden geborgen

— Reisplanning :

OPVAART

— Het schip wordt gepland om ten vroegste met Laag water Vlissingen, Vlissingen rede te passeren, of ten laatste met Hoog Water Prosperpolder het coördinatiepunt (CP) te passeren

AFVAART

1. Wanneer het schip tijongebonden is, kan het te allen tijde afvaren

2. Wanneer het schip tijgebonden is :

a. is de tijpoort minder dan 2 uur, dan wordt het schip vooraan in de tijpoort gepland en vaart navenant af

b. is de tijpoort ruimer dan 2 uur, dan is het vertrek voorzien ten laatste op 2 uur voor het einde van de tijpoort

4. Ver doorgedreven verkeersbegeleiding

4.1 - VBS-Team.

— Op de 4e verdieping van het sluisgebouw Zandvliet zal een VBS-team worden ingesteld bestaande uit een verkeersleider en een VBS-loods die zijn nautische expertise inbrengt.

— Operationeel functioneren van het VBS-team :

— **Bij opvaart** van de bedoelde MSC containerschepen : vanaf het voorziene uur van bemannen aan de loodskruispost tot in de sluis;

— **Bij afvaart** van de bedoelde MSC containerschepen : één uur voor het vertrek vanaf de ligplaats tot aan de rede van Vlissingen.

4.2 - Instructies aangaande scheepvaartontmoetingen :

— Op het zeetraject : zijn er voor de op- en afvaart geen beperkingen qua oplopen/kruisen

— Op het riviertraject : voor de op- en afvaart moeten, vanwege de afmetingen van het schip in verhouding tot de dimensies van de vaargeul, ontmoetingen in de Pas van Borsselle en het deel van de vaarweg tussen de boeien NvB/MA en boei 81 met de volgende vaartuigen te worden vermeden :

— Schepen die vallen onder de voorschriften van Gezamenlijke Bekendmaking 02-2009 (grote gasschepen),

— Bijzondere transporten

— Bovenmaatse schepen

— Het aantal ontmoetingen bovenwaarts de berm van Walsoorden met andere bovenmaatse vaartuigen kan, indien nodig, beperkt worden door het GNA -VBS-team

4.3 - Vaarplan :

- Het vaarplan wordt opgesteld door de GNA & ACC.
- Het 1ste vaarplan wordt ruim op voorhand in het Engels opgemaakt
- Dit 1ste vaarplan wordt nauwkeurig opgevolgd i.f.v. de ge-update ETA/ETD
- Het initiële vaarplan wordt rond gefaxt naar alle betrokkenen
- Bij afwijking > 15 min wordt het vaarplan bijgesteld van aan boord
- In bijlage de uitgewerkte Vaarplan Faxformulieren : Sailing schedule INCOMING en Sailing schedule OUTGOING

4.4 - Vaarplan Instructies Verkeerscentrales :

- Circa 15 minuten voor het vertrek sluis wordt het bijbehorende vaarplan door de betrokken Verkeerscentrales omgeroepen
- Elke VTS centrale bezit het meest recente vaarplan en spreekt er de scheepvaart op aan in haar gebied om ongewenste ontmoetingen te vermijden
- De scheepvaart uit sluiscomplex Terneuzen & Hansweert wordt bij passage even opgehouden
- Het afschutten van de sluisen te Antwerpen wordt in functie van de opvaart/afvaart van de MSC 360 meter+scheper gecoördineerd
- De VTS centrales dienen te handelen volgens de uitgereikte gezamenlijke instructies met betrekking tot de vaarten van de MSC 360+ schepen

**ARTIKEL 2. ANDERE DAN IN ARTIKEL 1 BEDOELDE SCHEPEN
MET EEN LENGTE OVER ALLES VANAF 360 METER**

Voor andere dan in de aanhef van artikel 1 vermelde containerschepen met een lengte over alles vanaf 360 meter moet de betreffende rederij uiterlijk twee maanden voor de opvaart naar Antwerpen een schriftelijke aanvraag, vergezeld van een scheepsdossier, bij de Gemeenschappelijke Nautische Autoriteit indienen. Het scheepsdossier moet de volgende documenten omvatten :

- Ships' principal particulars
- Ship's harbour speed table
- Result of Crash stop Astern test
- Result of Turning Circle Test
- Result of Zig Zag Test
- Result of Lowest Revolution Test Main engine
- Result of Bow Thruster Test
- General arrangement plan
- Mooring arrangement and anchor handling plan
- Tabel van Laterale winddrukkracht

De schriftelijke aanvraag, vergezeld van het scheepsdossier, moet naar het volgende adres worden verstuurd :

Gemeenschappelijke Nautische Autoriteit,
Commandoweg 50, 4381 BH te Vlissingen.
tel. 0031-(0)118 424 760 of 0031-(0)118 424 758,
fax 0031-(0)118 467 700 of 0031-(0)118 418 142.

Op basis van het scheepsdossier zal de Gemeenschappelijke Nautische Autoriteit, in overleg met de beide loodsdiensten en in afstemming met de Permanente Commissie, oordelen of en onder welke voorwaarden toelating wordt verleend voor de op- en afvaart van het betreffende scheepstype waarvoor een schriftelijke aanvraag is ingediend.

ARTIKEL 3. EVALUATIE

Eind november 2009 worden de bepalingen van deze bekendmaking geëvalueerd door de technisch-nautische begeleidingscommissie. Op basis van de evaluatie kan het verruimde toelatingsbeleid, bij beslissing van de Permanente Commissie, gefinaliseerd worden in een nieuwe versie van de op- en afvaartregeling naar/van Antwerpen.

ARTIKEL 4. INWERKINGTREDING

Deze bekendmaking treedt in werking de dag na de ondertekening van deze bekendmaking.

De Gezamenlijke Bekendmaking 06-2009 van 24 juni wordt hierbij opgeheven.

Terneuzen, 23 september 2009.

De Rijkshavenmeester Westerschelde,

De Administrateur-generaal
van het Agentschap
voor Maritieme Dienstverlening
en Kust,

Mr. R.J. van der Kluit

Kapt. J. D'Havé

**PUBLICATIONS LEGALES
ET AVIS DIVERS**

**WETTELIJKE BEKENDMAKINGEN
EN VERSCHILLENDE BERICHTEN**

—————
OVAM
—

Uitslag van de bijkomende proef, op 9 september 2009, voor statutaire aanwerving van een beleidsmedewerker milieuheffingen via bevordering door overgang naar een hoger niveau (niveau A - graad adjunct van de directeur) bij OVAM

Na onderling overleg is de jury tot volgende rangorde van de geslaagden gekomen op basis van een punterverdeling per vooropgesteld criterium :

1. Linda Peetermans.

De kandidaten moesten minimum 60 % van de punten behalen en de geldigheid van deze werfreserve bedraagt zes maanden met ingang van 9 september 2009.

(35960)

—————
UNIVERSITE DE LIEGE
—

Faculté des sciences
—

Doctorat en sciences

Yannick Letawe, licencié en sciences physiques, présentera le vendredi 9 octobre 2009, à 13 heures, à la salle A3, bâtiment B7b (petits amphithéâtres), au Sart Tilman, l'examen en vue de l'obtention du grade académique de docteur en sciences.

Cette épreuve consistera en la défense publique d'une dissertation intitulée : « Caractérisation des interactions entre les quasars et leur galaxie hôte ».

(80568)

Grégory Mathy, licencié en sciences biochimiques, présentera le mercredi 14 octobre 2009, à 16 h. 30 m., à l'amphithéâtre 202, bâtiment B7b (petits amphithéâtres), au Sart Tilman, l'examen en vue de l'obtention du grade académique de docteur en sciences.

Cette épreuve consistera en la défense publique d'une dissertation intitulée : « Perturbations de la phosphorylation oxydative : réponses protéomiques et conséquences métaboliques ».

(80569)

—————
VRIJE UNIVERSITEIT BRUSSEL
—

Vacatures academisch personeel

Vacature nr. : LW/2009/007.

Faculteit : letteren en wijsbegeerte.

Betrekking : zelfstandig academisch personeel.

Intern of extern : extern.

Mandaat : deeltijds (10 %).

Ingangsdatum : zo spoedig mogelijk.

Duur : 30 september 2012.

Vakgebied en vakgroep : Romaanse taal- en letterkunde.

Omschrijving : Onderwijsdomein : LW-TALK-3035 Explicación de autores españoles (26 HOC, 45 ZELF - 3e jaar bachelor, schakel- en voorbereidingsprogramma Master TALK). Onderzoeksdomein : Spaanstalige letterkunde uit Latijns Amerika.

Vereisten : onverminderd de wettelijke bepalingen wordt het diploma van doctor met proefschrift in de taal- en letterkunde (Spaans) vereist. Onderwijservaring op hogeschoolniveau en/of universitair niveau strekt tot aanbeveling.

Contactpersoon : prof. dr. Michel Pierrard.

Contact telefoon : +32 2 629 26 65 (secretariaat TALK).

Contact e-mail : Michel.Pierrard@vub.ac.be

Naam decaan : prof. dr. Jean Paul Van Bendegem.

Inwachtingstermijn : één maand na publicatie in het *Belgisch Staatsblad*.

De kandidaten worden verzocht gebruik te maken van het daartoe bestemde kandidaatstellingsformulier met cumulatief formulier dat kan gedownload worden op het internetadres <http://www.vub.ac.be/DP/AP.html> of bekomen worden op de dienst personeel (tel. 02-629 20 02) van de Vrije Universiteit Brussel, Pleinlaan 2, te 1050 Brussel.

Dit ingevuld kandidaatstellingsformulier dient gericht te worden aan de rector van de Vrije Universiteit Brussel.

(80570)

—————
Vacature nr. : LW/2009/008.

Faculteit : letteren en wijsbegeerte.

Betrekking : zelfstandig academisch personeel.

Intern of extern : extern.

Mandaat : deeltijds (30 %).

Ingangsdatum : zo spoedig mogelijk.

Duur : 30 september 2012.

Vakgebied en vakgroep : Romaanse taal- en letterkunde/TALK.

Omschrijving : Onderwijsdomein : CA-ITOW-4896 Lingua italiana I (60 WPO), CA-ITOW-11295 Lingua italiana : espressione orale (30 WPO), LW-ITOW-11335 Lingua italiana III (60 WPO). Onderzoeksdomein : taalkunde, toegepaste taalkunde en/of Italiaanse cultuurkunde.

Vereisten : onverminderd de wettelijke bepalingen wordt het diploma van doctor met proefschrift in de taal- en letterkunde (Italiaans) vereist. Onderwijservaring op hogeschoolniveau en/of universitair niveau strekt tot aanbeveling.

Contactpersoon : prof. dr. Dirk Vanden Berghe.

Contact telefoon : +32 2 629 26 65 (secretariaat TALK).

Contact e-mail : drvdberg@vub.ac.be

Naam decaan : prof. dr. Jean Paul Van Bendegem.

Inwachtingstermijn : twee weken na publicatie in het *Belgisch Staatsblad*.

De kandidaten worden verzocht gebruik te maken van het daartoe bestemde kandidaatstellingsformulier met cumulatief formulier dat kan gedownload worden op het internetadres <http://www.vub.ac.be/DP/AP.html> of bekomen worden op de dienst personeel (tel. 02-629 20 02) van de Vrije Universiteit Brussel, Pleinlaan 2, te 1050 Brussel.

Dit ingevuld kandidaatstellingsformulier dient gericht te worden aan de rector van de Vrije Universiteit Brussel.

(80571)

Annonces – Aankondigingen**SOCIETES – VENNOOTSCHAPPEN****Molière et Compagnie, société anonyme,
boulevard J. Tirou 68, 6000 CHARLEROI**

Numéro d'entreprise 0455.294.937 – RPM Charleroi

Assemblée ordinaire au siège social le lundi 26 octobre 2009, à 14 heures.

Ordre du jour : Rapport C.A. Approbation des comptes annuels. Affectation résultats. Décharge aux administrateurs. Divers. Admission : Dépôt des titres, trois jours au moins avant l'assemblée au siège social de la société.

(AOPC1906625/08.10) (36559)

**SCHORREDIJK, naamloze vennootschap,
Torhoutsesteenweg 668, 8400 OOSTENDE**

Ondernemingsnummer 0474.360.682

Agenda buitengewone algemene vergadering NV Schorredijk, met zetel te 8400 Oostende, Torhoutsesteenweg 668, RPR Oostende 0474.360.682, op kantoor notaris Bruno Van Damme te Nieuwpoort, Albert I-laan 86, op 21 oktober 2009, om 10 uur :

1. Zetelverplaatsing naar 8620 Nieuwpoort, Albert I-laan 117.
2. Wijziging kwalificatie aandelen in 2 categorieën : categorie A en categorie B.
3. Vervanging art. 9 statuten : aandelenoverdracht onder levenden en bij overlijden.
4. Vervanging art. 10 statuten : bestuur en controle.
5. Vervanging tweede alinea art. 13 statuten : bestuur en controle.
6. Vervanging art. 14 statuten : bestuur en controle.
7. Aanpassing statuten aan voormelde beslissingen, machtiging tot uitvoering en coördinatie statuten.
8. Aanvaarding ontslag bestuurders met décharge.
9. Benoeming nieuwe bestuurders.

(AXPC-1-9-06621/08.10) (36560)

**THERMODAN, naamloze vennootschap,
Leugenberg 208, 2180 EKEREN**

Ondernemingsnummer 0449.642.906

Algemene vergadering ter zetel op 28/10/2009, om 18 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders en accountant. (Her)Benoemingen. Divers.

(AOPC-1-9-05775/08.10) (36561)

**Consultim, naamloze vennootschap,
Meerminlaan 19 bus 62, 8300 Knokke-Heist**

0443.256.049 RPR Brugge

De agenda van de bijzondere algemene vergadering die zal gehouden worden op 29 oktober 2009, om 10 uur, op de zetel van de vennootschap : 1. Voorstel om aan de raad van bestuur de toestemming te verlenen om eigen aandelen van de vennootschap te verwerven door middel van aankoop onder de voorwaarden van artikel 620 en volgende van het wetboek van vennootschappen, voor een periode van maximum vijf (5) jaar voor maximaal driehonderd (300) aandelen en

voor een prijs van 1.458,25 EUR per aandeel. De roerende voorheffing is bij vernietiging ervan ten laste van de genietter. 2. Bevoegdheden toe te kennen aan de raad van bestuur voor de uitvoering van de beslissingen betreffende het vorige agendapunt en in het bijzonder met het oog op : a) het bepalen van de aankoopprijs van de te verwerven aandelen, het organiseren van het aankoopbod aan alle aandeelhouders, rekening houdend met het gelijkheidsbeginsel, toezien op de strikte naleving van de uitvoeringsvoorwaarden en uitvoeringstermijn; b) over te gaan, indien nodig, tot de materiële vernietiging van aandelen, die van rechtswege nietig zijn alsook tot het neerleggen van een lijst van deze aandelen bij de griffie van de rechtbank van koophandel, tot bijeenroeping, indien nodig, van de algemene vergadering teneinde over te gaan tot kapitaalvermindering; c) en in het algemeen, alle vereiste materiële, administratieve, boekhoudkundige en juridische maatregelen te treffen, met betrekking tot de verschillende bewerkingen;

(36562)

Etablissements Rogiers W. & Co, naamloze vennootschap,**Sint-Sebastiaanslaan 4, 8500 Kortrijk**

0405.362.901 RPR Kortrijk

Jaarvergadering op 26/10/2009, om 15 uur, op de zetel. Agenda : Verslag raad van bestuur. Goedkeuring jaarrekening. Kwijting bestuurders.

(36563)

Harelgas, naamloze vennootschap,**Koning Leopold III-Plein 28, 8530 Harelbeke**

0406.340.819 RPR Kortrijk

Jaarvergadering op 31/10/2009, om 14 uur, op de zetel. Agenda : Goedkeuring jaarrekening per 30/06/2009. Kwijting aan bestuurders. Bestemming resultaat. Uitbetaling van een coupon. Benoeming bestuurders. Varia.

(36564)

Leebeek, naamloze vennootschap,**Plezierstraat 22, 9810 Nazareth**

0434.551.090 RPR Gent

Jaarvergadering op 31/10/2009, om 10 uur, op de zetel. Agenda : Bespreking en goedkeuring jaarrekening per 30/06/2009. Kwijting bestuurders. Bezoldigingen. Rondvraag. Zich richten naar de statuten.

(36565)

Loumatt, commanditaire vennootschap op aandelen,**Oude Pittemstraat 60, 8760 Meulebeke**

0472.770.575 RPR Kortrijk

De aandeelhouders worden uitgenodigd tot de jaarvergadering van 31/10/2009, om 10 uur, op de zetel. Agenda : 1. Goedkeuring jaarrekening per 30/06/2009. 2. Kwijting aan de zaakvoerder. Om toegelaten te worden zich schikken naar de statuten.

De zaakvoerder.

(36566)

**Meldertse Immobiliën, naamloze vennootschap,
Zelemsebaan 116, 3560 Lummen**

RPR Hasselt 0452.184.702

Jaarvergadering op 31/10/2009, om 10 uur, op de zetel. Agenda : Goedkeuring jaarrekening en bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Eventueel ontslag en benoeming bestuurders. Varia. Zich schikken naar de statuten.

Namens de raad van bestuur.

(36567)

**Administrations publiques
et Enseignement technique**

Openbare Besturen en Technisch Onderwijs

PLACES VACANTES – OPENSTAANDE BETREKKINGEN

Vlaamse Maatschappij voor Sociaal Wonen

De VMSW is binnen het beleidsdomein Ruimtelijke Ordening, Woonbeleid en Onroerend Erfgoed (RWO) een extern verzelfstandigd agentschap. De VMSW is de opvolger van de Vlaamse Huisvestingsmaatschappij (VHM) en staat in voor de tijdige realisatie en de financiering van het door de Vlaamse Regering geplande programma voor sociale woonprojecten. Zij stimuleert, ondersteunt en begeleidt lokale organisaties om betaalbare en kwaliteitsvolle projecten te realiseren en neemt terzake desgevallend zelf initiatieven.

Momenteel zijn wij op zoek naar personeel voor volgende functie :

Assistent – Gesubsidieerde infrastructuur (VMSW/2009/CO/D/02)

Takenpakket : Samen met je collega's vervul je een brede waaier aan administratieve taken binnen de afdeling gesubsidieerde infrastructuur. Deze afdeling staat in voor de aanleg van buitenruimte, de openbare verlichting, de drinkwaterleiding, en het bouwrijp maken van percelen.

Profiel : Je werkt als contractueel personeelslid in de graad van assistent bij de VMSW. Contractuele personeelsleden die vervangingsopdrachten verrichten en die gedurende minder dan 2 jaar ononderbroken in dienst zijn, kunnen niet solliciteren.

De volledige functiebeschrijving kan u raadplegen op onze website www.vmsw.be (klik op 'over VMSW' en vervolgens op 'vacatures')

Wij bieden jou : een contract van onbepaalde duur; een dynamische en aangename werksfeer; aantrekkelijke en gezinsvriendelijke arbeidsvoorwaarden in een stabiele omgeving, permanente vorming, opleiding en ruimte voor creativiteit; een aantrekkelijke vakantieregeling; gratis woon-werkverkeer met het openbaar vervoer; hospitalisatieverzekering; maaltijdcheques...

Selectieprocedure : voor meer informatie over de selectieprocedure zie www.vmsw.be

Om te solliciteren vul je het standaard-cv in dat je eveneens kunt vinden op www.vmsw.be en stuurt het voor de uiterste inschrijvingsdatum naar de Vlaamse Maatschappij voor Sociaal Wonen - Tav Tanja VERVLOESSEM - Koloniënstraat 40 - 1000 Brussel of via e-mail : tanja.vervloessem@vmsw.be

De Vlaamse overheid wil de samenleving waarvoor zij zich inzet zo goed mogelijk weerspiegelen. Kandidaten worden geselecteerd op basis van hun kwaliteiten en vaardigheden, ongeacht leeftijd, geslacht, afkomst of handicap.

(36383)

Gemeente Knokke-Heist

Het gemeentebestuur Knokke-Heist organiseert een examenprocedure voor :

Aanleg van een wervingsreserve : administratief medewerker C1-C3 & administratief beambte D1-D3

U kunt zich kandidaatstellen t.e.m. 15 oktober 2009 via mail : vacature@knokke-heist.be.

Meer info omtrent de examenprocedure kunt u opvragen bij Katrien Vlietinck, tel. : 050-630 200.

(36384)

**Actes judiciaires
et extraits de jugements**

**Gerechtelijke akten
en uittreksels uit vonnissen**

**Publication prescrite par l'article 793
du Code civil**

**Bekendmaking voorgeschreven bij artikel 793
van het Burgerlijk Wetboek**

*Acceptation sous bénéfice d'inventaire
Aanvaarding onder voorrecht van boedelbeschrijving*

Bij verklaring afgelegd op de griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Brussel, op 16 september 2009, heeft Mevr. Willegems, Gisèle Virginie Jeanne, geboren te Wezembeek-Oppem op 9 februari 1957, gedomicilieerd te Kraainem, Arthur Dezangrélaan 72, handelend in hoedanigheid van drager van het ouderlijk gezag over haar minderjarige dochter, Mejuffrouw Martens, Tanja, geboren te Leuven op 16 april 1993, en gedomicilieerd te Kraainem, Arthur Dezangrélaan 72, onder voorrecht van boedelbeschrijving de nalatenschap aanvaard van de heer Martens, Alain Camille Richard, geboren te Watermaal-Bosvoorde op 31 maart 1955, laatst gedomicilieerd te Kraainem, Arthur Dezangrélaan 72 en overleden te Leuven op 19 juli 2009.

Toelating : beschikking vrederechter van het kanton Kraainem-Sint-Genenius-Rode (zetel Kraainem), van 13 augustus 2009.

De schuldeisers en de legatarissen worden verzocht, bij aangetekend schrijven, hun rechten te doen kennen binnen de drie maanden te rekenen vanaf deze bekendmaking, aan de geassocieerde notarissen Philippe & Quentin Vanhalewyn, te Kraainem, Arthur Dezangrélaan 21.

Kraainem, 2 oktober 2009.

(Get.) Quentin Vanhalewyn, geassocieerd notaris.

(36385)

Bij akte nr. 09-1225 verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Antwerpen, op 21 september 2009, heeft Mevr. Vervoort, Kristel Maria Theresia Henri, wonende te Brecht, Veldstraat 10, handelend in haar hoedanigheid van langstlevende ouder van Bruynseels, Reno Filip Rita, geboren te Turnhout op 18 februari 1997 en Bruynseels, Selena Els Jos, geboren te Turnhout op 8 februari 2001, hiertoe gemachtigd ingevolge bijzondere machtiging van de vrederechter van het kanton Brasschaat bij beschikking, d.d. 11 september 2009, verklaard onder voorrecht van boedelbeschrijving, de nalatenschap te aanvaarden van wijlen de heer Bruynseels, Patrick Jozef, geboren te Beerse op 21 december 1963, laatst gewoond hebbende te Brecht, Veldstraat 10, en overleden te Brecht op 1 maart 2009.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht binnen de drie maanden, te rekenen vanaf de datum van de opneming in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen ter studie van notarissen Michoel & Michoel, te 2330 Hoogstraten, Burgemeester J. Van Aperenstraat 8.

Namens de verzoeker : (get.) J. Michoel, geassocieerd notaris.
(36386)

Ingevolge verklaring ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Antwerpen, op 27 januari 2009, heeft Goormans, Dominique Francine Gilbert aanvaard onder voorrecht van boedelbeschrijving namens :

1. Gorremans, Marnick Rosa Frans, geboren te Antwerpen op 8 december 1992;

2. Gorremans, Cédric Danielle Fabian, geboren te Antwerpen op 6 september 1994.

De nalatenschap van wijlen Gorremans, Jozef Lenoa, in leven laatst, te Zoersel, Lindedreef 15, bus 1, en overleden te Zoersel op 13 juli 2008, aanvaardt onder voorrecht van boedelbeschrijving.

Woonstkeuze werd gedaan ten kantore van notaris Karin Poelemans, te Schilde, Eugène Dierickxlaan 17.

Ranst (Broechem), 1 oktober 2009.

((Get.) R. Van Kerkhoven, notaris.
(36387)

Par déclaration faite au greffe civil du tribunal de première instance de Nivelles, le 23 septembre 2009, Me Dominique Jossart, avocat à 1410 Waterloo, chaussée de Louvain 241, agissant en sa qualité d'administrateur provisoire de M. Pascal Pareys, né à Ottignies le 15 novembre 1963, domicilié à 1470 Bousval, rue Haute 15, qualité en laquelle il a été désigné par M. le juge de paix du canton de Nivelles le 1^{er} juin 2004, a déclaré accepter sous bénéfice d'inventaire la succession de Mme Zulma Madeleine Van Colen, née à La Louvière le 13 novembre 1924, en son vivant domiciliée à Bousval, rue Haute 15 et décédée à Genappe le 3 décembre 2008.

Les créanciers et légataires sont invités à faire connaître par avis recommandé leurs droits dans un délai de trois mois à compter de la présente insertion à Me Cathy Barranco, notaire suppléant à la résidence du notaire Heuninckx, notaire à 1470 Genappe, rue Joseph Berger 110.

(Signé) Dominique Jossart, qualitate qua.
(36388)

Tribunal de première instance de Bruxelles

Déclaration d'acceptation sous bénéfice d'inventaire devant le greffier du tribunal de première instance de Bruxelles.

Faite le 17 septembre 2009.

Par : Mme De Cort, Gisèle, domiciliée à Wezembeek-Oppem, rue Courbe 28.

En qualité de : mandataire en vertu d'une procuration sous seing privé ci-annexée datée du 30 juillet 2009 et donnée par M. Mal, Dominique Ghislain, né à Gosselies le 15 décembre 1955, domicilié à 1070 Anderlecht, rue Victor Rauter 263, agissant en sa qualité de père et titulaire de l'autorité parentale sur sa fille mineure :

Mal, Marine, née à Anderlecht le 23 août 1995.

Autorisation : ordonnance du juge de paix du canton d'Anderlecht, d.d. 17 août 2009.

Objet déclaration : acceptation sous bénéfice d'inventaire.

A la succession de Rosier, Dominique Christiane, née à La Hestre le 6 mars 1959, de son vivant domicilié à Anderlecht, rue Victor Rauter 263 et décédé le 22 juin 2009 à Anderlecht.

Dont acte, signé, après lecture.

(Signé) De Cort, Gisèle; Ph. Mignon.

Le greffier, (signé) Philippe Mignon.
(36389)

Tribunal de première instance de Charleroi

Suivant acte dressé au greffe civil du tribunal de première instance de Charleroi :

Aujourd'hui le 29 septembre 2009, comparait au greffe civil du tribunal de première instance séant à Charleroi, province de Hainaut et pardevant nous, Vandercappelle, Myriam, greffier,

Mme Occhipinti, Maria-Angela, née à Charleroi le 19 avril 1960, domiciliée rue de Forchies 29, à 6180 Courcelles, agissant en sa qualité de mère titulaire de l'autorité parentale sur son enfant mineur d'âge :

Nanni, Moreno, né à Charleroi le 22 juin 1992, domicilié rue de Forchies, à 6180 Courcelles.

A ce dûment autorisée par une ordonnance du juge de paix du canton de Fontaine-l'Évêque, en date du 14 août 2009.

Laquelle comparante déclare, en langue française, accepter mais sous bénéfice d'inventaire seulement la succession de Nanni, Franco, né à Charleroi le 20 octobre 1963, de son vivant domicilié à Courcelles, rue de Forchies 29, et décédé le 21 février 2009 à Gosselies.

Dont acte dressé à la demande formelle de la comparante, qu'après lecture faite nous avons signé avec elle.

Les créanciers et les légataires sont invités à faire connaître leurs droits par avis recommandés dans un délai de trois mois à compter de la date de la présente insertion.

Cet avis doit être adressé à Me Philippe Dupuis, notaire en son étude rue des Déportés 2B, à 6041 Gosselies.

Le 29 septembre 2009.

Le greffier, (signé) Myriam Vandercappelle.
(36390)

Tribunal de première instance de Mons

Suivant acte dressé au greffe du tribunal de ce siège le 30 septembre 2009, Mme Roussaux, Mélissa Maïté D., née à Braine-l'Alleud le 9 août 1988, domiciliée à 1180 Uccle, chaussée de Saint-Job 669.

La comparante, nous a déclaré, accepter sous bénéfice d'inventaire la succession de Roussaux, Robin Michel Francis, né à Ixelles le 22 août 1963, en son vivant domicilié à Braine-le-Comte, rue de l'Industrie 11/K1-G, et décédé le 10 mai 2008 à Braine-le-Comte.

Les créanciers et les légataires sont invités à faire connaître par avis recommandé leurs droits dans un délai de trois mois à compter de la date de la présente insertion.

Cet avis doit être adressé à Me Verstraete, Olivier, notaire de résidence à 1160 Audergem, boulevard du Souverain 288.

Le greffier-chef de service, (signé) Marie-José Saucez.
(36391)

Suivant acte dressé au greffe du tribunal de ce siège le 30 septembre 2009, Mme Blondeau, Isabelle Annie C., née à Soignies le 28 août 1970, domiciliée à 7063 Neufvilles, chemin de Casteau 107, agissant en son nom personnel et en qualité de mère et seule titulaire de l'autorité parentale sur ses enfants mineurs, à savoir :

Anique, Florine, née à Mons le 24 avril 2002.

Anique, Julien, né à Soignies le 3 avril 2006.

Domiciliés tous deux avec leur mère.

La comparante, nous a déclaré accepter sous bénéfice d'inventaire la succession de Anique, Benoît Marie Joseph, né à Soignies le 23 février 1970, en son vivant domicilié à Soignies (Neufvilles), chemin de Casteau 107, et décédé le 28 juin 2009 à Soignies (Neufvilles).

Les créanciers et les légataires sont invités à faire connaître par avis recommandé leurs droits dans un délai de trois mois à compter de la date de la présente insertion.

Cet avis doit être adressé à Me Coppe, Jean-Jacques, notaire de résidence à 6030 Marchienne-au-Pont, route de Mons 35.

Le greffier-chef de service, (signé) Marie-José Saucez. (36392)

L'an 2008, le 22 avril.

Au greffe et devant nous, Paulette Turu, greffier adjoint délégué au tribunal de première instance séant à Mons, province de Hainaut,

A comparu :

Me Van Kerckhoven, Luc, avocat, à 7000 Mons, rue des Marcottes 30, agissant en sa qualité d'administrateur provisoire des biens de M. Mouassi, Mehdi, né à Mons le 3 novembre 1982, domicilié à 7600 Péruwelz, rue de la Verte Louche 9/4, résidant actuellement CHP « Les Maronniers », Pav « Dahlias Etage », rue Despars 94, à 7500 Tournai.

Le comparant, ès dites qualités, désigné à cette fonction par ordonnance de M. le juge de paix du second canton de Tournai en date du 26 janvier 2005, et dûment habilité aux fins des présentes par ordonnance du même juge de paix cantonal en date du 30 août 2007 et que nous annexons, ce jour, au présent acte en copie conforme, nous a déclaré accepter sous bénéfice d'inventaire la succession de Mouassi, Ahmed, né à Mrhate-fraction M'Ghaouir (Maroc) le 1^{er} janvier 1940, en son vivant domicilié à Cuesmes, rue de Cache Après 59, et décédé à Mons le 21 avril 2006.

Desquelles déclarations nous avons dressé le présent acte que le comparant a signé avec nous après lecture.

Il a été fait usage uniquement de la langue française.

Suivant les signatures.

Pour copie conforme : le greffier adj. délégué, (signé) Turu, P. (36393)

Tribunal de première instance de Namur

L'an 2009, le 2 octobre.

Au greffe du tribunal de première instance de Namur, et par devant nous, Jacqueline Tholet, greffier, a comparu :

M. Roucourt, Pascal Franz G., né à Gembloux le 17 mars 1963, domicilié à 1450 Cortil-Noirmont, rue Try des Rudes 5; représentant en vertu d'une procuration légalisée :

Mme Winand, Martine Colette M., née à Gembloux le 27 décembre 1964, agissant en qualité de parents de leurs enfants mineurs :

1) Roucourt, Mélanie (aucun lien de parenté), née à Namur le 24 juillet 1998;

2) Roucourt, Mathieu (aucun lien de parenté), né à Namur le 25 mars 1993,

tous deux domiciliés à 1450 Cortil-Noirmont, rue du Try des Rudes 5,

autorisés par ordonnance de M. Alexis della Faille de Leverghem, juge de paix du second canton de Wavre, en date du 12 août 2009.

Lequel comparant, a déclaré en langue française, agissant comme dit ci-dessus, accepter sous bénéfice d'inventaire la succession de M. Gillot, Marcellin Désiré, né à Tongrinne le 7 décembre 1928, domicilié en son vivant à Sombreffe (Tongrinne), rue du Trieu 24, et décédé à Ottignies-Louvain-la-Neuve, en date du 11 juin 2009.

Dont acte requis par le comparant, qui après lecture, signe avec nous, Jacqueline Tholet, greffier.

Les créanciers et légataires sont invités à faire connaître, par avis recommandé, leurs droits, dans un délai de trois mois, à compter de la date de la présente insertion.

Cet avis doit être adressé à Me Axel Charpentier, notaire à 5140 Sombreffe, rue Chapelle de Walcourt 1.

Namur, le 2 octobre 2009.

Le greffier, (signé) Jacqueline Tholet. (36394)

Tribunal de première instance de Tournai

Par acte n° 09-501, dressé au greffe du tribunal de première instance de Tournai, province de Hainaut, le 1^{er} octobre 2009 :

Bossut, Jacqueline Juliette M., née à Bailleul le 15 septembre 1950, domiciliée à 7730 Estaimpuis, rue de Warlengrie 63.

Laquelle comparante a déclaré vouloir accepter sous bénéfice d'inventaire la succession de Dendievel, Roland Georges Henri, né le 28 janvier 1929 à Mouscron, en son vivant domicilié à Mouscron, rue Jean Beaucarne 10, décédé à Mouscron le 29 juillet 2009.

Les créanciers et légataires sont invités à faire connaître leurs droits par avis recommandé au domicile élu dans les trois mois de la présente insertion.

L'élection de domicile est faite chez Me Vincent Vandercam, notaire de résidence à Templeuve, rue de Roubaix 60.

Tournai, le 1^{er} octobre 2009.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Cl. Verschelden. (36395)

Rechtbank van eerste aanleg te Antwerpen

Volgens akte, verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Antwerpen, op 30 september 2009, hebben :

Van den Bosch, Natasja Annie J., geboren te Deurne op 26 april 1975, wonende te 2630 Aartselaar, Lijsterlaan 15;

Bertens, Leopold Odette Georges, geboren te Deurne op 11 maart 1949, wonende te 2980 Zoersel, Oude Baan 5;

Van den Bosch, Ben Augustinus, geboren te Deurne op 30 januari 1969, wonende te 2160 Wommelgem, Kapittelstraat 12;

Van den Bosch, Veerle Mariette, geboren te Deurne op 11 maart 1971, wonende te 2160 Wommelgem, Ternesselei 325,

verklaard onder voorrecht van boedelbeschrijving de nalatenschap te aanvaarden van wijlen Eyckmans, Odette Anni Josephina, geboren te Aarschot op 19 september 1950, in leven laatst wonende te 2980 Zoersel, Oude Baan 5, en overleden te Zoersel op 9 september 2009.

Er wordt woonstkeuze gedaan op het kantoor van notaris Tony Sebrecchts, kantoorhoudende te 2900 Schoten, Churchillaan 122.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht hun rechten te doen kennen, binnen de drie maanden te rekenen van deze bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*, bij aangetekend bericht gericht aan de door de erfgenamen gekozen woonplaats.

Antwerpen, 30 september 2009.

De afgevaardigd griffier, (get.) C. Debecker. (36396)

Volgens akte, verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Antwerpen, op 29 september 2009, heeft De Smedt, Nico Ivonne K., geboren te Schoten op 17 maart 1972, wonende te 9100 Sint-Niklaas, Joseph Lonckestraat 97, verklaard zuiver te aanvaarden met verzaking aan het voorrecht van boedelbeschrijving zoals destijds verklaard bij akte, d.d. 24 september 2009, de nalatenschap van wijlen De Smedt, Karel André Anna, geboren te Willebroek op 10 maart 1943, in leven laatst wonende te 2960 Brecht, Alfons De Clerckstraat 6, en overleden te Malle op 3 februari 2009.

Er wordt woonstkeuze gedaan op het kantoor van notaris Marnix Sadeleer, kantoorhoudende te 2960 Brecht, Molenstraat 63.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht hun rechten te doen kennen, binnen de drie maanden te rekenen van deze bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*, bij aangetekend bericht gericht aan de door de erfgenamen gekozen woonplaats.

Antwerpen, 29 september 2009.

De afgevaardigd griffier, (get.) C. Debecker.

(36397)

Volgens akte, verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Antwerpen, op 29 september 2009, hebben :

Pointl, Melanie Angélique, geboren te Heemskerk op 1 oktober 1969, wonende te 2135 LR Hoofddorp (Nederland), Elisa Van Calcarstraat 19;

Pointl, Rogier Robert, geboren te Haarlem op 16 augustus 1973, wonende te 2011 RE Haarlem (Nederland), Smedestraat 37 Ard;

verklaard onder voorrecht van boedelbeschrijving de nalatenschap te aanvaarden van wijlen Pointl, Peter Friedrich Robert, geboren te Velsen (Nederland) op 19 februari 1938, in leven laatst wonende te 2900 Schoten, Nervieslei 18, en overleden te Antwerpen op 12 januari 2009.

Er wordt woonstkeuze gedaan op het kantoor van notaris De Decker, kantoorhoudende te 2930 Brasschaat, Donksesteenweg 33.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht hun rechten te doen kennen, binnen de drie maanden te rekenen van deze bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*, bij aangetekend bericht gericht aan de door de erfgenamen gekozen woonplaats.

Antwerpen, 29 september 2009.

De afgevaardigd griffier, (get.) C. Debecker.

(36398)

Rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde

Bij akte, verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde, op 1 oktober 2009, heeft Vanneste, Johan, geboren te Mene op 20 november 1967, wonende te 9280 Denderbelle, Molenveldstraat 50, handelend in eigen naam en in zijn hoedanigheid van drager van het ouderlijk gezag over de bij hem inwonende minderjarige kinderen, zijnde :

Vanneste, Jannes, geboren te Dendermonde op 30 augustus 2001;

Vanneste, Jasper, geboren te Dendermonde op 5 september 2003,

verklaard onder voorrecht van boedelbeschrijving de nalatenschap te aanvaarden van wijlen De Proft, Greetje Lydia Theophile, geboren te Dendermonde op 12 december 1968, in leven laatst wonende te 9280 Denderbelle, Molenveldstraat 50, en overleden te Gent op 31 augustus 2009.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht, binnen de drie maanden te rekenen van de datum van opnemings in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen ter studie van Mr. Jozef Verschuere, notaris, met standplaats te 9810 Nazareth, s' Gravenstraat 193.

Dendermonde, 1 oktober 2009.

De griffier, (get.) B. Quintelier.

(36399)

Rechtbank van eerste aanleg te Gent

Bij akte, verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Gent, op 2 oktober 2009, heeft Mr. Didier Bekaert, advocaat, met kantoor te 9090 Melle, Geraardsbergsesteenweg 167, handelend in zijn hoedanigheid van curator over de gefailleerde: Vleurick, Eddy, gemengd bedrijf, geboren te Tielt op 22 mei 1971, wonende te 9880 Aalter, Weibroekdreef 129, hebbende als ondernemingsnr. 0867.864.443, verklaard onder voorrecht van boedelbeschrijving de nalatenschap te aanvaarden van wijlen Vandewiele, Godelieve, geboren te Wingene op 2 januari 1937, in leven laatst wonende te 9880 Aalter, Weibroekdreef 129, en overleden te Tielt op 14 december 2004.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht, binnen de drie maanden te rekenen van de datum van opnemings in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen ter studie van Mr. Didier Bekaert, advocaat, met kantoor te 9090 Melle, Geraardsbergsesteenweg 167.

Gent, 2 oktober 2009.

De griffier, (get.) Twiggy De Zutter.

(36400)

Bij akte, verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Gent, op 1 oktober 2009, heeft Van Rysselberghe, Peter, geboren te Gent op 20 juni 1973, wonende te 9230 Wetteren, Laarnesteeweg 27, handelend als gevolmachtigde van Wijnanants, Didier Marie Constant, geboren te Brussel op 12 maart 1962, wonende te 9040 Gent (Sint-Amansberg), Toekomststraat 47, handelend in zijn hoedanigheid van enige ouder, wettelijke beheerder over de goederen van zijn bij hem inwonende minderjarige kinderen :

Wijnants, Yander, geboren te Gent op 31 maart 1997;

Wijnants, Liene, geboren te Gent op 19 april 1999;

Wijnants, Jano, geboren te Gent op 9 oktober 2001;

Wijnants, Kobe, geboren te Gent op 27 december 2002,

verklaard onder voorrecht van boedelbeschrijving de nalatenschap te aanvaarden van wijlen Nerinckx, Sigrid Seraphina Dominica, geboren te Ukkel op 30 juli 1966, in leven laatst wonende te 9040 Gent (Sint-Amansberg), Toekomststraat 47, en overleden te Gent op 8 maart 2007.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht, binnen de drie maanden te rekenen van de datum van opnemings in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen ter studie van Mr. Jean Bernard Maeterlinck, notaris, met kantoor te 9000 Gent, Hubert Frère-Orbanlaan 65.

Gent, 1 oktober 2009.

De griffier, (get.) Twiggy De Zutter.

(36401)

Bij akte, verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Gent, op 1 oktober 2009, heeft Timmerman, Fabienne, geboren te Brugge op 24 juni 1959, wonende te 9070 Destelbergen, Steenakkersdreef 9, handelend in haar hoedanigheid van enige ouder, wettelijke beheerder over de goederen van haar bij haar inwonend minderjarig kind : Lugacie, Louis, geboren te Gent op 8 juli 1992, verklaard onder voorrecht van boedelbeschrijving de nalatenschap te aanvaarden van wijlen Lagacie, Alexandre, geboren te Sint-Amansberg op 19 februari 1959, in leven laatst wonende te 9070 Destelbergen, Herlegemstraat 145, en overleden te Gent op 18 augustus 2009.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht, binnen de drie maanden te rekenen van de datum van opnemings in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen ter studie van de geassocieerde notarissen Pierre Moulin en Niek Van der Straeten, met kantoor te 9070 Destelbergen, Dendermondesteenweg 432.

Gent, 1 oktober 2009.

De griffier, (get.) Twiggy De Zutter.

(36402)

Rechtbank van eerste aanleg te Hasselt

Bij akte, verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Hasselt, op 1 oktober 2009, blijkt dat Ramakers, Els, advocaat, 3800 Sint-Truiden, Tongersesteenweg 328, handelend in haar hoedanigheid van voorlopige bewindvoerder, hiertoe aangesteld bij beschikking verleend door de vrederechter van het kanton Sint-Truiden op 11 mei 2001 (01.B.256-Rep. R. 1692/2001), over Vanbekbergen, Filip, geboren te Sint-Truiden op 9 juli 1960, wonende te 3800 Sint-Truiden, Kennedylaan 13/302, teneinde dezer handeling bijzonder gemachtigd ingevolge beschikking van de vrederechter van het vredegerecht van het kanton Sint-Truiden, d.d. 14 september 2009, de nalatenschap van wijlen Vanbekbergen, Emile Joseph Edgar, geboren te Tienen op 2 maart 1925, in leven laatst wonende te 3800 Sint-Truiden, Grevensmolenweg 48, en overleden te Sint-Truiden op 6 maart 2009, te aanvaarden onder voorrecht van boedelbeschrijving en teneinde dezer woonst te kiezen ter studie van Mr. Christoph Nolens, advocaat, 3800 Sint-Truiden, Tiensesteenweg 24.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht, binnen de drie maanden te rekenen van de datum van opnemings in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen ter studie van voornoemde notaris.

Hasselt, 1 oktober 2009.

De griffier, (get.) M. Schoofs.

(36403)

Bij akte, verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Hasselt, op 1 oktober 2009, blijkt dat Corthouts, Liesbet Emmy A., geboren te Hasselt op 15 juni 1969, wonende te 3550 Heusden-Zolder, Onze-Lieve-Vrouwstraat 142, in haar hoedanigheid van drager van het ouderlijk gezag over Celis, Janne, geboren te Hasselt op 24 juni 1996, wonende te 3550 Heusden-Zolder, Onze-Lieve-Vrouwstraat 142, teneinde dezer handeling bijzonder gemachtigd ingevolge beschikking van de vrederechter van het vredegerecht van het kanton Houthalen-Helchteren, d.d. 10 september 2009, in het Nederlands verklaard heeft de nalatenschap van wijlen Celis, Julien Robert, geboren te Heusden (Limburg) op 4 augustus 1932, in leven laatst wonende te 3550 Heusden-Zolder, Grauwzustersstraat 2, en overleden te Heusden-Zolder op 1 mei 2009, te aanvaarden onder voorrecht van boedelbeschrijving en ten einde dezer woonst te kiezen ter studie van Mr. Marij Hendrickx, notaris, met standplaats te Heusden-Zolder, Koeltorelaan 11.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht, binnen de drie maanden te rekenen van de datum van opnemings in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen ter studie van voornoemde notaris.

Hasselt, 1 oktober 2009.

De griffier, (get.) M. Schoofs.

(36404)

Rechtbank van eerste aanleg te Kortrijk

Bij akte, verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Kortrijk, op 2 oktober 2009, heeft verklaard: de Schaepmeester, Sabine Marie Anne M.T.P., geboren te Kortrijk op 27 november 1954, en wonende te 8511 Kortrijk (Aalbeke), Moeskroensesteenweg 124, handelend als gevolmachtigde van Hoornaert, Gemma Bertha Paula, geboren te Assebroek op 7 december 1934, en wonende te 1700 Dilbeek, Boslaan 17, handelend in haar hoedanigheid van voogd over nagevoemde minderjarige, in die hoedanigheid aangesteld bij beschikking van 10 juni 1993 van de vrederechter van het eerste kanton Brugge: Hoornaert, Agnès Maria Josephine, geboren te Assebroek op 17 juni 1936, en wonende te 9850 Nevele, Haarkenstraat 32/A000, in staat van verlengde minderjarigheid verklaard bij vonnis van 17 december 1974 van de rechtbank van eerste aanleg te Brugge, handelend in haar gezegde hoedanigheid, onder voorrecht van boedelbeschrijving de nalatenschap te aanvaarden van wijlen Hoornaert, Marie José Elisabeth, geboren te Harelbeke op 22 mei 1917, in leven laatst wonende te 8500 Kortrijk, Paleisstraat 1, bus 23, en overleden te Kortrijk op 2 november 2008.

Tot staving van haar verklaring heeft de comprante ons een onderhandse volmacht overhandigd, waarvan de daarop voorkomende handtekening gewettigd werd door Mr. Dirk Van Haesebrouck, notaris, met standplaats te Kortrijk, en heeft zij ons tevens een afschrift vertoond van de beschikking van 27 mei 2009 van de vrederechter van het eerste kanton Brugge, waarbij Hoornaert, Gemma Bertha Paula, gemachtigd werd om in naam van de voornoemde in staat van verlengde minderjarigheid verklaarde Hoornaert, Agnès Maria Josephine, de nalatenschap van wijlen Hoornaert, Marie José Elisabeth, te aanvaarden onder voorrecht van boedelbeschrijving.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht, binnen de drie maanden te rekenen van de datum van opnemings in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen op het kantoor van Mr. Dirk Van Haesebrouck, notaris te 8511 Kortrijk (Aalbeke), Moeskroensesteenweg 124.

Kortrijk, 2 oktober 2009.

De griffier, (get.) Marc Audoor.

(36405)

Rechtbank van eerste aanleg te Oudenaarde

Bij akte, verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Oudenaarde, op 2 oktober 2009, heeft Blockeel, Luc, advocaat te 9700 Oudenaarde, Deinzestraat 1, handelend in zijn hoedanigheid van curator van het faillissement lastens wijlen Paul Botteldoorn, in leven aannemer, wonend te 9660 Brakel, Twaalfbunderstraat 54, ondernemingsnummer BTW BE 0712.194.586, verklaard onder voorrecht van boedelbeschrijving de nalatenschap te aanvaarden van wijlen Van Der Donckt, Cecilia Rachel Léonia, geboren te Elst op 29 augustus 1931, in leven laatst wonende te 9660 Brakel, Twaalfbunderstraat 54, en overleden te Ronse op 5 februari 2001.

Ten einde deze wordt keuze van woonst gedaan op het kantoor van notaris Joost Vanderlinden, 9660 Brakel, Neerstraat 89-91.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht hun rechten te doen kennen, binnen de drie maanden te rekenen van de datum van de opnemings in het *Belgisch Staatsblad* van de onderhavige bekendmaking, bij aangetekend schrijven te richten aan de voormelde gekozen woonplaats.

Oudenaarde, 2 oktober 2009.

De griffier-hoofd van dienst, (get.) Paul De Baere.

(36406)

**Publication faite en exécution de l'article 805
du Code civil**

**Bekendmaking gedaan overeenkomstig artikel 805
van het Burgerlijk Wetboek**

Administration provisoire de la succession de M. Jean Van Rampelbergh. Par ordonnance du tribunal de Mons, en date du 15 septembre 2009 - RRQ 09/920/B — Me Jean-Loup Legat, juge de paix suppléant, avocat, à 7000 Mons, boulevard Kennedy 65, a été désigné en qualité d'administrateur provisoire de la succession de feu Jean Van Rampelbergh, né à Uccle le 11 mars 1929, décédé à Ath le 3 juillet 2009, domicilié de son vivant, à 7940 Brugelette, rue de la Sucrerie 4, bte 1 (ex rue des Carmes 4, bte 1), avec pour mission de représenter les héritiers et liquider la succession.

Les créanciers et débiteurs éventuels de cette succession se feront connaître de l'administrateur provisoire par lettre recommandée, dans les trois mois de la présente publication.

(Signé) Jean-Loup Legat, administrateur provisoire.

(36407)

Réorganisation judiciaire – Gerechtelijke reorganisatie

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis van de tweede kamer van de rechtbank van koophandel te Mechelen, d.d. 28 september 2009, werd in toepassing van art. 38 van de wet van 31 januari 2009 betreffende de continuïteit van de ondernemingen, de opschorting, toegekend aan de NV Non Ferro-Metaalnijverheid — l'Industrie Du Non-Ferreux, handeldrijvende onder de benaming Inofer, met maatschappelijke zetel, te 2800 Mechelen, Guldendal 17, ondernemingsnummer 0403.599.875, verlengd voor een termijn eindigend op 31 maart 2010.

In dit vonnis werd gezegd dat de NV Non Ferro-Metaalnijverheid — l'Industrie du Non-Ferreux, handeldrijvende onder de benaming Inofer, haar reorganisatieplan ter griffie van deze rechtbank dient neer te leggen uiterlijk op 26 februari 2010 en werd gezegd dat op de terechtzitting van de tweede kamer van maandag 22 maart 2010, te 10 u. 30 m., in de zittingszaal van deze rechtbank van koophandel, gerechtsgebouw, Voochtstraat 7, te 2800 Mechelen, zal worden overgegaan tot de stemming over het neer te leggen reorganisatieplan, waarna de rechtbank uitspraak zal doen over de homologatie ervan.

Mechelen, 28 september 2009.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) G. Lauwers. (36408)

Rechtbank van koophandel te Turnhout

Bij vonnis van de zitting van de tweede kamer van de rechtbank van koophandel te Turnhout, van 29 september 2009, werd een verlenging van de opschorting conform artikel 38 van de wet op de continuïteit van de onderneming van 31 januari 2009 toegestaan inzake : NV Afspanning « Het Loo », met vennootschapszetel, te 2260 Westerlo, Bergveld 170, met ondernemingsnummer 0453.257.046.

Duur van de verlenging van de opschorting : drie maanden, alleszins tot zitting van 5 januari 2010.

De griffier, (get.) L. Verstraelen. (36409)

Faillite – Faillissement

Tribunal de commerce de Charleroi

Par jugement du 8 septembre 2009, la première chambre du tribunal de commerce de Charleroi a prononcé un jugement de clôture, pour insuffisance d'actif, de la faillite de M. Frank Renaux, domicilié à 6211 Mellet, rue Auguste Sottiaux 18/c000, enregistré à la B.C.E. sous le n° 0662.205.439, déclarée par jugement de la première chambre du tribunal de commerce de Charleroi en date du 19 juin 2007.

Déclare M. Frank Renaux pas excusable.

Accorde le bénéfice de la gratuité de la procédure.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) M.-L. Devillers. (36410)

Par jugement du 29 septembre 2009, la première chambre du tribunal de commerce de Charleroi a prononcé un jugement de clôture, pour insuffisance d'actif, de la faillite de la SPRL Euro DG Group, dont le siège social est sis à 6280 Gerpinnes, rue des Flaches 3, enregistrée à la B.C.E. sous le n° 0449.993.094, déclarée par jugement de la première chambre du tribunal de commerce de Charleroi en date du 5 janvier 2009.

Considère comme liquidateur de la société faillie M. Ludovic Delaieux, domicilié à 6010 Couillet, route de Philippeville 162.

Accorde le bénéfice de la gratuité de la procédure.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) M.-L. Devillers. (36411)

Par jugement du 29 septembre 2009, la première chambre du tribunal de commerce de Charleroi a prononcé un jugement de clôture, pour insuffisance d'actif, de la faillite de la SPRL Menatel, dont le siège social est sis à 6200 Châtelet, Grand-Rue 27,29,31, enregistrée à la B.C.E. sous le n° 0405.630.343, déclarée par jugement de la première chambre du tribunal de commerce de Charleroi en date du 20 décembre 2004.

Considère comme liquidateur de la société faillie M. Fabrice Godsoul, domicilié à 6183 Trazegnies, rue de Gosselies 174/1.

Accorde le bénéfice de la gratuité de la procédure.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) M.-L. Devillers. (36412)

Par jugement du 29 septembre 2009, la première chambre du tribunal de commerce de Charleroi a prononcé un jugement de clôture, pour insuffisance d'actif, de la faillite de la SPRL Hescomat, dont le siège social est sis à 6061 Montignies-sur-Sambre, rue du Marais 36, enregistrée à la B.C.E. sous le n° 0424.180.802, déclarée par jugement de la première chambre du tribunal de commerce de Charleroi en date du 11 juin 2007.

Considère comme liquidateur de la société faillie M. Louis Di Cara, domicilié à 6010 Couillet, rue de Villers 442.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) M.-L. Devillers. (36413)

Par jugement du 29 septembre 2009, la première chambre du tribunal de commerce de Charleroi a prononcé la clôture, par liquidation, des opérations de la faillite de la SPRL Emdo société paysagiste et forestière, dont le siège social est sis à 6182 Souvret, rue Neuve 35, enregistrée à la B.C.E. sous le n° 0427.792.665, déclarée par jugement de la première chambre du tribunal de commerce de Charleroi en date du 15 janvier 2007.

Considère comme liquidateur de la société faillie M. Jacques Piret, domicilié à 6182 Souvret, rue Neuve 35.

Le greffier délégué, (signé) M.-L. Devillers. (36414)

Par jugement du 29 septembre 2009, la première chambre du tribunal de commerce de Charleroi a prononcé la clôture, par liquidation, des opérations de la faillite de la SA Star Car Belgium, dont le siège social est sis à 6180 Courcelles, rue de la Glacière 122, enregistrée à la B.C.E. sous le n° 0432.687.603, déclarée par jugement de la première chambre du tribunal de commerce de Charleroi en date du 8 mai 2000.

Considère comme liquidateur de la société faillie M. Vincent Maroquin, domicilié à 6120 Jamioulx, rue de Nalinnes 26.

Le greffier délégué, (signé) M.-L. Devillers. (36415)

Par jugement du 29 septembre 2009, la première chambre du tribunal de commerce de Charleroi a prononcé la clôture, par liquidation, des opérations de la faillite de la SPRL Transport Pascal Ceuster, dont le siège social est sis à 7130 Binche, rue Zéphirin Fontaine 34, déclarée par jugement de la première chambre du tribunal de commerce de Charleroi en date du 5 mars 1997.

Considère comme liquidateur de la société faillie M. Pascal Ceuster, domicilié à 6000 Charleroi, rue de Bosquetville 2/9.

Le greffier délégué, (signé) M.-L. Devillers. (36416)

Par jugement du 29 septembre 2009, la première chambre du tribunal de commerce de Charleroi a prononcé la clôture, par liquidation, des opérations de la faillite de la SC Start, dont le siège social est sis à 6000 Charleroi, boulevard Tirou 69, anciennement immatriculée au R.C. Charleroi sous le numéro 163339, déclarée par jugement de la première chambre du tribunal de commerce de Charleroi en date du 9 décembre 1991.

Considère comme liquidateur de la société faillie Mme Anne-Catherine Delferrière, domiciliée à 1050 Ixelles, avenue du Pesage 18, bte 18.

Le greffier délégué, (signé) M.-L. Devillers.

(36417)

Par jugement du 29 septembre 2009, la première chambre du tribunal de commerce de Charleroi a prononcé la clôture, par liquidation, des opérations de la faillite de Mme Christine Servais, née le 25 février 1968, domiciliée à 6470 Grandrieu, rue du Noir Chat 5, enregistrée à la B.C.E. sous le n° 0662.205.043, déclarée par jugement de la première chambre du tribunal de commerce de Charleroi en date du 11 novembre 2005.

Déclare Mme Christine Servais excusable.

Le greffier délégué, (signé) M.-L. Devillers.

(36418)

Par jugement du 29 septembre 2009, la première chambre du tribunal de commerce de Charleroi a prononcé la clôture, par liquidation, des opérations de la faillite de Mme Fanny Rossignol, domiciliée à 7120 Estinnes-au-Val, rue de Mons 14, enregistrée à la B.C.E. sous le n° 0653.689.037, déclarée par jugement de la première chambre du tribunal de commerce de Charleroi en date du 24 mai 2004.

Déclare Mme Fanny Rossignol non excusable.

Le greffier délégué, (signé) M.-L. Devillers.

(36419)

Par jugement du 29 septembre 2009, la première chambre du tribunal de commerce de Charleroi a prononcé la clôture, par liquidation, des opérations de la faillite de M. Antonio Carrese, domicilié actuellement à 7160 Chapelle-lez-Herlaimont, rue de Verviers 9, enregistré à la Banque-Carrefour des Entreprises sous le n° 0663.106.945.

Dit ne pas avoir lieu à accorder le bénéfice de l'excusabilité au sieur Antonio Carrese.

Le greffier délégué, (signé) M.-L. Devillers.

(36420)

Par jugement du 29 septembre 2009, la première chambre du tribunal de commerce de Charleroi a prononcé la clôture, par liquidation, des opérations de la faillite de la SPRL Van et Van, dont le siège social est sis à 6240 Farciennes, rue du Wainage 162, enregistrée à la B.C.E. sous le n° 0471.857.092, déclarée par jugement de la première chambre du tribunal de commerce de Charleroi en date du 14 février 2005.

Considère comme liquidateur de la société faillie Mme Sylvie Soumoy, domiciliée à 6220 Fleurus, rue de l'Enseignement 1.

Le greffier délégué, (signé) M.-L. Devillers.

(36421)

Par jugement du 29 septembre 2009, la première chambre du tribunal de commerce de Charleroi a déclaré, sur assignation, la faillite de la SCRL Sud Hair, dont le siège social est sis à 6000 Charleroi, rue du Collège 19, enregistrée à la Banque-Carrefour des Entreprises sous le numéro 0478.494.961.

Désigne en qualité de curateur : Me Philippe Mathieu, avocat au barreau de Charleroi, et dont le cabinet est sis à 6000 Charleroi, quai du Brabant 12.

Désigne en qualité de juge-commissaire : M. Benoît Hardy.

Fixe la date provisoire de cessation des paiements au 28 septembre 2009.

Ordonne aux créanciers de faire, au greffe de ce tribunal, la déclaration de leurs créances au plus tard le 27 octobre 2009.

Fixe au 25 novembre 2009 la date ultime de dépôt du premier procès-verbal de vérification des créances au greffe du tribunal de commerce de céans.

Ordonne d'office la gratuité de la procédure conformément à l'article 666 du Code judiciaire.

Les personnes physiques qui se sont constituées sûreté personnelle du failli sont invitées à en faire déclaration au greffe conformément à l'article 72ter de la loi du 8 août 1997 sur les faillites.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) M.L. Devillers.

(36422)

Tribunal de commerce de Mons

Avis aux créanciers inscrits à la faillite de M. Truddaiu, Gianfranco, rue du Moulin d'en Haut 209, à 7012 Flénu.

Conformément aux articles 76 et 80, § 2 de la loi sur les faillites et à l'ordonnance rendue par M. le juge-commissaire Ali Bennis, les créanciers sont invités à comparaître à l'assemblée générale qui sera tenue en la salle d'audience F du tribunal de commerce de Mons, rue des Droits de l'Homme, à 7000 Mons, le mercredi 25 novembre 2009, à 9 heures précises, pour délibérer sur l'excusabilité du failli.

Cet avis tient lieu de convocation des créanciers.

Le greffier, (signé) F. Baugnies.

(36423)

Rechtbank van koophandel te Brussel

Bij vonnis van 29 september 2009, gewezen door de rechtbank van koophandel te Brussel, werd gesloten verklaard bij vereffening, het faillissement van de PVBA Firma Winnepenninckx, Veldweg 20, 1831 Diegem.

Ondernemingsnummer 0407.902.618.

Faillissementsnummer : 19960296.

Curator : Mr. Parijs, Ronald.

Vereffenaar : onbekend.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, Eylenbosch, J.-M.

(36424)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen, d.d. 1 oktober 2009, is Ewt Power & Security BVBA, Vosveld 17, 2110 Wijnegem, bouw van civieltechnische werken voor elektriciteit en telecommunicatie, op bekentenis, failliet verklaard.

Ondernemingsnummer 0879.794.651.

Curator : Mr. Van Kildonck, Karel, Belgiëlei 196, 2018 Antwerpen-1.

Datum van de staking van betaling : 1 oktober 2009.

Indienen van de schuldvorderingen ter griffie : vóór 30 oktober 2009.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van nazicht der ingediende schuldvorderingen : 27 november 2009, ter griffie van de rechtbank van koophandel te Antwerpen, Bolivarplaats 20, 2000 Antwerpen.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgen van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen (artikel 72bis en artikel 72ter Fail.W.).

De griffier-hoofd van dienst : M. Caers.

(Pro deo) (36425)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen, d.d. 1 oktober 2009, is E & B Beheersmaatschappij NV, Prins Boudewijnlaan 49, 2650 Edegem, bemiddeling bij de aankoop, verkoop en verhuur van onroerend goed voor een vast bedrag of op contractbasis, op bekentenis, failliet verklaard.

Ondernemingsnummer 0458.546.813.

Curatoren : Mr. Loyens, Jan, Cogels-Osylei 17, 2600 Berchem (Antwerpen), en Mr. Leenders, Sven, Grote Steenweg 154, 2600 Berchem (Antwerpen).

Datum van de staking van betaling : 1 oktober 2009.

Indienen van de schuldvorderingen ter griffie : vóór 30 oktober 2009.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van nazicht der ingediende schuldvorderingen : 27 november 2009, ter griffie van de rechtbank van koophandel te Antwerpen, Bolivarplaats 20, 2000 Antwerpen.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgen van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen (artikel 72bis en artikel 72ter Fail.W.).

De griffier-hoofd van dienst : M. Caers.

(Pro deo) (36426)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen, d.d. 1 oktober 2009, is De Kruk BVBA, Duffelsesteenweg 3, 2550 Kontich, cafés en bars, op bekentenis, failliet verklaard.

Ondernemingsnummer 0454.984.933.

Curator : Mr. Van Meensel, Eric, Paleisstraat 12-14, 2018 Antwerpen-1.

Datum van de staking van betaling : 1 oktober 2009.

Indienen van de schuldvorderingen ter griffie : vóór 30 oktober 2009.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van nazicht der ingediende schuldvorderingen : 27 november 2009, ter griffie van de rechtbank van koophandel te Antwerpen, Bolivarplaats 20, 2000 Antwerpen.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgen van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen (artikel 72bis en artikel 72ter Fail.W.).

De griffier-hoofd van dienst : M. Caers.

(Pro deo) (36427)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen, d.d. 1 oktober 2009, is Ivars BVBA, Gentplaats 5, 2000 Antwerpen-1, cafés en bars, op bekentenis, failliet verklaard.

Ondernemingsnummer 0883.833.415.

Curator : Mr. Van Mechelen, Francis, Mechelsesteenweg 136, 2018 Antwerpen-1.

Datum van de staking van betaling : 1 oktober 2009.

Indienen van de schuldvorderingen ter griffie : vóór 30 oktober 2009.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van nazicht der ingediende schuldvorderingen : 27 november 2009, ter griffie van de rechtbank van koophandel te Antwerpen, Bolivarplaats 20, 2000 Antwerpen.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgen van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen (artikel 72bis en artikel 72ter Fail.W.).

De griffier-hoofd van dienst : M. Caers.

(Pro deo) (36428)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen, d.d. 1 oktober 2009, is Romeco CVBA, Toeffelhoek 36, 2531 Vremde-Boechout, teelt van groenten, meloenen en wortel- en knolgewassen, op bekentenis, failliet verklaard.

Ondernemingsnummer 0440.409.791.

Curator : Mr. Mertens, Ilse, Molenstraat 52-54, 2018 Antwerpen-1.

Datum van de staking van betaling : 1 oktober 2009.

Indienen van de schuldvorderingen ter griffie : vóór 30 oktober 2009.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van nazicht der ingediende schuldvorderingen : 27 november 2009, ter griffie van de rechtbank van koophandel te Antwerpen, Bolivarplaats 20, 2000 Antwerpen.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgen van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen (artikel 72bis en artikel 72ter Fail.W.).

De griffier-hoofd van dienst : M. Caers.

(Pro deo) (36429)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen, d.d. 1 oktober 2009, is Milpas, Christophe, geboren te Schaarbeek op 27 november 1973, van Belgische nationaliteit, volgens eigen verklaring wonende en handeldrijvende te 2980 Zoersel, Dorp 13, bus 1, onder de benaming « Milpas Christophe », elektronische installatiewerken aan gebouwen, op bekentenis, failliet verklaard.

Ondernemingsnummer 0686.452.172.

Curator : Mr. Mattheessens, Pieter, Lange Lozanastraat 24, 2018 Antwerpen-1.

Datum van de staking van betaling : 1 oktober 2009.

Indienen van de schuldvorderingen ter griffie : vóór 30 oktober 2009.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van nazicht der ingediende schuldvorderingen : 27 november 2009, ter griffie van de rechtbank van koophandel te Antwerpen, Bolivarplaats 20, 2000 Antwerpen.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgen van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen (artikel 72bis en artikel 72ter Fail.W.).

De griffier-hoofd van dienst : M. Caers.

(Pro deo) (36430)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 29 september 2009 werd het faillissement van Dirven, Marinus, Veldvoort 24, 2990 Wuustwezel, gesloten bij vereffening en niet verschoonbaar verklaard.

Ondernemingsnummer 0881.938.153.

De curator : Mr. Henquin, Michel, advocaat, Kerkstraat 39B, 2940 Stabroek.

De griffier-hoofd van dienst : M. Caers.

(36431)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 29 september 2009 werd het faillissement van Bernaerts, Jurgen, Schransstraat 8, 2840 Rumst, gesloten bij vereffening en verschoonbaar verklaard.

Ondernemingsnummer 0790.105.580.

De curator : Mr. Marinower, Claude, advocaat, Consciencestraat 7, 2018 Antwerpen-1.

De griffier-hoofd van dienst : M. Caers.

(36432)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 29 september 2009 werd het faillissement van Glodiam PVBA, Schupstraat 15, 2018 Antwerpen-1, gesloten bij vereffening.

Ondernemingsnummer 0414.028.959.

Beschouwd als vereffenaar : Abraham Manis.

De curator : Mr. Van Sant, Paul, advocaat, Schermersstraat 1, 2000 Antwerpen-1.

De griffier-hoofd van dienst : M. Caers.

(36433)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 29 september 2009 werd het faillissement van Alcredi NV, in vereffening, Frankrijklei 5, 2000 Antwerpen-1, gesloten bij vereffening.

Ondernemingsnummer 0422.570.701.

Beschouwd als vereffenaar : Roland Reynaert.

De curator : Mr. Verstraeten, Peter, advocaat, Prins Boudewijnlaan 177-179, 2610 Wilrijk (Antwerpen).

De griffier-hoofd van dienst : M. Caers.

(36434)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 29 september 2009 werd het faillissement van Zottekot Antwerpen NV, Puttestraat 75, bus 2, 2940 Stabroek, gesloten bij vereffening.

Ondernemingsnummer 0458.119.716.

Beschouwd als vereffenaar : Alfred Van Hese.

De curator : Mr. Van Caeneghem, Wim, advocaat, Quinten Matsyslei 34, 2018 Antwerpen-1.

De griffier-hoofd van dienst : M. Caers.

(36435)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 29 september 2009 werd het faillissement van Somers Schilder- en Decoratiewerken BVBA, Mechelsesteenweg 118, 2018 Antwerpen-1, gesloten bij vereffening.

Ondernemingsnummer 0418.147.501.

Beschouwd als vereffenaar : Willems, Patrick.

De curator : Mr. Meylemans, Jef, advocaat, Kroonstraat 44, 2140 Borgerhout (Antwerpen).

De griffier-hoofd van dienst : M. Caers.

(36436)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 29 september 2009 werd het faillissement van Espinal Enterprises BVBA, Breydelstraat 7, 2000 Antwerpen-1, gesloten bij vereffening.

Ondernemingsnummer 0465.731.741.

Beschouwd als vereffenaars : Lammert Nijhof en G. Eninal Franco.

De curator : Mr. Van Steenwinkel, Johan, advocaat, J. Van Rijswijcklaan 164, 2020 Antwerpen-2.

De griffier-hoofd van dienst : M. Caers.

(36437)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 29 september 2009 werd het faillissement van Intra-Ligna BVBA, Barones Ludwina De Borrekenslaan 30, 2630 Aartselaar, gesloten bij vereffening.

Ondernemingsnummer 0459.957.172.

Beschouwd als vereffenaar : Myncke, Joris.

De curator : Mr. Joris, Wilfried, advocaat, Marktplein 22, 2110 Wijnegem.

De griffier-hoofd van dienst : M. Caers.

(36438)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 29 september 2009 werd het faillissement van VDW Systems CVBA, Oudestraat 97, bus 1, 2630 Aartselaar, gesloten bij vereffening.

Ondernemingsnummer 0461.208.868.

Beschouwd als vereffenaars : Rita Claes en Johan Van Der Wal.

De curator : Mr. Van Denabeele, Guy, advocaat, Jan Van Rijswijcklaan 255, 2020 Antwerpen-2.

De griffier-hoofd van dienst : M. Caers.

(36439)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 29 september 2009 werd het faillissement van Van De Velde Transport BVBA, Delften 23, 2390 Malle, gesloten bij vereffening.

Ondernemingsnummer 0440.068.313.

Beschouwd als vereffenaar : Arthur Van De Velde.

De curatoren : Mr. Vanhoucke, Guy, advocaat, Anselmostraat 2, 2018 Antwerpen-1, en Mr. De Leur, Karen, advocaat, Alice Nahonlei 74, 2900 Schoten.

De griffier-hoofd van dienst : M. Caers.

(36440)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 29 september 2009 werd het faillissement van Airowa BVBA, Prins Boudewijnlaan 9/4B, 2550 Kontich, gesloten bij vereffening.

Ondernemingsnummer 0477.150.918.

Beschouwd als vereffenaar : Wim Thielemans.

De curatoren : Mr. Van Meensel, Steven, advocaat, Paleisstraat 12-14, 2018 Antwerpen-1, en Mr. Truyen, Christiane, advocaat, Paleisstraat 64, 2018 Antwerpen-1.

De griffier-hoofd van dienst : M. Caers.

(36441)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 29 september 2009 werd het faillissement van DM Electro BVBA, Luitenant Lippenslaan 44/A, 2140 Borgerhout (Antwerpen), gesloten bij vereffening.

Ondernemingsnummer 0471.928.754.

Beschouwd als vereffenaar : Izhak Binson.

De curator : Mr. Lange, Gerda, advocaat, Camille Huysmanslaan 67, 2020 Antwerpen-2.

De griffier-hoofd van dienst : M. Caers.

(36442)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 29 september 2009 werd het faillissement van Gul coöperatieve vennootschap met beperkte hoofdelijke aansprakelijkheid, Landbouwstraat 17, 2020 Antwerpen-2, gesloten bij vereffening.

Ondernemingsnummer 0451.884.495.

Beschouwd als vereffenaar : Akbulut Abdurrahman.

De curator : Mr. Dejosse, Wim, advocaat, Schermersstraat 30, 2000 Antwerpen-1.

De griffier-hoofd van dienst : M. Caers.

(36443)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 29 september 2009 werd het faillissement van Monica BVBA, Plantin en Moretuslei 170, 2018 Antwerpen-1, gesloten bij vereffening.

Ondernemingsnummer 0471.898.268.

Beschouwd als vereffenaars : Naima Achmilla en Mahmoud Chaara.

De curator : Mr. Aernaudts, Linda, advocaat, Frankrijklei 37, bus 12, 2000 Antwerpen-1.

De griffier-hoofd van dienst : M. Caers.

(36444)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 29 september 2009 werd het faillissement van Moro Harwich BVBA, Ledeganckkaai 23, 2000 Antwerpen-1, gesloten bij vereffening.

Ondernemingsnummer 0457.194.058.

Beschouwd als vereffenaars : Eric Dever; Edmond Roothaert en Florimond Roothaert.

De curator : Mr. Loyens, Jan, advocaat, Cogels-Osylei 17, 2600 Berchem (Antwerpen).

De griffier-hoofd van dienst : M. Caers. (36445)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 29 september 2009 werd het faillissement van R.C.O. NV, Kapellestraat 46, 2630 Aartselaar, gesloten bij vereffening.

Ondernemingsnummer 0461.967.844.

Beschouwd als vereffenaar : Chris Roemendael.

De curator : Mr. Van Impe, Bruno, advocaat, Generaal Slingeneyerlaan 107, 2100 Deurne (Antwerpen).

De griffier-hoofd van dienst : M. Caers. (36446)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 29 september 2009 werd het faillissement van Line Up Entertainment BVBA, Dennenlaan 15, 2520 Ranst, gesloten bij vereffening.

Ondernemingsnummer 0478.119.532.

Beschouwd als vereffenaar : Michiel Beers.

De curator : Mr. Van Meensel, Steven, advocaat, Paleisstraat 12-14, 2018 Antwerpen-1.

De griffier-hoofd van dienst : M. Caers. (36447)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 29 september 2009 werd het faillissement van De Wip BVBA, Rozenkransplein 5, 2610 Wilrijk (Antwerpen), gesloten bij vereffening.

Ondernemingsnummer 0477.345.710.

Beschouwd als vereffenaar : Luc Dethal.

De curator : Mr. Mattheessens, Pieter, advocaat, Lange Lozanastraat 24, 2018 Antwerpen-1.

De griffier-hoofd van dienst : M. Caers. (36448)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 29 september 2009 werd het faillissement van Las Margaritas BVBA, Akkerlaan 28, 2900 Schoten, gesloten bij vereffening.

Ondernemingsnummer 0450.355.855.

Beschouwd als vereffenaar : Torre Wouters.

De curator : Mr. Truyen, Christiane, advocaat, Paleisstraat 64, 2018 Antwerpen-1.

De griffier-hoofd van dienst : M. Caers. (36449)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 29 september 2009 werd het faillissement van Hekriva BVBA, Stijfselrui 53/2, 2000 Antwerpen-1, gesloten bij vereffening.

Ondernemingsnummer 0468.111.409.

Beschouwd als vereffenaar : Frank Nijs.

De curator : Mr. Van Steenwinkel, Johan, advocaat, J. Van Rijswijklaan 164, 2020 Antwerpen-2.

De griffier-hoofd van dienst : M. Caers. (36450)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 29 september 2009 werd het faillissement van Antrexa Belgium BVBA, Merksemsesteenweg 215, 2100 Deurne (Antwerpen), gesloten bij vereffening.

Ondernemingsnummer 0479.301.744.

Beschouwd als vereffenaar : Heike Pfeffer.

De curator : Mr. Geerinckx, Herlinda, advocaat, Sint-Augustinuslaan 3, 2610 Wilrijk (Antwerpen).

De griffier-hoofd van dienst : M. Caers. (36451)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 29 september 2009 werd het faillissement van De Keyser BVBA, De Keyserlei 27, 2000 Antwerpen-1, gesloten bij vereffening.

Ondernemingsnummer 0440.539.752.

Beschouwd als vereffenaar : Emile De Keyser.

De curator : Mr. Laugs, Guy, advocaat, Mechelsesteenweg 12/8, 2000 Antwerpen-1.

De griffier-hoofd van dienst : M. Caers. (36452)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 29 september 2009 werd het faillissement van Apotheek P. Deruyttere BVBA, Maaldersstraat 40, 2060 Antwerpen-6, gesloten bij vereffening.

Ondernemingsnummer 0407.057.926.

Beschouwd als vereffenaar : Isabelle Deruyttere.

De curator : Mr. Greeve, Erik, advocaat, Koninklijkelaan 60, 2600 Berchem (Antwerpen).

De griffier-hoofd van dienst : M. Caers. (36453)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 29 september 2009 werd het faillissement van Navisoft NV, Laarstraat 16, Garden Square, gebouw D, 2610 Wilrijk (Antwerpen), gesloten bij vereffening.

Ondernemingsnummer 0458.775.653.

Beschouwd als vereffenaars : BVBA Midway; BVBA Vecom; BVBA Jopeco en BVBA Sales & Management Guidance.

De curator : Mr. De Roy, Xavier, advocaat, Schermersstraat 1, 2000 Antwerpen-1.

De griffier-hoofd van dienst : M. Caers. (36454)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 29 september 2009 werd het faillissement van Koppol BVBA, Frans Vermisssenlaan 34, 2100 Deurne (Antwerpen), gesloten bij vereffening.

Ondernemingsnummer 0434.798.342.

Beschouwd als vereffenaar : Philippe Polak.

De curator : Mr. Mattheessens, Pieter, advocaat, Lange Lozanastraat 24, 2018 Antwerpen-1.

De griffier-hoofd van dienst : M. Caers. (36455)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 29 september 2009 werd het faillissement van Anciens Etablissements Beyltjens en Cie NV, Italiëlei 12, 2000 Antwerpen-1, gesloten bij vereffening.

Ondernemingsnummer 0404.934.616.

Beschouwd als vereffenaar : J. Beyltjens.

De curator : Mr. Heysse, Barbara, advocaat, Esmoreitlaan 5, 2050 Antwerpen-5.

De griffier-hoofd van dienst : M. Caers. (36456)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 29 september 2009 werd het faillissement van System Developpement and Data Distribution BVBA, Isabellalei 123, 2018 Antwerpen-1, gesloten bij vereffening.

Ondernemingsnummer 0428.891.438.

Beschouwd als vereffenaar : Pitagoras Georgiou.

De curator : Mr. Moestermans, Borg, advocaat, Generaal Van Merlenstraat 3, 2600 Berchem (Antwerpen).

De griffier-hoofd van dienst : M. Caers.

(36457)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 29 september 2009 werd het faillissement van Metal en Inox Systems Europe NV, in het kort : « M.I.S. Europe », Junostraat 23, 2600 Berchem (Antwerpen), gesloten bij vereffening.

Ondernemingsnummer 0458.041.819.

Beschouwd als vereffenaar : Peter Pinsart.

De curator : Mr. Jansseghers, Katleen, advocaat, Amerikalei 191, 2000 Antwerpen-1.

De griffier-hoofd van dienst : M. Caers.

(36458)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 29 september 2009 werd het faillissement van Prestige and Elegance BVBA, Anna Bijnsstraat 6, 2600 Berchem (Antwerpen), gesloten bij vereffening.

Ondernemingsnummer 0477.314.432.

Beschouwd als vereffenaar : Patrick Everaert.

De curator : Mr. Schwagten, Werenfried, advocaat, Beukenlaan 118, 2850 Boom.

De griffier-hoofd van dienst : M. Caers.

(36459)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 29 september 2009 werd het faillissement van Painting, Arts, Restoration and Cleaning Works CVBA, De Beuckerstraat 55/2, 2018 Antwerpen-1, gesloten bij vereffening.

Ondernemingsnummer 0440.492.044.

Beschouwd als vereffenaar : Dirk Breusegem.

De curator : Mr. Houben, Luc, advocaat, Bist 45/8, 2610 Wilrijk (Antwerpen).

De griffier-hoofd van dienst : M. Caers.

(36460)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 29 september 2009 werd het faillissement van Renman BVBA, Ooststatiestraat 3, 2550 Kontich, gesloten bij vereffening.

Ondernemingsnummer 0468.193.462.

Beschouwd als vereffenaar : Fr. Sermeus.

De curator : Mr. Moestermans, Borg, advocaat, Generaal Van Merlenstraat 3, 2600 Berchem (Antwerpen).

De griffier-hoofd van dienst : M. Caers.

(36461)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 29 september 2009 werd het faillissement van Vloer- en Tegelbedrijf Croisy Robert BVBA, Nieuwdreef 188, bus 5, 2170 Merksem (Antwerpen), gesloten bij vereffening.

Ondernemingsnummer 0439.392.776.

Beschouwd als vereffenaar : Blaise Van den Heuvel.

De curator : Mr. Michel Martin, advocaat, Franklin Roosevelt-plaats 18, 2060 Antwerpen-6.

De griffier-hoofd van dienst : M. Caers.

(36462)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 29 september 2009 werd het faillissement van Taverne 'T Parkhof BVBA, Turnhoutsebaan 379, 2110 Wijnegem, gesloten bij ontoereikend actief.

Ondernemingsnummer 0426.587.885.

Beschouwd als vereffenaar : G. De Ridder.

De curator : Mr. Van Den Cloot, Alain, advocaat, Frankrijklei 115, 2000 Antwerpen-1.

De griffier-hoofd van dienst : M. Caers.

(36463)

Rechtbank van koophandel te Brugge, afdeling Brugge

Bij vonnis van de tijdelijke eerste kamer bis van de rechtbank van koophandel te Brugge, afdeling Brugge, d.d. 30 september 2007, werd, op bekentenis, het faillissement uitgesproken van de heer Johnny Medard Vancauwenberghe, geboren te Zwevegem op 22 februari 1947, volgens gegevens identiteitskaart wonende te 8420 De Haan, Joseph Knuddestraat 8, bus 302, doch in feite wonende te 8420 De Haan, Square Boudewijn 1, bus 1, met als activiteit eetgelegheid met volledige bediening, met uitbating gevestigd te 8420 De Haan, Zeedijk-De Haan 10, met als handelsbenaming « De Plage », met als ondernemingsnummer 0895.437.385.

Datum van staking van betalingen : 30 september 2009.

Curator : Mr. Piet Vandeputte, advocaat, te 8000 Brugge, Houthulststraat 9.

De aangiften van schuldvordering dienen neergelegd te worden ter griffie van de rechtbank van koophandel te 8000 Brugge, Kazernevest 3, vóór 30 oktober 2009.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgens van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen overeenkomstig artikel 72^{ter} Fail.W.

Het eerste proces-verbaal van verificatie der schuldvorderingen zal dienen neergelegd te worden op de griffie van de rechtbank uiterlijk op 9 november 2009.

Voor eensluidend verklaard uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) F. Hulpia.

(Pro deo) (36464)

Rechtbank van koophandel te Dendermonde

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, van 2 oktober 2009, werd Samram BVBA, meubelverkoop, Kapellestraat 26, 9160 Lokeren, in staat van faillissement verklaard.

Ondernemingsnummer 0894.667.721.

Rechter-commissaris : Philippe Van Haute.

Curator : Mr. Anne Marie Laureys, Roomstraat 40, 9160 Lokeren.

Datum staking van betaling : 1 september 2009, onder voorbehoud van art. 12, lid 2 F.W.

Indienen van schuldvorderingen met bewijsstukken, uitsluitend op de griffie van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, binnen de dertig dagen vanaf datum faillissementsvonnis.

Het eerste proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen zal neergelegd worden op vrijdag 13 november 2009.

Elke schuldeiser die geniet van een persoonlijke zekerheidstelling vermeldt dit in zijn aangifte van schuldvordering of uiterlijk binnen zes maanden vanaf de datum van het vonnis van faillietverklaring (art. 63 F.W.).

Om te kunnen genieten van de bevrijding, moeten de natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde ter griffie van de rechtbank van koophandel een verklaring neerleggen, waarin zij bevestigen dat hun verbintenis niet in verhouding met hun inkomsten en hun patrimonium is. (art. 72bis F.W. en art. 10 Wet van 20 juli 2005).

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) K. Waterschoot.
(36465)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, van 2 oktober 2009, werd H. Van Dijk Infra BVBA, Infra werkzaamheden, Laagstraat 6b, 9140 Temse, in staat van faillissement verklaard.

Ondernemingsnummer 0864.963.945.

Rechter-commissaris : Philippe Van Haute.

Curator : Mr. Marc Schoenmaekers, Pr. Jos Charlottelaan 71, 9100 Sint-Niklaas.

Datum staking van betaling : 1 oktober 2009, onder voorbehoud van art. 12, lid 2 F.W.

Indienen van schuldvorderingen met bewijsstukken, uitsluitend op de griffie van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, binnen de dertig dagen vanaf datum faillissementsvonnis.

Het eerste proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen zal neergelegd worden op vrijdag 13 november 2009.

Elke schuldeiser die geniet van een persoonlijke zekerheidstelling vermeldt dit in zijn aangifte van schuldvordering of uiterlijk binnen zes maanden vanaf de datum van het vonnis van faillietverklaring (art. 63 F.W.).

Om te kunnen genieten van de bevrijding, moeten de natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde ter griffie van de rechtbank van koophandel een verklaring neerleggen, waarin zij bevestigen dat hun verbintenis niet in verhouding met hun inkomsten en hun patrimonium is. (art. 72bis F.W. en art. 10 Wet van 20 juli 2005).

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) K. Waterschoot.
(36466)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, van 1 oktober 2009, werd Iroof BVBA, aan en verkoop van bouwmaterialen, Raaplandstraat 20a, 9473 Welle, in staat van faillissement verklaard.

Ondernemingsnummer 0892.047.929.

Rechter-commissaris : Dirk Nevens.

Curator : Mr. Petra Seymoens, Pollare Dorp 28, 9400 Ninove.

Datum staking van betaling : 2 september 2009, onder voorbehoud van art. 12, lid 2 F.W.

Indienen van schuldvorderingen met bewijsstukken, uitsluitend op de griffie van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, binnen de dertig dagen vanaf datum faillissementsvonnis.

Het eerste proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen zal neergelegd worden op vrijdag 13 november 2009.

Elke schuldeiser die geniet van een persoonlijke zekerheidstelling vermeldt dit in zijn aangifte van schuldvordering of uiterlijk binnen zes maanden vanaf de datum van het vonnis van faillietverklaring (art. 63 F.W.).

Om te kunnen genieten van de bevrijding, moeten de natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde ter griffie van de rechtbank van koophandel een verklaring neerleggen, waarin zij bevestigen dat hun verbintenis niet in verhouding met hun inkomsten en hun patrimonium is. (art. 72bis F.W. en art. 10 Wet van 20 juli 2005).

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) K. Waterschoot.
(36467)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, van 1 oktober 2009, werd Eat It VOF, broodjeszaak, Jagerstraat 2, 9220 Hamme (Oost-Vlaanderen), in staat van faillissement verklaard.

Ondernemingsnummer 0898.422.017.

Rechter-commissaris : Marc Tackaert.

Curator : Mr. Philippe Baillon, Noordlaan 172, bus 1, 9200 Dendermonde.

Datum staking van betaling : 31 augustus 2009, onder voorbehoud van art. 12, lid 2 F.W.

Indienen van schuldvorderingen met bewijsstukken, uitsluitend op de griffie van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, binnen de dertig dagen vanaf datum faillissementsvonnis.

Het eerste proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen zal neergelegd worden op vrijdag 13 november 2009.

Elke schuldeiser die geniet van een persoonlijke zekerheidstelling vermeldt dit in zijn aangifte van schuldvordering of uiterlijk binnen zes maanden vanaf de datum van het vonnis van faillietverklaring (art. 63 F.W.).

Om te kunnen genieten van de bevrijding, moeten de natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde ter griffie van de rechtbank van koophandel een verklaring neerleggen, waarin zij bevestigen dat hun verbintenis niet in verhouding met hun inkomsten en hun patrimonium is. (art. 72bis F.W. en art. 10 Wet van 20 juli 2005).

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) K. Waterschoot.
(36468)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, van 1 oktober 2009, werd Vissers, Robin, vennoot van de VOF Eat It, Jagerstraat 2, 9220 Hamme (Oost-Vlaanderen), in staat van faillissement verklaard.

Rechter-commissaris : Marc Tackaert.

Curator : Mr. Philippe Baillon, Noordlaan 172, bus 1, 9200 Dendermonde.

Datum staking van betaling : 31 augustus 2009, onder voorbehoud van art. 12, lid 2 F.W.

Indienen van schuldvorderingen met bewijsstukken, uitsluitend op de griffie van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, binnen de dertig dagen vanaf datum faillissementsvonnis.

Het eerste proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen zal neergelegd worden op vrijdag 13 november 2009.

Elke schuldeiser die geniet van een persoonlijke zekerheidstelling vermeldt dit in zijn aangifte van schuldvordering of uiterlijk binnen zes maanden vanaf de datum van het vonnis van faillietverklaring (art. 63 F.W.).

Om te kunnen genieten van de bevrijding, moeten de natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde ter griffie van de rechtbank van koophandel een verklaring neerleggen, waarin zij bevestigen dat hun verbintenis niet in verhouding met hun inkomsten en hun patrimonium is. (art. 72bis F.W. en art. 10 Wet van 20 juli 2005).

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) K. Waterschoot.
(36469)

Rechtbank van koophandel te Gent

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Gent, d.d. 30 september 2009, op bekentenis, vierde kamer, werd het faillissement vastgesteld inzake : Distributie Reclamebureel Eeklo BVBA, afgekort : D.R.E., reclamebureau (activiteiten gestopt op 1 maart 2006), met maatschappelijke zetel gevestigd te 9900 Eeklo, Lekestraat 101, en hebbende als ondernemingsnummer 0406.162.160.

Rechter-commissaris : Mevr. Snick, Kathia.

Datum staking der betaling : 16 april 2009.

Indienen schuldvorderingen : griffie rechtbank van koophandel, Opgeëistenlaan 401e, 9000 Gent, vóór 28 oktober 2009.

Neerlegging ter griffie van het eerste proces-verbaal van nazicht der ingediende schuldvorderingen : 18 november 2009.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals onder meer de personen die zich borg hebben gesteld), kunnen hiervan een verklaring ter griffie afleggen (art. 72bis en art. 72ter F.W.).

De curator : Mr. De Boever, Hilde, advocate, kantoorhoudende te 9860 Scheldewindeke, Stationsstraat 23.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier-hoofd van dienst, (get.) C. Van Kerckhove. (36470)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Gent, d.d. 30 september 2009, op bekentenis, vierde kamer, werd het faillissement vastgesteld inzake : Front End BVBA, computerconsultancy activiteiten, met maatschappelijke zetel gevestigd te 9000 Gent, Woodrow Wilsonplein 7, en hebbende als ondernemingsnummer 0471.870.653.

Rechter-commissaris : de heer Verstraeten, Hugo.

Datum staking der betaling : 21 september 2009.

Indienen schuldvorderingen : griffie rechtbank van koophandel, Opgeëistenlaan 401e, 9000 Gent, vóór 28 oktober 2009.

Neerlegging ter griffie van het eerste proces-verbaal van nazicht der ingediende schuldvorderingen : 18 november 2009.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals onder meer de personen die zich borg hebben gesteld), kunnen hiervan een verklaring ter griffie afleggen (art. 72bis en art. 72ter F.W.).

De curator : Mr. De Buck, Jan, advocaat, kantoorhoudende te 9000 Gent, Kouter 188.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier-hoofd van dienst, (get.) C. Van Kerckhove. (36471)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Gent, d.d. 30 september 2009, op bekentenis, vierde kamer, werd het faillissement vastgesteld inzake : Bernard Colpaert BVBA, in het kort « BC », met uitbating van een drankgelegenheden, (gestopt met activiteiten op 31 december 2007), met maatschappelijke zetel gevestigd te 9000 Gent, Sint-Veerleplein 8, en hebbende als ondernemingsnummer 0875.768.755.

Rechter-commissaris : de heer Batsleer, Koen.

Datum staking der betaling : 1 september 2009.

Indienen schuldvorderingen : griffie rechtbank van koophandel, Opgeëistenlaan 401e, 9000 Gent, vóór 28 oktober 2009.

Neerlegging ter griffie van het eerste proces-verbaal van nazicht der ingediende schuldvorderingen : 18 november 2009.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals onder meer de personen die zich borg hebben gesteld), kunnen hiervan een verklaring ter griffie afleggen (art. 72bis en art. 72ter F.W.).

De curator : Mr. Defreyne, Geert, advocaat, kantoorhoudende te 9000 Gent, Kortrijksesteenweg 361.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier-hoofd van dienst, (get.) C. Van Kerckhove. (36472)

Rechtbank van koophandel te Kortrijk

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Kortrijk, vijfde kamer, d.d. 30 september 2009, werd het faillissement van Idigov Company BVBA, Molenstraat 104, te 8800 Roeselare, ondernemingsnummer 0873.543.594, afgesloten wegens ontoereikend aktiva.

Als vermoedelijk vereffenaars worden beschouwd : de heer Timour Chataev, wonende te 8800 Roeselare, Rode-Kruisstraat 31, bus 22.

De griffier, (get.) K. Engels. (Pro deo) (36473)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Kortrijk, vijfde kamer, d.d. 30 september 2009, werd het faillissement van Immo Schamp BVBA, Heerbaan 26, bus 14, te 8530 Harelbeke, ondernemingsnummer 0455.298.204, afgesloten wegens ontoereikend aktiva.

Als vermoedelijk vereffenaars worden beschouwd : de heer Bruno Schamp, wonende te 9790 Wortegem-Petegem, Heerbaan (M.P.) 25.

De griffier, (get.) K. Engels. (Pro deo) (36474)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Kortrijk, vijfde kamer, d.d. 30 september 2009, werd het faillissement van Steyaert, Jens Leon, Arthur De Greefplein 5, bus 1002, te 8430 Middelkerke, geboren op 29 oktober 1984, handelsbenaming : « Misty's Movies », ondernemingsnummer 0883.990.395, afgesloten wegens ontoereikend aktiva. De gefailleerde werd hierbij verschoonbaar verklaard.

De griffier, (get.) K. Engels. (Pro deo) (36475)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Kortrijk, vijfde kamer, d.d. 30 september 2009, werd het faillissement van Bossuyt - Nolf BVBA, Gen. Eisenhowerstraat 56, te 8520 Kuurne, ondernemingsnummer 0478.254.342, door vereffening beëindigd.

Als vermoedelijke vereffenaars worden beschouwd : de heer Hendrik Bossuyt, wonende te 8530 Kuurne, Pouckeweg 11.

De griffier, (get.) K. Engels. (36476)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Kortrijk, vijfde kamer, d.d. 30 september 2009, werd het faillissement van Segaert, Dieter Francesco, Doorniksesteenweg 150, te 8580 Avelgem, geboren op 17 april 1980, handelsbenaming : (café Sax), ondernemingsnummer 0888.103.888, door vereffening beëindigd. De gefailleerde werd hierbij verschoonbaar verklaard.

De griffier, (get.) K. Engels. (36477)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Kortrijk, vijfde kamer, d.d. 30 september 2009, werd op bekentenis failliet verklaard : Uniskill NV, Harelbeeksestraat 81, lokaal 2b, te 8520 Kuurne.

Ondernemingsnummer 0464.909.914.

Ontwerpen en programmeren van computerprogramma's.

Rechter-commissaris : De Leenheer, Isabelle.

Curator : Mr. Matthijs, Carmen, Oude Ieperstraat 4, 8560 Wevelgem.

Datum der staking van betaling : 30 september 2009.

Indienen der schuldvorderingen ter griffie voor 23 oktober 2009.

Neerlegging eerste PV van verificatie der schuldvorderingen : 18 november 2009, te 11 uur, zaal A, rechtbank van koophandel, gerechtsgebouw II, Beheerstraat 41, 8500 Kortrijk.

Belangrijk bericht aan de belanghebbenden : om in voorkomend geval te kunnen genieten van de bevrijding waarvan sprake is in art. 73 of in art. 80 van de Faillissementswet, moeten de natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde, ter griffie van de rechtbank van koophandel een verklaring neerleggen die hun identiteit, hun beroep en hun woonplaats vermeldt en waarin zij bevestigen dat hun verbintenis niet in verhouding met hun inkomsten en hun patrimonium is, en waarbij de stukken zijn gevoegd zoals bepaald is in art. 72ter van de Faillissementswet.

De hoofdgriffier, (get.) K. Engels. (36478)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Kortrijk, buitengewone zitting vijfde kamer, d.d. 29 september 2009, werd op bekenenis failliet verklaard: Hotel Ambassade BVBA, Windelsstraat 15, te 8790 Waregem.

Ondernemingsnummer 0474.910.713.

Hotels en dergelijke accomodatie.

Rechter-commissaris: De Leenheer, Isabelle.

Curator: Mr. Duquesnoy, Nicolas, Harelbekestraat 8, 8570 Vichte.

Datum der staking van betaling: 29 september 2009.

Indienen der schuldvorderingen ter griffie voor 23 oktober 2009.

Neerlegging eerste PV van verificatie der schuldvorderingen: 18 november 2009, te 10 u. 30 m., zaal A, rechtbank van koophandel, gerechtsgebouw II, Beheerstraat 41, 8500 Kortrijk.

Belangrijk bericht aan de belanghebbenden: om in voorkomend geval te kunnen genieten van de bevrijding waarvan sprake is in art. 73 of in art. 80 van de Faillissementswet, moeten de natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde, ter griffie van de rechtbank van koophandel een verklaring neerleggen die hun identiteit, hun beroep en hun woonplaats vermeldt en waarin zij bevestigen dat hun verbintenis niet in verhouding met hun inkomsten en hun patrimonium is, en waarbij de stukken zijn gevoegd zoals bepaald is in art. 72ter van de Faillissementswet.

De hoofdgriffier, (get.) K. Engels.

(36479)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Kortrijk, buitengewone zitting vijfde kamer, d.d. 29 september 2009, werd op bekenenis failliet verklaard: Van Cauter, Petra, Watermolenstraat 12, te 8500 Kortrijk, geboren op 24 januari 1973.

Ondernemingsnummer 0525.552.037.

Kapsalon.

Rechter-commissaris: De Leenheer, Isabelle.

Curator: Mr. Debusschere, Eddy, President Rooseveltplein 1, 8500 Kortrijk.

Datum der staking van betaling: 29 september 2009.

Indienen der schuldvorderingen ter griffie voor 23 oktober 2009.

Neerlegging eerste PV van verificatie der schuldvorderingen: 18 november 2009, te 10 u. 45 m., zaal A, rechtbank van koophandel, gerechtsgebouw II, Beheerstraat 41, 8500 Kortrijk.

Belangrijk bericht aan de belanghebbenden: om in voorkomend geval te kunnen genieten van de bevrijding waarvan sprake is in art. 73 of in art. 80 van de Faillissementswet, moeten de natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde, ter griffie van de rechtbank van koophandel een verklaring neerleggen die hun identiteit, hun beroep en hun woonplaats vermeldt en waarin zij bevestigen dat hun verbintenis niet in verhouding met hun inkomsten en hun patrimonium is, en waarbij de stukken zijn gevoegd zoals bepaald is in art. 72ter van de Faillissementswet.

De hoofdgriffier, (get.) K. Engels.

(36480)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Kortrijk, vijfde kamer, d.d. 30 september 2009, werd bij dagvaarding failliet verklaard: M & M Factory BVBA, Lauwestraat 14, te 8560 Wevelgem.

Ondernemingsnummer 0460.482.160.

Cafés en bars.

Rechter-commissaris: De Leenheer, Isabelle.

Curator: Mr. Heffinck, Frank, Meensesteenweg 347, 8501 Bissegem.

Datum der staking van betaling: 30 september 2009.

Indienen der schuldvorderingen ter griffie voor 23 oktober 2009.

Neerlegging eerste PV van verificatie der schuldvorderingen: 18 november 2009, te 10 u. 15 m., zaal A, rechtbank van koophandel, gerechtsgebouw II, Beheerstraat 41, 8500 Kortrijk.

Belangrijk bericht aan de belanghebbenden: om in voorkomend geval te kunnen genieten van de bevrijding waarvan sprake is in art. 73 of in art. 80 van de Faillissementswet, moeten de natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde, ter griffie van de rechtbank van koophandel een verklaring neerleggen die hun identiteit, hun beroep en hun woonplaats vermeldt en waarin zij bevestigen dat hun verbintenis niet in verhouding met hun inkomsten en hun patrimonium is, en waarbij de stukken zijn gevoegd zoals bepaald is in art. 72ter van de Faillissementswet.

De griffier, (get.) V. Soreyn.

(Pro deo) (36481)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Kortrijk, vijfde kamer, d.d. 30 september 2009, werd bij dagvaarding failliet verklaard: JTB33 BVBA, Meensesteenweg 448, te 8501 Kortrijk.

Ondernemingsnummer 0890.752.285.

Cafés en bars.

Rechter-commissaris: De Leenheer, Isabelle.

Curator: Mr. Heffinck, Frank, Meensesteenweg 347, 8501 Bissegem.

Datum der staking van betaling: 30 september 2009.

Indienen der schuldvorderingen ter griffie voor 23 oktober 2009.

Neerlegging eerste PV van verificatie der schuldvorderingen: 18 november 2009, te 10 u. 30 m., zaal A, rechtbank van koophandel, gerechtsgebouw II, Beheerstraat 41, 8500 Kortrijk.

Belangrijk bericht aan de belanghebbenden: om in voorkomend geval te kunnen genieten van de bevrijding waarvan sprake is in art. 73 of in art. 80 van de Faillissementswet, moeten de natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde, ter griffie van de rechtbank van koophandel een verklaring neerleggen die hun identiteit, hun beroep en hun woonplaats vermeldt en waarin zij bevestigen dat hun verbintenis niet in verhouding met hun inkomsten en hun patrimonium is, en waarbij de stukken zijn gevoegd zoals bepaald is in art. 72ter van de Faillissementswet.

De griffier, (get.) V. Soreyn.

(Pro deo) (36482)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Kortrijk, vijfde kamer, d.d. 30 september 2009, werd bij dagvaarding failliet verklaard: Vanimet BVBA, Ommegangstraat 110, te 8870 Izegem.

Ondernemingsnummer 0873.769.367.

Schrijnwerk.

Rechter-commissaris: De Leenheer, Isabelle.

Curator: Mr. Bailleul, Virginie, Prinsessestraat 103, 8870 Izegem.

Datum der staking van betaling: 30 september 2009.

Indienen der schuldvorderingen ter griffie voor 23 oktober 2009.

Neerlegging eerste PV van verificatie der schuldvorderingen: 18 november 2009, te 9 u. 30 m., zaal A, rechtbank van koophandel, gerechtsgebouw II, Beheerstraat 41, 8500 Kortrijk.

Belangrijk bericht aan de belanghebbenden: om in voorkomend geval te kunnen genieten van de bevrijding waarvan sprake is in art. 73 of in art. 80 van de Faillissementswet, moeten de natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde, ter griffie van de rechtbank van koophandel een verklaring neerleggen die hun identiteit, hun beroep en hun woonplaats vermeldt en waarin zij bevestigen dat hun verbintenis niet in verhouding met hun inkomsten en hun patrimonium is, en waarbij de stukken zijn gevoegd zoals bepaald is in art. 72ter van de Faillissementswet.

De griffier, (get.) V. Soreyn.

(Pro deo) (36483)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Kortrijk, vijfde kamer, d.d. 30 september 2009, werd bij dagvaarding failliet verklaard : Vanderhaeghe, Luc Maurice Robert, wonende te 8770 Ingelmunster, Stationsstraat 4/0102, effectief verblijvende te 8530 Harelbeke, Vlasstraat 6/007, geboren op 11 juni 1958, handelsbenaming : « Super Flash ».

Ondernemingsnummer 0521.634.326.

Overig personenvervoer te land.

Rechter-commissaris : De Leenheer, Isabelle.

Curator : Mr. Matthijs, Carmen, Oude Ieperstraat 4, 8560 Wevelgem.

Datum der staking van betaling : 30 september 2009.

Indienen der schuldvorderingen ter griffie voor 23 oktober 2009.

Neerlegging eerste PV van verificatie der schuldvorderingen : 18 november 2009, te 9 u. 45 m., zaal A, rechtbank van koophandel, gerechtsgebouw II, Beheerstraat 41, 8500 Kortrijk.

Belangrijk bericht aan de belanghebbenden : om in voorkomend geval te kunnen genieten van de bevrijding waarvan sprake is in art. 73 of in art. 80 van de Faillissementswet, moeten de natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde, ter griffie van de rechtbank van koophandel een verklaring neerleggen die hun identiteit, hun beroep en hun woonplaats vermeldt en waarin zij bevestigen dat hun verbintenis niet in verhouding met hun inkomsten en hun patrimonium is, en waarbij de stukken zijn gevoegd zoals bepaald is in art. 72ter van de Faillissementswet.

De griffier, (get.) V. Soreyn.

(Pro deo) (36484)

Rechtbank van koophandel te Leuven

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Leuven, d.d. 1 oktober 2009, werd Mathei, Pedro, geboren te Tienen op 27 mei 1988, wonende te 3473 Waanrode, Dorp 10, en met als activiteiten : taverne, met handelsbenaming « Taverne Wanroy », met ondernemingsnummer 0899.450.217, in staat van faillissement verklaard.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgens van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen overeenkomstig artikel 72ter Faill.W.

Rechter-commissaris : J. Stroobant.

Curatoren : Mr. Dirk De Maeseneer, Mr. Steven Nysten en Mr. Johan Mommaerts, advocaten te 3000 Leuven, Philipslaan 20.

Staking der betalingen : 29 september 2009.

Indienen van schuldvorderingen tot en met 30 oktober 2009 ter griffie dezer rechtbank.

Uiterste datum voor neerlegging van het eerste proces-verbaal van verificatie van de schuldvorderingen : 10 november 2009.

De hoofdgriffier : (get.) M. Plevoets.

(36485)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis, d.d. 28 september 2009, van de rechtbank van koophandel te Mechelen, werd gesloten verklaard ingevolge vereffening, het faillissement van de VOF G. Meekels & C°, met maatschappelijke zetel, te 2800 Mechelen, Kardinaal Mercierplein 1, met ondernemingsnummer 0425.646.886, alsmede van haar vennoten, de heer Meekels, Guido, voorheen wonende te 2980 Zoersel, Krekelenberg 82, thans wonende te 2960 Brecht, Hogeheidelaan 5, de heer Roctus, Serge, wonende te 2600 Berchem (Antwerpen), Marie-Josélaan 98, en de heer Verlende, Louis, voorheen wonende te 2610 Wilrijk, Oosterveldlaan 85, thans wonende te 8210 Zedelgem, Loppemsestraat 24, en werd gezegd dat als vereffenaars van de VOF G. Meekels & C° worden beschouwd : de heren Meekels, Guido, Roctus, Serge en Verlende, Louis, zijnde de hiervoor vernoemde vennoten.

Bij voornoemd vonnis werden de voornoemde gefailleerden Roctus, Serge en Verlende, Louis verschoonbaar verklaard en werd de voornoemde gefailleerde Meekels, Guido, niet verschoonbaar verklaard.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) G. Lauwers.

(36486)

Bij vonnis, d.d. 28 september 2009, van de rechtbank van koophandel te Mechelen, werd, op dagvaarding, in staat van faillissement verklaard : de BVBA V.H., onderneming voor dakwerken, met maatschappelijke zetel te 2870 Puurs, Hooiveld 32, met ondernemingsnummer 0890.200.969.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld (zoals onder meer de personen die zich borg hebben gesteld), voor de gefailleerde kunnen hiervan een verklaring ter griffie afleggen.

De datum van staking van betaling werd vastgesteld op 28 september 2009.

Tot curator werd benoemd : Mr. Joris, Marc, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Maurits Sabbestraat 24.

De schuldvorderingen dienen ingediend te worden ter griffie van de rechtbank van koophandel, te 2800 Mechelen, Voochtstraat 7, uiterlijk op 26 oktober 2009.

De curator dient het eerste proces-verbaal van verificatie van de schuldvorderingen neer te leggen ter griffie van deze rechtbank op 23 november 2009.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) G. Lauwers.

(36487)

Bij vonnis, d.d. 28 september 2009, van de rechtbank van koophandel te Mechelen, werd, op dagvaarding, in staat van faillissement verklaard : de heer Temmerman, Marc Maria Jan, kapper, geboren te Merksem op 3 november 1956, wonende te 2890 Sint-Amands, Leerlooierslaan 20/001, handeldrijvende onder de benaming Hair & Body, met ondernemingsnummer 0872.578.148.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld (zoals onder meer de personen die zich borg hebben gesteld), voor de gefailleerde kunnen hiervan een verklaring ter griffie afleggen.

De datum van staking van betaling werd vastgesteld op 28 september 2009.

Tot curator werd benoemd : Mr. Joris, Marc, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Maurits Sabbestraat 24.

De schuldvorderingen dienen ingediend te worden ter griffie van de rechtbank van koophandel, te 2800 Mechelen, Voochtstraat 7, uiterlijk op 26 oktober 2009.

De curator dient het eerste proces-verbaal van verificatie van de schuldvorderingen neer te leggen ter griffie van deze rechtbank op 23 november 2009.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) G. Lauwers.

(36488)

Bij vonnis, d.d. 28 september 2009, van de rechtbank van koophandel te Mechelen, werd, op bekentenis, in staat van faillissement verklaard : de BVBA L.J.S. Fries, uitbating van frituur, met maatschappelijke zetel, te 2500 Lier, Molenstraat 58, met ondernemingsnummer 0475.669.291.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld (zoals onder meer de personen die zich borg hebben gesteld), voor de gefailleerde kunnen hiervan een verklaring ter griffie afleggen.

De datum van staking van betaling werd vastgesteld op 28 september 2009.

Tot curator werd benoemd : Mr. Joris, Marc, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Maurits Sabbestraat 24.

De schuldvorderingen dienen ingediend te worden ter griffie van de rechtbank van koophandel, te 2800 Mechelen, Voochtstraat 7, uiterlijk op 26 oktober 2009.

De curator dient het eerste proces-verbaal van verificatie van de schuldvorderingen neer te leggen ter griffie van deze rechtbank op 23 november 2009.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) G. Lauwers. (36489)

Rechtbank van koophandel te Tongeren

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Tongeren van 1 oktober 2009 werd het faillissement, uitgesproken in datum van 6 maart 2006, op naam van Broux, François, geboren op 6 december 1963, Van Eycklaan 93/22, 3680 Maaseik, gesloten verklaard bij vereffening.

RPR/ondernemingsnummer 0699.192.925.

De gefailleerde werd verschoonbaar verklaard.

Dossiernummer : 4654.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) W. Meurmans. (36490)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Tongeren van 1 oktober 2009 werd het faillissement, uitgesproken in datum van 21 februari 2005, op naam van Regtop, Johannes Albertus, geboren op 1 januari 1937, Jos. Smeetslaan 247, 3630 Maasmechelen, thans te NL-6241 AD Bunde, Iepenlaan 67, gesloten verklaard bij vereffening.

RPR/ondernemingsnummer 0710.707.320.

De gefailleerde werd verschoonbaar verklaard.

Dossiernummer : 4440.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) W. Meurmans. (36491)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Tongeren van 1 oktober 2009 werd het faillissement, uitgesproken in datum van 7 februari 2002, op naam van Kempische Grondstoffenmaatschappij NV Fail, weg naar As 25, 3680 Maaseik, gesloten verklaard bij vereffening.

RPR/ondernemingsnummer 0440.717.223.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

De rechtbank heeft voor recht gezegd dat de vennootschap ontbonden is en vereffend wordt, dat de vereffening gesloten is en dat overeenkomstig art. 185 Venn. W. als vereffenaars worden beschouwd :

Swenters, Ivo, te 3660 Opglabbeek, Kapelstraat 11/5.

Dossiernummer : 3859.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) W. Meurmans. (36492)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Tongeren van 1 oktober 2009 werd het faillissement, uitgesproken in datum van 15 november 1999, op naam van J.I.B.R.I. - Fruit NV, Sittardstraat 48, 3840 Borgloon, gesloten verklaard bij vereffening.

RPR/ondernemingsnummer 0463.888.642.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

De rechtbank heeft voor recht gezegd dat de vennootschap ontbonden is en vereffend wordt, dat de vereffening gesloten is en dat overeenkomstig art. 185 Venn. W. als vereffenaars worden beschouwd :

Tilkin, Joseph, te 3500 Hasselt, Thonissenlaan 116/21.

Dossiernummer : 3411.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) W. Meurmans. (36493)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Tongeren van 1 oktober 2009 werd het faillissement, uitgesproken in datum van 21 februari 2002, op naam van Gojo NV, Weg naar As 25, 3680 Maaseik, gesloten verklaard bij vereffening.

RPR/ondernemingsnummer 0466.677.094.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

De rechtbank heeft voor recht gezegd dat de vennootschap ontbonden is en vereffend wordt, dat de vereffening gesloten is en dat overeenkomstig art. 185 Venn. W. als vereffenaars worden beschouwd :

Swenters, Ivo, te 3660 Opglabbeek, Kapelstraat 11/5.

Dossiernummer : 3867.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) W. Meurmans. (36494)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Tongeren van 1 oktober 2009 werd het faillissement, uitgesproken in datum van 14 maart 2002, op naam van GNI NV, Weg naar As 25, 3680 Maaseik, gesloten verklaard bij gebrek aan actief.

RPR/ondernemingsnummer 0466.715.894.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

De rechtbank heeft voor recht gezegd dat de vennootschap ontbonden is en vereffend wordt, dat de vereffening gesloten is en dat overeenkomstig art. 185 Venn. W. als vereffenaars worden beschouwd :

Swenters, Ivo, te 3660 Opglabbeek, Kapelstraat 11/5.

Dossiernummer : 3877.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) W. Meurmans. (36495)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Tongeren van 1 oktober 2009 werd het faillissement, uitgesproken in datum van 15 oktober 2001, op naam van Truyens Grondwerken NV, Weg naar As 25, 3680 Maaseik, gesloten verklaard bij gebrek aan actief.

RPR/ondernemingsnummer 0441.188.860.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

De rechtbank heeft voor recht gezegd dat de vennootschap ontbonden is en vereffend wordt, dat de vereffening gesloten is en dat overeenkomstig art. 185 Venn. W. als vereffenaars worden beschouwd :

Swenters, Ivo, te 3660 Opglabbeek, Kapelstraat 11/5.

Dossiernummer : 3777.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) W. Meurmans. (36496)

Rechtbank van koophandel te Turnhout

Bij vonnis van de tweede kamer van de rechtbank van koophandel te Turnhout, d.d. 29 september 2009, werd het faillissement Huijgens, Gert Jan, café 't Leeuwke, geboren op 4 februari 1985 te Oosterhout (Ned.), Koeistraat 16, 2370 Arendonk, met ondernemingsnummer 0893.720.386, failliet verklaard op 12 mei 2009, afgesloten.

Sluiting bij gebrek aan enig actief - verschoonbaar (art. 73 F.).

De griffier : (get.) L. Peeters. (36497)

Bij vonnis van de tweede kamer van de rechtbank van koophandel te Turnhout, d.d. 29 september 2009, werd het faillissement Van Moeseke, Paul, geboren op 22 juni 1957 te Turnhout, Baron Frans Du Fourstraat 52, 2300 Turnhout, met ondernemingsnummer 0703.675.018, failliet verklaard op 17 februari 2009, afgesloten.

Sluiting ontoereikend actief - verschoonbaar (art. 73 F.).

De griffier : (get.) L. Peeters. (36498)

Bij vonnis van de tweede kamer van de rechtbank van koophandel te Turnhout, d.d. 29 september 2009, werd het faillissement Yazoka Enterprises BVBA, Lierse Steenweg 87, 2288 Bouwel, met ondernemingsnummer 0476.411.144, failliet verklaard op 31 oktober 2006, afgesloten.

Sluiting bij gebrek aan enig actief.

Vereffenaar : Van Roy, Eric.

Met laatst gekend adres : 2018 Antwerpen, Lange Achteromstraat 26.

De griffier : (get.) L. Peeters.

(36499)

Bij vonnis van de tweede kamer van de rechtbank van koophandel te Turnhout, d.d. 29 september 2009, werd het faillissement Teopor BVBA, kleinhandel in farmaceutische producten, Krombrakenstraat 2, 2460 Kasterlee, met ondernemingsnummer 0451.229.845, failliet verklaard op 10 maart 2009, afgesloten.

Sluiting bij gebrek aan enig actief.

Vereffenaar : Bisschops, Aloïs.

Met laatst gekend adres : 2460 Kasterlee, Krombrakenstraat 2.

De griffier : (get.) L. Peeters.

(36500)

Bij vonnis van de tweede kamer van de rechtbank van koophandel te Turnhout, d.d. 29 september 2009, werd het faillissement Asa - 2001 BVBA, Heymansstraat 6, bus 3, 2275 Wechelderzande, met ondernemingsnummer 0471.185.418, failliet verklaard op 6 februari 2007, afgesloten.

Sluiting bij gebrek aan enig actief.

Vereffenaar : Mariën, Michel.

Met laatst gekend adres : 2275 Wechelderzande, Heymansstraat 6/3.

De griffier : (get.) L. Peeters.

(36501)

Bij vonnis van de tweede kamer van de rechtbank van koophandel te Turnhout, d.d. 29 september 2009, werd het faillissement Done Intlog BVBA, Turnhoutseweg 11, 2387 Baarle-Hertog, met ondernemingsnummer 0887.862.477, failliet verklaard op 25 november 2008, afgesloten.

Sluiting ontoereikend actief.

Vereffenaar : Vermeer, Christiaan.

Met laatst gekend adres : Kasteellaan 22/A, 5175 BD Loon op Zand (Nederland).

De griffier : (get.) L. Peeters.

(36502)

Bij vonnis van de tweede kamer van de rechtbank van koophandel te Turnhout, d.d. 29 september 2009, werd het faillissement LB-Express BVBA, Neerstraat 2, 2370 Arendonk, met ondernemingsnummer 0449.651.121, failliet verklaard op 14 februari 2006, afgesloten.

Sluiting ontoereikend actief.

Vereffenaar : Lens, Robert.

Met laatst gekend adres : 2370 Arendonk, Neerstraat 2.

De griffier : (get.) L. Peeters.

(36503)

Bij vonnis van de tweede kamer van de rechtbank van koophandel te Turnhout, d.d. 29 september 2009, werd het faillissement Goossens, Marc, geboren op 28 september 1967, steenweg op Sevendonk 84, 2360 Oud-Turnhout, met ondernemingsnummer 0865.352.935, failliet verklaard op 24 februari 2009, afgesloten.

Sluiting ontoereikend actief - verschoonbaar (art. 73 F.).

De griffier : (get.) L. Peeters.

(36504)

Bij vonnis van de tweede kamer van de rechtbank van koophandel te Turnhout, 29 september 2009, werd Roodhooft, Sandra, wonende te 2660 Hoboken, Jules Pauwelsstraat 129, geboren op 14 februari 1970, vennoot van de GCV Roodhooft Consult, failliet d.d. 9 juni 2009, failliet verklaard, op dagvaarding O.M.

Rechter-commissaris : Gilis, Guido.

Curator : Mr. Vandecruys, Tom, advocaat te 2440 Geel, Rozendaal 78.

Tijdstip van ophouding van betaling : 29 september 2009.

Indiening schuldvorderingen : vóór 27 oktober 2009.

Neerlegging eerste proces-verbaal nazicht schuldvorderingen : op 10 november 2009.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals onder meer de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en art. 72ter F.W.).

De griffier : (get.) L. Peeters.

(36505)

Bij vonnis van de tweede kamer van de rechtbank van koophandel te Turnhout, 29 september 2009, werden 1. Callewaert, Christian, geboren te Menen op 13 september 1971, Bolk 95/1, 2350 Vosselaar, en 2. Kolen, Anita, geboren te Turnhout op 30 april 1970, Van Der Bekenlaan 48, 2360 Oud-Turnhout, beiden vennoot van de GCV Kiosk Christian Callewaert, failliet d.d. 8 juli 2009, failliet verklaard, op dagvaarding.

Rechter-commissaris : Bomhals, Kurt.

Curatoren : Mrs. De Chaffoy, Jean, en Plessers, Luc, advocaten te 2300 Turnhout, De Merodelei 37.

Tijdstip van ophouding van betaling : 29 september 2009.

Indiening schuldvorderingen : vóór 27 oktober 2009.

Neerlegging eerste proces-verbaal nazicht schuldvorderingen : op 10 november 2009.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals onder meer de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en art. 72ter F.W.).

De griffier : (get.) L. Peeters.

(36506)

Bij vonnis van de tweede kamer van de rechtbank van koophandel te Turnhout, 29 september 2009, werd Euroconstruction BVBA, gevestigd Haesenhout, 25, 2440 Geel, met ondernemingsnummer 0863.687.307, bouwrijp maken van terreinen, failliet verklaard, op dagvaarding.

Rechter-commissaris : Bomhals, Kurt.

Curator : Mr. Peeters, Ludwig, advocaat te 2250 Olen, Gerheiden 66.

Tijdstip van ophouding van betaling : 29 september 2009.

Indiening schuldvorderingen : vóór 27 oktober 2009.

Neerlegging eerste proces-verbaal nazicht schuldvorderingen : op 10 november 2009.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals onder meer de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en art. 72ter F.W.).

De griffier : (get.) L. Peeters.

(36507)

Bij vonnis van de tweede kamer van de rechtbank van koophandel te Turnhout, 29 september 2009, werd Transport Faes NV, gevestigd Ambachtstraat 27/B, 2340 Beerse, met ondernemingsnummer 0406.541.945, overige posterijen en koeriers, failliet verklaard, op dagvaarding.

Rechter-commissaris : Gilis, Guido.

Curator : Mr. Boeckx, Dirk, advocaat te 2300 Turnhout, Leopoldstraat 20.

Tijdstip van ophouding van betaling : 29 september 2009.

Indiening schuldvorderingen : vóór 27 oktober 2009.

Neerlegging eerste proces-verbaal nazicht schuldvorderingen : op 10 november 2009.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals onder meer de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en art. 72ter F.W.).

De griffier : (get.) L. Peeters. (36508)

Bij vonnis van de tweede kamer van de rechtbank van koophandel te Turnhout, 29 september 2009, werd Vedadi Invest BVBA, gevestigd Herentalsstraat 17, 2300 Turnhout, met ondernemingsnummer 0874.867.546, beheer van onroerende goederen, failliet verklaard, op aangifte (bekentenis) (art. 11 F.W.).

Rechter-commissaris : Bomhals, Kurt.

Curator : Mr. Robeyns, Tom, advocaat te 2300 Turnhout, Baron F. Du Fourstraat 2/8.

Tijdstip van ophouding van betaling : 29 september 2009.

Indiening schuldvorderingen : vóór 27 oktober 2009.

Neerlegging eerste proces-verbaal nazicht schuldvorderingen : op 10 november 2009.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals onder meer de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en art. 72ter F.W.).

De griffier : (get.) L. Peeters. (36509)

Bij vonnis van de tweede kamer van de rechtbank van koophandel te Turnhout, 29 september 2009, werd BBJ BVBA, gevestigd Patersstraat 145/1, 2300 Turnhout, met ondernemingsnummer 0889.141.689, adviesbureau op het gebied van bedrijfsbeheer e.d., failliet verklaard, op aangifte (bekentenis) (art. 11 F.W.).

Rechter-commissaris : Nuyens, Marc.

Curator : Mr. Heylen, Steven, advocaat te 2270 Herenthout, Langstraat 128B.

Tijdstip van ophouding van betaling : 29 september 2009.

Indiening schuldvorderingen : vóór 27 oktober 2009.

Neerlegging eerste proces-verbaal nazicht schuldvorderingen : op 10 november 2009.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals onder meer de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en art. 72ter F.W.).

De griffier : (get.) L. Peeters. (36510)

Bij vonnis van de tweede kamer van de rechtbank van koophandel te Turnhout, 29 september 2009, werd Lifestyle Vlaanderen BVBA, gevestigd Rubensstraat 104, 2300 Turnhout, met ondernemingsnummer 0872.962.980, reclamebureau, failliet verklaard, op aangifte (bekentenis) (art. 11 F.W.).

Rechter-commissaris : Nuyens, Marc.

Curator : Mr. Van Even, Tom, advocaat te 2300 Turnhout, Antoine Coppenslaan 2/1.

Tijdstip van ophouding van betaling : 29 september 2009.

Indiening schuldvorderingen : vóór 27 oktober 2009.

Neerlegging eerste proces-verbaal nazicht schuldvorderingen : op 10 november 2009.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals onder meer de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en art. 72ter F.W.).

De griffier : (get.) L. Peeters. (36511)

Faillite rapportée – Intrekking faillissement

Het vonnis, d.d. 21 september 2009, van de zesde kamer van de rechtbank van koophandel te Dendermonde doet, na verzet van Mustafa Taslidere, het verstekvonnis, d.d. 7 september 2009, waarmee Taslidere, in falng werd verklaard, teniet. Het faillissement wordt opgeheven en het vonnis stelt dat Mustafa Taslidere niet in staat van faillissement is. Kosten ten laste van Taslidere.

(Get.) Joost Callebaut, advocaat. (36512)

De rechtbank van koophandel te Brugge, afdeling Oostende, tijdelijke derde bis kamer, heeft bij vonnis op verzet, d.d. 29 juni 2009, de intrekking bevolen van het faillissement van de heer Hugo Leten, wonende te 8450 Bredene, Sluizenstraat 58, ingeschreven in de Kruispuntbank van ondernemingen onder nummer 0528.854.787, uitgesproken op verzoek van de procureur des Konings bij verstekvonnis, d.d. 3 februari 2009, van de rechtbank van koophandel te Brugge, afdeling Oostende, tijdelijke derde bis kamer. Het vonnis van intrekking faillissement, d.d. 29 juni 2009, doet het verstekvonnis, d.d. 3 februari 2009, teniet in al zijn beschikkingen en wordt uitvoerbaar bij voorraad verklaard.

(Get.) Samuel Debruyne, advocaat. (36513)

Régime matrimonial – Huwelijksvermogensstelsel

En suite d'un acte dressé par le ministère du notaire Etienne Dupuis, de résidence à La Louvière ex Strépy-Bracquegnies, le 16 septembre 2009, M. Forge, Robert Louis, né à Le Rœulx le 28 septembre 1924 (numéro national : 24092805758), et son épouse, Mme Soupard, Marie-Louise Nathalie, née à Gottignies le 9 juin 1934 (numéro national : 34060905246), domiciliés à 7070 Le Rœulx, rue des Ecaussines 35.

Epoux mariés sous le régime de la communauté de biens réduite aux acquêts, ont fait un contrat modificatif de leur régime matrimonial, au terme duquel M. Forge a fait un apport de divers biens sis à Le Rœulx, au patrimoine commun.

Pour les requérants : (signé) Etienne Dupuis, notaire. (36514)

M. Carlens, Laurent Michel Louis, né à Leuven le 5 mai 1969, et son épouse, Mme Sterkendries, Sophie Christelle Danièle Nadine, née à Uccle le 24 juin 1981, demeurant ensemble à 1357 Hélécine (Neerhey-lissem), rue de la Station 55, ont modifié leur régime matrimonial tout en conservant le régime de la communauté, suivant un acte du notaire associé Pierre-Charles Simonart à Tienen, du 7 septembre 2009, aux termes duquel Mme Sterkendries, Sophie, propriétaire d'un terrain à Hélécine (2^e division), rue Haute Pierrée, section C, numéro 321/D/3, a déclaré renoncer au profit du patrimoine commun existant entre elle et son époux, au droit d'accession prévu par l'article 553 du Code civil sur ledit terrain, qui lui est propre.

Tienen, le 1^{er} octobre 2009.

Pour les époux Carlens-Sterkendries : (signé) Pierre-Charles Simonart, notaire associé. (36515)

Il résulte d'un acte reçu le 28 septembre 2009, par Me Véronique Fasol, notaire à Woluwe-Saint-Lambert, que les époux Allard, Jacques Marie, né à Uccle le 4 juin 1952 (NN 520604 099 42) et Duquesnoy, Anne Denise, née à Gosselies le 1^{er} août 1951 (NN 510801 328 90), domiciliés ensemble à 1030 Schaerbeek, rue Alexandre Markelbach 76, ont effectué une modification à leur contrat de mariage reçu par acte du notaire Marc Beernaerts, ayant résidé à Bruxelles le 27 septembre 1973.

Le contrat modificatif comporte : « l'adjonction d'une société d'acquêts avec une clause de partage inégal entre les époux, qui sera composée de :

Tous les comptes bancaires appartenant aux deux époux.

La moitié indivise d'un compte bancaire numéro 056-2608795-65 de M. Allard.

Le dossier titre numéro 310-0137195-26 de Mme Duquesnoy.

Le lot 2 de l'immeuble sis à Schaerbeek, rue Alexandre Markelbach 76.

Le 1^{er} octobre 2009.

Pour extrait analytique conforme : (signé) Véronique Fasol, notaire. (36516)

Extrait de l'acte modificatif du régime matrimonial de M. Van Kerkhove, Hugo Karel Geertruide, né à Winksele, le 29 décembre 1940 (NN 40.12.29.095.56), et son épouse, Mme Rodriguez, Jocelyne Claire, née à Gabès (Tunisie) le 18 août 1956 (NN 56.08.18.434.64), domiciliés à Bruxelles, rue de Livourne 148.

De cet acte, reçu le 15 septembre 2009 par nous, Guy Caeymaex, notaire à Bruxelles, nommé à la suppléance du notaire Jean-Luc Indekeu, il résulte que les époux prénommés ont modifié leur régime matrimonial, par adoption du régime de la communauté universelle, le patrimoine commun comprenant, dès lors, tous leurs biens, tant meubles qu'immeubles, présents et futurs, à l'exception de ceux ayant un caractère personnel, et des droits exclusivement attachés à la personne.

Pour extrait analytique conforme : (signé) Guy Caeymaex, notaire. (36517)

Il résulte d'un acte reçu par Me Jérôme Otte, notaire associé de résidence à Ixelles, le 29 juillet 2009, « enregistré trois rôles sans renvoi au troisième bureau de l'Enregistrement d'Ixelles, le 11 août 2009 volume 40 folio 66 case 7. Reç : le 25 euros (€ 25).

Le Receveur a.i., (signé) Marchal, D. », que les époux :

1. M. Adan, Michel Robert, retraité, né à Etterbeek le 13 avril 1945 (NN 450413-283.09), domicilié à (1050) Bruxelles, avenue Louise 230.

2. Mme Brunel, Nicole Rose, née à Marseille (France) le 9 septembre 1950 (NN 500909-336.22), domiciliée à (1050) Bruxelles, avenue Louise 230.

Mariés le 10 mars 1973 devant l'officier de l'Etat civil de la commune d'Ixelles.

Ont déclaré modifier leur contrat de mariage de séparation de biens avec une société d'acquêts, reçu le 7 mars 1973, par Me Michel Herinckx, substituant son confrère, Me Gilberte Raucq, tous deux notaires à Bruxelles, sans liquidation du régime matrimonial.

Aux termes de cet acte modificatif, la gestion de la société d'acquêts (ancien régime) est maintenue et il est fait apport d'un bien immobilier à la société d'acquêts.

Pour extrait analytique conforme : (signé) Jerome Otte-Ingeveld, notaire. (36518)

Bij akte verleden voor notaris Geert Vanwijnsberghe, met standplaats Roeselare (Beveren), op 1 oktober 2009, hebben de echtgenoten, de heer Claeys, Patrick Jozef Frans, geboren te Roeselare op 19 maart 1964, en Mevr. Stoen, Karien Sabien, geboren te Roeselare op 23 december 1968, samenwonende te 8800 Roeselare, Tasscheweg 2, een wijziging aan hun huwelijksvermogensstelsel aangebracht.

Deze wijziging voorziet in de toevoeging van een keuzebeding en een inbreng van onroerende goederen door de heer Claeys, Patrick.

Voor de echtgenoten : (get.) G. Vanwijnsberghe, notaris. (36519)

Bij akte verleden voor notaris Geert Vanwijnsberghe, met standplaats Roeselare (Beveren), op 2 oktober 2009, hebben de echtgenoten, de heer Parmentier, Henri Robert, geboren te Beveren op 4 april 1934, en Mevr. Geldhof, Liliana Magdalena, geboren te Rumbeke op 11 juni 1938, samenwonende te 8800 Roeselare, Kouterweg 26, een wijziging aan hun huwelijksvermogensstelsel aangebracht.

Deze wijziging voorziet in de toevoeging van een keuzebeding en een inbreng van een onroerend goed door de heer Parmentier, Henri.

Voor de echtgenoten : (get.) G. Vanwijnsberghe, notaris. (36520)

Uit een akte verleden voor notaris Koen De Puydt, te Asse, de dato 14 september 2009, blijkt dat Verlinden, Pierre Roger, geboren te Merchtem op 11 december 1949 (RR 491211-353-42), en zijn echtgenote, De Schepper, Christiane Amelie Francine, geboren te Merchtem op 4 februari 1949 (RR 490204-290-51), beiden wonende te Brussegem, Brusselsesteenweg 200, gehuwd zijn onder het stelsel van gemeenschap van aanwinsten, ingevolge huwelijkscontract verleden voor notaris Deschietter, Pierre, te Merchtem, op 13 augustus 1970, ongewijzigd.

Dat zij overgegaan zijn overeenkomstig artikel 1394, § 1, BW tot wijziging van hun huwelijksstelsel middels inbreng van nagemeld onroerend goed vanuit het eigen vermogen van Mevr. De Schepper, Christiane voornoemd, in het gemeenschappelijk vermogen :

1. Een perceel bouwgrond gelegen te Merchtem (vroeger Brussegem), Meerpoelstraat, gekadastraerd sectie A, deel van nummers 142/E/2 en 142/R/2, groot : 5 a 65 ca.

2. Een woonhuis, gelegen te Merchtem (vroeger Brussegem), Brusselsesteenweg 202, gekadastraerd sectie A, deel van nummer 142/E/2, groot : 5 a 38 ca.

3. Een perceel grond gelegen te Merchtem (vroeger Brussegem), Meerpoelstraat, gekadastraerd sectie A, deel van nummer 142/E/2, groot : 14 a 53 ca.

Deze akte werd geregistreerd te Asse I, op 23 september 2009, boek 622, blad 10, vak 20.

Onderhavig uittreksel werd opgesteld overeenkomstig artikel 1396 van het Burgerlijk Wetboek.

Voor analytisch uittreksel : (get.) Koen De Puydt. (36521)

Uit een akte verleden voor Mr. Rudy Vandermander, notaris te Evergem, met standplaats Ertvelde, in datum van 1 oktober 2009, ter registratie neer te leggen, blijkt dat de heer De Baets, Pol Albert Zulma, geboren te Sleidinge op 21 mei 1970, en zijn echtgenote, Mevr. Van den Bossche, Marijke, geboren te Eeklo op 22 maart 1972, samenwonende te Evergem, Ertvelde, Tereeken 9, gehuwd voor de ambtenaar van de burgerlijke stand van de gemeente Waarschoot op 18 augustus 1995, een notariële akte hebben laten opmaken inhoudende minnelijke wijziging van hun huwelijksvermogensstelsel, waarbij de heer Pol De Baets, een onroerend goed heeft ingebracht.

Evergem, Ertvelde, 1 oktober 2009.
(Get.) R. Vandermander, notaris. (36522)

Bij vonnis gewezen door de rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde, in datum van 24 september 2009, werd de akte gehomologeerd verleden voor notaris Pierre De Brabander, te Lokeren (Eksaarde), op 12 februari 2008, waarbij de heer Vanwelsenaere, Marc Marcel Georges, bediende, geboren te Oostende op 1 juni 1959, en zijn echtgenote, Mevr. Goethals, Monique Marie Gustaaf, bediende, geboren te Sint-Niklaas op 18 juli 1966, samenwonende te Eksaarde (Lokeren), Nieuwe Baan 22, hun huwelijksvermogensstelsel wijzigden, met behoud van

het stelsel, door inbreng door de echtgenote van een eigen onroerend goed, en met toevoeging van een keuzebeding inzake toebedelung van de huwgemeenschap bij overlijden.

(Get.) P. De Brabander, notaris.

(36523)

Ingevolge akte wijziging huwelijkscontract verleden voor notaris Danièle Breckpot, te Aalst, op 18 september 2009, hebben de heer Stylemans, Willy François Gerard, gepensioneerde, en zijn echtgenote, Mevr. Muylaert, Juliane Hortense Dominique, gepensioneerde, samenwonende te Aalst, Immerzeeldreef 90, verklaard hun huidige huwelijksstelsel te wijzigen wat betreft de samenstelling ervan, maar met behoud van het stelsel, namelijk de inbreng van onroerende goederen door de heer Stylemans.

Namens de echtgenoten Stylemans-Muylaert: (get.) Danièle Breckpot, notaris.

(36524)

Er blijkt uit een akte verleden voor notaris Henry Van Caillie, te Brugge, op 3 september 2009, geregistreerd te Brugge, tweede kantoor, op 14 september 2009, twee bladen, geen verzendingen, boek 253, blad 10, vak 3, ontvangen: vijftwintig euro (25,00 EUR), de eeraanwezende inspecteur, (get.) P. Bailleul, dat de heer Herman Lodewijk Maria Morael, geboren te Morsel op 2 juli 1926, en zijn echtgenote, Mevr. Dora Marie Louise Verbeke, geboren te Brugge op 29 maart 1934, beiden van Belgische nationaliteit, samenwonende te Brugge, Moerstraat 76, dewelke in het huwelijk getreden zijn voor de ambtenaar van de burgerlijke stand van de stad Brugge, op 1 februari 1975, onder het stelsel der scheiding van goederen luidens hun huwelijkscontract verleden voor notaris August Peeters, te Antwerpen, op 28 januari 1975, hun huwelijksvoorwaarden hebben gewijzigd.

Voor ontledend uittreksel: (get.) H. Van Caillie, notaris.

(36525)

Bij vonnis uitgesproken op 24 september 2009 door de eerste kamer, wijzend in burgerlijke zaken, van de rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde, werd gehomologeerd de akte verleden voor notaris Edgard Van Oudenhove, te Haaltert-Denderhoutem, op 5 juni 2008, waarbij de heer De Cremer, Mario Richard, geboren te Ninove op 30 juni 1969, en zijn echtgenote, Mevr. Jacobs, Peggy, geboren te Ninove op 5 april 1968, samenwonende te 9406 Ninove, deelgemeente Outer, Groenstraat 151, hun huwelijksvermogensstelsel hebben gewijzigd.

(Get.) E. Van Oudenhove, notaris.

(36526)

Ondergetekende notaris Karel Vanbeylen, met standplaats te Wingene (Zwevezele), bevestigt hierbij dat bij akte van zijn ambt, de dato 30 september 2009, de heer Van Hollebeke, Frank, en zijn echtgenote, Mevr. Depuydt, Monique, samenwonende te 8020 Oostkamp, De Leiteweg 7, een wijziging huwelijksstelsel hebben laten opmaken, onder meer inhoudende toevoeging van een intern gemeenschappelijk vermogen en een inbreng door de man van een toekomstig onroerend goed in dat intern gemeenschappelijk vermogen.

Wingene (Zwevezele), 30 september 2009.

(Get.) Karel Vanbeylen, notaris.

(36527)

Op 22 september 2009, werd voor het ambt van notaris Geraldine Cops, te Maaseik, een akte houdende wijziging huwelijksvermogensstelsel verleden tussen de heer Muytjens, Jean Henri Marie, geboren te Lanaken op 7 januari 1953 (rijksregisternummer: 53.01.07-265.63), en zijn echtgenote, Mevr. Mys, Marie Rose, geboren te Meise op 10 augustus 1955 (rijksregisternummer: 55.08.10-212.20), samenwonende te 3620 Lanaken, Kerkplein 17 bus 9.

Deze akte werd geregistreerd te Maaseik op 28 september 2009, boek 537, blad 74, vak 13, vier bladen, één verzending, ontvangen vijftwintig euro (25,00 €), getekend de eeraanwezende inspecteur J. Haeldermans.

Voor de verzoekers: (get.) Geraldine Cops, notaris.

(36528)

Bij akte verleden voor notaris Henry Declerck, te Lichtervelde, op 30 september 2009, werd het huwelijksvermogensstelsel gewijzigd tussen de heer Moutton, Frans Charles, landbouwer, geboren te Torhout op 17 april 1955, en zijn echtgenote, Mevr. Carbonez, Marie-Kristien Rita, meewerkende echtgenote, geboren te Torhout op 10 september 1956, samenwonende te Lichtervelde, Kasteelstraat 120.

Voornoemde partijen zijn gehuwd voor de ambtenaar van de burgerlijke stand te Lichtervelde op 1 juli 1977, onder het wettelijk stelsel bij gebrek aan geschreven huwelijksvoorwaarden, zonder wijziging aan hun huwelijksgoederensstelsel te hebben aangebracht.

Krachtens voormelde wijzigende akte werden door de heer Moutton, Frans en door Mevr. Carbonez, Marie-Kristien onroerende goederen in het gemeenschappelijk vermogen ingebracht.

Lichtervelde, 30 september 2009.

Voor gelijkkluidend uittreksel: (get.) Henry Declerck, notaris.

(36529)

Uit een akte wijziging huwelijksvermogensstelsel verleden voor notaris Henri Meert, te Sint-Niklaas, op 23 september 2009, geregistreerd te Sint-Niklaas op 29 september 2009, boek 558, blad 65, vak 14. Ontvangen: 25,00 €. De inspecteur, (get.) An Van Avermaet, eeraanwezende inspecteur.

Tussen de heer Heyman, Hubertus Amedeus Marie, geboren te Sint-Niklaas op 2 november 1934, en zijn echtgenote, Mevr. De Schepper, Beatris Irma Augusta, geboren te Sint-Niklaas op 28 januari 1942, samenwonende te 9100 Sint-Niklaas, Mercatorstraat 33.

Blijkt dat:

zij gehuwd zijn voor de ambtenaar van de burgerlijke stand te Sint-Niklaas op 20 juni 1964;

zij gehuwd zijn onder het stelsel van gemeenschap van aanwinsten, volgens hun huwelijkscontract verleden voor notaris Yves Meert, te Sint-Niklaas, op 18 juni 1964, niet conventioneel gewijzigd;

dat de echtgenoten Heyman-De Schepper gehuwd blijven onder het oorspronkelijke stelsel der gemeenschap van aanwinsten;

dat deze wijziging betreft de inbreng in de huwgemeenschap van een eigen goed en aandelen van een vennootschap door één van de echtgenoten.

Sint-Niklaas, 2 oktober 2009.

Voor ontledend uittreksel: (get.) Henri Meert, notaris.

(36530)

Bij akte van 22 september 2009, verleden voor notaris Thibault Van Belle, te Zomergem, hebben de heer Speeckaert, Kris Irénée, geboren te Aalst op 7 maart 1979, en zijn echtgenote, Mevr. Cassaert, Evelyn Suzanne Annie, geboren te Gent op 30 januari 1979, samenwonende te 9930 Zomergem, Rostraat 37, een wijziging aangebracht aan hun huwelijksvermogensstelsel, inhoudende de inbreng door de echtgenoot, de heer Kris Speeckaert, van één procent in volle eigendom van een eigen onroerend goed in het gemeenschappelijk vermogen en de inlassing van een keuzebeding bij de ontbinding van het huwelijk door overlijden.

Zomergem, 1 oktober 2009.

(Get.) Thibault Van Belle, notaris.

(36531)

Bij akte verleden voor notaris Luc Eeman, te Lebbeke, op 22 september 2009, hebben de heer Vanderstraeten, Herman Kamiel, geboren te Dendermonde op 4 januari 1956, nationaal nummer 560104333 51, en zijn echtgenote, Mevr. Minnaert, Myriam Josée Nicole Céline, geboren te Etterbeek op 26 december 1953, nationaal nummer 531226360 57, gehuwd onder het stelsel der scheiding van goederen, ingevolge huwelijkscontract, verleden voor notaris Luc Eeman, te Lebbeke, op 10 augustus 1977, hun huwelijkscontract gewijzigd naar het stelsel van algehele gemeenschap.

Tengevolge waarvan volgende onroerende goederen thans van deze algehele gemeenschap afhangt :

Twee appartementen in het gebouwencomplex « Queens Park » staande op een perceel grond, Vorstlaan 382, Waterleliënlaan 50 en op de hoek van de Waterleliënlaan, sectie B nummer 439/R4.

Gemeente Lebbeke, de onverdeelde helft van een huis, gelegen Opwijksestraat 272, sectie C nummers 438/n en 438/w.

Gemeente Lebbeke, een huis gelegen, Opwijksestraat 274, sectie C nummer 438/s.

(Get.) Luc Eeman, notaris.

(36532)

Er blijkt uit een akte verleden voor notaris Michel Olemans, te Brakel, op 16 september 2009, dat de heer Bauwens, Mario, geboren te Geraardsbergen op 13 oktober 1965, en zijn echtgenote, Mevr. Meert, Carmen Maria Victorina, geboren te Ninove op 20 juni 1963, wonend te 1770 Liedekerke, Edward Schelfhoutstraat 99, op minnelijke wijze hun huwelijksvermogensstelsel hebben aangevuld met behoud van het geldende stelsel, in toepassing van artikel 1394, vierde lid van het Burgerlijk Wetboek.

Deze wijziging omhelst de inbreng van onroerend goed door de echtgenote en verdere modaliteiten.

Voor de verzoekers : (get.) Michel Olemans, notaris.

(36533)

Blijkens akte verleden voor Mr. Jos Muyshondt, geassocieerd notaris te Halle, op 1 oktober 2009, hebben de heer Vanhemelrijck, Alain André L., geboren te Halle op 1 april 1952, en zijn echtgenote, Mevr. Schelpe, Fabienne Yolande D., geboren te Roeselare op 3 maart 1960, samenwonende te 1500 Halle, Pastoor Bernaertsstraat 29, hun huwelijksvoorwaarden gewijzigd inhoudend de inbreng van een onroerend goed in het gemeenschappelijk vermogen en wijziging van de ongelijke verdeling van het gemeenschappelijk vermogen.

(Get.) J. Muyshondt, notaris.

(36534)

Bij akte verleden voor notaris Yves Vanden Eycken, met standplaats te Idegem (Geraardsbergen), op 24 september 2009, hebben de echtgenoten, de heer Scheerlinck, Omer Charles, geboren te Nederhasselt op 1 september 1928, en Mevr. Bogaert, Lea Joanna Octavia, geboren te Aspelare op 11 september 1930, samenwonende te 9404 Ninove (Aspelare), Halfstraat 29, een wijziging aan hun huwelijksvermogensstelsel aangebracht. Deze wijziging voorziet de inbreng door Mevr. Bogaert, Lea, van onroerende goederen in het gemeenschappelijk vermogen en de toevoeging van een verblijvingsbeding met keuzemogelijkheid.

Voor ontledend uittreksel opgemaakt door ondergetekende notaris Yves Vanden Eycken, te Idegem, op 30 september 2009.

Voor de echtgenoten : (get.) Yves Vanden Eycken, notaris.

(36535)

Bij akte verleden voor notaris Yves Vanden Eycken, met standplaats te Idegem (Geraardsbergen), op 29 september 2009, hebben de echtgenoten, de heer Leroy, Hugo Jozef, geboren te Parike op 12 augustus 1937, en Mevr. De Pooter, Odette Maria, geboren te Ophaselt op 17 september 1937, samenwonende te 9500 Geraardsbergen (Overboelare), Astridlaan 21, een wijziging aan hun huwelijksvermogensstelsel aangebracht. Deze wijziging voorziet een wederzijdse herroeping der gifte en de toevoeging van een verblijvingsbeding met keuzemogelijkheid.

Voor ontledend uittreksel opgemaakt door ondergetekende notaris Yves Vanden Eycken, te Idegem op 30 september 2009.

Voor de echtgenoten : (get.) Yves Vanden Eycken, notaris.

(36536)

Uit een akte verleden voor notaris Jean-Jacques Boel, te Asse, op 18 september 2009, blijkt dat de heer Albert Remi Bernaer, gepensioneerde, geboren te Asse op 1 juni 1931, en zijn echtgenote, Mevr. Paula Augusta Wille, gepensioneerde, geboren te Moorsel op 1 juli 1932, samenwonende te Asse, Koensborre 80, gehuwd onder het wettelijk stelsel bij gebrek aan huwelijkscontract, een wijziging aan hun huwelijksvermogensstelsel hebben aangebracht met behoud van stelsel, inhoudende onder meer inbreng door voornoemde heer Albert Bernaer, van een eigen onroerend goed gelegen te Asse, Koensborre 80, in het gemeenschappelijk vermogen.

Voor de echtgenoten Bernaer-Wille : (get.) Jean-Jacques Boel, notaris.

(36537)

Er blijkt uit een akte verleden op 17 september 2009, voor mij, Mr. Laurent Rens, notaris met standplaats te Geraardsbergen, dat zijn verschenen : de heer Fauconnier, Jürgen, geboren te Geraardsbergen op 25 oktober 1968, en zijn echtgenote, Mevr. Spitaels, Rita Maria, geboren te Geraardsbergen op 21 januari 1961. Beiden wonend te Moerbeke (Geraardsbergen), Heuvelstraat 108.

Gehuwd te Geraardsbergen, op 9 februari 1996, dat voormelde echtgenoten, in gemeenschappelijk overleg, in uitvoering van artikel 1394, van het burgerlijk wetboek, hun huwelijksvermogensstelsel hebben gewijzigd.

Volgen de handtekeningen.

Geregistreerd een blad, geen renvooi, te Geraardsbergen, op 25 september 2009, boek 502, blad 68, vak 8. Ontvangen : vijftwintig euro (25,00 EUR), de eerstaanwezende inspecteur, (get.) Luc Bovyn.

Voor uittreksel : (get.) Laurent Rens, notaris.

(36538)

Er blijkt uit een akte verleden op 15 september 2009, voor mij, Mr. Laurent Rens, notaris met standplaats te Geraardsbergen, dat zijn verschenen : de heer Dauwers, Ludwig, geboren te Geraardsbergen op 23 juli 1971, en zijn echtgenote, Mevr. Pletinckx, Erika, geboren te Geraardsbergen op 12 maart 1972, beiden wonend te Geraardsbergen, Heuvelstraat 111.

Dat voormelde echtgenoten, in gemeenschappelijk overleg, in uitvoering van artikel 1394, van het burgerlijk wetboek, hun oorspronkelijk huwelijksvermogensstelsel, hebben gewijzigd in een akte verleden voor ondergetekende notaris Rens, Laurent, met standplaats te Geraardsbergen op 15 september 2009.

Opgemaakt en verleden te Geraardsbergen, op zelfde datum als in hoofding vermeld.

Na voorlezing hebben de comparanten en de getuigen, samen met mij, notaris, deze akte ondertekend.

Volgen de handtekeningen. Geregistreerd twee bladen, geen renvooi, te Geraardsbergen, op 21 september 2009, boek 502, blad 66, vak 13. Ontvangen : vijftwintig euro (25,00 EUR). De eerstaanwezende inspecteur, de inspecteur (get.) Luc Bovyn.

Voor uittreksel : (get.) Laurent Rens, notaris.

(36539)

Bij akte verleden voor Catherine De Moor, geassocieerd notaris te Sint-Niklaas op 7 september 2009, hebben de heer Pieters, Daniël Achiel Francisca, geboren te Sint-Niklaas op 17 juni 1957, en echtgenote, Mevr. Ferket, Marianne Alfons Betty, geboren te Sint-Niklaas op 24 mei 1957, beiden wonende te 9100 Sint-Niklaas, Hoogkamerstraat 34, hun huwelijksstelsel gewijzigd door het bestaande wettelijk stelsel der

gemeenschap, ingevolge huwelijkcontract verleden voor notaris Joseph De Geyter, te Hamme, op 9 oktober 1978, te handhaven doch met inbreng in het gemeenschappelijk vermogen van een toekomstig onroerend goed door Mevr. Ferket.

Sint-Niklaas, 2 oktober 2009.

(Get.) Catherine De Moor, geassocieerd notaris. (36540)

Bij akte verleden voor Catherine De Moor, geassocieerd notaris te Sint-Niklaas op 1 oktober 2009, hebben de heer Mollen, Frederik Hugo, geboren te Bonheiden op 11 augustus 1975, en echtgenote, Mevr. Verreydt, Goedele Maria Ghislina Aloysa, geboren te Lier op 23 augustus 1979, beiden wonende te 2820 Rijmenam, Rehaegenstraat 4, hun huwelijksstelsel gewijzigd door het bestaande stelsel der gemeenschap bij gebrek aan huwelijkcontract, te handhaven doch met inbreng in het gemeenschappelijk vermogen van een toekomstig onroerend goed door de heer Mollen.

Sint-Niklaas, 2 oktober 2009.

(Get.) Catherine De Moor, geassocieerd notaris. (36541)

Blijkens akte verleden voor notaris Patrick Lemmerling, te Zele, op 21 september 2009, hebben de heer De Roover, Piet André Gilberte, zelfstandige, geboren te Lokeren op 2 mei 1966, NN 660502-051-49, en zijn echtgenote, Mevr. Van Hespen, Sabine Martha Ivonne, invalide, geboren te Zele op 16 mei 1970, NN 700516-066-86, wonende te Zele, Karel Haegensstraat 41, hun huwelijksvermogensstelsel gewijzigd als volgt: inbreng van een eigen onroerend goed van de man in het gemeenschappelijk vermogen. De echtgenoten zijn gehuwd onder het stelsel van de wettelijke huwelijksgemeenschap, ingevolge huwelijkscontract verleden voor notaris Patrick Lemmerling, te Zele, op 11 mei 1993.

Voor de verzoeker: (get.) Patrick Lemmerling, notaris te Zele. (36542)

Bij akte verleden voor geassocieerd notaris Filip Segers, met standplaats te Weelde (gemeente Ravels), Moleneinde 14, op 28 september 2009, werd het huwelijksvermogensstelsel tussen de heer Blom, Walter, en zijn echtgenote, Mevr. Van Wauwe, Anne-Marie, samenwonende te 2570 Duffel, Binnenweg 209, gewijzigd zonder dat het stelsel zelf vereffend werd.

(Get.) Filip Segers, geassocieerd notaris. (36543)

Het blijkt uit een akte verleden voor geassocieerd notaris Didier Marynen, te Stabroek, op 18 september 2009, dat de heer Joossens, Eric Cornelius Maria, geboren te Kapellen op 20 juli 1957, en zijn echtgenote, Mevr. Loonen, Annie Josée Cornelia, geboren te Antwerpen (Merksem) op 25 mei 1951, samenwonende te Kapellen, Ertbrandstraat 31, gehuwd onder het beheer van het wettelijk stelsel bij gebrek aan huwelijkscontract een wijziging hebben aangebracht aan hun huwelijksvermogensstelsel door aanneming van het stelsel van scheiding van goederen.

Stabroek, 1 oktober 2009.

(Get.) Didier Marynen, geassocieerd notaris. (36544)

Bij akte verleden voor geassocieerd notaris Frank Celis, te Antwerpen, op 14 september 2009, hebben de heer Heirman, Etienne Isidoor Gerrit Madeleine Hélène, marketing manager, en zijn echtgenote, Mevr. Verdcourt, Gerarda Maria Elisabeth, gepensioneerde, beiden van Belgische nationaliteit, samenwonende te 2018 Antwerpen, Mozartstraat 15, hun huwelijksstelsel gewijzigd zonder dat deze wijziging heeft geleid tot vereffening van het vorig stelsel, meer bepaald door toevoeging van een wederzijds optioneel verrekenbeding enkel opeisbaar in geval van overlijden.

Namens de verzoekers: (get.) Frank Celis, geassocieerd notaris. (36545)

Bij akte verleden voor geassocieerd notaris Frank Celis, te Antwerpen, op 16 september 2009, hebben de heer Ardui, Stefaan Bernadette René Maria, huisman, en zijn echtgenote, Mevr. De Grave, Carmen Cecilia Robert, arts, beiden van Belgische nationaliteit, samenwonende te 2100 Antwerpen (district Deurne), De Berlaimitstraat 15, hun huwelijksstelsel gewijzigd zonder dat deze wijziging heeft geleid tot vereffening van het vorige stelsel, meer bepaald door toevoeging van een wederzijds optioneel verrekenbeding enkel opeisbaar in geval van overlijden.

Namens de verzoekers: (get.) Frank Celis, geassocieerd notaris. (36546)

Bij verzoekschrift van 1 april 2008, hebben de heer Alammawi, Waleed Saleh Salem, geboren te Koeweit (Koeweit) op 16 februari 1971, en zijn echtgenote, Mevr. Moonens, Mireille Julienne René, geboren te Halle op 10 april 1962, beiden wonende te 9000 Gent, Rabotstraat 38/A, voor de rechtbank van eerste aanleg te Brussel de homologatie aangevraagd van de akte inhoudende wijziging van hun huwelijksvermogensstelsel, verleden voor notaris Hendrik Muyshondt, geassocieerd notaris te Halle, op 1 april 2008, waarbij zij hun huwelijksstelsel ongewijzigd behouden, behoudens: inbreng in de huwelijksgemeenschap van de volle eigendom door Mevr. Moonens, Mireille, van eigen aandelen van Mevr. Moonens, Mireille, in de besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid L.J.H., met zetel te 9000 Gent, Rabotstraat 38/A, RPR Gent, BE 0471.832.744, alsmede de inlassing van een keuzebeding inzake de verdeling van het gemeenschappelijk vermogen.

(Get.) Hendrik Muyshondt, notaris. (36547)

Bij akte verleden voor notaris Luc Van Campenhout, te Keerbergen, op 10 september 2009, hebben de heer De Bie, Marcel Franciscus Joannes, geboren te Werchter op 26 september 1944, en zijn echtgenote, Mevr. Goossens, Jeannette Marie, geboren te Keerbergen op 4 september 1944, samenwonende te Keerbergen, Lelieweg 5, gehuwd onder het stelsel van de gemeenschap van aanwinsten, ingevolge huwelijkscontract verleden voor notaris Leon Denys, te Werchter, op 19 juli 1965, dit contract gewijzigd met behoud van het stelsel. Partijen zijn overeen gekomen dat er tussen hen een algemene gemeenschap van goederen zal zijn.

(Get.) Luc Van Campenhout, geassocieerde notaris. (36548)

Bij akte verleden voor het ambt van notaris Niek Van der Straeten, op 16 september 2009, hebben de heer Brynaert, Frank Julien Lea, geboren te Zottegem op 23 april 1966, en zijn echtgenote, Mevr. Bamelis, Mieke Ann Marie, geboren te Kortrijk op 22 maart 1968, samenwonend te 9420 Erpe-Mere, Halleweg 2, een wijziging aangebracht aan hun huwelijksvermogensstelsel, doch met behoud van het stelsel houdende onder meer de onttrekking van aandelen uit het gemeenschappelijk vermogen door voormelde echtgenoten.

(Get.) N. Van der Straeten, notaris. (36549)

Er blijkt uit een akte, verleden voor mij, Marleen Vandewalle, notaris te Wortegem-Petegem, op 9 september 2009, geregistreerd drie bladen, geen verzendingen, te Kruishoutem, op 22 september 2009, boek 470, blad 37, vak 18, dat de heer Van Synghel, Dirk Albert Simon, nationaal nummer 641010.321.17, geboren te Oudenaarde op 10 oktober 1964, en zijn echtgenote, Mevr. Moreau, Sabrina Marcella Andrée, nationaal nummer 630505.084.57, geboren te Zvevegem op 5 mei 1963, samenwonende te 9790 Wortegem-Petegem (Petegem), Rozenhof 15, en gehuwd te Wortegem-Petegem, op 30 mei 2008, onder het wettelijk stelsel bij gebrek aan een huwelijkscontract en niet gewijzigd sedertdien; gebruikmakend van de mogelijkheid, hen geboden door artikel 1394 van het Burgerlijk Wetboek, een wijziging aangebracht hebben aan hun huwelijksstelsel door inbreng van het onroerend goed gelegen te 9790 Wortegem-Petegem (Petegem), Rozenhof 15, eigendom

van de heer Van Synghel, Dirk, in het gemeenschappelijk vermogen en door inbreng van het onroerend goed gelegen te 8550 Zwevegem, Otegenstraat 435, eigendom van Mevr. Moreau, Sabrina, in het gemeenschappelijk vermogen.

Voor eensluidend uittreksel : (get.) M. Vandewalle, notaris. (36550)

Bij akte verleden voor notaris Nathalie Bovend'aerde, te Zonhoven, op 21 september 2009, hebben de heer Vanhoylandt, Josephus Alphonsus, geboren te Zonhoven op 28 april 1931, en zijn echtgenote, Mevr. Vandeput, Maria Rosalia Ghislina, geboren te Zonhoven op 3 augustus 1937, samenwonende te 3520 Zonhoven, De Drij Dreven 251, gehuwd onder het wettelijk stelsel een wijziging aan hun huwelijksvermogensstelsel aangebracht.

Deze wijzigende akte voorziet in de inbreng door de heer Vanhoylandt, en Mevr. Vandeput, van onroerende goederen in de gemeenschap en de toevoeging van een keuzebeding.

Namens de echtgenoten Vanhoylandt-Vandeput : (get.) Nathalie Bovend'aerde, notaris te Zonhoven. (36551)

Bij akte verleden voor notaris Nathalie Bovend'aerde, te Zonhoven, op 14 september 2009, hebben de heer Boulbahaiem, Brahim Jules, geboren te Diest op 30 december 1966, en zijn echtgenote, Mevr. Haddouch, Nadia, geboren te Schaarbeek op 9 april 1969, samenwonende te Zonhoven, Beskensstraat 101, gehuwd onder het wettelijk stelsel een wijziging aan hun huwelijksvermogensstelsel aangebracht. Deze wijzigende akte voorziet de overgang naar het stelsel van scheiding van goederen.

Namens de echtgenoten Boulbahaiem-Haddouch : (get.) Nathalie Bovend'aerde, notaris te Zonhoven. (36552)

Bij akte verleden voor notaris Nathalie Bovend'aerde, te Zonhoven, op 11 september 2009, hebben de heer Hendrix, Laurent Jean Baptist, geboren te Hasselt op 17 januari 1937, en zijn echtgenote, Metten, Martha Magdalena, geboren te Zonhoven op 23 september 1942, samenwonende te Zonhoven, Vossenbergsstraat 12, gehuwd onder het wettelijk stelsel een wijziging aan hun huwelijksvermogensstelsel aangebracht.

Deze wijzigende akte voorziet in de inbreng door Mevr. Metten, Martha, van een onroerend goed in de gemeenschap.

Namens de echtgenoten Hendrix-Metten : (get.) Nathalie Bovend'aerde, notaris te Zonhoven. (36553)

Blijkens akte verleden voor notaris Marc Demaeght, te Laakdal (Veerle), op 30 september 2009, hebben de heer Vandepaer, Frans Lodewijk, geboren te Geel op 2 oktober 1951, en echtgenote, Mevr. Van Elven, Nicole Constantia Vitalina, geboren te Geel op 17 december 1957, samenwonende te Laakdal (Veerle), Schandooi 50, wijzigingen hebben aangebracht aan hun huwelijksvermogensstelsel, met behoud van het stelsel zelf, onder meer door inbreng van een onroerend goed in de huwgemeenschap door genoemde heer Vandepaer, Frans.

Namens de echtgenoten Vandepaer-Van Elven : (get.) Marc Demaeght, notaris. (36554)

Bij akte verleden voor notaris Rita Heylen, op 1 september 2009, hebben de heer Schellens, Miguel, geboren te Lier op 27 september 1972, en zijn echtgenote, Mevr. Vingerhoets, Nancy, geboren te Lier op 30 april 1971, samenwonende te 2650 Nijlen, Aken-doren 3, gehuwd onder het beheer van het wettelijk stelsel bij gebrek aan een huwelijkscontract, hun huwelijksvermogensstelsel gewijzigd.

Bij deze akte werd het huwelijksvermogensstelsel behouden, maar werd er door Mevr. Vingerhoets, Nancy, een woonhuis ingebracht te Nijlen, Akendoren 3.

Voor de verzoekers : (get.) Rita Heylen, notaris. (36555)

Bij akte verleden voor notaris Myriam Fransman-Daelemans, te Bree, op 2 september 2009, werd het huwelijksvermogensstelsel gewijzigd tussen : de heer Engelen, Jacobus Joannes Pierre Godfried, geboren te Gerdingen op 28 maart 1942, en zijn echtgenote, Mevr. Eikenaar, Emma Joanna Hubertina Adriana, geboren te Bree op 9 maart 1946, samenwonende te 3960 Bree, Cosijnstraat 16.

De echtgenoten Jacobus Engelen-Eikenaar, Emma, zijn gehuwd te Bree, op 16 augustus 1968, onder het stelsel van de wettelijke gemeenschap van goederen.

Zij hebben bij voormelde wijzigende akte hun huwelijksstelsel behouden doch er werd inbreng gedaan door de heer Engelen, Jacobus, van eigen onroerende goederen in de gemeenschap.

Bree, 30 september 2009.

Voor gelijkkluidend uittreksel : (get.) Myriam Fransman-Daelemans, notaris. (36556)

Succession vacante – Onbeheerde nalatenschap

Me Ignace Brouckaert, avocat à 7500 Tournai, rue de la Citadelle 57, a été désigné (par ordonnance du 3 juin 2009 rendue par M. le vice-président du tribunal de première instance de Tournai) en qualité de curateur à la succession vacante de M. Max Flament, né à Jemappes le 23 octobre 1950, décédé à Woluwe-Saint-Lambert le 22 septembre 2004, domicilié en son vivant à 7804 Rebaix, rue Jean Watrin 26.

Les éventuels créanciers ou héritiers sont priés de prendre contact avec Me Ignace Brouckaert dans les meilleurs délais et en toutes hypothèses dans le mois à dater de la présente parution.

(Signé) I. Brouckaert, avocat. (36557)

Bij beschikking, uitgesproken in raadkamer door de derde kamer van de rechtbank van eerste aanleg te Mechelen, op 15 september 2009, werd Mr. Etienne De Ridder, advocaat te 2800 Mechelen, met kantoor Leopoldstraat 64, benoemd als curator van de onbeheerde nalatenschap van wijlen Peeters, Etienne Julien Arthuur, geboren te Duffel op 2 februari 1944, en overleden te Mechelen op 9 november 2007, laatst wonende voor zover gekend te Mechelen, Elektriciteitsstraat 31/802.

Alle schuldeisers worden verzocht, bij aangetekende brief, aan ondergetekende op het adres bovenvermeld, hun rechten te doen kennen binnen de drie maanden, te rekenen van de datum van huidige publicatie.

Mechelen, 1 oktober 2009.

Voor eensluidend uittreksel : (get.) E. De Ridder, curator. (36558)